غِلْمُ الْحَالِفَ لِلَّذِيْ عِلَمُ الْحَالِفَ لِلَّذِي عَلَمُ الْمُرْبُ فِالْقُرُونِ الْوُسْطِيٰ الْمُرْبُ فِالْقُرُونِ الْوُسْطِيٰ

عالم في المناه المنافعة



تَارِّخِهْ عِنْدَاً لَعَرَبْ فِى القُرُونِ الْوُسُطَىٰ

ملخـص المحـاضرات التي ألقاهــا بالجامعــة المصريـة حضرة الفاضــل السنيور كرلو نلينو

الاستاذ بالجامعة المصرية وبجامعة بلرم بايطاليا

المحاضرة الاولى

مكر دولة الامبر احمد فؤاد باشا وسائر القانمين بالجاسة – تميّة الجاسة باسم جاسة بلرم – الاثنياق الى مصر – الاعتذار عن السجمة وعدم النساحة – غرض الدروس وطريقة القائما – موضوع الدروس – أحميّة تاريخ الملوم وما يُستخرج منه من التاليم التنيسة – نصيحة الى الطلبة

يا سادتي

انَّ أوجب الواجبات على وأحبَّ الفرائض اليَّ عند افتتاح دروسي هذه أن أرفع شمائر الشكر الوافر الجزيل وعرفان المعروف والجميل الى من هو في حبّ الوطن والنيرة على تقدّمه وترقيه أحسن قدوة وأثمُّ أسسوة أعني دولة الامير احمد فواد باشا وذلك لما شرّفني به من الشرف العظيم ولما أنهم عليً به من اللطف الكريم لما دعاني الى التدريس في هذا المعهد العلي الجليل.

وكذلك يجب علي أن أشكر من صميم قلبي ســائر حضرات الربــال الافاصل اعضا، مجلس ادارة الجامعة على مــا أظهروا لي من عواطف المحبّـة والإعزاز حيث رضوا بانتظامي في سلك الاسانذة وأجمعوا على تعييني في هذه المأ.ورية العلية الطيا التي لســـــُ بقائم بها الا بعـــد التردّد المديــد والارتياب الشديد لما أعرف في نفسي من الضَّمَف والقلَّة بالنسبة الى جلالة هذا الكان وأهمّيّة هذا التعليم .

ثمّ المحموا لي أيها البادة بأنني بصفتي استاذًا في جامعة مدينة بلسرم أقدّمُ أذكى التحيّة وأصفى السلام باسم تلك المدرسة الاطاليّة لأختها هـذه الحديثة المهد التي اليها آمالُ الوطن متجهة وأبصار المصريّين شاخصة والتي أتمنى لها كلّ نجاح وفلاح داجاً أن تنال من الشهرة والرئاسة في العلوم العقلية ما قد ناله جامع الازهر المجيد في العلوم النقلية حتى تصير مصر منسار بلاد الاسلام كلّها دنيا ودينًا فيأتي ديار كم الشريفة من كلتا الوجهين ما يحصّل به الانسان سعادة الدارن.

واسمحوا لي ايضا آيها الكرام أن أظهر لكم ما جا في قلبي من السرود الوفي والاستبشار عند رجوعي الى هذا القطر المأنوس والبلد المحروس الحجيب الآثار والاخار الفائق على كل الاقطار الذي فد زرته وأقت بـــه زمناً يـــيراً قبل الآن بخس عشرة سنة وما فارفته الا بجزن وغم وكرب وهم ولم أذل مدة غيابي مشتاقاً اليه اشتياقاً زائداً كمثل الرحيق الذي اذا عَتَى جاد فحَشَّت صحة فول الشاعر (۱)

انَّ مصرًا لأَعْلِبُ الارض عندي ليس في حسنها البديسع قياس ولئن فنتها بـأرض سواهـا كان بيـني وبينك المقياسُ وقبــل الشروع في موضوع دروسي لا بدّ لي من أن أستدعي لطافتكم الجميلة استدعاء مُلِمنًا لأَنال منكم النَّفَران لمــا في كلامي مــن النطق الشنيم

⁽i) في حلبة الكبيت للنواجي ص ٢٨ من طبعة مصر سنة Im.

والتلذيم الفظيم والتوقف والتردّد وعدم تلك الفصاحة وتلك البلاغة اللتين
تموَّدَ تَها مساممُكم في محاضرات زملاني اساتلة هذه الجامعة وخطب الأدباء
البارعين في الانشاء ومحاورات الازهريين الافاضل أنسَّة اللغة والعلم. فاعتبروا
أثنا المستشرقين الباحين في اوربا عن لغات اهل الشرق واعتقاداتهم وعوائدهم
وآدابهم وتاريخهم وجغرافيا بلادهم وهلم جرًّا اكثرُنا ما سَلَمنا تلك اللغات
الا بمطالعة الكتب دون أن يحكنا الاستفادة من محادثة الوطنيين ظهدم هذا
التمين صارت لساننا كأثها ذات بثقل وانعقاد لا يسمُها التكلُّم المعتاد. وكذلك
التمين صادت لم المناع أنها ذات بشل وانعقاد لا يسمُها التكلُّم المعتاد. وكذلك
فهم ما قد فهناه بادئ نظر لو كتا رأيناه مكتوبًا او مطبوعًا. فبالجملة صاد
مَكنا كمثل الصَّمَ وانجُم وأصبحنا في كنوز العربية متردّدين في بجورها متحيّرين
م صَرف هِمَننا اليها ومنايرتنا عليها.

لا يغرَّنكم أيها السادة اسم محاضرات الذي سميت بـ دروسُ الجامعة رسميًا فانَّ مقصودها ليس هو تسلية النفوس وأخذ مجامع القاوب مدَّة ساعـة او أقــلَ بمخطب نسجت القاظها على طراز بديـم وصينت معانها في قالب ظريف لطيف. كلَّا. وكنَّ مقصودها محض المجت عن الملوم والقنون وأداء المحارف وأبكار الافكار بحيث ان المسموع لا يسقُط عـن حفظ الطالب بل يبقى خالدًا ثابتًا في عقله مُفيرًا لأفكار جديدة مسبًا للذا كرة والتأمُّل هاديًا الى طرق التوسّع في العلم والنبوغ فيه. وعلَّمتني التجربة المجرّبة في المدارس المالية مدَّة اعوام متطاولة متوالية انَّ الدروس وإن ألبسها الاستاذ من عقود البلاغة والبيان ما مُزري بعقـود المؤفّر والمرجان لا فائدة لها اذا حضر تها

الطلّاب واستموها ثم انصرفوا بنسير أخف مذكرات يرتبونها بعد ويُتمونها ويبيقنونها لتكون لهم هداية الى مراجعة ما اقتبسوا من المعارف في المدرسة وفرصةً للاجتهاد المنزلي والتفكر. فحبدًا ما قال برهان الدين الزرنوجي في كتب النفيس (''): * ينبغي أن يكون طالب العلم مستفيدًا في كل وقت محبرةٌ حتى يحصُل له الفضل. وطريق الاستفادة أن يكون معه في كل وقت محبرةٌ حتى يكتب ما يسمع من الفوائد العلية. قبل من حفيظ فحر . ومن كتب فر " . - فبنا على ذلك سيكون إلقائي الدرس متباطئًا جدًّا ليُمكن السامعين من تقييد كل ما لا بدً لهم منه للذا كرة. فأني أفضل منفسة الطلّاب الحقيقية على الحافظة من الإملال والإسلم.

أمّا مدار دروسي هذه فهو كما تعمون سيكون على تاريخ علم الهية عند السرب في القرون الوسطى أعنى به البحث عن أوائل ذلك العلم عندهم وأسباب نشأته وغوه وكفيّة ارتقائه الى ذروته في بلاد الاسلام المختلفة وعلل انحطاطه بعد ادراكه ما قد أدرك من الكال والارتفاع فيها وكذلك اربد بيان سا أضافت العرب من القوائد والإكمال الى معارف القدما من اليونان والهند والفرس في ذلك الفسن وشرح آرافهم في بعض المسائل المستمة ثم إبانة ما اتقمت به اهل الترب عند مراجعتهم كتب العرب الفلكيّة بحيث ان يظهر ما نالت اهل الشرق من البراعة والفضيلة بتقلهم علم الهيئة من اليونان القدما الى الادرباويّة .

⁽۱) كتاب تعليم المتعام للزرنوجيّ من ٢٨ من طبعة مصر سنة ١٦٦ (مـــع شرح ابن اسماميل).

ورتَّ قائل يقول: لمَ هذا الاشتغال بتاريخ العلوم عمومًا والعلوم الرياضيَّة خصوصًا ؛ هلَّا اتَّخذنا وأدرجنا في دائرة علومنا الحديثة جميم مــا كان للقدماء من المعارف المصَّحة المستفاد منهـا والفوائد العلِّمة المُثَبَّة / كلُّ مــا لم يُمُّبله المتأخّرون أو أنكروه ورفضوه صريحًا من آراً· المتقدمين وعلومهم أليس هو تُوهَمَا باطلًا وتصوُّرًا خاطئًا ؛ أما هو أضنات أحلام وضلال مبين ؛ فـــإذًا لمَ تضيم الزمان هذا لمَ صَرْف الجهــد والمساعي الى تعلُّم شي و لاطائلَ فيــه ولا احتاج لنا اله؛ أما مثلُ هذه الدراسة خوض في فضول وتمادٍ في باطــل يليق بشأنه قول النبيّ عند مروره برجل قصَّاص^(١) : علم لا ينفم وجهل لا يضُرُّ ؟ ردَ مثل هذه الاعتراضات غير صعب اذ لا يوجد احد يُنكِر أهمَّيَّة التاريخ ومنفعتَه بل جميع الحكما· بأسرهم متطابقون متوافقون على الإقرار بفضائل هذا العلم الحطير الجليل الذي يصير به الانسان كأنَّه قد أدرك الامم الحالية معاصرًا معاشرًا لهم مستفيدًا مع قِصَر عمره من تجاربهم مــدَّة أجيال عديدة كما قال الشاء

ليس بانسان ولاعاقل من لا يعي التاريخ في صدره ومن درى أخبار مَن قبله أضاف أعمارًا الى عمره

أمّا التاريخ فما هو؛ هل هو مجرّد ذكر ما جرى للام من الحروب والمنازي والفتن وما صار للدول من الحوادث والتقلّات والزوال؛ هـل هو أخار الملوك والوزرا. والرؤسا. أو تَعداد الزلازل والطواعين والمجاعات وسائر

⁽۱) كتاب أحياء علوم الدين للامام ابي حامد الغزاليّ ج 1 ص 17 من طبعة مصر سنة ١٣٠٢ الى ١٢٠٠ .

المصاب والبلاما العامّة لا غير؟ هل ينحصر موضوعه في وصف الدسائس والمكايد أو سيرة أهل الظُّلم والجور أو حِيَل أولي الطَّمَــم او جرائم الاستبداد ومكاره الفوضوية { كَلَّا . قال المؤرَّخ الكبر والفيلسوف الشهير ابن خلدون الحضرمي (١) إِنَّ فَنَّ التَارِيخِ * تَعْلِيلُ للكَانَاتِ وَمِادَتُهَا دَفِقِ وَعَلَمْ بَكِفِيَّاتِ الوقائم وأسبابها عميق °. وقال أيضًا (r) : « حقيقة التاريخ آنه خبر عن الاجتماع الانسانيّ الذي هو عمران العالم وما يعرض لطبيعة ذلك العمران من الاحوال مثـل التوحُّش والتأنُّس والعَصَيَّات وأصناف التغلُّبات للبشر بعضهم على بعض وما ينشأ عن ذلك من الملك والدول ومراتبها وما ينتحلهُ البشر بأعمالهم ومساعيهم من الكسب والماش والعلوم والصنائم وسائرٍ مــا يحدث في ذلــك الممران جليمته من الاحوال . - فمن هذا القول يبين أوضحَ بيانِ انَّ ذكر الوقائم الحربية والحوادث السياسيَّة بالنسبة الى التاريخ بجملته كوجــه قصر بالنسبة الى القصر كله خارجًا وداخلًا فلا يحيط بالتاريخ عمّا حقيقيًّا الَّا من أطال الفكر ايضًا في امور كثيرة غيرِ طنَّانة رنَّانة بل أقلَّ اشاعة وأخفَّ وقمَّا في القاوب وأنقص منظرًا من العوارض السياسيَّة مع آنها في الحقيقة أهمُّ وأخطرُ لأنَّها مؤثَّرة في الوقائم وتسلسلها معلَّلة لها تعليلًا لا ينفى. وبيَّن ايضًا أنَّ تاريخ العلوم فسم مهم من هذه الامور الجليلة التي لا بدُّ للوَّرْخ من معرفتها. أما رَى أنَّ التقلُّبات المادّية العارضة في الامسم مرتبطة بالتقلّبات المنوَّية الروحانيَّة ارتباطاً شديدًا

⁽ا) مقلّمة ابن خلدون (المتولّى سنــة ٨٠٨ ه) ص ۶ من طبعة بيروت سنــة ١٨٩١ م وص ٦ من طبعة مصر سنة ١٠٦٧ وم ا ص ۶ من التربهة الغرنسية لدي سلان (de Slane).

⁽r) ص ١٦ الى ٣ بيروت = ٢٨ مصر - نيم ا ص ٧٧ من الترجة

لا يُحَلُّ؛ أما زَى أنَّ العلوم أنَّما تكثر حيث تكثر جُودة المعاش وبالعكم، انَّ العلوم تُصبح أشدَّ سبب لزيادة الجودة والرفاهية ? ألم تُعلَّمنا تجربةُ غابر الدهر وحاضرِهِ انَّ العلوم من اعظم العوامل في تغيُّر أميال الأمم وتحوُّل أغراضهم وأهوافهم وعواندهم وسياستهم؛ هلَا ألفينا أنَّ عَلَا عَبِرَّدًا فِي أوَّل نشأته عن التملُّق بالامور العمليَّة رَبَّاصار عظيم التأثير في أعمال الشعوب ومشروعات الملوك؛ فكف تُصل الى فَهم حالة شعب السياسيَّة الاجتاعية في عصر ما إن لم نستعرف ايضًا حالة علومه في ذلك العهد أعني إن غَفَلنا عن معرفة ثاريخ العلوم؛ هذه بالايجاز والاختصار هي الحَجَجُ الْمُنتَجَة من اعتبار ماهيْــة التاريخ العام وموضوعِه وهي كافية لتأييد أهمّيّة الاستقصاء في أحوال العلوم وأخار الحكمًا. فيا سلف من الأعصاد. ولكنَّى أحبُّ أن أضيف اليها ملاحظات أخرى. - فِنخر الانسان ونم الافتخارُ بِالآباء والأَجداد ويحرَص كلُّ الحرْص على معرفة ما قدَّموه من المَاثَّر والمكارم ويسعى سمًّا محمودًا لإشاعة ذكر أعمالهم المجيدة فكيف تليق به فِـلة الاهتمام بذكر أفكارهم المبتكرة في العلوم إذْ كانت هي غير مرَّة سب أفخر الاعمال؟ يجب علينا تَذكارُ أُولئك الراسخين في العلم الذين بذَلوا أعمارهم وأفنوا قواهم في خدمة المارف والحكمة حتّى فاصت من قريحتهم افكارٌ عالية أسبابُ للترقى والتمدن وينابيعُ خيرٍ وصلاح للأمم. يجب علينا إكرام أولئك النوابغ الكرام الذين هدآهم إدمانُ السَّهَر وإعمالُ الفِكَر وَبَذَلُ الكَدُّ ومكابدةُ المتاعب الى اكتشاف حَنَانَقُ عَلِمَةً عَمِدَةً مجهولة لمن قبلهم نافعةٍ لمن بعدهم أو الى أن يطبِّقوا حقائق معروفة تطبيقًا مبدَّعًا على

الصنائع والغنون. إِنَّ إِجلال أوالك الحكما. وتخليد ذكر اكتشافاتهم واختراعاتهم

وتَآلِفِهم فرض من فروضنا لأَنَهم بإحداث السلوم وتوسيع فروعها والتدفيق فيها اسسوا العبران على أساس متين وكانوا على جميع الورى منْمِين الى كافّة البشر محسِنين: كُتِبَ لَهُمْ بِهِ عَملٌ صَالحٌ إِنَّ اللهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ ٱلْمُحْسِنِينَ.

ثم اي مبحث أسى واي تفكّر أسنى وأبهى من البحث والتأمّل في كيفيةً وصول مَن سلف من الحكمًا الى الأطلاع على أسراد العالم المكنونة واكتشافهم على الطواهر الطبيعية الحادثة في فضاء الجوّ والسموات او على وجه الأرض وفي جوفها وإثباتهم النواميس الطبعية التي من لايهتم بمرفتها كليًّا عباش وعقله بظلام الجهل والأضاليل مُفَتَّى في غياهب الحرّافات مندس كأنَّ منزلته أرفعُ بقيل من منزلة الحيوان غير الناطق. خَتَمَ (اللهُ) عَلَى سَمْيهِ وَقَلْبِهِ وَجَسَلَ عَلَى بَسَمْهِ وَقَلْبِهِ وَجَسَلَ عَلَى بَسَمْهِ وَقَلْبِهِ وَجَسَلَ

يند ابن البلد غنق هِمته الى التقصي في درس تاريخ بلده لما وقع من الانباط التابت الظاهر والاقتران الحقي الباطن بين عوارض الزمان الفام وحوادث الوقت الحاضر. وكذلك ينبي الانسان بصفته آدميًا أن يتعرّف المسالك التي سلكها والطرق التي ذهب بها والأساليب التي جرّبها الجنسُ المسالك التي سلكها والطرق التي ذهب بها والأساليب التي جرّبها الجنسُ المشريُ منذ أجيال لا تدركُ ليمد سلطته المادية وما قدَّر حاله الحاضرة حقَّ الطبيعيَّة. وما رصَّن الانسان علوَّ منزلته معرفة وما قدَّر حاله الحاضرة حقَّ قدرها أن لم يدق النظر فيا انتصرت عليه الاجيال الحالية من الموانق والموانع وما ذللوا من المقات وما قاسوا من المشاق الهافلة لتوطئة المسلك الى ادراك الحقائق العملية. إن من جهل كل هذا عمدًا لأمتنع نفسه عن أشرف التذاذ وأفضل انبساط يسمُ ذا عقل الوصول اليه.

قد أشرتُ فيها قبلُ الى ناس يستخفُّون العلوم القديمة ويُصنونها كَلِّياً لظَّهُم أنَّ كلُّ ما يخالف آراءنا الحديثة ومعارفنا وعلومنا خطأ محض لا يستحقَّ الجهد في اقتباسه عمَّا ولا السنَّى الى ابقا. ذكره. أمَّا هذا الحكم فهو باطـــل غيرُ مُصيب ما اتوه الَّا لقلَّة اعتبارهم وعــدم امانهم النظر في نواميس ترقي العلوم. فأنَّهم ما نأمَّلوا في أنَّ مُعظَم ما يستذَّلونه كان درجات ضروريَّةً متنابعةً من مَرْقاة العلم التي درجها لا نهاية لعددها فلولاها ما أدركنا ما أدركنا الآن من المرتبة السامية في الحكمة. ثم لم يعتبروا انَّ اكثر ما يزعمونـــه غلطًا لحلافه للتعاليم الحديثة ليس هــو غلطًا او نقصًا الَّا بالنسبة الى الكمال المحصَّل مؤَّخَرًا وانَّه وان كان درجـةٌ أسفل مــن درجتنا الحاليَّة في معارج العلوم وان وحد فيه شي للسميه الآن باطلًا هو مع ذلك حقيقة محضة بالنسبة الى العهد الذي فيه نشأ وانتشر. - لعلَم تستغربون كلامي هـــذا وترون فيـــه التناقض البيِّن لانَّ النفي والإثبات لا يُجتمعان فليس من المكن شيُّ يكون صححًا وماطلًا مماً. ولإزالة استغرابكم أذكركم ما هو معروف لكلّ من اشتغل بالرياضيات ولو اشتغالا يسيرًا أغني وجود كميَّات سَمَّاة بَصَّاءَ او غيرِ مُنطَقَةٍ لا يعدُّها الاعداد الصحيحةُ ولا الكسورُ وهي مثلا قدرُ نسبة القطر الى محيط الدارة والجذر التربيعي لمدد في أوَّله الاثنان او الثلاثة او السبعة او الثانـــة وغيرٌ ذلك. ومعلوم ايضًا انَّ إطالة الحساب بالكسور الاعشارَّية الممتدَّة بلا حدّ نُوصَلْنا الى أي قدر أردناه من التقريب الى حقيقة تلك الكَمْيَات التي ادراكُما بالضبط التـــامَ مستحيل. فعــلى هذه الطريقة نستطيع تحصيل مقدار لا فَرقَ عَلَما بينه وبين الكَدِّيَّة الحقيقيَّة التي نُدِّعَي نهانيَّه لميله الدائم الى التقرُّب منها.

وكذلك حمابُ التفاضل والتكامل مبنيٌّ على هـذه القاعدة انَّ امتداد المتسلسلات يمكننا من التقرُّب من النهالة غير المُدرَكة قدْرَ ما نريد. أمَّا تميين عدد الارقام الاعشاريَّة أو حدود المتسلسلات التي يكفي الاقتصار عليها فهو متعلَّق بخروضات المسألة فقط فلا مُعتبر مثلًا إغفالُ سنتمتر في المساف. الكائنة بين مدينتين متباعدتين ولاجرام في وزن إردبّ قبحًا مم انَّ مثل هذا الإهمال والتساهل خطأ فظيم في عمل آلة رصديَّة أو وزن الجواهر. – فبالجملة إِنَّ الرياضيين يعتبرون انَّ محصول حساب من النوع المذكور مُتَّفِّ ن محقَّقُ لا غلطة فه اذا كانت درحةُ التقرب صالحة للاحوال والشروط المفروضة في المسألة. فعلى مثل ذلك يا سادتي ما يحصُل للملوم كلَّها في سَلَكُها مَسلَك الارتقاء الذي لاحدً له فانَ هذا الارتقاء جميه درجاتُ تكون كلُّ واحدةٍ منها تمامًا لما قبلها وأساسًا لما بعدها حتى أنَّنا إن قطعنا النظر عن شي. يسير مــن الحطَّلِ المحض الصادر عـن صَعْف طبيعتنا الانسانيَّة وتقصانها وحدّنا انَّ كلَّ درجة منها حقُّ حيث آنها جزء من الحقيقة العليا مناسبٌ لمقتضى الاحوال حين وصلوا اليها وأنَّ كلُّ درجة ايضًا غير ُ حقَّ حيث أنها مم كلَّ تقرّبها لاتحصّل ملك الحقيقة المحضة المطلقة التي ليس في سعتنا ادراكها لآنمها لا يحيط بها عمَّا الَّا مَنْ عَلَّمَ أَلا نسانَ مَا لَمْ مَعْلَم.

ثُمَّ انَّ فِي تاريخ الطوم لمبرةً لمن يَفكَّر وعظةً لمن يَندُكُر ودرسَ اخــلاقِ مفيدًا مهمًا يعرّف الانسانَ قيمــةَ الطم فِي الحياة الاجتماعيَّة ووجوبَ احـــترام المنكبين عليه. ويهديه ايضًا ذلك التاريخ الى معرفة وجود سلسلة عقليَّة أدبيَّة روحانيَّة تَصَّل بها القرونُ والاجالُ بعضُهم ببعض من أقدم الزمان الى الأبد ا تصالًا غير منقطع فانَّ كلَّ جيل كما استفاد نماً أورَثَتْه الاجيالُ السابقة من العلوم والاكتشافات كذلك يجب عليه إبقاء هذا الميراث النفيس الثمين والزيادةُ فيه ليُجديَ الأُجيالَ الآتية مَهماً. ونهم قولُ الشاعر

لقد غرسوا حتى أكلَ الناسُ بعدنا وليس الارتباط العلميّ على أجيال أمّة واحــدة مقصورًا. لأنَّ أنوار العلم الساطعة اذا في مكان نشأت على كافّــة الاصقاع والبقاع التي فيها شيُّ من المدنية فاضت وانتشرت فاستضاءت بها عامة الشموب سواء كانت بأطراف الشرق واطنةً ام في أقاصي الغرب قاطنة. أما نرَى انَ ما 'بذرَ من الافكار العَلَيْة في بلد رَبِّسا في بلد آخر جِدَر ونبَت وأينع وأثمر؟ انَّ تاريخ العلوم مأسره أُخذُ وعطالًا: ما أبدعتُه واخترعتُه أمَّةٌ تقبُّلته أمَّة أخرى وزَّبدته وأصلحته فعل هذه الطريقة ازدادت المعارفُ اتقاناً وكثرةً ومنفعةً وانتشارًا وعسَّت البشَّرَ بَعمها النفيسة كأنَّ العلماء جميعهم مع اختلاف المصور والام والِملَّــل والنَّحل تشاركوا في مشروعهم الأسمى وعملهم الأسنى. فمن استفاد ذلك كلُّه من ناريخ العلوم ورأى المعارف وتطبيقاتها سارية من شَعْب الى شعب سَرَيانَ الارواح في الاجسام والدما. في العروق إنَّه يملأ ظبُه عواطفَ الوفاق والحبَّة والوثام تلفاء كاقة الورى ويشعر فؤاده حقيقة وجود رابطة متينة بين أجناس البشر فازداد غيرةً على تحقيق ذلك الإخا. الانساني الكامل الجامم الذي هو غايةٌ أمانى الفضلاء وأسنى مقاصد الكرماء.

ولا يخفى على أحد ايضاً مــا يقدّمه تاريخ العــلوم والفنون لاهـــل العلم والبحث من الفوائد الجليلة والتعاليم النفيسة التي لا تقدَّر قيمتُها لأنَّها أصلح نمَط وأضمن وسيلة الى معرفة آداب التبعُّث والابتداع والايجاد. إنَّا بدرس ذلـك التاريخ نَجنى ثمر اختبارات الحكما. السابقين وعن دلالته لنا على المآخذ التي اتنخذوها والمناهج التي دخلوها نتلقى ماكان منها مقرونا بالنجاح وما فاسد المآل وما يكون من المنفعة والفضيلة والكمال في أسلوب ومــا من النقيصة والعيب في غيره فيصبح اعتبار كلِّ ذلك أتمَّ ارشادٍ وأصحَّ هدايةٍ للوصول الى ترقية المارف. ويستفيد منــه أيضًا العالم النحرير انَّ بعض المسالك التي قد أخذ بسلوكها القدماء ثمّ انصرفوا عنها لظنّهم آنها غــير صالحة او لعدم الطاقة على الاستقرار والإثجاح فيها عند تقصير لوازم الاسباب في تلك القرون السالفة هي مع ذلك من أنفس النفائس لأنَّهـا في أحوالنا الحاليَّة فابــلة للاتقان والاستثمار يُرَجَى منها منافع لا تَعَدُّ وتنانج لا تَحدُّ فتستحقَ رحوَعنا الهــا كلَّ الاستحقاق. فعلى هذا الوجه يعرف الباحث الماهر ما يجبُ تركُهُ وما يستأهلُ إحياءه من مناهج الأوَّلين. إنَّ في ذَلكَ لمبْرَةً لأولي ٱلأَبْصَار.

واستفاد ايضاً من تطلّم في أخبار الحصيا السالفين وأعمالهم انَّ العلوم المتقلّمة اكثرُها لا أساسَ متينُ لها ولا ركنَ وطيدٌ غيرُ موالاة التجارب واقامة المشاهدات المحكمة والارصاد المستعنة فإنَّ ما ليس عليها مبنيًا ولها مطابقًا من القوائد والقواعد لا يُوتَق به ولا يعتمد عليه. ولكن تاريخ العلوم فيهدنا ايضًا ان التجارب والمشاهدات والارصاد كما تما أرض مواتُ لا نبتتُ ولا تُصَت إلّا متى أحياها أفكارٌ ومعان عامة مجرَّدةُ استخرجها الحكيم من عمض قوته القيهنية على سبيل التخيين. وذلك لسببين الأول منها ان الباحث البصير لا بدً له من المخض والتحقيق المرابق السابقة المابقة السابقة السابقة السابقة المنابقة ال

تنظيمًا وقتيًّا وان لزمه فيما بعد اصلاحٌ كلُّ ذلك وتغييرُه. والثاني انَ الاقكار والمعانى العامة المطلقة المجرِّدة ولوكان اساسها تخمينيًّا هي اشدُّ مُحث على تجديد البحث وابداع المباحث وتوسيع ميدان المعارف بل اجلٌ عامل في ترقية العلوم. فكم من اهمَّ الاكتشافات لم يكن اصله الَّا في مثل هذه المعاني والاقكار مع آنها فيما بعد ظهرت ناقصة او باطلة. فبالجبلة انَّ طريقة البحث المقتخرين بهـــا علا عصرنا اي طريقة الاستقراء(١) التي ينتقل فيها الدليلُ تدريجيًّا من الجزئيّ الى الكلَّى اعنى من عدَّة الظواهر المفردة المشاهدة الى إثبات القوانين العامة الطبيمة ما اينمت ولااتت بأثمارها العجبة الاوقد بذَر فيها الحكماء بَذُر معانِ غير مستخرجة مـن محض المشاهدة والتجربة. - وبالمكس (والامثلة جُمّــة في ذات تاریخ علم المینة كما نرى في دروس اخرى) إنَّ تلـك الافكار النفيسة والمماني الجليلة الصادرة مـــن اعظم الحكما. صارت للتقدّم العلمي عائقًا ومانمًا كُمَّا اخذُتُهَا المُتأخِّرون ووثقوا بها بلا تبصُّر وانتقادكاً نما عنائد دينيَّة ولم سرفوا آنها مع كلّ جلالتها ومنفعتها العظمي رتما هي نظريّات وفتيّة وهمبّــة يجب على الْحَلَف المتحانها واصلاحا وابدالها بحسب ما تقتضه الشاهدات والاكتشافات الحدثة – إنّ التقدُّم حركة فويلٌ للواقفين.

وزيادةً على ذلك يشهَند التاريخ أنّ ذات السلوم التي يُرى موضوعها خارجًا عـن مطالب حياتِنا اليومية كأنّه لا علاقــة له بحاجاتنا المادّيــة ربّماً اصبحت بعد زمان منبَع جمّ غفير من تطبيقات عمليّة ومصدر وَفَر اختراعات

⁽۱) وهي بالغرنسية: Méthode inductive

ندته منهاكل يوم. وبالحق لما بحث الايطاليان الشهيران فتا (") وكُلفاني (") عن المرار الكهربائية واكتشفا خاصيات العمود المشهور باسميها من كان في سعته ان يتصوّر ما الى تمدُّن الحاليَّ من التغير والتقلّب والمنافع تَبِعه لتلك الانجاث النظرية ؟ واي موضوع بادئ خطر ابعد عن امودنا العادية من حساب التفاصل والتكامل الذي اخترعه نيوت (") الانجليزي ولَينيني أسلالا أني بعد ما سرحا انظارهما في مسائل ظسفية مشكلة عويصة لا يفهمها اغلب الناس ؟ ومع ذلك لولاه لم يحصُل الرياضيون على حساب تلك الجداول التي لا بسد منها مئلا لفن المدسية في ضبط الري بالمدافع الكيرة أو لفن المهندسين عند التقانه الحالي البديم في البناء واستمال القوة الكهربائية وغير ذلك من انفع

لا يخفى عليم اليها السادة أن معاوز البيشة العادية كانت اوّل سبب المجاد البشر من القطرة الاولى في اكتساب المعارف ولا يخفى ايضا أن الناس في كلّ وقت وآن يزدادون اشتيافا الى المعارف لما يمون فيها من الحير المادي والمنافع. ولكن تاريخ العلوم (وهذه نقطة اساسية لا تُعقّر اهميّيتُها) فيدنا بأمثلة جلية أن العلم ما ذها وما ارتقى ارتقاء سريعاً واسماً صحيحاً اذا لم يقصده فطاحل الحكاد لذاته وعزته بدون اهمام بالمنافع الصادرة عنه. رصد الناس اوّل بذه المحاء لذاته وعزته بدون اهمام بالمنافع الصادرة عنه. رصد الناس اوّل بذه المحاء قادم والمعروف الاحتياجم الى معرفة حركات الشمس والقر

Alessandro Volta (۱) . ولد سنة معهم ومات سنة عمم.

Luigi Galvani (r). ولد سنة ١٧٣٧م ومات سنة ١٧٩٧م.

[.] Isaac Newton (r) ولد سنة ١٩٤٢م ومات سنة ١٧٢٧م.

[.] Gottfried Wilhelm Leibnitz (f) ولد سنة ۱۳۶۱ ومات سنة ۱۷۱۱م

لإثبات الفصول الاربعة التي تتعلق بها الفلاحة واداروا ابصارهم الى مطالب الكواكب ومغاربها ليهتدوا بها في ركوب البجار او قطع القفار. ثم كثر شوقهم الى معرفة الامور الفلكية لما اعتقدوا من ارتباط الحوادث الدنيوية بحركات الاجسام السحاوية ومن إمكان إنبا الموارض المستقبلة بتبصر اوضاع النجوم هذا مصدر مبادئ الهيئة. ولكن هذه المعارف العملية ما ترقت الى رابة علم حقيقي جليل الابعد ما اخذت الحكا ولاسيا اليونانيون يخوضون في البحث عنها خالين عن كل غرض ذي منفقة مائلين اليها لمسرزة موضوعها فقط. وحيث أننا رأينا آنقا أن العلوم النظرية المجرَّدة تصير شيئًا فشيئًا ينبوع ضير ونجاح ومنافع عومية فظاهر أن العلوم النظرية المجرَّدة تصير شيئًا فشيئًا ينبوع ضير وطائلة شخصية يحرمون انفسهم ايضًا اصلاح حياتهم الاجتماعية والتقدم في طريق الغيلة والرفاهية.

فله ذا السب قامت جمّ فضلا مصر بتأسيس هذه الجاممة التي مقصودها حثّ الشيبة على التوسّع في العلم ودرسه لذاته دون مجرّد الربح فان ذلك الزم شرط لترقية العلوم. اراد اولائك الكرام ان لا يتخرّج من هذا المهد الجليل ناس مقلدون لما رآه واكتشفه واخترعه اجانب الحكاء كاتهم عالة عليهم فقط بل ارادوا ان يتهيأ هنا قوم النبوغ والايجاد في العلم جديرون على توسيع خلبة البرفان قادرون. ارادوا إهداء منحة عزيزة الى مصر اعني بها منحة الاستقلال العقلي الذي ليس بشيء دونه الاستقلال السيامي الماذي. ارادوا ان تصبيح هذه الديار منع نور ساطع تسنير بسه الاجانب كما قد استارت هي بهم. ارادوا ان يضحي الوطن بحراً زاخرًا يُخرج منه النواص فرائد درو

العلم. - هلموا آيها الطلّبة هلموا آيها الشُّبان. قوموا ببعد و نشاط واستجيبوا للدعوة الشريفة الواصلة اليكم من اعظم دجال الفطر. ان الوطن في انتظار اعمائكم فأخدِموه هدده الحدّمة الجليلة لا مخييين رجاءه وآماله - حيّ على ملازمة الدس حيّ على مواصلة العمل - الحُصوا الى فضاء الفكر الذي فطرتم عليه وسرّحوا فيه انظاركم لتتوصّلوا الى تحقيق تلك الناسة العظيمة. ظيكن هذا العصر لبلادكم عصرًا جديدًا عصرًا مجيدًا في ظلّ سموّ خديوبكم عباس على الثاني *

المحاضرة الثانيت

تريف لفسط «البرب» المستمل في هذه الدروس وسب اختياره – سا برض للموم سن التمتير في مواضيها وباحثها بشادي الزمان – اسماء علم الفلك عند البرب في القرون الوسلى – تعريف علم الفلك واقسامه عد الافريج المدئين.

قد قلت في الدرس الماضي إنّ محاضراتي ستدور على تاريخ علم الهيشة عند العرب في القرون الوسطى اي لفاية سنة تسمانة الهجمرة النبوية تقريباً. فينبسي الآن تعريف من يُطلَق عليه لفظ * العرب * • - كلما يكن الكلامُ عن زمان الجاهلية او اوائل الاسلام لا شك أن كلمة العرب مستعملة بمناها الحقيقيّ الطبيعيّ المشير الى الامة القاطنة في شبه الجزيرة المعروفة بجزيرة العرب - ولكن اذا كان الكلام عن العصور التالية للقرن الاول من الهجرة اتخذنا

ذلك اللفظ بمنى اصطلاحي واطلقناه على جميع الامم والشموب الساكنين في المالك الاسلامية المستخده بن اللغة العربية في أكثر تاليفهم العلمة. فتدخل في سحية العرب الفرس والهند والترك والسوريون والمصريون والبربر والاندلسيون وهلم جرًّا المتشاركون في لغة كتب العلم وفي كونهم تَبعة الدُّول الاسلامية. ولـو لم نطلق عليم لفظ العرب كينا ما تقدر سحدت عن علم الهمية عند العرب لقلة البارعين فيه من اولاد فحطان وعدنان. قال ابن خلدون (المتوفّى سنة العرب لفلة الإسلامية المدمن العلم المعربة) في معدّمته: (١) حمن الغرب الواقع ان حملة العلم في الملة الاسلامية اكثر هم المحجم لا من العلوم الشرعية ولا من (١) العلوم المقلية الآ في القليل النادر. وإن كان منهم العربيّ في نسبته فهو عجبيٌّ في لفت ومُربًاه ومشيخته ما ان الملة عربيّة وصاحب شريعةا عربيّة.

فإن اعترض احد على هذا الاصطلاح وقال إنّ استعمال لفظ السلمين اصح واصلح من استعمال لفظ السبر قلت إن هذا ايضاً غير مُصيب لسبين الاوّل ان لفظ السلمين يُغرِج النصادى والاسرائيليين والصابئة واصحاب ديانات اخرى الذين لهسم نصيب غير يسير في العلوم والتصانيف العربية وخصوصاً فيا يتعلق بالرياضيات والهيئة والطب والفلسفة. والثاني ان لفظ السلمين تستلزم المجمد ايضاً عماً صنقته اهل الاسلام بلنات غير العربية كالفارسية والتركية وهذا خارج عن موضوعنا. فالارجح ان نتقق فيا كثر استعماله عند الكتبة

⁽۱) ص ۴۱۷ من طبعة بيروت سنة ۱۸۷۹ = ص ۱۲۰ من طبعة مصر سنة ا ⊤ ع ۲۰ م ۱۲۰ من الترجة الفرنسية لدي سلان .

⁽r) في اصطلاع ابن خلدون ﴿ لا من لا من » معناها ﴿ سواتَ في ... اه في ». واحم ما قاله دى صلان في ترجة الكتاب بم ال ص ٢٥١.

الحديثين ونتخذ لفظ العرب بالاصطلاح المذكور اي نسبًا الى لنة انكتب لا الى الاتمـة.

أنه من المشهور ان العلوم مع تداول الآيام ومرور الزمان ترداد مواضيها سمة وتنفير مباحثها حزيباً مجسب ما يستلزمه التقدم فيها. فترون عما تتذرع منه فروع مجهولة سابقاً وربما تصير هذه الفروع علوماً جديدة قائمة بذاتها وأصلا المطوم اخرى تتفرع منها ايضاً. وكذلك ما كان موضوع علم ما صار قسم منه موضوع علم آخر او علوم اخرى. فنجد احياناً ان ما كانت القدما، يعنون باسم علم كذا لا يطابق ما تنبه بذلك الاسم في عصرناً.

ولم يُستثنَ من مثل هذه التنبرات نفس علم الهيئة كما سيظهر منا ابيّنه من المهانه وموضوعه عند كتاب العرب. ف أن هدا اللم ستي في القرون الوسطى باسماد مختلفة منها اربعة اعم ممنى مسن الامها الباقية وهي: " علم النجوم " و " صناعة النجيم " و " صناعة النجيم ". مع ان هذه الالفاظ انحصر اصطلاحها في ايَامنا على العلم الباطل الذي غرضه الاستدلال على الحوادث الدنيوية المستقبلة بمصد حركات الكواكب وحساب امتراجاتها ("). ولكن في العصود الماضية كانت تطلق سوا على علم الهيئة ام علم احكام النجوم الم هذين العلين مما. وكذلك لفظ المنجم كانت القدما الديدون به من يشتغل بكلا العلين او بأحدهما دون فرق. فإذا احتاجوا الى تميز المنجر (بهناه الحديث)

al-Bat: والامتزاجات تسبّى ايضاً الانظار في اصطلاح المنجّيين. راجع: -al-Bat: أو الامتزاجات tani sive Albatenii Opus astronomicum ed. C. A. Nallino. Mediolani Insubrum 1899-1907, t. II, p. xviii.

من الفلكي قالسوا مشلا: الاحكاميون من المنجعين (1) او الاحكاميون (1) او العكاميون (1) او العكاميون (1) او العجاب الحكام النجوم. - آني لا أورد شواهد ذلك لان سردها ممل ولانها يسهل على كلّم جمعا من الكتب القديمة. فأقتصر على نص واحد مأخوذ من كتاب التنبيه لابي الحسن علي المسعودي المتوفى سنسة مهمم قال: وصناعة التنجيم التي هي جسرة من اجرزا الراضيات وتسمّى باليونانية الاصطرونوما تنقسم قسمة اولية على قسمين احدهما العلم بهيشة الافسلاك وتراكيها ونصبها والناني العلم على تأثر عن الفلك عرام.

ادًا الاسماء الاخرى فهي: "علم هينة العالم" او "علم هينة الافلاك" او "علم هينة الافلاك" او "علم الحيام المينة" او "علم الحيام الخوم -. امًا لفيظ الفلكيّ بمنى من يشتغل به فهوغير مجهول فتجدوه مثلًا ثلاث مرّات في كتاب التنبيه (الم المذكور بدون فرقٍ بينه وبين لفظ المنجم بيد أنه نادر الاستمال جدًا في القرون الوسطى.

هذا بالاختصار ما يتملّق بتسمية ذلك العلم. في بقى علينا ان نبَحَثَ عـن موضوعه في الاعصار الماضية والعهد الجديد.

على رأي فلكتي زماننا علم الهيئة هوعلم 'يُبَّحث فيه عن ظواهر الاجرام

 ⁽١) انظر مثلًا تفسير فتخر الدين الرازي ج ٧ ص ٣٤٨ من طبعة مصر سنة ١٣٨٠.

⁽r) كذلك في القانون المسعوديّ للبيرونيّ وفي كتاب الفِصَل لابن حزم وفي كتاب مفتاح دار السعادة لابن قيم الموزيّة وغيرها .

 ⁽r) اي عام الاحكام التجومية. — كتاب التنبيه ص ١٣ من طبعة ليدن سنة ١٨١٦م.

⁽f) كتاب التنبيه عن ١٦ سطر ١٤ وص m سطر ١٥ وص ٣٨ سطر ١٨.

السماويّة ونواميس حركاتها المرنيّة والحقيفيّة ومقاديرها وأبعادها وخاصّيّاتها الطبيعيّة. فينقسم خمسة اقسام:

القسم الأول يستى معلم الهينة الكرويَّ و(1) وهو الاستقصاء فيا يظهر عند رصد الساء من حركات الكواكب واوضاعها بعضها لبعض او بالنسبة الى دوائر ونقط مفروضة في الكرة الساوية (1) -. فيشتل هذا القسم على قوانين الحركات المرثية اليومية والسنوية المكواكب واستخدامها لتقدير الزمن وشيبن المواضع السهاوية والارضة ثم على قواعد تقدم الاعتدالين (1) وتأييل محدود الارض (1) واختلافات المنظر (1) وانكساد الجوّلا) وانحراف الضوو (2). وهذا القسم مبني خصوصاً على علم حساب المثانات الكروية وله علاقات بالجنرافيا الرياضية. القسم الثاني علم حساب المثانات الكروية وله علاقات بالجنرافيا الرياضية. القسم الثاني علم الهيئة النظري (1) وهو بواسطة القوانين الثلاثة المشهورة بقوانين كيلر (1) يستخرج من الحركات المرتبة الحركات الحققية في فضاء

Astronomie sphérique. (1)

 ⁽r) أي في القبـــة الزرقاء التي يتومّم الراصد ان تتعرك الاجرام السماوية على سطحها الباطن ومركزها منطبق على موضع الراصد او مركز الارش.

 ⁽r) وقبل إيضًا في بعض الكتب المديثة: مبادرة الاعتدالين. وبالفرنسية:
 - precession des équinoxes. — وقد سبّاها العرب في القرون الوسطى حركة
 الكواكب الثابئة لويادة الموال هذه الكواكب بسببها.

⁽f) وقيل اهتزاز محور الارض: nutation de l'axe terrestre

Parallaxes. (o)

Réfraction atmosphérique. (1)

⁽v) وقيل التعدار الضوء: aberration de la lumière

Astronomie théorétique (A)

⁽۱) Kepler الماني الذي مات سنة ۱۲۰۰م. وتوانينه هذه: "ا أنّ فلسك كلّ سيّار قطةً ناقصٌ والشمس في احدى بؤرتيه. "م الخط الواصل بين الشمس وكلّ سيّار يوسم فُسحات متكافئة في ازمنة متساوية. "م مربّعات مُدد دوران، السيارات مناسبة لمكتبات المعاور العظمى لافلاكها.

السها ويعلم كفية تقويم مواضع الإجرام السهاوية والكسوفات الشمسية والقمرية والآنصالات (۱) واستنار (۱) الكواكب بعضها لبعض تقويمًا مُحكمًا لاي وقست مستقيل نُريد. – وغرضه تعيين افلاك (۱) الكواكب السيّارة وذوات الاقناب حول الشمس وافلاك الاقار (۱) حول سيَّاراتها وافلاك النجوم المزدوجة. – ومن هذا القسم ايضًا المجث بالإجال عن عظم الازض وأبعاد جرمها مع أن التدقيق في ذلك وفي مساحة الارض موضوع علم ثانٍ قائم بذاته يُستى علم قياس الارض (۱)

القسم الثالث علم الميكانيكا الفكية فلا أي يَبْحَث فيه عن علل الحركات الحقيقية وعن القوتين الجاذبة والطاردة عن المركز اللتين تؤثّر بهما الاجرام الفكيّة بسنها في بعض اعني يُبحث في هذا القسم عن قوانين الحركة وتطبيقها على حركات الكواكب. فنرضه حدل مسألة رياضيَّة عويصة جدًا تمرف بمسألة الاجرام الثلاثة أو الاربعة. فياحثه قوانين الحركة وتأثير الثِقَل والجَذبُ العمام والطورات الحادثة في اشكال افلائد السيَّارات وذوات

⁽۱) Syzygies . وهي اجتماعات النيرين واستقبالاتهما .

Occultations (r)

 ⁽r) هذا اصطلاع كل فلكتي العرب عمنى orbite. ولا استحسن استعبال لغظ « مدار » الوارد في كتب بعض المديثين المقلدين لاصطلاحات الافرنج بـلا لزوم. وللدارات عند العرب هي الدوائر المتوازية لدائرة معدل النهار.

 ⁽۶) وقالت بعض الهديثين «التوابع» (satellites) تقليماً لاصطلاح الافزنج
 ســلا لهم،

Géodésie (a)

او physische Astronomie و بسميّه الاماتيّون. Mécanique céleste (۱) Mechanik des Himmels.

الانتاب بسبب تجاذب الاجرام الفلكيَّة ثم شكلُ الارض والسيارات الاخرى وقــــدرُ التِقَل عِلى سطوحها وعلة تنبير مواضم محاور دورانها .

القسم الرابع علم طبيعة الاجرام الفلكيَّة (١) وهو احدثُ فرع لعلم الهيئة لانه ما نشأ الا بعد اكتشاف الآلة المسياة منظار الطيف او السيكترُسكوبِ سنة ١٨٦٠ تقريبًا (١) وموضوع هذا القسم معرفة التركيب الطبيعيّ والكيمويّ للاجرام الغلكيّة.

القدم الخامس علمُ الهيئة العليُ و() وهو جزان: جزا رصدي ستقلُ على نظرية الآلات الرصدية وكفية الارصاد وقياس الزمن. وجدز حسابي للم طرائق حساب الزيجات والتقاوم وغير ذلك على قواعد النظريّات المُبَتَة في الاقسام الاولى. - وأضيفُ الى ذلك انَ الجزا الرصديّ من هذا القسم هو ما يستيه الفيلسوف الاندلسيُّ الشهير ابو الوليد ابن رشد الحفيد المتوفّى سنة مهوميً صناعة النجوم التجربيئيّة (۵) فانه يستي سائر اجزاء علم الهيئة صناعة النجوم التجربيئيّة على التعاليم وهي الرياضيّات *

physique celeste, astronomie physique, astro physikalische Astronomie, Astrophysik, physique

⁽r) وهي آلة مركّبة من مدّة منشورات بلّور مثّلثة الاشكال يُعَلِّ بها النور الى الواقه السبعة الاصليّة فبرلجعة خطوط خصوصيّة ظاهـــرة في الطيف مند هذا التعليل تُعرف المواً البسيطة العنصريّة الكائنةُ في ينبوع النورالمعلّل. (r) stronomie pratique (r)

⁽f) كتاب ما بعد الطبيعة ص ٨٠ من طبعة مصر سنة ١٩٠٢م.

⁽٥) كتاب ما بعد الطبيعة ص ١٥.

المحاضرة الثالثة

تعريفات علم الفلك الفادائي واخوان الصفاء وابن سبنا — ابن سبنا واكذر الفلاحة بفرقون من طم الهيئة وعلم الحكام النجوم لظنهم ان الاحكام فرع من الطبيات: سبن ذلك تقميم الطوم عند اصحاب فلسفة ارسلوطاليس — اما فلكيرًا العرب فيقبون بطلميوس في جل الهيئة والاحكامات قسمين من علم الحجيم

ظنسأل الآن كتاب العرب التعرَّف ما كانوا يقصِدونه بعلم الهيئة. فلا تستغربوا ايرادي تعريفات مأخوذة من كتب حكية وغيرها ولا من كتب فكيَّة لان اكثر كتب الهيئة لا تأتي بتعريف هذا العلم وتحديد موضوعه.

ابتدئ بما قاله الفيلسوف الكبر ابو نصر الفارانيّ (المتوفّى سنة ﴿ ﴿) فِي كُتَابِ لِهِ فِي احصاء العلوم فَقِدَ اصله العربيّ ظم اقِف على ما فيه الا بواسطة ترجمته اللاتينيّة لجردو دكريمونا (١٠).

Alpharabli vetustissimi Aristotelis interpretis opera omnia, (۱) quae latina lingua conscripta reperiri potuerunt. Studio et opera التطريق العلوم Guil. Camerarii. Parisiis 1038. E. Wiedemann, Bei: التطريق (de scientiis doctrinalibus لتمليقة (de scientiis doctrinalibus التمليقة wiedemann, Bei: التحليقة (de scientiis doctrinalibus التطريقة aur Geschichte der Naturvoissenschaften, XI: Ueber Al Fürübts Aufzählung der Wissenschaften (Sitzungsberichte der physikriblis aufzählung der Wissenschaften (Bitzungsberichte der physika); p. 90-93 mediz. Sozietät in Erlangen, Bd. 39, 1907, p. 74-101; في الموادد في كوعيان عن مدين الطليا الشهالية سنة الله والمناقبة والمناقبة

هذا اختصار ما قاله الفاراليُّ: انَّ علم النجوم يشتمل على قسمين احدهما علم دلالات الكواكب على المستقبل والثاني العلم التعليميُّ. وهذا القسم الثاني هو الذي نُمَدَّ من العلوم. وامَّا الأوَّل فهـــو انَّمَـا يَمَدَّ من خواصَّ النفس التي يتمكّن بها الانسان من معرفة ما سيحدُث في العالم قبل حصوله وذلك مـن نوع الفراسة والزُّجَر والطَّرْق بِالْحَسِي وغير ذلك. فعلمُ النجوم التعليمي يُبْحَث فيه عن الاجرام السماويّة وعن الارض من ثلاثة وجوه: الاوّل يبحث فيه عن عدد تلك الاجرام واشكالها ووضع بعضها الى بعض وترتيبها في العالم ومقاديرها وابيادها عن الارض وانّ الارض ساكنة مــا تنحرّك عن موضمها ولا في موضعها. الوجه الثاني يبجث فيه عن حركات الاجرام الساوية وكم هي وانها كَلُّها كُويَّةِ وما منها عامٌّ لجيم الكواكب وما خاصٌّ لكلِّ كوكب ثم ما يعرِض لاحقاً لممذه الحركات من الاجماعات والاستقبالات والكسوفات وغير ذلك. الوجه التالث ينجث فيــه عن الارض والمعمور والحراب منها وقسمــة المعمور والاقاليم واحوال الماكن وما تسبيه حركة الكرة البوميَّة من المطالم والمنارب واختلاف طول النهار في الاقاليم وهلمَّ جرًّا.

وُهذا التمسيم لعلم الهيئة ليس بنادر عند المتأخّرين فتجدوه مثلًا في كُنيّب موسوم بإرشاد القاصـــد الى اسنى المقاصـــد (١) لمحــــد بن ابراهيم الانصاديّ

الاكفاني المتوفى بمصر سنة المهمة غير أن هذا المؤلّف أضاف وجها الى الوجوه الثلاثة المذكورة لأنّه جمل بيان مقادير أجرام الكواكب وأبعادها ومساحة افلاكها وجها رابعاً وهذا داخل في الوجه الأول عند الفاراني. – ثم يوضيح ابن الاكفاني فروع علم الهيئة ويقول إنّها خسة: علىم الزيجات والتقاوم وعلم الموافيت وعلم كيفية الارصاد وعلىم تسطيح ألكرة والآلات الشاعيّة الحادثة عنه وعلم الآلات الظائميّة.

رهت بمدينة البصرة في النصف الثاني من القرن الرابع اللحجرة اي بعد وفاة الفارائي بسنين قلية جمية ظسفية سُميّت اعضاؤها إخوان الصفاء (() ومن اعمالها وضم مجموع النتين وخسين رسالة مشهورة برسائسل اخوان الصفاء وخُسلان الوفاء التي طبحت بمدينة بمبئ من الهند سنة ١٣٠٥ه وكل رسالة تتبيّن فيها مبادئ فن من فنون العلم. امّا الرسالة الثالثة فمدارها على مبادئ علم النجوم مبادئ فن من هوضوعه هكذا (ج ا ص ٥٦): * أنّ علم النجوم ينقسم ثلاثة اقسام قسم منها هو معرفة تركيب الافلاك وكينية الكواكب واقسام البروج والسادها وعِظَمها وحركاتها وما يتبها من هدا الفن ويستى هدذا القسم علم والبادها وعِظَمها وحركاتها وما يتبها من هدذا الفن ويستى هدذا القسم علم

⁽i) واصل تسميتهم اتفسهم هكنا مبارة توجد في أول بهاب المهامة المطوّقة من كتاب كليلة ودمنة وذلك للغنهم ان تلك المكاية مشـلٌ شُرب في المحتياجنا الى معاونة اخوان لنا نصحاء واصدقاء لنا فضـلاء متبصّرين بامـر الدين علماء بحقائق طريق الامور لننجو من الورطة التي وقعنا فيها كنّنا بعبناية ابينا آدم عمّ (اطلب الرسالة الثانية مـن القسم الأول من رسائلهم ج ا م ص من طبعة عبى سنة ١٥٠٥). فهنّلوا انفسهم باولئك الاخوان النصحاء . — الملب لل Goldziher, Ueber die Benennung der « Ichoan al-a/a/a » (Der Islam, 1. Rd., 1910, 22-26).

الهيئة. ومنها قسم هو معرفة حل الزيجات وعمل التقاويم واستخراج التواريخ وما شاكل ذلك. ومنها قسم هو معرفة كيفيَّة الاستدلال بدوران الفلك وطوالم البروج وحركات الكواكب على الكائنات قبل كونها تحت فلك القهر ويسمى هذا النوع علم الاحكام (*) – فن هسذا الكلام ظاهر ان القسم الاوّل في هذا التقسيم هو العلم النظري والثاني العملي والثالث احكام النجنوم. – وفي الرسالة السابعة في الصناخ العملية والغرض منها (ج اس ١٩ من القسم الثاني) ما نصه: • والثالث إلي من العسام الرياضية السطر نوميا وهي النجوم وهي معرفة كمينة الافلاك والكواكب والبروج وكمينة ابعادها ومقادير اجرامها وكيفية تركيبها وسرعة حركاتها وكيفية دورانها وماهية طبانها (*) وكفيسة دلائلها على الكائنات قبل كونها . وذلك يوافق التعريف السابق في المدنى وفي الاشتمال على علم الهيئة وعلم احكام النجوم معاً.

وبما يستحقَّ ذكرَه من تعريفات العلم الذي نحن في صدده ما فساله الشيخ الرئيس ابوعليّ الحسين بن سينا المتوفّى سنة ٢٥٠٠ وهو الفيلسوف الاجسلّ والطبيب الامجد الذي طار صينه في كل الآفاق. فسال في رسالته في اقسام

 ⁽١) وتَعَيِّ الدين المقريرَيِّ المتوفى سنة ١٩٢٥ه (١٩٢٠) نقل جهيع هذا النــعى
 حرفيًا بلا ذكر مصدرة في كتاب الموافظ والاعتبار بذكر الخطط والآثار ج ١ ص ٧ من
 طبعة مصر سنة ١٣٣٠ الى ١٣٣٠.

⁽٢) والمراد بلغظ < طبائعها » ليس التركيب الطبيعي والكيموي. بل اللها الراد واضع الكتاب الطبائع المنسوبة الى الكواكب والبروج ودير ذلك ملى المحكميين مثل البرودة واليبوسة والذكورية والتحوم الى زحل والموارة والرادية والخرية والتحوم الى زحل والموارة والرادية والمحد الى المشتري وهلم جراً.</p>

العلوم العقلية: (1) • وعلم الهيئة يُعرف فيه حالُ اجزا السالم في اشكالها واوضاع بعضها عند بعض ومقاديرُها وابعادُ مـا بينها وحالُ الحركات التي للافلاك والتي للكواكب وتقديرُ الكُرات والقطوع (⁷⁾ والدوائر التي بهـا تَتِمَّ الحركاتُ ، ثم قال: • ومن فروع علم الهيئة عمل الزيجات والتقاويم .

لا اشارةً في هذا التعريفِ الى احكام النجوم وذلك ان ابن سينا يُدَها من الاقسام الغرعية المحكمة الطبيعية كالطب والفراسة (وتعبير الرؤيا وما اشبه ذلك . وإن هذا مطابق للسا اورد ته سابقا من قسول الفاراي ومطابق ايضاً لتقسيم العلوم الشائم عند اكثر فلاسفة العرب كما سأوضح الآن. إن اصحاب ظسفة ارسطوطاليس من اليونان المفسرين لافكار ذلك الحكيم الاعظم في القرن المخامس والسادس المسيح مثل المونيوس (المحيميةيوس (ويجيى النحدي (المنافر على رأي ارسطوطاليس .

 ⁽۱) تسع رسائل في المكمة والطبيعيّات لابن سينا ص اا الى ١١١ من طبعة مصر سنة ١٢٦٦هـ/ ٩١٨م).

⁽٢) هكذا في طبعتي القسطنطينيّة سنة ١٦٨ ومصر. وهكذا ايضًا في كتاب الدرّ النضيد من مجرمة المفيد لاجد بن يعيى الفيد الطبوع عصر سنة ١٦٦٢ ص ١٠. ويروى « القطوب » اي المعاور التي تدور حولها الافلاك في كتاب چهار مقاله الآتي ذكرة من قريب.

 ⁽٦) قال ابن سينا ص ١١: « الغرض فيه (اي في عام الغراسة) . الاستدلال من الحكّق على الاخلاق ».

^{&#}x27;Αμμώνιος, Ammonios (f)

Σιμπλίπιος, Simplikios (0)

⁽r) Joannes Philoponos. وحيث انّ فيلُبِّنُس معناه باليونانيّة محـــــّ الشغل او مجتهد سبّاه المسعوديّ في كتلب التنبيــه ص ١٣ سطر ٢: « يعتبى المعروف بالمريص ٢

قالوا: إنّ الامور التي يُبِعَث عنها في الحكمة النظريّة اي في العلوم العقليّة النظريّة عن العلوم العقليّة النظريّة هي ثلاثة أنواع: النوع الاول امور يتعلق وجودُها وحدودُها (١٠) بالمادّة الحسانيَّة والحرصكة مثل الاجرام السهاويّة والعناصر الازبعة والآثار العلويّة والحيوان والنبات والمعادن والنفس الحيوانيَّة والقوى الدرَّاكة وما يوجد من الاحوال خاصًا بها مثل الحركة والسكون والكون والفساد. وكلُّ ذلك من ماحث الحكمة الطبعيَّة.

النوع الثاني هي امور وجودها متملّق بالمادة والحركة وحدودها غيير متملّقة بها ضروريًا مثل المدد وخواصه ومثل الكروية والتدوير والتربع وغير ذلك: وبالحقّ واضح الكم تفهمون الكرة من غير ان تحتاجوا الى فيم انها من حديد او خشب او فضة او ذهب ولا تفهمون الانسان الا وتحتاجون الى فيم ان صورته من لحم وعظم فحذه الامور مباحث الحكمة الرياضيَّة او التعليَّة. النوع الثالث هي امور لا وجودها ولا حدودها منتقرة الى المادة والحركة مثل الذات الالميَّة والجواهر الروحانيَّة والمماني المامة لجميع الموجودات كالجوهر والمرض والنوية والوحدة والكثرة والماتي المامة لجميع الموجودات كالجوهر فهذه الامور مباحث الحكمة الالميَّة الماماة إيضًا الفلسفة الاولى او العلم الكلّيَّة وما اشهها.

ثم ينقسم كلُّ فوع من الحكمة الى اصول وفروع. فأصول الحكمة الطبيعيَّة ثمانية 'سيت بأسماء كتب ارسطوطاليس المواققة لها اي المستقصَى فيمـا تلك

⁽۱) هكفا في اصطلاح ابن سينا . وبعض الفلاسفة وللتكلّبين يسبّون هذا الرجود « الرجود الفارجي » والمدود « الرجود الذهني » او « التعقّل »

الفنون^(۱). وفروع الحكمة الطبيعيَّة او انسامها الفرعيَّة سبعة وهمي الطبّ واحكام النجوم والفراسة وتعبير الرؤيا والطلسهات^(۲) والنيرنجيَّات^(۳) والكيمياء. – امسا الححكمة الرياضيَّة فاصولها اربعة: علم العدد وعلم الهندسة وعلم الهيئة وعلم الموسيقي .

اتخذت أكثرُ فلاسفة العرب هذا التقسيم واتخذته ايضا المتكلّمون فهسو وارد في عدَّة كتب دينيَّة وحكميَّة . فظاهر من هــذا سبب تفريق ابن سينا والفلاسفة ما بين احكام النجوم وعلم الهيئة كأنَّ الاولى تُعرف بدلالة الطبيعة على الآثار ولا بالحساب^(x) – . اما اصحاب علم النجوم ظم يقبّلوا هذا التفريق بل اتفقوا على مذهب بطليوس القائل في اوّل كتابه الموسوم بالمقالات الاربم إن علم النجوم فعان قـم يُدرَك به الاشكال الحادثة للاجرام الساوية بسبب

 ⁽١) وهـي: "ا السماع الطبيعي أو سمـع الكيان. "ا الكــون والغساد.
 "اسماء والعالم. "ا الآثار العلويــة. "اه المعانن. "ا النبات. "الليــوان.
 "النفس والمسلّ والمتحسوس.

 ⁽r) وتعريفها عند ابن سينا ص اا : ﴿ والغرض فيه تجريم القوى السمائية بتعض بعض الارضية ليتألف من ذلك قوة تفعل فعلاً غريباً في عام الارض ﴾.
 حـ يطلسم لفظ يوناني : ἀλεσμα

^{ّ(}r) وهــو معرَّبٌ مِن نيرُنُكُّ الذي معناه الرُّقِيَّةَ باللغـــة الغارسية. — قال ابن سينا ص ₪: « والغرض فيه تمزيج القوى في جواهر العال ١٨(ضيّ ليعدث عنها قوّة يصدر عنها فعل عريب ».

⁽۶) قال السيد على المرتضى المسيني في كتاب اتحاف السادة المتقين ابشرح اسرار احياء على الدين ج اص ٢٥٠ من طبعة فاس سنة ١٣٠١: ﴿ وفي مغتاج السعادة اعام أن احكام التجوه غير عام القبدو لان الثاني يُمُرف بالمساب فيكون من فسروع الرياضي والأول يعرف بدلالة الطبيعة على الآثار فيكون من فروع الطبيعي ولهما فروع منها عام الاختيارات وعام الرمل وعام الغال وعام القرقة وعارض والزجر ».

حركتها اذا قيس بعضُها الى بعض او الى الارض وقسم يفحص عن التنيرات والاقعال التي تحدث وتسبّم على الارض بنسب الحاصيات الطبيعيّة لتلك الاشكال. فالقسم الاوّل وهو الهيئة علم منفرد بنفسه مستحق لأن ينظر الانسان فيه لذاته من غير اقترانه بالعلم الثاني. وامّا هذا العلم الثاني وهو احكام النجوم فسلا بدّ له من التملّق بالعلم الاوّل. – ظذلك اعتبر كلّ الفلكيّن ان احكام النجوم فسرع او قسم من علم النجوم وانّه من الرياضيات كالهيئة لا من الطسمات.

فانرجع بعد هذا البيان الى ماكناً فيه من الكلام. ان تعريف ابن سينا لعلم الهيئة انتشر بين العملاء فقيله مصنّفون عديدون فيوجد مثلّا مترجّاً حرفيًا في كتاب فارسيّ آفته نحو سنة ٥٥٥ هـ (١١٦٠ م) نظـامي.عروضي سمرقندي وسَهاه چهار مقاله اي المقالات الارم (۱).

Chahar Maqada of Nidhami-i-'Arudi-i-Samarqandi, (i) trunslated by E. Browne, Hertford 1899, p. 89 (== Journal of the Royal Asiatic Society, October 1899).

المحاضرة الرابعة

الحاكان غرض الفلكين بيان ما يغير الراحد من المركات السادية باشكال غير هندية بجيث ان يمكنهم حساب تلك المركات وان كانت تلك الاشكال غير مطابقة لمقيقة الامور – كان المجك عن حقيقة الامو وعلسل المركات بسباً من علم الطبية وعلم الالحيات: اسماء كتب مطبوعة طبية وفلسفية وكلاية يُبيحت فيها عن تلك الامور – عارة بين موضوع علم الفلك المديد وموضوع علم الفلك عند العرب – مضمون كتاب القانون المحودي للبروني.

قد مرّت (ص ٢٣) الاشارة الى عـدم وجود وصف جليّ الوضوع علم النجوم في كتب اكثر على الله الله الاقدمين. أما المتأخّرون منهم فأرى من الحريّ بالاعتبار قول موسى بن محمّد بن محمود الللمَّب بقاضي زاده الرويّ (١) في شرحه على اللَّحْص في الهمينة للجنمينيّ (١): • علم الهمينة الذي يجث فيه عن احوال الاجرام البسيطة النُّلوية والسُمْلية مدن حيث الكميّة والوضع (١)

المتوفى نحو منتصف القرن التاسع للهجرة.

⁽r) ص 1 من طبعة نعلى صنة ١٣١١ه.

⁽r) وفي شرح تذكرة نصير الديس الطوسي: « قواسته والوضع اي الهيئة الماسلة لها بقياس بعضها الى بعض كانتصاب الكرة وميلالها بالنسبة الى روس سكّان الاقاليم وكقرب الكواكب وبعدها عن منطقة المعرّل وفلك البروج وكطلوع الكواكب ونووبها وبلونها نصف النهار الغ ٤٠

فترون انَ غرض علم الفلك لم يكن عند العرب كغرضه عندنا. ويَضح ذلك مما قاله ابن خلد ون (٥٠) في مقدّمته (١٠) : • هو علم ينظر في حركات الكواكب الثابتة

⁽۱) وكذلك امام الدين بن لطف الله الأهوري ثمّ الدهلوي في كتاب التصريم على التشريم التشريم على التشريم التفاول المنابع التفاول الاجرام العلوية والسغلية مسن الكمّ والكيف والابن والوضع والمركة اللازمة لها وما يلزم عنها على ما هي عليه في نفس الامر».

⁽r) كان حيًّا سنة ٩٣٠ هـ - ١٥٠٤ م.

⁽r) وهو قسم من الطبيعيات لا من الرياضيات على رأي العرب حسبما ابيته عن قريب. وفي الرسالة السابعة من رسائل اخوان الصغاء ج ا عن ١٥ من القسم الثاني: < علم السماء والعالم وهو معرفة جواهر الافلاك والكواكب وكميتها وبدينية توكيبها وعلم (دوانها وهل تقبل الاربعة التي لاركان الاربعة التي دون فلك القمر أم لا وما علة حركات الكواكب واختلافها في السرمة والابطاء وما علم حركات الكواكب واختلافها في السرمة والابطاء وما علم حركات الكواكب واختلافها في المركز وهل خارج العالم جسم آخر أم لا وهل العالم موضع فارغ لا شيء فيه وما شاكل (لك من المباحث ما المباحث على الك من مباحث عام الغلك على رأي الافرام العادة عن مباحث عام الغلك على رأي الافرام العددة عن مباحث عام الغلك على رأي الافرام العددة على التحديد المتحدث عام الغلك على رأي الافرام العدد المتحدث عام الغلك على رأي الافرام العدد المتحديد ال

⁽f) وكذلك النينازك (او الشَّهُب étoiles filantes) ودوات الاناب.

⁽٥) المتوفي سنة ٨٨ هـ = ١٤٠٦ م.

 ⁽۱) عن ۴۲۵ الى ۴۲۱ من طبعة بيروت سنة ۱۸۲۱ او عن ۱۶۲۰ الى ۴۲۲ مـن طبعة مصر سنة ۱۳۲۷ الى ۱۶۲۱ من ۱۳۲۱ من ۱۳۲۱ من الترجة الغرنسية لدي سلان.

والمتحركة المتحيّرة (١) ويستدلّ بكيفيّات تلـك الحركات على اشكال واومناع للافلاك لزمت عنها (٣) هــذه الحركاتُ المحسوسةُ بطرُق هندسيَّة ٣. ثمَّ بعد الاشارة الى بعض المسائل الفلكيَّة يقول شيئًا استلفتُ انظاركم اليـــه واوردُهُ بمروفه: ﴿ وهذه الهيئة صناعة شريفة وليست على ما كُفِهُم في المشهور انهـــا تُعطى صورة السموات وترتب الافلاك والكواكب بالحقيقة بــل امّا تعطى انّ هذه الصُّور والهيات للافلاك لزِمتْ عن هذه الحركات. وانت تعلم انه لا يبعُد ان يكون الشيء الواحد لازمًا^{(٣) ل}مختلَمين وان فلنا إنّ الحركات لازمة **ض**و استدلال باللازم على وجود المزوم ولا يُعطى الحقيقة • اه. نستفيد من هـ نما القول الصريح ما لا يحقَى على كلّ من اطَّلم على كتب العرب الفلكيَّة وهـــو انَّ فلكي العرب كاليونانيين في زمن بطليوس كان غرضهم في الهيئة تبين الحركات الساوية مـع كلُّ اختلافاتِها المرنيَّة بأشكال عندسيَّة تُمكِّنهم مــن حساب اوضاع الكواكب لاي وقت فُرصَ فإن كانت تلك الاشكال تصلح لحساب الظواهر رضوا بها وما اهتموا بالماحثة هل هي موافقة لحقيقة حركات

⁽١) في طبعتي بيروت ومصر ﴿ والمتعيزة ﴾. فيهو غلط وأضع.

⁽r) ايُّ تُستلزَّم بها .

⁽٣) اللازه في اصطلاح الفلاسفة والمتكلمين هو المقتضى والملزوم المقتضى . قال السيد الشريف المُربطاني (المتوف سنة ٨٥٠ ه) في كتاب التعريفات مي ٨٥٠ من طبعة ليبسك سنة ١٨٥ ه) في كتاب الشعر عن طبعة ليبسك سنة ١٨٥٥ م : ﴿ الملازَمة المطلقة هي كون الشيء مقتضيًا للآخر والشيء ١٧ول هو المستى باللازه كوجود النهار لطلوع الشيس فان طلوع الشيس مقتضي لوجود النهار وطلوع الشيس مازوه ووجود النهار والمن الشيس مازوه ووجود النهار والمن على الشيار والمن الشيار والمن الشيار والمن المنازه ووجود النهار والمن على الشيار والمن على الشيار والمن الشيار والمن الشيار والمن الشيار والمن الشيار والمن المنازة والمنازة والمناز

الاجرام السياويّة وذلك لظـتهم انّ البحث عن حقيقــة الحركات وعللها يكون على المشتغلين بالحكمة الطبيعيّة والحكمة الالهيّة.

فظهر هذا اضاً من قول ابن رشد (١) في شرحه المطوّل على كتاب السماء والعالم لارسطوطاليس (٢). فأنه بعد ذكر ترتب الكواك ومواضعها وابعادها عـن الارض بقول ما اعرضُه لكم مترجاً من الترجمة اللاتينيَّة القديمة المطبوعة لانَّ الاصل العربيِّ ضاء: * تشاركُ الطبيعيِّ والمنجِّم في النظر في هذه المسائل ولكنَّ النَّجِم في الاغلب يشرَح الكيفيَّةُ امَّا الطبيعيَّ فيشرَح العلَّةِ. وما يُعطيه المنجمُ في الاغلب ائمًا هو ممَّا يظهَر للحسَّ من ترتيب الكواكب وكيفيَّة حركاتها وعددها ووضعها الى بمض فيعرف مثلًا ترتيبها من كسف بعضها لبعض أمسأ الطبعيُّ فيشتغل بتعليل ذلك فلا يبعُد انَّ المنَّجِم في الاغلب بأتى بعلَّة غير المُّهُ الطيمُّة فِتِبَينَ انَّ كَفِيَّ التعليل التي يبَحث عنها الطبيعيُّ ليست كِفَيَّة التعليل التي يبجث عنها المنجم. فانَّ هذا يتبر العلل المجرَّدة عن المــادّة اعنى العلل التعليميَّة والطبيعيِّ يعتبر العلل الكاننة مم المادَّة. فغي العلين مشــلًّا يُبتَحث لماذا السما· كرويّة فيقول الطبيعيّ لأنها جسم لا ثقيل ولاخفيف (٣٠

 ⁽۱) ابو الوليد عجد بن الهد بن عجد بن رشد المفيد الفيلسوف الشهير المواود بقرطبة سنة .عهد ١٣٠٥م المتوفى عدينة مراكش سنة ٥٠٥ه ١٩٨٥م. والعد لكتب ارسطوطاليس شرحين شرحاً مطولاً وشرحًا اوسط.

Aristotelis opera cum Averrois Cordubensis..... (r) commentariis. Venetiis 1562 (ed. in-8°), vol. V, de Caelo, lib. II, cap. 57, fol. 156 r.-v.

 ⁽٦) قال ارسطوطاليس واستعسنت قوله الفلاسفة والمتكلمون من العرب ان الفقة هي البيل الى المعود على خطّ مستقم والثقل اليل الى الهبوط على خط مستقم إيضاً. أمّا السماء والافلاك فليس لها حركة غير المستديرة فيجب ان

امًا المنجم فيقــول لانّ الحطوط الحارجة عــن المركز الى محيــط الدائرة هي متساوية ». اهـ

فبنا على ذلك كانت الابحاث عن سبب الحركات السماوية وعن طبيعة الاجرام الفلكيَّة والآثار العلويّة خارجة عن موضوع علم الهيئة على رأى العرب وداخلة في الحكمة الالهيَّة والطبيعيَّة. فن اراد ان يعرف لماذا كانت العسرب يقولون بعدم امكان حركات غير المستديمة في السما وما كان عندهم مبدأ الحركات السماويّة وما طبيعة الافلاك والكواكب او سبب كُرويّتها فعليه ان يراجم الكتب الحكيَّة والكلاميَّة مثل:

١ - كتاب عيون المسائل لابي نصر الفارابي المتوفى سنة ٠٩٥٠ . في مجموعة رسائل الفارابي المطبوعة بلَيْدَن سنة ١٨٩٠ م ثم بحصر سنة ١٣٧٥ ه.
 ٢ - رسائل اخوان الصفاء وخلان الوفاء المطبوعة ببُشي من بلاد الهند سنة ١٣٠٥ الى ١٣٠٦.

٣ - كتاب الاشارات لاني علي ابن سينا المتوفّى سنة ٢٨٠٠ مع شرعيه لنصير الدين الطوسي المتوفّى سنة ٢٧٠٠ وللامام فخر الدين الراذي المتوفى سنة ٢٠٠٠ طبع بمصر سنة ١٣٠٥ (١).

تكــون لا ثقيلة ولا خفيفة لا مطلقة ولا مضافة وإلّا لكانــت قابلة للتعركــة المستقيمة. وكل جسم لا ثقيــل ولا خفيف لا بــد له على قواهد مام الطبيعة لارسطوطاليس من ان يكون كوريًّا.

⁽⁾⁾ ينقسم كتـاب الاشارات والتنبيهات الى قسمين الاوّل في المنطــق والثاني في الطبيعيّات. والمشروم هو القسم الثاني فقـــط، وشرع نصير الدين الموسيّ طبع إيضًا على حدته عدينة لَكُنُو في الهند سنة ١٣٣.

كتاب تهافت الفلاسفة لملامام ابي حامد الغزالي المتوفى سنة ١٠٠٠.
 طبع بحصر سنة ١٠٠٧ الى ١٣٠٦ وسنة ١٣١٩ و١٣٢١ وبجيئ سنة ١٣٠٤.

ه - كتاب ما بعد الطبيعة لابن رشد المتوفّى سنة ما وهو مطبوع بيم منة ١٩٩٧ م.

٦- تفسير فخر الدين الراذي المتوفى سنة ٢٠٠٠ . طبع ببولاق سنة ١٣٠٨ و ١٣٠٨ وبيصر سنة ١٣٠٧ الى ١٣٠٩ وسنة ١٣٠٨ الى ١٣٠٩ وبالتسطنطينية سنة ١٣٠٧.

حكتاب محصّل افكار المتقدّمين والمتأخّرين من العلىا. والحكا، والحكام والحكامين للامام فخر الدين الرازي مع تلخيصه لنصير الدين الطويي المتوفى سنة ١٣٣٠. طبع بمصر سنة ١٣٣١.

٨- كتاب حكمة العين في الالهيات والطبيعيات لتجم الدين عربن علي درية الكاتبي العزويني المتوفى سنة بهرين مع شرحه لحمد بن مباركشاه الشعير بمبيرك البخاري من علا القرن الثامن ومسع حواشي السيد الشريف علي بن محمد الجرجاني المتوفى سنة ٢١٦٠ طبع جزان من اعمال روسيا سنة ١٩٦٨.

٩ - شرح قاضي مير^(۱)على هداية الحكمة لاثير الدين مفضًل بن عمر الأنجري المتوفى سنة ١٣٣١ وبالهند
 سنة ١٨٨٨.

⁽ا) لقب حسين بن مُعين الدين اللهُبُديِّ الذي الَّفِ شرحه سنة ٨٨٠هـ = ١٩٨٥م تقريبًا.

١٠ – شرح هداية الحكمة المذكورة لصــدر الدين محمَّد بن ابراهيم الشيرازيّ المتوفّى سنة في المند سنة ١٢٩١.

١١ – كتاب تحريد العقائد لنصير الدين الطوسيّ السابق ذكره وشرحــه وبتبريز سنة ١٣٠١.

١٢ – كتاب طوالع الانوار من مطالع الانظار للقاضي عبد الله بن عمــر البيضاويّ المتوفّى سنة ٢٨٠٠ مع شرحه المستى مطالع الانظار في شرح طوالع لانوار لابي الثناء شمس الدين محمود^(١)بن عبد الرحمن الاصفهاني المتوفى سنــة ومع حواشي السيَّد الشريف الجرجانيُّ السابق ذكره. طبع بالقسطنطينيَّة سنة ١٣٠٥ وبمصر سنة ١٣٢٣.

١٣ – كتاب المواقف لعضد الدين عبد الرحن بن احمد الإيجى المتوفى سنة 🚻 مع شرحــه للسيَّد الشريف الجرجانيُّ وحاشتين لعبــد الحكيم الساككوتي المتوفى سنة نهيز ولمولى حسن جلبي بن محمَّد شاه الفنادي المتوفَّى سنة ^^^^ . ~ طبع كله بالقسطنطينية سنة ١٣٩٧ وبمصر سنة ١٣٢٥ الى ١٣٣٧. ١٤ - كتاب الهدَّية السعيديَّة في الحكمة الطبعيَّة لمحمَّد فضل الحــقّ

الحيرآباديّ المتوفّى سنة ٢٧٠٠ . وهو مطبوع على الحجر بمدينة كانفور من الهند

⁽١) وفي الطبعتين: ﴿ شَمِسَ الدين بن لجود ﴾. وهـو خطا كما يظهر من كتاب حسن المتعاضرة للسيوطي (ج ١ ص ٦٦ الى ٦٢ من طبعة مصر سنة ١٣٦) ومن طبقات الشافعية الكبرى لابسن السبكي ح ٦ ص ١٤٧ مسن طبعة مصر

سنة ١٢٨٨ ه مع حاشية محمّد عبد الله اللِّلكُرْامِيّ ثمّ أُعيد طبعه بدون الحاشية بمصر سنة ١٣٣٧.

ثمُ كتب عديدة غير هذه لا اذكر اسماءها لانَ مرادي الاقتصار على ما هو مطبوع في بلاد الشرق ورائج في القطر المصريّ.

وإن تقابل الآن ما قلناه في افسام علم الهيئة عند المُحدَثين بتعريفات العرب لهذا العلم ونظرُ الى ما بينا وبينهم في هــذا الشأن مــن ائتلاف واختلاف نجد بقطع النظر عن احكام النجوم المرفوضة في آيامنا قطميًّا انَ الهسَّة عند العرب قد اشتملت على علم الهيئة الكُرويّ والعمليّ وقسم صغير مــن النظريّ يخص الكسوفات واستنارات الكواكب السيارة مرم علم التواريخ الرياضيّ وعلم اطوال البلدان وعروضها على طريقة كتاب الجنرافيا لبطلوس. فقد خرج من علم الهيئة عند العرب علم الميكانيكا الفلكيّة وعلم طيعة الاجرام السماوية واكثر علم الهيئة النظري حيث انب ببعث عن حقيقة حركات الكواكب. - فواضح ذلك كله ايضًا من مضمون الكتب القديمة الكاملة في هذا الفنَّ مشـل القانون المسعوديّ للمــالم الملّامة ابي الريحان محمّد بن احمد البيروني (١) فإنّ مادّة هذا الكتاب النفيس الذي لا نظير له تدور على هــــذه

اوَّلَا مبادئ علم الهينة باجمال واليجاز.

ثانيًا علمُ التواريخ الرياضي أي قواريخ الام المختلفةِ واستخراج بمضها من بعض.

⁽ا) ولد سنــة ٣٣ هـ ٣٧٠ م عدينة خوارزه المسماة ايضًا كاث. وتـــوقي بُعُزِّنَة من لمال افغانستان سنة ٣٠ هـ ١٤٨م.

ثَالِثَا حسابِ المُثَلِثَاتِ ولا سَيًّا حسابِ المُثَلَّاتِ الكُرُوبَةِ.

رابعاً دوائر الكرة السماوية والاحداثيات (۱) الناشئة عنها وما يحدث بسبب حركة الكرة السماوية اليومية الظاهرية حول الارض من مطالسع البروج في الفلك المستقيم وفي البلدان ومن سعة المشارق والمغارب وسن ارتفاعات الشمس في الاقاليم. ثمّ معرفة عروض البلدان من قِبَل اظلال المقاييس (۱) وما اشبه ذلك.

خامسًا صورة الارض وابعادُها وكينية تقويم اطــوال البلدان وحسابُ المــافة بين بلدين معلومي الطول والعرض وسمتُ القبلة ومسائلُ شتَى تتعلَق بالاطوال والعروض الجنرافيَّة وقسمةُ الارض بالاقاليم واوضاعُ المــدن المشهورة الطول والعرض.

ساداً حركات الشمس وكفيَّة تبيينها بشكل هندسيّ.

سابعًا حركات القمر وقوضيحها بشكل هندسيّ وبيان اختلافات مناظـــر القــــر في الارتفاع والطول والعرض.

> ثامنًا اتصالات النيرَيْن وكسوفاتهما وحساب رؤية الهلال. ما تريخ المريخ المريخ المريخ المريخ المريخ المهلال.

ناسمًا الكواكب الثابتة ومنازل القمر فيها.

الاحداثيات اصطلاح رياضيّي عصرنا مجهول للسلف. وهو بالفرنسيّة coordonnées.

⁽r) وتسمى ايضا « الاشخاص ». اما الاصطلاح المتداول في كتب المعاصرين لنا اي « الشواخص » (ومغرده الشاخص) فلم لجـــد احدًا استعمله قبل بهاء الدين العاملي المتوفى سنــة ١٠٠٦ه = ٢٠٠٣م (اطلب الفصل الثاني مــن الباب السابع من كتابه المسمى بخلاصة للمساب ص ٢٠ من طبعة مصر سنة ١٢٦١ مع حاشية عد بن حسنين العدوى).

عاشرًا حركات الكواكب الخيسة التحيِّرة في الطول والعرض وبياُنها بشكل هندسيّ ومقاماتُ هذه الكواكب ورجوعُها وابعادُها عن الارض وعِظَمُ اجرامها وظهورُها واختفاؤها وسنرُ بعضها بعضاً.

حاديًا عشر مسائل من حساب التأنات الكُرويَّة وعلم الهيئة الكرويَّ تتملَّق بالاعمال التي نيحتاج اليها اصحاب احكام النجوم منسلُ: تسوية البيوت الاثني عشر وحساب اتصالات الكواكب ومطارح الشَّماع والتسيير وتحاويل سني العالم والمواليد والانتها ات والمرَّات وغير ذلك.

المحاضرة الخامسة

نقسم كتب العرب الفلكَّة الى الرمة اصناف – بيان ترتيب الدروس الآتية – ابتداء الكلام على مصادر اخبار فلكي العرب.

امَّا كُنْبِ العربِ الفلكيَّةِ فيجوز تقسيما اربعة انواع:

النوع الأول: الكتب الابتدائية على صفة مُدْخَل الى علم الهيئة الموضَحُ فيها مبادئ العلم بالاجمال ودون البراهين الهندسيَّة كالجاري في ايامنا في كتب الصعونمرافيا. – ومن هذا النوع كتاب احمد بن محمّد بن كتسير الفرغانيّ (١٠)

⁽۱) المتوقّ بعد سنة ١٩٠ه = ٣٠م. سبّي كتابه < كتابًا في جوامع ملــم النّجي واحد كتابًا في جوامع ملــم النّجي واحد كتاب ملل الافلاك >. النّجي واحدل المركات السماويّة > او < الفصول الثلثين > او < كتاب ملل الافلاك >. وله ترجتان لاتينيّتان قدعتان احداهما ليحيي الاشبيليّ (-Iohannes Hispa المدّي قرع منها سنة ٢٠٠٥هـ = ٣٠٠ ورطّبعت باوربا سنة ٢٩٠م و١٥٠٠

والتذكرة نصير الدين الطوسيّ (١) والملَّخص فى الهيشـة للجنمينيّ (٣) وتشريح الافلاك لبها. الدين محمّد بن الحسين العالميّ (٩) وهلمّ جـرًا.

النوع الثاني: الكتب المطوّلة المستقصّى فيها كلُّ العلم المُتِبَةُ لجيم ما جا فيها بالبراهين الهندسيَّة المتشبّنةُ ايشاً لكافـة الجداول المدديّة التي لا عَنى عنها في الاعمال الفلكيّة. وهذه الكتب على منوال كتاب المجسطي للبي الوفـا البُوزَجاني المتوفّى سنة ممهم والقانون المسعودي لابي الرَّيوان البيروني المتوفّى سنة منه وحَرير المجسطي لنصير المدين الطوسي المتوفّى سنة منه ونهاية الادراك في درايـة الافلاك لقطب الدين الطوسي المتوفّى سنة منه ونهاية الادراك في درايـة الافلاك لقطب الدين مسعود الشيرازي المتوفّى سنة بنه المنافئ عنو سنة منها النوع المناب المجلول المبراني المتوفّى المتوفّى عنو سنة منه النوع المناب المناب المجلول المناب ا

⁽١٩٩٠) والثانية لجرردو دكرعونا الذي سبق ذكره ص ٢٠ (وطبعت برومة سنة ١١٠). ثمّ له تربهة مبراتية ايضًا طبع نقلها اللاتينيّ سنة ١٥٠. أمّا الاصل العربي فنشر بعناية المستشرق نوليوس (Golius) عدينة ليدن سنة ٢٢٨.

 ⁽i) المتوفى سنة ١٣٧ه = ١٢٧٩م. وكتابه غير مطبوع.

⁽r) المتوفّى سنة ٧٥ هـ ١٢٥٠١٢٢ م. طبع مسع شرح قاضي زاده الرومي (المتوفّى سنة ١٨٦ عشر قاضي زاده الرومي (المتوفى نعتو منتصف القرن التاسع) في بلاد العتبم سنة ١٨٦١ ثم مع شرح قاضي زائه وحواشي عليه الملايم اللكتموي عدينة لكثر سنة ١٦٠١ وصع حواشي عجد علي كنتوري بلكنو سنة ١٨٠٠ م. وتقل الى اللغة المخالفية سنة ١٨٠٠ م. وقتل الى اللغة المخالفية سنة ١٨٠٠ م. في للعبلة .Zeilschr. d. deulsch. morgenländ. Gesell.

⁽٦) المتوقى سنة ١٦٦ه = ١٦٢م. وعدينة دهلي دون بيان السنة (بين ١٣١) طبع شرحه المسمى بالتصريم في شرح التشريع الذي آلفه سنة ١٦٣ه => ١٦١٩ إلى الماء الله الله المهامية الماء الله المهامية الماء المهامية الماء المهامية الماء المهامية ١٩٢٠م.

 ⁽۶) نقله جرردو «كرعونا الى اللغة اللاتينية وطبع هذا النقل سبنة ١٥٣٢م.

النوع الثالث: الكتب المعدّة الاعال الحسّاب والرَّسَاد فقسط المسمّاة الرباجًا او زَعِبات او زَعِبة. ولفظ ذريج اصله من اللغة الهلوية التي كانت الفرس يستخدمونها في زمن الملوك الساسانيين(). وفي هذه اللغة ذبك معناه الشدّى الذي يُشبَح فيه لحمة النسبج ثم اطلقت الغرس هذا الاسم على الجداول العددية لمثابهة خطوطها الرأسيّة بخيوط السدى. – فهذه الكتب تشتمل على جمع الجداول الرياضيَّة التي يُبنَى عليها كلّ حساب فكي مع اضافة قوانين علها واستمالها بحرّدة في الاعلب عدن البراهين الهندسيّة. – ومنها الرئيج الصابي لمحمد بن جاربين سنان البَنانيّ () المطبوع برومة في ثلاثة اجزاء وكتب اخرى عديده.

النوع الرابع: الكتب في مواضع خصوصية كالتقاويم والمصنّفات في عمل الآلات واستمالها أو في وصف الصود السماوية وتسين مواضع نجومها في الطول والعرض. – ومن هذا النوع كتاب جامع المبادى والنايات الذي على الحسن المراكبيني (م) المتضن وصف الآلات الرصدية المترجم النصف الأول منه الى اللغة الفرنسية (م). وكتاب الكواكب والصود لايي الحسين عبد الرحمن ابن عمر الصوفي المتوفى سنة 700 الذي ألم اليفة الفرنسية (م).

أ) كان ابتداء الدولة الساسائية سنة ٢٦٠ (اي قبــــل الهجيرة بثلثمائــــة وست وتسعين سنة شمسية) والقراضها سنة ٢٣٠ م.

⁽r) المتوفى سنة ٢٠٠ ه = ٢٠٠ م.

 ⁽r) المتوفى سنة ٦٠ هـ = ١٢٦٢م على التقريب، وفي بعض النسن وفي النقل الغرنسي اسمه ابو المسن على فهو قلط.

⁽F) طبع هذا النقل بباريس سنة ۱۸۲۴ إلى ۱۸۳۵م.

⁽٥) طبعت هذه الترجة في بطرسبورغ عاصمة المسكوب سنة ١٨٧٢م.

يبقى على مده المقدّمات ان أبيّن رتيب دروسي الآتية. ليس في الوقت الحاضر من المكن توضيح تاريخ علم الهيئة بالكمال والتمـــام لان التاريخ الوافي المستقصى مادَّتَه بأسرها الشامل لكلِّ المسائل والمباحث لا سبيل اليه الكافية فليس من طاقتنا الوصول اليها لأنَّ عددًا غير يسير من الكتب العربيَّة في علم الفلك اخذتها ايدي الصَّاع بعد انحطاط ذلك العلم في البلاد الشرقَّة وتلاشى أكثر خزائن الكتب القديمة في الاصقاع الاسلاميَّة فانقطم الرجاء لسوء الَمَظُ عن التقاء تلك الآثار النفيسة في مخابى الكاتب. أمّا الباقي الموجود الآن فأغلبه لم يُفشَر بالطبع ولم يزلُ في زولِها الحزائن مُنْفَلًا بالنُّبار مفَّرًا بدون ان يبَعَث فيه العمالة ويستخرجوا منه الفرائد والفوائد. – وانّي طالعت ما طُبـم وما تيسر لي الحصولُ عليه من مخطوطات عديدة متفرَّ قة في مكاتب اوربا ومصر. وان كان احدكم قد عثر على كتاب فلكيَّ مهمَّ في مكاتب خصوصيَّة فيدَّني عليه ويساعدني على النحص عنه سأكون له من المتشكّرين.

لا يصل الى فهم تاريخ العلوم وطريقة تقدّمها واسباب ارتقائها او اتحطاطها الا من اطلع على اخبار السلاء والم بحرفة احسوال الازمان التي عاشوا فيها. فيشتمل تاريخ العلوم على ضعين: قسم منها تراجم الحكاء اصحاب الفن المفروض وذكرُ مصنّفاتهم. وقسم بيان أفكارهم واكتشافاتهم واختراعاتهم وما انوا به من الاتقان والأكال لمعاوف المتقدّمين. – ولكن بسبب ما يوجد بينها من العلائق والأبط المتينة لا تُعلِق على تقريق ما بينها كليّة ولا تحكّن من

التبُّر في قسم على حدت دون التكلُّم عن اشياء من القسم الآخَر. فلا استراب أني أضطرُ احيانًا الى ان أدخل في قسم ما ليس منه بعصر الكلام. امًا ترتيب دروسي الآتية فيكون على هذه الصفة: افتص اوّلًا عن مصادر اخبار فلكيِّي العرب وموَّلناتيم ثمُّ عمَّا كانت العرب في الجاهليَّة بيرفونه مــن الاشياء السماوية ثمَّ عن اوائل علم الهيئة عند الآمَّة الاسلاميَّة وعـن تعريب ألكتب الهنديَّة والفارسيَّة واليونانيَّة في ذلك الغنِّ. وبعد ذلك نوطئةً لشرح اخبار العلا. واعمالهم في ترقية العلم سأوضح ما لا بدّ من لمن يريد فهم ذلك من المعارف الفلكيّة على مذهب القدما. وعلى مذهبنا الحديث. ثمّ احكى تراجم من اشتهر من الفلكيين مع ذكر كتبهم وما منها فُقد وما منها سلم من التلف. وبعد الفراغ من التراجم سآخذ بالنحص عن اهــم مباحث علم الهيئة لتوضيح ما رآه علاه العرب في كلّ مبحث منها بما يستحقّ ذكرَه وسأفـّر ايضا ما أعترضه بعضُ الحكاء على طريقة بطليوس في بيان كفيّة حركات الاجرام السماويَّة. ثمَّ اشرَح اقاويل العرب في طبيعة الافلاك والكواكب واصل نورها ومثل هذه السائل مع آنها عندهم خارجة عن علم الهيئة كما رأينا في الدرس الماضي. وفي آخِر الامر سيدور كلامي على علم احكام النجوم وعلى ما اخذته منه العرب عن الهند والفرس واليونان ومــا اخترعوه ثمَّ على المناقشات التي جرت بَين المُتكلِّمين والفقهاء والفلاسفة والمنجِّمين في تأبيــد ذلك العلم او الطاله.

قبل ان نخوض في اخبار الفلكيين ومصنَّفا تِهم واعمالهم يلزمنا ذكر مصادر

تملك الاخار الموجودة الآن وذلك ان اول شرط التاريخ المستقصي في موضوعه الساعي لكشف حقائق الحوادث والاحوال هو جم كافحة الروايات الاصلية وانتقادها من جهة مضوفها ومن جهة دواتها ليتين المقبولُ المتّفِسنُ عليه من المنكر المردود والنصُّ الاصليُّ من المدرج فيه والمزيد عليه فيسمنا تميزُ الصدق من الكذب المتطرق مرادًا الى الاخار. وتحتاج الى معرفة الناقاين الاولين ومراتب ما يسختونه من الاعتماد عليهم ودرجات صحّفة نقائم من بعضهم الى بعض لنلا تنزُنا كثرة التقة بعى. وهذا التمديل والتجريج وهو استحان عدالة رجال الحديث ومنبطيم وإنتانهم.

ان مصادر تاريخ علم الهيئة عند العرب ثلاثة اجناس: الأوّل تآليف العرب في الفلكيّات وهي اهم المصادر واوثقها واوسها الآاتها غير كافية الآن المطلوبة بسبب كثرة ما فقد او لم يُطبع من كتب المتقدمين التفيسة في هذا الفن - الجنس الثاني الكتب في تراجم الحكاء وذكر تصانيفيم وكذلك فهادس المخطوطات العربية واللاتينية (المخفوظة في خزائن حسب بلاد الشرق والفرب. - الجنس الثالث المؤلّقات التاريخيّة وغير التاريخيّة التي نشر فيها عَرضًا لمنظور مفدة لما قصده في هذا الموضوع.

ولسو البخت ان الكتب العربيَّة من الجنس الثاني ما عدا فهارس المخطوطات ليست عديدة من حيث ما يتعلَّق باصحاب علم الهيئة. ولذلك سببان: الأوَّل

 ⁽۱) قلتُ ﴿ واللَّتِينِيةَ ﴾ لأن جلة من كتب علم النجوم والرياضيّاتِ تلف الملها العربي ولم ينج الا نقلها القديم إلى اللسان اللَّتِيني .

انَّ بعض الكتب في تراجم الرياضيين والفلكيين لم تسلَم مــن تقلَّبات الدهر واظفار الإتلاف فضاعت جميعٌ 'نسَخها ولم يبقَ منها الَّا الذكر. وعدِمت مثلًا التماليق التي كتبها في اخبار الحكماء ابو الفضل جعفر بن الكتفي بالله من عائلة الحلفاء العباسيين وهوكان كبير القدر بالعلوم واخبار اصحابها وُلد سنسة ٢٩٤ وتوفّى في صفر سنة ٣٧٧. وكذلك مُقد كتاب ذكره ياقوت الحمويّ (١) في إرشاد الاريب الى معرفة الاديب^(٢) وحاجي خليفة ^(٣) في كشف الظنون ^(١) اعني كتاب اخبار المنجمين لاحمد بن يوسف بن ابراهيم بن الداية المصريّ المتوفى بد سنة ٣٣٠ قلل. وكذلك تلف كتاب إصامات المنجمين لابن ابي أُصَيْمة الوارد ذكره في عيون الأنباء.→ امّا السبب الثانى فقلَّة عناية العرب بجمع اخبار الرياضيين والفككين واصحاب الكيما. وسائر العلوم العقاية بجيث آننا نجهَـــل لفير واحد من مشاهيرهم سنــة المولد والوفاة واحوال حياتــه. وذلك خلافًا لاهتمام العرب بَلَمَّ كُلُّ مَا يَعْلَق بتراجم الحَفَّاظ والمُفسِّرين والمحدّثين والفقهـا. والصوفية والصلحاء واللغويين والادباء والشعراء الذبن تجدون لهم جمعهم اخبارا مطوَّلة وافة في عدّة كتب منتشرة رائجة.

⁽١) وهو الجغرافي والاديب الشهير المتوفى سنة ١٦٠ هـ = ١٦١١م.

⁽r) ج r ص ۱٦ من طبعة ليدن.

 ⁽r) المتوفى سنة ١٠٦٨ هـ ١٣٨٠ م.

 ⁽۴) ج ا عن ۱۱۱ عدد ۲۰۰۰ من طبعــة ليبسك او ج ا عن ۱۲ من طبعــة القسطنطينية سنة ۱۲۱۱.

المحاضرة السادسة

اَكْتُبِ السِّرِيَّةِ الإساسَّةِ لهرفة اخبار الفلكينِ وتَالِغهم: " اكتاب الفهرست لابن النديم . " تاريخ المكماء لابن القطليّ .

انَ التصانيف العربيَّة الاساسيَّة لمعرفة تراجم الفلكتين وتَالَيْهم اربسـة: كتاب الفهرست لابن ابي يعقوب النــديم – وتاريخ الحكما، لابن القفطيِّ – وعيون الأنبا، في طبقات الاطباء لابن ابي اصبيعة – وكتاب كثف الظنون عن اسامي الكتب والفنون لحلجي غليفة.

امًا كتاب الفهرست فألفه ابو الفرج محمد بن اسحاق الورَاق البندادي الممروف بابن ابي يعقوب النديم او بالنديم الـذي لم يمو ترجمته احـدُ كتَاب المرب مع شهرة كتابه واهميَّته فلا نعرف في شأنه غير شي يسير جـدًا السرب مع شهرة فلوجل (۱) من قس كتاب الفهرست واوضحه في التوطئة الالمائية لطبعة ذلك الكتاب. وكل ما حصلنا عليه هـو ان ابن النديم انهى تأليف كتاب سنة محموم كما يظهر من نص المؤلف في ستَّة مواضع (۲) ثم زاد عليه زيادات قليلة لأنه ذكر وفاة ابي عبد الله محمد ابن عمران المرزُ بأني سنة بعده (ووفاة ابي اسحاق المراهيم بن هلال الصابى " قبل المُقانِين وثلثمانة " (۲۷ مووفاة ابي اسمة ووفاة ابي نصر بن الموقاة ابي نصر بن الموقوقة الموقوقة الموقوقة ابي نصر بن الموقوقة ابي نصر بن الموقوقة ابي نصر بن الموقوقة ابي نصر بن الموقوقة الموقوقة ابي نصر بن الموقوقة ابي نصر الموقوقة الموقوقة ابي نصر الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة ابي الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة الموقوقة

r) G. Flügel (۱) من r و۲۸ و ۱۳۳ و ۱۳۹

⁽r) می ۱۳۲، (۴) می ۱۳۴، (۵) ۸۷، (۱) می ۱۷۴،

نباتة التميميّ « بعد الاربعائة ع^(١). اما التواريخ الثلاثة الاخيرة ففيها نظر لأنّــه النمليق: • وصنّف كتاب الفهرست في شعبان سنة ٢٧٧ ومات يوم الارساء لعشر بقين من شعبان سنــة ٣٨٥ لخصته من ذيل ابن النَّجار ٣٠٠٠. فإن صحَّ هذا الحبر لا شك أنَّ التواريخ الثلاثة المتأخرة عن سنة ٣٨٠ ادرجها في الاصل احد المطالمين بعد موت المؤلِّف. إمَّا احوال حيــاة ابن النديم فحميمها مجهولة. وقد زعم ظوجل المذكور انه زار مدينة الفسطنطينية سنة ٣٧٧ لأنَّ ابن النديم عند ذكر ما اخذه من اخبار مذاهب اهــل الصين عن راهب نصراني من اهل نحران آت من بــــلاد الصين قال: · فلقيُّه بدار الروم ورا، البيعة • ⁽⁺⁾ فظنّ فلوجل أنّه اراد بدار الروم القسطنطينيّة التي كانت في ذلك العصر دارً مُلك الروم وبالبيعة الكنيسةَ الكبرى التي صارت جام ايا صوفية بعسد الفتح العثمانيّ. ولكنّ هذا التحمينَ ضعيف حِــدًا فالمرَّجح انّ ابن النديم اراد مــنزلًا لروم وراء بيعتهم بمدينة بنداد كما قاله المستشرق الروسي البارون روزن ^(م).

⁽۱) ص ۲۸۰۰

⁽r) وابن النجار منا هو محبّ الدين لجَـد بن لجود بن المسن بن هبة المتوف بابن النجار البغدادي المتوف سنة ۴۰ وله كتاب ديل تاريج بغداد المتا المتوف سنة ۴۰ وله كتاب ديل تاريج بغداد المتاليب البغدادي المتوف سنة ۴۰ Wüstenfeld, Die Geschichtschreiber der Araber und الملب أله Amar, Sur une iden ومقالة hre Werke, Göttingen 1882, nr. 327 tification de deur manuscrits de la Bibliothèque Nationale (Journal Asiatique, X° sér., t. XI, 1908, p. 237-212).

⁽r) ص ۲۴۹ .

В. Розенъ, Быть да въ 988 г. въ Константіноподѣ авторъ (f) Финриста? (, мл من ما الغهرست بالقسطنطينية سنة ма). Zapiski

كتب جميع الامم من العرب والحجم الموجود منها بلغة العرب وقلما في اصناف العلوم واخبار مصنفيها وطبقات موآلفيها وانسابهم وتاريخ مواليدهم ومبلغ اعارهم واوقات وفاتهم واماكن بلدانهم ومناقبهم ومثالبهم منذ ابتداء كل علم اخترع الى عصرنا هذا وهو سنة سبع وسبعين وثلثمائة للهجرة ٤. – وهذا الكتاب من انفس النفائس لا نظير له فيما يتملَّق بمرفة مصنَّفي العرب وتَآلِيفهم في كلُّ فنَّ الى اواخر القرن الرابع للحجرة ومعرفة مَا تُرجِم الى العربيَّة من كتب الهنب. والفرس والونان والسريان. فتجدون فيه اخبار مئات من الكتّاب وتستفدون منه اسماء الوف من التصانيف المفقودة الآن النير المذكورة في كتب اخرى. فهو منبم غزر ومصدر لا نُفْرَغ لكلّ من يشتغل بتاريخ ادبيَّات العرب القديمة مِل لا تقتصر اهتيَّتُه على ايضاح حال الحضارة الاسلاميَّة لانَّ ذلـك الكتاب يحتوى اجِناً على فوائد لا تُقدَّر قيمها في اخبار امم وملل شرقية غير اسلاميَّة وكفي حَبَّةً وَفرةُ ما انتفع به من كتاب الفهرست المستشرق خُولُسُن (٢) عند إثبات اعتقادات الصابّة والملّامة فلوحل (٣) عند بحثه في اخبار ماني واصحاب مذهبه. – طُبِم ذلك الكتاب الثمين المصنَّف على ترتيب اصناف العلوم بمدينــة

vostočnago otdělenija imperatorskago russkago archeologičeskago obščestva, IV, 1889-1890, p. 401-404.

⁽۱) ص ۲.

D. Chwolsohn, Die Ssabier und der Ssabismus. St. Pe- (r) tersburg 1856.

G. Flügel, Mâns, seine Lehre und seine Schriften. Loip (r)
zig 1862.

لَيْسِك من سنة ١٨٧١ الى سنة ١٨٧٧ م في مجلدين كبيرين يشتمل الاول منها على الاصل العربي والتاني على الفهارس والتعليقات التاريخية المهمة المطوَّلة التي كتبها عليه الاستاذ فلوجل باللغة الالمائيَّة. وعنوان الطبمة هكذا: Kikiki al-Fihrist mit Anmerkungen herausgegehen von G. Flügel. Leipzig 1871-1872.

امًا الكتاب الثانى الذي ذكرته ساجًا في المصادر الاساسَّة فهـــو المشهور بتاريخ الحكاء لابن القَفطيُّ مع أنَّه في الحقيقة مختصر لتأليف الاصليُّ كما سأبيَّنه عن قريب. وابن القفطيّ هذا هو جمـال الدين ابو الحسن عليّ بن يوسف بن اراهيم بن عبد الواحد بن موسى الملقُّب بالقاضي الاكرم المعروف عــادةً بجال الدين ابن القفطيّ او جال الدين القفطيّ او ابن القفطيّ فقط. وقد محث الاستاذ أوعشت مولّر(1) عن كتابه المشهور واحوال حياته بالتوسّم العميق وغاية التدقيق في مقالة المائلة أنشرت في كتاب اعمال مؤتم المستشرقين الدولي الثامن الذي انعقد في سُتُكُمُلِّم عاصمة السويج سنة ١٨٨٩ (٣) فلم يقدر ان يريد على اقواله الّا شـنّا قللًا الدكتور نُبِيوس ليَرت (٢٠) في مقدّمته الالمانيَّة لطبعة كتاب ابن القفطيّ التي صدرت سنة ١٩٠٣. فألخَص هنــا اهمَّ ما يستخرج مــن إلحاق ملحوظات جديدة

August Müller (i). وهو مات سنة ۱۸۴ م.

A. Müller, Ueher das sogenannte تاريخ المكام des Ibn el- (r)

Uifți (Actes du huitième Congrès international des Orientalistes, tenu
en 1889 à Stockholm et à Christiania, Section I: Sémitique (A), 1 er fascicule. Leide 1891, p. 17-36.

Julius Lippert (r)

افادتنا اخبار ابن القفطي كتبُّ شتّى وهي: اوَّلَا ترجمته التي كتبها اخــوه محى الدين سنة معدد وهي موجودة في ظهر نسختين من كتاب تاريخ الحكما. اي نسخة مونخن ونسخة لندن ونشرها الاستاذ موار في ص ٣٤ الى ٣٦ من مقالته المذكورة. فحليّ انّ غريغوريوس اما الفرج المعروف مابن العبري(١) اعتمد على ذات هذه الترجمة حين دوّن احوال حاة جمال الدين ابن القفطيّ في كناب تاريخ مختصر الدول^(٧). – ثانيًا ما حكى فيه ياقوت الحمويّ المتوفّى سنة ١٣٧٥ في مواضع متعدَّدة من معجم البلدان وخصوصاً في مادَّة ذي جبُّلة (٣) ومادَّة ففط لما وكذلك ما ذكره نفس باقوت في قطعة من كتاب إرشاد الارب الى البلدان وارشاد الاربب نفيس لأنَ ياقوتًا قــد تعرّف بابن القفطيّ في طـــ واخذ الاخبار عنه. – ثالثًا ترجمة ادرجها صلاح الدين خليل بن ايبك الصُّفَديّ المتوفّى سنة ٢٠٦٠<u>.</u> في كتاب الوافي بالوفيات فاستخرجها الاستاذ فلوجل من نسخة خطَّة ونشرها في الحواشي على تاريخ الام قبــل الاسلام لابي الفــداء (المتوفَّى سنة ٢٣٠٠) الذي اعتنى بطبعــه وتصحيحه ونفله الى اللاتينيَّة الاستاذ فَايْشَر (°). – رابعاً نرجمة موجودة في كتاب فوات الوفيات لمحمَّد بن شاكر

⁽١) الهتوفي سنة ١٨٥ هـ ١٢٨٦م.

r) هي .rc من طبعة اكسفود سنسة ١٣٧٦م او ص ٩٦١ من طبعسة بيروت مُقَّ ١٨٨م.

 ⁽r) ج r س ۲۸ من طبعة ليبسك او ج r ص ۵۵ من طبعة مصر.

⁽۶) ہ ۶ ص ۱۵۲ لیبسك ⇒ ہ ۷ ص ۱۳۹ مصر.

Abulfedae historia anteislamica arabice edidit, versivne (a)
latina auxit H. O. Fletscher, Lipsiae 1831, p. 233-235.

الكتبيّ (1) المتوفّى سنة وفاة الصفديّ اي ٢٩٦٠ بيد انَّ جيع ما رواه منقول نقلًا حرفيًّا من كتاب الصفديّ. – اما الاخبار الموجودة في تصانيف اخرى مثل كتاب حُسن المحاضرة في اخار مصر والقاهرة (٢) لجلال الدين السيوطيّ المتوفّى سنة من المحاضرة في غاية الاختصار لا فائدة فيها.

المحاضرة السابعة

نــالي الكلام على المحادر الاـاســـة: اخبــار ابن القفلي وكتاب.

كان اصل عائلة ابن القفطي قديماً من الكوفة في العراق فانتقلوا الى العياد المصرية واقاموا بقفط (¹⁰⁾من بلاد الصميد بين فيّا والاقصر وبهما قولى الفضاء جدّ جال الدين اي ايراهيم الملقّب بالقاضي الاوحد ووالد جمال الدين اي يوسف الملقّب بالفاضي الاثيرف (المتوفى سنة معهد من جبّة من بـلاد

⁽ا) ج ۲ ص ۱۱۱ من طبّعة بولاق سنة ۱۲۸۳ او ج ۲ ص ۱۱ کل ۹۷ من طبعة. يولاق سنة ۱۲۹۱

 ⁽r) ج ا ص ٢٦٠ من طبعة مصر سنة ٢٦١ او ج ا ص ٢٥٠ من طبعة سنة
 ١٣٦١ - وكذلك في بغية الوماة في طبقات اللغويين والتعاة للسيوطي ايضاً ص
 ٢٥٠ من طبعة مصر سنة ٢٠٠١.

⁽r) ضبطه ياتوت بكسر القاف ولعلّه اصطلاح الادباء فيما مضى من الزمن الخداء فيما مضى من الزمن الخداء فيما مضى من الزمن الخداء يقاً الخداء وضبطه ايقًا بالكسر ابو الغداء في كتاب تقويم البلدان (cd. Reinand, p. 110) والغيروزابادي في القاموس. واسم البلد في الكتب القبطية Kaqr) Keft، فلذلك لا يتجوز ضبط في القاموس. واسم البلد في الكتب القبطية الدارج بضمّ القاف فاصمّ اشتقاقًا لنسبة المترجم بغير كسر القاف. أسا النطق الدارج بضمّ القاف فاصمّ الشتقاقًا لاتعداد اليوناني القديم الفي قُبُطس Kóntoc, Koptos.

الين) وبها وُلد جال الدين. في النصف الاول من سنة بهور. (١٠). ثم رَحـــل به ابوه وهو طفل واسكنه القاهرة فبها درس جمال الدين علوم القران والحديث والادب. وفي سنة ممان ارتحل ابوه الى القدس واقام بها ناظرًا ونائبًا عـن القاضى الفاضل في كتابة الانشاء بحضرة السلطان صلاح الدين ولم يزل مقيمًا بالقدس مع ابنه الى نحو سنـــة مرحمه . ثمّ استوطن جمال الدين مدينة حدب وصحب بها اميرَ الجيوش المروفَ بميمون القصريّ لصُعبة قديمــة كانت بين والده القاضي الانترف وبين ذلك الامير. وفي مدَّة اقامته بحلب احتمَّم بحاعة من الطاء المقيمين والواردين واستفاد بمحاضرتم إلى ان الزمه الملك الظاهر غياث الدين غاذي صاحب حلب بالحدمة في امور الديوان فتولَّى هذه الوظيفةُ العلما كارها لما كان فيها من المقاساة ومن الإشغال عن مطالعة الكتب والتأليف. ولما مات الملك الظاهر سنة جريب المستقى من الحدمة الّا انَّ الملك العـــزيز الزمه بسند ثلاث سنين توتي أمور الديوان ثانية ظلم يزل في هذه الولاية مدَّة اثنتي عشرة سنةً اي الى عام ١٢٠٠ . قال اخوه محمى الدين (٢): ثمَّ • القطع في داره مستريحًا من معاناة الديوان مجتمع الحاطر على شأنه من المطالعة والفكر وتأليف ما الَّف من الكتب منقبضًا عن الناس مُحبًّا للتفرُّد والْحَلْوة لا يسكاد يظهر لمخلوق حتى قلَّده الملك العزيز محمد رحمه الله وزارَت. في ذي

 ⁽١) هذا التاريح الصعيم الذي ذكوة لخوة معيي الدين . أمّا سنة ،٥ الواردة مند ابن شاكر الكتبي والصفدي فتغطأ واضع لأنّ ابا بهال الدين كان عموة اثّنتي فشرة سنة في ذلك العام .

 ⁽r) اطلب ص ۲۵ من مقالة مولر المذكورة.

القعدة سنة جهز غلم يزل في هذا المنصِب حَتَى قوَفَيْ في نهار الارساء في ثالث عشر شهر رمضان سنة ٦٤٦ هـ (١).

كان جمال الدين ابن الققطيّ من اشـــدّ الناس شَغَفًا بِالكتب وجم ما لا يُصَمِّى منها من كلِّ النواحي والآفاق حتى صارت قيمها خمسين الفِّ دينار اي نحو خمسة وعشرين الفُ جنيه مصرَّة وكان لا يحــ من الدنبا سواها ولم مكن له دارٌ ملك ُ ولا زوجة. ولما مات اوسى بكتب لللك الناصر صاحب حل. ومما يحكي في غرامه بالكت انّه قد اقتني نسخة جميلة مـن كتاب الانساب السمعاني [المتوفِّي سنة رحجي عررت بد المؤلف الَّا انَّ فيها نقصاً وبعد الأطلاب المديد والافتقاد الطويل حصل على الناقص الاعلى اوراق لمنه أنَّ قلانساً قد استعلها في شغله وجعلها قوالب للقلانس فضاعت فتأسف غاية التأسّف على هذا الضَّياع حتّى كاد يمرَض وامتنع آيامًا عن خدمة الامير في قصره فصارت عدّة من الافاضل والاعيان يزورونه تعزيةً له كأنّه قد مات احد اقاربه المحبوبين (٢٠) -- وتما يدلَ على اهممامه لمم الاخبار المفدة مــن ايّ جهة كانت وعلى وفرة ما طلع عليه من الكنّب أنه صنّف كتابًا سمّاه ° نهرة الحاطر ونرهة الناظر في احاسن ما نقل من ظهور الكتب. فلا رب ان محواه كان على منوال هذه الفائدة الواردة في كتابه المشهور بتاريخ الحكما • (٣): • وما احسنَ ما رأيه على ظهر نسخــة من كتاب الإمتاع بخطَّ بعض اهـــل

⁽۱) للوافق ليوم ٢٠ ديسمبر سنهُ ١٢٤١م.

⁽r) اطلب الصفدي في من rrf من النتاب المذكور.

⁽r) من ١٨٦ سطر ١٥-١٤ من طبعة ليبسك = ص ١٨١ س ١٢-١٢ من طبعة مصر

حزيرة صقلية وهوابتدأ ابو حيّان (١) كتاب صوفيًا وتوسَّطه محدّنًا وختم.
 سائلًا مُلحفًا ٤.

ولحال الدين ابن القفطي مصنّفات متعدّدة نعرف اسما، نحو عشرين منها واكثرها واوسعها تاريخيَّة مثل كتاب الجباد مصر من ابتدائها الى ايَّام صلاح الدين يوسف في ست مجلّدات وتاريخ الخباد المغرب وتاريخ الين وتاريخ السلجوفيّة وغيرها. أمّا سائر كتبه ففي اللفة والادب والحديث والدين. فضاعت هذه التصانيف بأسرها (۱) فلا يوجد الآن الا مختصر اثنين منها اي مختصر شمن الدين محمّد الذهبي المتوفّى سنة مهم كتاب إنباء الرواة على أنباء النحاة (۱) ومختصر محمّد بن على بن محمّد الزوزني لكتاب إخبار العما، بأخبار المحماد، وهذا الكتاب الاغير هو الذي ينبني لنا تفصيل وصفه.

⁽١) ابو حيان التوحيدي هو علي بن عجد بن العباس المتكام الصوفي الغقيم المتوفى بعد الاربعمائة بقليل. راجع ما قال فيه المستشرق مرجليوث (-Mar) في كتاب 90-91 Encyclopedie de l'Isläm, I, 90-91. — ومن تاليفاته كتاب الامتاع والمؤانسة إلمشار اليه في كلام ابن القفطي.

⁽r) وجدت في فهرست المخطوطات العربية المتعفوظة عكتبة باريس ما نصّه (عدد الشعواء). « ouvrage posthume du » (التحدون من الشعراء واشعارهم Qadhi al-Akram 'Ali ibn Yousuf ibn al-Qifti. Les poètes sont énumérés d'après l'ordre alphabétique des noms de leurs pères. Le ms. s'arrète à l'article Mohammad ibn Sarid العربية ولا المستشرقون مولر ولهرت ووستغفلد.

⁽٣) هذا هو العنوان الصحيح الوارد في كتلب ابن خلكان (عدد ٩٥٠ من طبعة فوتغين و٥٠٠ من المبعة فوتغين و٥٠٠ من المبعة فوتغين و٥٠٠ من المبعة (ج ١ ص ١٩٦ عدد ١٨٠ من المبعة (ج ١ ص ١٩٠ عدد ١٨٠ من طبعة ليبسك = ج ١ ص ١٥٠ وج ٢ ص ١٧٠ [في مسادة طبقات الخساة] مسن طبعة ليبسك = ج ١ ص ١٥٠ وج ٢ ص ١٧٠ [في مسادة طبقات الخساة] مسن طبعة الغيسانطينية). — اما الصغدى وابن شاكر الكتبى فيسمياء «كتاب الحيسار

اشتهر التصنيف الاصلي باسم تاريخ الحكاه او بما يُشيِهه حتى آنا لجِلنا عنوانه الحقيقي لو لم يذكره مرة ابن ابي اصبعة في كتابه المستى بعيون الانباه (۱۰). امّا تاريخ تأليفه فلا شك آنه وقع بعد وفاة ابيه اي بعد سنة مارور الله عن ذكر والده في كتابه قال فه عرجه الله ه (۱۰).

قلت انَّ كتاب تاريخ الحكما المتداول الآن في ستَّ عشرة نسخة خطيّة او اكثر مختصر للاصل فقط وذلك خلافاً لما نيمراً في اكثر النسخ لان البمض منها تنسِب الكتاب الى ابن القفطي والبمض لا تذكر اسم المولف. ولكن على ولي دلائل: الاول ان في احدى النسخ الثلاثة البرلينة واحدى نسختي ليدن عنوان الكتاب هكذا: «المتخبات الملتقطات ("كمن كتاب تأريخ الحكما تاليف عنوان الكتاب هكذا: «المتخبات الملتقطات (المنوان مذكور ايضاً في كتاب كشف الوزير جال الدين ابن القفطي وهذا العنوان مذكور ايضاً في كتاب كشف الفلون لحاجي خليفة (١٠). – الثاني ما جا في آخر احدى نسختي ويانة واحدى نسختي ليدن وهذا آخر كتاب الثاريخ وفرغ من التقاطه وانتساخ ما انتخبه منه اضغف عاد الله محمد بن علي بن محمد المنطبي الزوزني ويُوى ذلك

التُعوييْن >. وقال السيوطي في بغيـــة الوماة وفي حسن المتعاشرة (المار (كوهــاً ص cr حاشية r) : « تاريخ التُعاة > وذكـــر نفس ابن القفطي كتابه هــــنا في قاريـــغ المكماء (ص rr سطر 10 من طبعة ليبسك == ص ru ص r من طبعــة مصر) ويدهوة «كتاب التُعــــة».

⁽۱) ج ع ص ۸۷ مس π.

 ⁽r) ص ۱۷ ص ۸ من طبعة ليبسك = ص ۱۹ ص ۱۰ من طبعة مصر.

r) وفي النسخة الباريسية عدد : « المنتخبات والملتقطات ». اطلب H. Derenbourg, Les manuscrits arabes de la collection Schefer à la Bibliothèque Vationale, Paris 1901, p. 33.

⁽f) ج 1 ص m مدد m.v من طبعة ليبسك = ج r ص □ من طبعة القسطنطينية. الا انه يروى في الطبعتين < في > مكان < من > ومو غلط.

امًا عنوان المختصر فهو بالاحتمال ما مرّ ذكره اي " المتخبات الملتقطات من كتاب تاريخ الحكماء على سيل الاختصار كما تقول مثلًا أكثر الناس تفسير الطبري ولا كتاب جامع البيان في نفسير القرآن. – وادقاب حديثًا الاستاذ بروكلمن (") بخصوص احدى نسختي الكتاب المحفوظين في باريس هل هي المختصر المتداول او تصنيف اصلي غيره لنفس عقد بن علي الزوزني وذلك ان صاحب فهرسة المخطوطات العربية المصونة في باديس وهو البادون دي سلان عند وصف النسخة قال ("): و غلط من زعم ان هذا الكتاب المرتب على ترتب الحروف الهجائية مختصر لكتاب طبقات الحلاياء الموزيع في توسف الفعرسة اغراف الهجائية مختصر لكتاب طبقات الحلاء الموزيع في توسف القفطي". الله ان صاحب الفهرسة اغتر

C. Brockelmann, Geschichte der arabischen Litteratur, (1)
Weimar-Berlin 1897-1902, I, 325.

De Slane, Catalogue des manuscrits arabes de la Biblio- (r)
thèque Nationale, Paris 1883-1895, nr. 2112: « C'est à tort que l'on
« a considéré ce dictionnaire comme un abrégé du Tabaqût al-Ifo« kamû du vizir 'Ali ibn Yoûsof al-Qifti, mort en 646 de l'hégire
« (1248-1249 de J. C.) ».

بعدم وجود اسم ابن القفطي في تلك النسخة التي كتب في اولها كتاب تواديخ الحكاء لمحمد بن على بن عمد الحطيي الزوزني وأعيد اسم الزوزني في آخرها مع تاريخ تأليفه. فظن دي سلان ان الكتاب غير التصنيف المنسوب الى جمال الدين ابن القفطي في نسخ اخرى كما فئه آنفا. ولكني ما عتمت ان اتحقق بطلان هدذا الظن لما أظامت على النصوص المديدة الطويلة التي استخرجها لويس سدليو() من ذات تلك النسخة الباريسية ونشرها في مقدمته لطبعة جز من شعد الفارسي سنة ١٨٤٧م واتي وجدتها جميها موافقة لتاريخ الحكاء المطبع ولما قد استخرجه ميخائيل الغزيري من نسخة الاسكوربال وادرجه في كتاب له طبع سنة ١٩٧٠م (٢).

المحاضرة الثامنة

تالي الكلام عى المسادر الارمة الاسائب: نشية المحث عـمــن كنـــ الله الفلغي ومختصره لحميد بن علي الروزلي – اشلة اعلاط وقبت في الكناب على خطير شأنه – عناية عمال المشرقيات عشر الكتاب بالطبع.

امًا صاحب المختصر فرجل لا يُمرَف الااسمه وتاريخ تاليف. ولم نَهِفَ على ذكره في الكتب العربيّة المعروفة. والزوذني نسبة الى ذوذن او ذوذن وهمي

Prolégomènes des tables astronomiques d'Oloug-Beg pu- (i) bliés docc des notes et cariantes, et précèdés d'une introduction par L. P. E. A. Sédillot, Paris 1847, Introduction.

M. Casiri. Bibliotheca arabico-hispana Escurialensis, Ma- (r) triti 1760-1770, vol. l.

بنيدة مشهورة في اظيم قوهستان او كوهستان من بلاد السحيم الشالية الشرقية عن جنوبي نيسابور وغربي هراة. قال ياقوت في معجسم البلدان (۱): • وكانت تسرف بالبصرة الصغرى لكثرة من اخرجت من الفضلاء والادباء واهل العلم به ولا شك في سبب وقوع شي مسن الالتباس والإبهام في مواضع من الكتاب وهو ان محمداً الزوزني عند اختصاره وحدف عبارات من الاصل رباً ما أصلح المتبول البافي إصلاحاً تاماً وما وصل ما قبل الحذف بما بعده صلة منفذة فاضطرب احياناً المنى اضطراً؛ خفياً.

يحتوي المختصر على اربعائة واربع عشرة ترجة لطما اليونان والعرب من الشهروا بالعلوم الفلسفية والرياضية والطبّ من اقدم الازمان الى ايام المولف. والما المترجّ بين مرتبة على حروف الهجا بحسب تقادم عهدهم في كلّ حرف. ولما المترجّ بين من سعة تلاوة المؤلف وكثيرة ما جمع من الكتب النادرة المهمة لا عجب ان يتضمّن كتابه أخبارًا فنيسة مستسقاة من موارد صافية غريرة لا يحجب ان يتضمّن كتابه أخبارًا فنيسة مستسقاة من موارد صافية غريرة وصفه ص ٤٧ الى ٥٠. - وكثيرًا ما ذكر المولف الكتب الغريبة التي تملّكها أو اطلع عليها والرجال الذين افدادوه الاخبار مشافهة. ومثال ذلك ما فاله في اخر مادة أقليدس (٢): • ورأيت شرح المقالة العاشرة [اي من كتاب اقليدس] لرجل يوناني قديم اسمه بليس (٣) وقد خرّجت الى العربي ومكتمًا بخسط ابن

⁽۱) ج r ص ۹۵۸ من طبعة ليبسك = ج F ص ۴۱ من طبعة مصر.

⁽r) ص 10 ليبسك = ص ۴۸-۴۷ مصر.

⁽r) وهو تصحيف بُبِس (Pappos) الاسكندواني الذي عاش في اواخر القرن الثالث للمسيم .

كاتب حليم وهمي عندي والحمد لله. ورأيت شرح العاشرة للقاضي ابي محمد (۱) ابن عبد الباقي البندادي القرضي المعروف بقاضي البيارستان وهو شرح جميل حسن مثل فيه الاشكال بالمدد وعندي هذه النسخة بخط مولّفه والحمد لله وحده. وذكر ابو الحسن القشيري الاندلسيّ رحمه الله أن لمض الاندلسيّن شرحًا لهذا اله عناب سمّاه وأنسيّه وكان قوله هدذا لي في الست المقدس الشريف في شهود سنة خمس وتسين وخمهانة ١٩٨.

وإن نجد في الكتاب شيئًا من الاساطير والحرافات فيا يختص بالازمان الستقة المتقدّمة لمصر اليونان مثل ما رواه في ادريس وهرمس فيجب عليا ان لا ننسَى ان تلك الحكايات كانت رائجة بين العرب من زمن طويل بل قد اخذت العرب بعضها من كتب اليونان والسريان. ونجد ايضًا احيانًا ان المولف ضل بسيب الاختلاف والتحريف والتصحيف الوارد في بعض مصادره حتى جعل احيانًا رجلًا اثنين. وحكى مثلًا اخبار ثاون الفلكي الاسكندراني (") في موضعه في حرف الغا، في مادة فنون كأنه موضعه في حرف الغا، في مادة فنون كأنه

⁽۱) هكذا في الطبعتين والصواب < ابي بكر يحد ». وهنو محتث رياضي منطقي فرضي من المشاهير. توفي سنة ٥٠٥ه = ١٥١٠ . وبهنغ اخبار حياته الله Suler, Ueber einige noch : وتابع المنتشرق السويسري سوتسر: H. Suler, Ueber einige noch collection icht sicher gestellte Autorennamen in den Uebersetzungen des Gerhard von Cremona (Bibliotheca Mathematica, 3. Folga, III Band, خليفة أن بعث سوتر ايقاً عن ياتوت وابن خلكان وابن الماثير والمثري وحاجي خليفة أن بعث سوتر ايضاً عن شرع يحد بن مبد الباقي على المقالة العاشرة الكالوديدين عند الباقي على المقالة العاشرة الكلاويديدي (B. Suler, Ueber den Kommenter des Muhammed ben "Abdelbåqi zum zehnten Burhe des Euklides (Bibliotheca Mathematica, 3. F., VII, 1907, S. 234-251).

Theon, Olav (r). زها في النصف الثاني من القون الرابع للمسيم.

رجل آخر الآنه لم ينتبه ان فنون تحريف ألون. وكذلك لم يعرف ان ميلاوس تصعيف فديم لملاوس الهندسي الفلكي (") وجعل له مادّتين اي منالاوس وميلاوس. واغتر باختلاف الكتب التي استعلها وظن الفرغاني الفلكي رجاين احدها اسمه احد بن عمد بن كثير الفرغاني والآخر اسمه محمد بن كثير الفرغاني ومن اغرب الاعلاط ما اخذه (") من كتاب الفهرست (") حيث قال في مادة خاصة: • بادروغوغيا (هندي روي جيلي) (") له كتاب استخراج المياه وهمو شلائة ابواب الخ . أما همذا العالم بادروغوغيا فلم يكن له وجود ابدًا وانحما همو اسم الكتاب الموصوف زعه بعض العرب القدماء اسم المؤلف. وهو العمواب في النقادة بواني مشوة تشويها خفيقا دال على مضمون السكتاب والصواب أدراغوغيا (") ومعناه صناعة استخراج المياه واستنباطها الى موضع بهيد بالقنوات والمجاري.

اوردت هذه الزلات والأسقاط (١) منع أنها خفيفة تُمنَّد عند حبلالة فضائل ذلك الكتاب لأظهر لكم ما يجب على الباحث من التيقظ والتحقظ والتحقط والانتقاد عند أخذ الاخبار من كتب المتقدمين وإن كانت موقفوها من اوسم الناس علماً واوقهم رواية واشدهم اجتهادًا وما يجب ايضاً من العناية بذكر

Menelaos, Mevelaos (۱) . اسكندراني الأصل رصد التَّجوم في رومية سنة ٩٥ .

⁽r) ص ١٠ من طبعة ليبسك = ص ٧٠ من طبعة مصر.

⁽۳) ص ۲۳۰

⁽۴) ما بين الهلالين لا يوجد في كتاب الفهرست.

ن अह्मद्रप्रपुर्वद, hydragogia (a). فليصتّع ما قال فلوجل في حواشيه على كتاب الفهرست مغترًّا بكلام المولف.

⁽١) الهلب مثالًا آخر في اوّل المصاصرة السانسة والعشرين.

مصادر كلّ خبر نتقله ليمُكّن القارى من تبيين المنسواتر الموكّد والشاذَ المرتجر المرتاب به .

ومن الحري بالذكر ان ابن القفطي ادرج في كتابه " جريدة تصانيف السطوطاليس على ما قد ذكره رجل يوناني يستى بطليوس وهي جريدة نفيسة ضاع اصلها اليوناني فلأهميتها اعتى باستخراجها من كتاب ابن القفطي وضبطها وشرحها المالمان ستينشنيدر وروزه (٣) ثم نحني بها على صفة اتم مولر المذكور في مقالة خصوصية (١) مشتمة على المن العربي وترجمته الى اللغة الألمانية وعدة حواش عليه. واورد ابن ابي اصبعة (١) ايضاً هذه الجريدة الله المدبئة . الاحاء اليونانية الموسئة الله المدبئة .

كان اوغست مولر من مدة طوية جاماً للواد العلية اللازمة لنشر مغتصر كتاب ابن القفطي بالطبع وقد راجع عدة نح خطية وأمهات صحيحة وقد قابل ايضاً الاخار الموجودة في الكتاب بما يشبهها في كتب اخرى مطبوعة وغير مطبوعة مثل كتاب الفهرست المذكور وعيون الأنباء لابن ابي اصيحة وتاريخ حكاه الاسلام لظهير الدين ابي الحسن على البيهقي من علاه القرن الاسادس وكتاب روضة الأواح وزهة الأرواح اشمس الدين محمد بن محمود الشهردوري من

⁽i) ص ۴۲ الے ۶۸ لیبسات = ص ۱۲ ال ۱۲ مصر،

Ptolemaios Chennos. (r) . وهو غير بطلميوس الشهير صاحب المجسطي .

M. Steinschneider (r) و V. Rose و M. Steinschneider (r) البرلينية العظيمة لتاليغات ارسطوطاليس .

Das arabische Verzeichniss der Aristotelischen Schriften (f)
(Morgenländische Forschungen, Leipzig 1875, 3-32).

⁽a) ۾ ا ص ٦٧ <u>ال</u> ٦٩.

عُلَّاءُ القرن السابع وغيرها. ولكن قضى مولَّر نَحْيَه وأُخْتُرم بالموت قبل إتمــام تجهيز الكتاب للطبع. فقام بعده لِيُرت المذكور قبلًا وعُني بنشر الكتاب معتمدًا بالأخصُّ على اوراق مولَّر فساعده على مراجعة مسوَّدة الطبع الاديب الكامل والعالم الفاضل احمد بيك ذكيَّ بما له من الغيرة على نشر الآثَّار العربيَّة القديمة. وصدر الكتاب مطبوعًا بَلْيْنِسك سنة ١٩٠٣(١) غير أنه في سض الأشاء القللة لم يُصبِحُ في غاية الإِتقان فدخله شي. من السهو لم يَمَّم فيــه مولَّر لوكان نْمُسُه اتمَّ إبراز الكتاب. فنشر دي نُحويه الهولانديُّ (٣) وُسُورَ السويسريُّ (٣) ملحوظات وتصحيحات مهنة لهذه الطبعة. ثم على جزي عـادة بعض الكنبيَّة المصرِّين وهي غير مرضيَّة اعاد طبعةَ الكتاب بمصر^(١) محمَّد امين الحانجي الكتيَّ سنة ﴿ ١٩٠٨ بدون اذن ولكنّ شتّانَ ما بين الطبعتين. فانّ طبعة ليسك تروى في الحواشي اكثر الروايات المختلفة الموجودة في النسخ ليسم القارئ الحكمُم فيها اختاره الناشر واصلاًحه عند المناسبة وتدلّ ايضًا في الاغلب على المواضع التي لها مقاسِل في كتب اخرى وتشكّل المفردات الغريبة والاءلام وتحنوي على فهارس كاملة واسعة لكلِّ اسهاء الرحال والاماكن المذكورة في اي موضع كان من الكتاب. أمّا طبعة مصر فلا تجدون فيهـا من كلُّ ذلك شيئًا ولا اعتــبر

Ibn al-Qifti's Ta'rih al-hukama' auf Grund der Vorar- (1) beilen Aug. Müller's herausgegeben von J. Lippert. Leipzig 1903, in-1°. Deutsche Literaturzeitung, 1903, nr. 25 في محلة M J. de Goeje (r) Bibliotheca Mathematica, 3. Folge, IV Band, في محلة H. Suter, (r)

 ⁽۶) كتاب اخبار العلهاء بأخبار المكهاء للوزير جال الدين ابي الهسن علي
 ابن القاضي الاشرف يوسف القفطي .

ناشرها اصلاحات دي غويه وسوتر البتَّة. فلذلك لا يُصحّ ان يُموَّل عليهـــا في الأبحاث العلِّيّة.

المحاضرة التاسعة

نالي ألكلام على المعادر الاربة الاسائية: المعدر الثالث وهو كتاب عيون الذباء لابن اله أُصَيِّبَية – ترجمة المؤلف – منسون ألكتاب واهنيَّة المنظمي مع ما وقع فيه احيانًا من الرَّلات – وواينا الكتاب الاسلَّبَان والرواية المسترَّبِة – انتقاد الحلية الصريَّة.

فانتقل الان الى ثالث الكتب الاساسيَّة المذكورة اعني كتاب ابن ابي الصيعة. ابن اصحاب التصانيف التاريخيَّة مثل ابي المحاسن ابن تَمْري بُردي (١) والسَّمَدي (١) وحاجي خليفة لا هَيدوننا بخصوصه الا اخبارًا بسيرة ولكنّا نستطيع اكمالها بما رواه نفس ابن ابي اصيعة في اقارب وعاورته ومراسلته افاصل زمانه واشياء اخرى تتملّق به. ودون ذلك كلّه اوغست مولّر المذكور سابقًا في مقالة خاصة (١) طبعت في كتاب اعمال مؤتمر المستشرقين الدولي السادس

⁽۱) المتوفى سنة ۸۷۴ هـ = ۴۷۰-۴۹۰ م. وما يوجد في كتابه من اخبار ابن ابي اميبعة نشره كترمير منقولاً الى الغرنسية في المواشي التي ملقها في ترجمة Makrizi, Ilistoire des sultans manlouks : كتاب السلوك للمقريزي : de l' Égypte traduite en français . . . par M. Quatremère, Paris 1837-

⁽r) المتوفى سنة ٧٦ هـ = ١٣٦٢م.

A. Müller, Ueber Ibn Abi Occibia und seine Geschichte (r) der Aerzte (Actes du sixième Congrès international des Orientalistes tenu en 1883 à Leide. Il partie, section I : Sémilique, p. 259-280).

المنعقد للَّـدَن سنة ١٨٨٣. انَّ جَدُّ^(١) ابن ابي اصبِعة واسمــــه خليفة بن يونس المروف بابن ابي اصبعة ^(٣) مثل حفيده وُلد بدمشق وبها نشأ واقام مدّة سنين ثمَّ ارتحل الى الديار المصرَّية لمَّا توجَّه اليها لفتحها سنة ﴿ ﴿ ۖ الْامِيرِ صلاح الدين يوسف الذي اصبح بعد سنتين سلطان مصر ومؤسس الدولة الآبوية. وكان خلفة بن يونس في خدمة الامير واولاده وكان له نظــر في العلوم ومــل الى الطب. وولد له بالقاهرة سنة ورويد الدين القاسم ثم بحل سنة مريد الدين على فقصد بتعليمها صناعة الطبّ بالقاهرة برئاسة اشهر اطبًا. مصر. فصار رشيد الدين على ذا اليد الطولى في الطــــــ ءالماً في الحساب والهندسة والنجوم وتوفي بدمشق سنسة ٢١٦٠. أمّـا سديد الدين القاسم فتعاطى صناعة الكُّحل (فِشْتِح الكاف اي معالجة امراض السون) ثم استوطن دمشق ولم يزل هناك في خدمة الدور السلطانيَّة والبيمارستان الكبير تأسيس نور الدين الزنكي (٣) الى ان قوفي في ربيع الآخر من سنة رويج. وَكَانَ بِعَدَ سَنَةً ﴿ وَهِمْ عَلَيْلُ قَــَدُ وُلَدُ لَهُ بِدَمْشُقَ ابْنُ وَهِــَوْ مُوفِّقُ الدين ابو العباس احمد بن القاسم بن خليفة بن يونس الخررجي المعروف مابن ابي اصبعة صاحب كتاب عيون الانباء. واجمم بجماعة من الادبا. والحكا. بدمشق وقرأ

⁽i) وردت اخبار جدّه وعمه وابيه خصوصًا في ج r ص ٢٩٠ الـ ٢٥١.

r) وهو نور الدين محبود بن زُدَكُي الملقّب بللك العلال اتابك الشام من سنة An الى On هـ=ا۴۱ الى ۱۳۲ م.

على رفيع الدين الجيلي المتوفّى سنة به الله الملوم الحكيّة (1) وعلى ضياء الدين عبد الله بن احمد المعروف بابن البيطاد المتوفّى سنة به الله بن احمد المعروف بابن البيطاد المتوفّى سنة به به الله بن البيطاد والشعر والادب والشعر والنجوم وعلى ابسه ووضي الدين الرَّحِي (1) المتوفّى سنة به الله وغيرها الطبّ وغرّن في البيادستان النوري بمناسة الطيب الشهير مهذّب الدين عبد الرحيم بن علي (١) المتوفّى سنة به المعروبي بن المناسق بن المناسق بن الله بن بيادستان القاهرة (١) ثم بعد سنة في البيادستان النوري بدمشق وفي ربيع الاول من سنة المناسق وبها توفي في صراحد (١) في خدمة صاحبها الامير عزّ الدين ايبك المنطّي (١) وبها توفي في جادى الاولى من سنة به به المناسق في المناسق في المناسق من سنة المناسق في المناسق في المناس المناسق في ا

الف ابن ابي اصبيعة ما عــدا كتاب عيون الانباء ثلاثة تآليف منقودة الآن ذكر اسهاءها في عيــون الأنباء وهي: كتاب إصابات المنجيين وكتاب التجارب والفوائد وكتاب حكايات الاطباء في علاجات الادواء. وقال في مقدّمة عيون الانباء (٨): • فأمّا ذكر جميع الحكماء واصحاب التعاليم وغيرهم من ارباب النظر في سائر العلوم فائي اذكر ذلك إن شاء الله تسالى مستقصى في كتاب

⁽۱) ج عدی M. (۲) ج عدی ۱۳۳۰. (۳) ج عدی ۱۴۳۳ و ۱۴۳۳.

⁽f) ج ت من ۴۳ وفيرها . (ه) ج تا من ۱۱۸ .

⁽۱) قَـال يقوت في معتبم البندان ج r ص r من طبعــة ليبسك r و r الى r من طبعة مصر: r بلند ملاسق لبــلاد حوران مــن اعبال معتق وهي قلعة حصينة وولاية حسنة واسعة r الن

⁽v) ج r ص m الى m وفيرها.

⁽۸) ج ا ص ۳.

معالم الامم واخبار ذوي الحكم • ولكتنا لا نعرف هل قام بتأليف هذا الكتاب المذويّ او عدَل عن نيّته وكفّ عن إجراء الامر.

امًا كتاب عون (١) الانبا. في طبقات الاطباء فهو مجموعة نيف وثلثهائة وثانين ترجة. قال مولفه في المقدمة (١): • وأيت ان اذكر في هـذا الكتاب نكتًا وعيونًا في مراتب المتيزين من الاطباء القدماء والمُحدَّثين ومعرفة طبقاتهم على تولي اذمنتهم واوقاتهم وان أُودِعه ايضًا نبذًا من اقوالهم وحكاياتهم ونوادرهم وصاوراتهم وذكر شي. من اساء كتبهم ليُستذلّ بذلك على مـا خصهم الله تمال به من العلم وجاهم به من جـودة القريحة والفهم وقد اودعت هذا الكتاب ايضاً ذكر جاعة من الحكاء والفلاسفة تمن لهم نظـر وعـناية بصناعة الطبّ وجلّا مـن احوالهم ونوادرهم واساء كتبهم وجعلت ذكر كلّ بصناعة الطبّ وجلّا مـن احوالهم ونوادرهم واساء كتبهم وجعلت ذكر كلّ واحد منهم في الموضع الاليق به على حسب طبقاتهم ومراتهم .

فيظهر من كلام المؤلّف هذا انّنا سنجد في كتابه اخبارًا مفيدة لما نحن في صدده وليس ذلـك بغريب لما هو معروف مـن اشتغال بعض الفلكيّن بالطبّ النظريّ ايضًا لتوسمهم في العلوم كلّها وولويهم بها ثم لاعتقاد عدّة من الاطبّ مثل عليّ بن رضوان المصريّ المتوفّى سنة بين أو ابن بطلان المتوفّى بعد سنة بين أن صناعة العلبّ العليّ تنتقع انتفاعًا عظيمًا بمعرفة احكام بعد سنة بين الترقيق العلبّ العليّ تنتقع انتفاعًا عظيمًا بمعرفة احكام

⁽١) عين الشيء خيارة وخلاصته وانفسه. وعين الامر اصله واهمه.

⁽r) ج ا ص ۳.

⁽r) بما يظهر مها رواه ابن ابي اصيبعة ج ro. Ar. امّا قول ابن القفطيّ (ص rr سطر ۱۸ من طبعة ليبسك≔ ص rr ص r من طبعة مصر) أنّه مات في شهور سنة fff فغلط واتبح .

النجوم. فلتقط من كتاب عبون الانبا، فوائد واخبارًا لا نعرِفها الا بواسطته ومثال ذلك جريدة التآليف المائة والاثنين والثمانين النها النه المميئم البعدي في الفكيات والرياضيات والطبيعيات والفلسفيات.

ادرج المؤلِّف في كتابه جَمًّا غفيرًا من النوادر والاشعار الطويلة والحكم مَّا لا علاقــة له بالعلوم الطبيعيَّة والرياضيَّة حتى وددْنا احيانًا لو قصَر نَقْل النظوم واطنب في رواية سائر الاخبار. ولكن بسبب نفس هذا الحروج عن موضوعه الحقيقي صار الكتاب معدن جواهر لا بـدّ من استفراغ الجهد في جمها لمن يقصد اتقان الالمام بالاحوال الاجتماعيّة والحضارة الاسلاميّة في تلك العصور فراعاةً لفضائلُ الكتاب العظمة يجب علمنا ان نُسْبِل على مولَّفه سنْر المفرة والما فاقلا وقم فيه احياناً من السهو الشنيع والغلط الفظيم عند ذكر امور معلومة مشهورة حيث أنه خلَط مثلًا بين رجلين فحكي (٢) سيرة شهاب الدين ابي الفتوح بجي بن حَبْش السُّهْرَوَرْديّ صاحب كتاب حكمة الإشراق المتول بحل سنة مم وسمّاه خطأ ماسما. سهروردي (٢٠ غيره اعني شهاب الدين اما حفص عمر الذي الَّف كتاب عوارف المارف المشهور وتوفَّى ببغداد سنة الله على ألف كتاب عنون الأنا. يسنين قبلة (١٠). وذكر مرة اخرى^(٥)

⁽۱) توفي سئة .frه = ۱۳۹م. (۲) ج r ص ۱۳۸.

 ⁽٦) نسبة الى سهوورد مدينة صغيرة من بلاد العتجم في القسم الشمالي الغربي من اقليم الجبال عن جنوبي زُنْجان.

^{ُ (}ع) وقد نبّه ابن خلّكان هل هذا الخطأ الوارد في كتاب ابن ابي اصيبعة. انظر ابن خلكان في التربهة عدد ٧٨٠ في الطبعات المصريّة او عدد ٨٢٠ في طبعــة فوتنعد.

⁽ە) جامى 171.

الحليفة العباسي المستضي، بأمر الله المتوفى سنة مرد، مكان المتنبي لأمر الله المتوفى سنة مرد، مكان المتنبي لأمر الله المتوفى سنة مرد، ومن غلطه ايضا آنه جمل () في بلاد السند مسقط رأس ابي الرّيحان بحمد البيروني الفكي الشهير لأنه لم يميز بين بيرون تسمية خارج مدينة خوادزم والنَّيرون (*) مدينة مشهورة على شط نهر ميران او نهر السِند المسياة الآن نيرون كوت او حَدراً السند.

والكتاب مرتب على حسب بلاد الاطباً، وتوالي طبقاتهم. فيتدى المؤلف بطبقات الموانيين ثم ينتدى المؤلف السيام تم الى السريانيين الذين كانوا في اجداء الدولة العباسية ثم الى المترجين الذين نقاوا كتب الطب وغيره من الونائية الى العربية ثم يذكر طبقات اطباء بلاد المجم وطبقات اطباء المفند واطباء المغرب واطباً الديار المصرية واخيراً طبقات اطباء الشام.

داجم اوغست مولَّر خس عشرة نسخة خطية من كتاب ابن ابي اصيبعة وعند مقابلة بعضها على بعض وإمعان النظر في البحث الدقيق عن خصائصها وجد آنها ترجم الى ثلاث روايات مختلفة: الصغرى والكبرى والمعترجة. أسا الصغرى فهي الاولى على ترتب التاريخ نشرها ابن ابي اصيبة بدمشق سنة المدرى فهي الاولى على ترتب التاريخ نشرها ابن ابي اصيبة بدمشق سنة المدرى أو بعدها بقليل جدًّا ووقد مها لحزانة امين الدولة ابي الحسن ابن النزل وذي الملك السالح الصالح اسميل الأيوبي ابن الملك السائح المن المراكد الموالح اسميل الأيوبي ابن الملك السائح السالح الصالح اسميل الأيوبي ابن الملك السائح.

⁽i) ج _مص ۲۰.

 ⁽r) مُحكَّفُ ياتوت (ج ٢ ص ٥٥١ ليبسك = ج ٨ ص ٢٥٦ مصر) اسم هـنه
 المدينة ولاوها في مادة نيروز. وفي كتب اخرى البيرون.

يصليحا وينقحا ويزيد عليها زيادات مستميناً ايضاً بتاريخ الحكاء لابن القفطي الذي لم يكن عرفه حين تأليف الرواية الاولى الاصلية. فمن ذلك التصحيح والتكميل نشأت رواية ثانية اوسع من الاولى واضبط نشرها المؤلف سنة 1777 الي فبل موته بعام. وفي بعض النسخ المحتوية على هذه الرواية الثانية زيادات وتشيرات قلية ادخلها تلامذة المؤلف والنساخ بعد وفاته. - ثم في عهد لا تقدر على تعيينه خلط رجل مجهول بين الروايتين وحذف منها ما شا. ورباً غير المبارة فضنه رواية ثالشة ممتزجة قوجد نسخة منها في خزانة الحسكة الكبرى في براين.

وبعد انتهاء العمل التجهيزيّ الشاقّ ابرز مولّر كتاب ابن ابي اصبيعة بمطبعة مصطفى وهبي بمصر سنة جمع من من علم علم من من الروايين الاولين الاولين لَكِيلاً يسقُط من المن الاصليّ وزيادات المؤلّف شيّ مَّا ينضم به القارئ. بيد آنه لجبل صاحب المطبعة وعناده اصبحت الطبعةُ بصفة لا يرضى بها عـالم ولا عاقل. لأنه حـــذف كلَّ العلامات التي وصعها موار للتميز منن روانة ومتن الرواية الاخرى وحذف ايضاكلَّ الشكل اللازم لدف مالشَّبهة ورفع النواشي خصوصًا في الاعلام والاشعار وعناوين الكتب وغير برأيه غير مرّة ما قد وضعه مولِّر في مبيَّضته. ولم يقتصر على ذلـك لأنــه في الفهارس الهجائيَّة الشاملة لجميع الأعلام ما اراد إفرادَ أكثر من سطر واحد لكلِّ اسم مع ارقام كأفَّة الصفائح التي ذُكِرَ فيها فألغي كلّ ماكان يجاوز سطرًا بــل لم يطبع مرارًا اعدادًا ما ضاق بها المكانُ في السطر. وبالجملة مسَــخ وشوَّه وحذف وأعــدم الكتابَ شيئًا جسيمًا من منفعته. فاضطُر مولِّر الى تأليف ذيل طويل للطبعة المصريّة نشره في كونفُسْبَرْغ سنة ١٨٨٤ (١) واورد فيـــه الروايات المختلفة وكمّل الفهارس وصّح الاتملاط. فعلى الباحث ان لا يأخذ شيئًا من طبعة مصر الّا بالمراجة المستمرّة لذلك الذيل (١).

المحاضرة العاشرة

تالي الكلام على المصادر الاربعة الاساسَّة – لمعت فيا بمنتصَّ بطـم ابن ابي اصيبة – ﴿ حاجي خليقة وكتابه المسمَّى كثف الظنون .

ولتنميم هذه الاخبار اقول كلة فيا يختص قلم ابن ابي اصبعة والمحرافه عن قواعد الصرف والنحو الذي نستغرب وجوده عند كاتب كان ادياً شاعرًا مولمًا بجمع نُبَد من الإنشاء البديع والاشعار في كتابه. فأنّه فيا عدا همهذه النبذ ما اقتصر على القلم البسيط بل استعمل احيانًا من التراكيب والألفاظ وغير ذلك ما لا يوجد الله فيا يسمَّى الآن بحصر كلامًا ادارًا وربًا اتى ايضًا يشيء غير مقبول في نفس هذا الكلام، وكثيرًا ما كتب * وكان اوحدًا في زمانه * كأنْ

Ibn Abi Useibia herausgegeben von August Müller, Kö- (i) nigsberg i. Pr., 1884.

⁽٦) ومن العويب ان الناشر حرب امسه في عنوان الطبعة المصرية بامرئ القيس بن الطعّان، والسك فكاهــة كأنّ اسه الشعّعي اي اوغست (وهــو ايضاً اسم قيصر الرومان الأول) يوافــق امراً القيس اسم بعض ملوك العرب في الماهليّة. ثم اضاف اليه ابن الطعّان أدن اسم عائلته اي مولّر (Müller) معناه بالالماتية طعّان.

اوحداسم منصرف واستعمل الجم المذكر في المضارع المرفوع بدون النون وصرف الفمل المهموز اللّام كانه ناقص ورفع الاسم بعد الاحرف المشبَّمة بالفعل متى قدّم الحبر وربّما ايضًا متى لم يقدّمه وجعل مرارًا جم الضمير والفعل مكانَ المثمَّى واهمل اقتران جواب امّا مالفاء او ادخل الفاء فيما لا يجوز دخوله حتّى قال: • وانت فقد عملت غيرَ ما قلتُ لك • (١) او • والأُنبار طيّبـــة فظهرها فأصحّ هوا؟ من الحيرة "٢١) او « وجميع ما تحتاج اليه من الكتب وغيرها فهو بأتيك على ما تختاره » ^(٣) او • وشعره فهو الذي عَجِز عنه كل^ع شاعر ^{» (١)} وغير ذلك مَّا مخرج عن قواعد اللغة الصحيحة (°). وهذا الأنحراف عن العربيَّة المحضة لا يظهر احيانًا من الطبعة لانَّ الكتبيُّ المصريُّ صحَّح تلـك الشواذُّ تارةً وحفظها تارةً مفيّرًا لمــا قد كتبه مولّر في ميَّضته المَدّة للطبـــم. ولا شكَّ في صدور تلك الاتخلاط عن نفس المؤلِّف لأنَّها موجودة في كافَّة النَّسخ سَــوًا ۗ من الرواية الاولى او من الثانية فلذلك لا بــدّ من حفظها لأنّ الواجب على ناشركتاب قديم هو إظهار اصل المؤلف بنايــة الابتقان دون ادخـــال تغيير وتحزيف في المتن.

⁽۱) چ ا من ۱۲۲ سطر ۱۲. (۲) چ ا من ۱۲۳ سطر ۲۰ من الاسغل.

⁽r) ج r ص ۱۱۱ دی ۹ الی ۱۰ (۴) ج r ص ۲۳۱ می ۱۰۰

⁽ه) فمن اراد اكثر من ذلك عليرلجع مقالة أأفيها مولّر في خواص قلم ابن (م) المسات المساحة من جهلة الصرف والنعم والنعمة نشرها في اعمال جلسات A. Müller, Ueber Text und Sprachgebrauch عجمة العلوم في مونضي: von Ibn Abt Uşeibi'a's Geschichte der Aerzte (Sitzungsberichte der philosophisch-philologischen Classe der Bayrischen Akademie der Wissenschaften, München 1884, p. 853-978).

يبتى على أن اقول شيئاً في الرابع من الكتب الاساسية المذكورة وهو كتاب كشف الطنون عن اسامي الكتب والفنون الذي صُنف بعد تصنيف عبون الانبا بأربعائة سنة. واسم مولّفه كما شلون مصطفى بن عبد الله الملّب بكاتب جلبي الشهير بحاجي خلفة. إن كلّ ما نعرفه من سيرته مبني اولاً على ما حكاه هو نفسه في آخر كتاب ميزان الحق في احتيار الاحق (۱) الذي الله سنة ١٦٠٠ على ترجمته التي كتبها من نشر في القسطنطينة سنة ١٦٠٠ كتاب تقويم التواريخ على ترجمته التي كتبها من نشر في القسطنطينة سنة ١١٠٠ كتاب تقويم التواريخ طاجي خليفة وجعلها مقدمة له باللغة التركية (۱). وهذا ملغص احوال حاته: ولد حاجي خليفة نحو سنة ١٠٠٠ والمناقبة وبها نشأ واقتبس مادي العلوم ثم صار عاسباً (اي كاتب صابات) في الجنسود المثمانية ببلاد مادي العلوم (١٠٠ وسد هدنده المحاصرة

ا) حتى حلجي خليفة اخبار حياته الى سنة ١٠٧ اي الى ما قبل وفاته بسنة. ونقل همر هذه الاخبار الى اللغة الالمائية في كتاب ه Purgstall, Encyclopádische Uebersicht der Wissenschaften des (Prients aus sieben arabischen, persischen und türkischen Werken übersetzt, Leipzig 1804, p. 1-15.

 ⁽r) في الصحائف الثلاث الاولى التي غير مرقومة بعدد.

⁽n) مدينة حصينة في ارمينية في الشمال الغربي من بعيرة وان وموقعها على مدينة حصينة في ارمينية في الشمال الغربي من بعيرة وان وموقعها الرحال الشهير ابن بطوطة وضبط اسمها أزّر الروه، ثم في عهد قريب منا زممت الترك ان دارز » هي نفس لفظ ارض فلذلك يُكتب اسمها رسمياً في الإسلام ويُلفظ أزّرُزُوه على حسب النطق التركيّ لهوف الضاد، وقد اشتهرت مند العرب فيما لقبل القرن الثامن بقاليقلًا اي باسم الكورة التي كانت هي كامدنتها وذلك انّ العرب كثيرًا ما كانوا يسمون المدن القواعد باسماء أقاليمها فكانوا

بعامين اي سنة ١٠٦٨ - رجع الى القسطنطينية وانتظم هناك في سلك كُتّاب ديوان الانشا. فلذلك لُقب بكاتب چلبي. وعند ما ابتدأ بحضور دروس رئيس المشايخ قاضي زاده افندي اضطرمت غيرته في التملّم وزاد شَغَفه بالعلم فاستفرغ جُهْده في استقصاء اسرار العربيّة ودقائقها. ولكن لم يمض الّا سنتان حتى اشتعلت ناد الحرب بـ ين الترك والعجم فاضطر الى اتبـ اع الحبش العثماني الى بنداد وهمدان فما امكنــه العودُ الى تعاطى المطالعة وتلقّى الدروس الا بعــد رجوعه الى القسطنطينية سنة المدامية فناص في درس تفسير البيضاوي واحياً علوم الدين للغزالي وشرح مواقف عضد الدين الايجبي الى سنة ١٠٤٣ ﻫـ التي انتقل فيها مع جيش الصدر الاعظم محمد باشا الى حل. فاقام بهذه المدينة مدَّة ادَّى في اثنائها فريضة الحجَّ ثمَّ حضر غزوة اربوان في ارمينية الشماليَّة الشرقية (١). ولكنّ شدّة ميله الى طلب العلم دعته الى الاستقالة من الخدمة في الجيش فرجع الى القسطنطينية سنة والمراجعة والزم مشاهير العلما. وسمم النفسير من اعرج مصطفى افندي وعلوم الحديث من كرد عبد الله افندى والمنطق والنحومن ولي افندي وعلوماً اخرى من اساتذةٍ غيرهم ولم يزل مداوماً

يقولون بلا فرق دمشق او الشام - الفسطاط والقاهرة او مصر - شبام او حضوموت - صحار او ممان . ففيد ايضًا على النقود العربيّة القدعة الاندلس مبارةً عن قولية ومعان . ففيد ايضًا على النقود العربيّة القدعة الاندلس مبارة عن بدرم . — وليّاكم أن تقعوا في الفط فيو الناد و منسد المتعددين الزاميين أن ارضوه او ارزن الرق هي مدينة ارزن الكثيرة الذكر في كتب العرب التاريخية والمغرافية . فأن أرزن هذه موقعها في المزيرة (اي ما بين النموين) في المنوب الغربي من بعيرة وأنَّ على شدًّ نهر صغير ينصب في بجد المعربي الآن غراب .
في بجدة وهي الآن غراب .

على المدارس مدة عشر سنين ثم انكب على الحساب والهندسة والهيئة والمجنرة والمجنرة والعبرة والعبرة والعبرة والعبرة والعبرة والعبرة والعبرة والعبرة والعبرة المداية قلده (۱) محمد باشا رئيس الجنود السخانية منصب من سعة العلم وكثرة الدراية قلده (۱) محمد باشا رئيس الجنود السخانية منصبة في السكرية وذلك إحسانا اليه وإسمافا ماليًّا له دون الزامه مجدمة متمسة في المحتب الذي لم يكن يحضره الله مرتين في الاسبوع. فكان هذا المنصب سيا لتسمية المترجم مجاجي خليفة في صاحب الترجة على هذه الحال كاشفا عن ساق الجدّ والاهمام بالتدريس والتأليف الى ان نقسله الله الى دار كرامته في ساق الجدّ والاهمام بالتدريس والتأليف الى ان نقسله الله الى دار كرامته في الوضر شهر ذي الحبّة من سنة ١٠٥٠).

الله حاجي خليفة كتاباً مهمة جدًّا بالله المربية والتركية في فنون شقى وخصوصاً في التاريخ والجنرافيا. الما اشهر تصانيفه واهمها لنا في مقصودنا فكتاب كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون وهسو عبارة عن معجسم عناوين كلّ الكتب العربية والتركية والفارسيَّة التي توصل المترجم الى رويتها او معرفة اسمافها. ظم يسيقه كتاب آخرُ في مثل هذه الطريقة الجزية النف السهلة المأخذ. صرف المولف عنايته في جمع أشتات الاسفار ولم المنفرق من الاخبار في خزائن حلب والقسططينة وذلك مدة سنين متوالية حتى قال في مقدمة كشف الظنون: * كتب ما رأيت في خلال تنبع المولفات. وتصفّح كتب التواديخ والطبقات. وتا تم تسويده في عنفوان الشباب. بيسير الفياض الوهاب. اسقطته من حير الاعتداد. واسبلت عليه رداء لا يعاد. غير اني كليا

⁽¹⁾ وذلك سنة مماه = ١٩٤٨م. (r) لي سبتمبر ١٦٥٨م.

وجدت شيئا الحقته الى ان جا الجَلهُ المقدَّر في تييضه فكلّ ما له اسم ذكرته في محلّه مع مصنِّفه وتاريخه ومتلقاته ووصفه تفصيلا وتبويباً وربًا اشرت الى ما رؤي عـن الفحول. مـن الردّ والقبول. واوردت ايضاً اسها، الشروح والحواشيوما ليس بعربي قيدته بأنّه تركي او فارسي او مترجم ليزول به الإبهام واشرت الى ما رأيته من الكتب بذكر شي، مـن اوله للإعلام. وهو اعون على تعين الحمولات ودخ الشبهة. وقد كنت عنيت بذلك كثيراً من الكتب المشبهة ، اه

المحاضرة الحادية عشرة

يئة الكلام على المسادر الارمة الاسائة: تنمنة المُسكّم في علمه كتاب كنف الثنون لهاجي خليفة – كتب اخرى بيب علينا مراجعتُها – حال اكثر المسكات في بلاد الشرق.

على حسب الاعداد المتسلسلة المرقومة في طبعة ليسك يحتوي هذا الكتاب الجليل على احد وخمسانة واربعة عشر الف اسم لتصانيف من كل فن وذلك بصرف النظر عن الشروح والحواشي المشار اليها في مسواد متونها. وقد عان المولف قسماً وافراً من تلك التصانيف ووصفها وصفاً كافياً بإيراد اللها وذكر تبويبها. فاذا عثرنا على نسخة من كتاب موصوف على ذلك النّبط وهي ناقصة بحرّدة عن ذكر المولف تمكناً من معرفة حقيقها بمراحمة كشف. الظنون وكفي بذلك برهانا على جلالة الكتاب ومنفته.

ولكن لا يخفى على احد آنه في مثل هذا التأليف لا يقدر الانسانُ ان ينجوَ من النقائص والميوب فلا عجب انّ حاجّى خليفة زلّ اوقاتاً واغترّ بأغلاط مصادره وتقل احياناً ما يحتاج الى التصحيح. فنجد مثلًا مادّة تقلها من كتاب مسمًّى بنوادر الاخبار على هــذه الصفة (١): زيج حبس الحاسبة لاحمــد بن عبد الله المروزيّ البغداديّ ٣. وفي هذا التعريف تصحيف وتحويل اسم مؤلّف الى اسم كتاب لانَّ الصواب: ﴿ زَيْجِ حَبِّسُ الحاسبِ وهو احمد بن عبد الله الَمْ وَزَيِّ البغداديُّ . وكذلك نجد • زميج كوشيار بن كنان الحنبلي * (*) مم انَّ الصحيحُ الْمشهورُ هو كوشيار بن لبَّان الجبليُّ. – وغير مرَّة نزلتُ حاجبي غَلِفة في كتابه بياضًا لاسبًا فيما يتعلُّق بسنى وفيات بعض المُولَفين لأنَّـه لم يرفها في أثناء تأليف الكتَّاب وامل الحصول على معرفتها فيا بعد - وبسبب اختلافات مصادره وعدم التدقيق في مقابلتها سضاً ببعض ربًّا قد في موضم تاريخًا لوفاة مؤلَّف مخالفًا للتأريخ المذكور في موضع آخَرَ فقال مثلًا في عنوان إِذَاعُ اللَّهِ اللَّهِ عَيْنَ التُوحِيدِيُّ الفيلسوف مات سنة ٤٠٠ ثم في عنسوان الإمتاع^(١) وفي عنوان بصائر القدماء^(٥) اثبت لوفاته سنــــة ٣٨٠ ثم في عنوان مقابسات (٦٠) ذكر انّه توفّي بعد الاربعائة. وهذا القول الاخير هو الصحيح كما

⁽۱) ج ۳ ص ۶۶۴ مدد ۱۶۶۳ من طبعـــة ليبسك او ج ۲ ص ۱۵ من طبعـــة القسطنطينيّة.

⁽r) ج ⊤ ص ۵۷۰ عدد ۱۳۷۴ ل≔ج ۲ ص ۱۷ ق.

⁽۲) َج ا من ۲۸۱ مدد ۱۸۳ ل≕ع ا من ۱۳۳ ق.

⁽f) ع ا من ۴۲۴ عدد ۱۲۹۱ ل = ع ا من ۱۹۹ ق٠

r ص ۵۵ عدد ۱۹۶۱ ل= ج ا ص ۱۹۹ ق.

⁽٦) ج ٦ ص ٢٥ عدد ١٩٥٢ ل≕ج ٢ ص ١٩٩ ق٠

يظهر من كتاب ارشاد الاريب لياقوت ومن طبقات الشافعية لابن السبكي (١٠). - وفي مادّة الزيجات ذكر * زيمج محمّد بن جابر البتّانيّ *(٣) تقلّا عــن كتاب الآثَار الباقية للبيرونيّ ولم يفطّن بآنه نفس * زيج الصابي للبتاني * (وفي طبعــة مادَّتين متنابعتين ^(١) لكتابين موسومين بمدخل الى علم النجوم الأوّل دون ذكر اسم مُولَّفه والثاني منسوب الى عبد العزيز بن عثمان القبيصيُّ. ومـع آنه ذكر للاثنين اوّل الكتاب وعدد فصوله لم يشعر بانّهها كتاب واحد ^(ه). – فمن جميم ذلك نرون انّ كتاب حاجى خليفة من خير الادلَّاء الى البحث عن التصانيف العربيَّة واثبات موَّلفيها بشرط ان يقابل الباحثُ على قدر الامكان ما يجده في موضع من الاخبار بمواضع عيره وكتب اخرى لتمييز الصحيح والمرتاب فيه . لمَا مضت مائةُ سنةٍ تقريبًا بعد موت حلَّجي خليفة اعتني احد العلمـــاء بَهَدَيبِ الكَتابِ فَصَحَح بَعَضَ زَلَاتَ الاصل وازال منه على قدر وسمه كثيرًا ممَّا كان في بيان قواريخ الوفيات من النقصان وربَّا الحق الحاقات مفيدةً فصارت رواية الكتاب اصح واكملَ منها قبَلًا. وهذا العالم المهذّب هـــو عَرَ بَعِجِي باشي^(١)ابراهيم افندي ابن على المتوفّى سنـــة ١٩٧٠ (^). ظمّا شرع

⁽i) ج f ص r الى r من طبعة مصر سنة ١٢٦٢.

⁽r) يَ م م ۲۵۰ مدد ۲۱۱۱ ل = چ ۲ من ۱۱ ق.

⁽r) ج r من ۶۳۳ مدد ۱۹۴۳ ل≕ج r من ۱۵ ق.

⁽f) = 0 ص ۴۷۳ مدد ۱۲۸۱ و۱۲۸۳ ل = ۲ ص ۴۱۰ ق.

⁽٥) أطلب ايضاً المتعاضرة الثانية والعشرين.

 ⁽١) معناه بالتركية رئيس طائفة من جنود الدولة العلية سُميّت مربهجي لر وأُبطلت في اواخر القرن الثاني عشر او اوائل الثالث عشر.

⁽٧) اطلب فلوجل في مقدّمة المعبد الثاني ص ٦ والثالث ص ٦.

الاستاذ فلوجل في نشر الكتاب بالعربية واللاتينيَّة بمدينة لييسك واجم نسخًا من الرواية الاصليَّة ونسخًا من رواية عربهجي باشي ابراهيم افندي وطبع مـــع الاصل جميع ما قد صَّحَحه والحقِّمة الثاني وجعل ذلـك دائمًا بين علامتين مخصوصتين [] لتبيين الاصل من الزيادات والتصحيحات. وقاريخ طبعة ليسك سنة ١٨٣٥ الى ١٨٥٨م اي ١٢٥١ الى ١٢٧٠ه. ثمَّ صدر الكتاب الضاً من مطبعة بولاق سنة المعالمة المعالمة بنير شك ان هذه الطبعة قلت من نسخة واحدة محفوطة الآن بدار الكتب الحديويّة ^(١) محتوية على رواية عربهجى باشى ابراهبم فأصبحت الطبعة كتسيرة الانملاط وبدون التميسيز بين الاصل وبين الإطاقات والتغيرات. أما الطبعة التي صدرت سنة ممدر الم بالقسطنطينية فيلوح لكلّ من ينظر فها انّها منقولة من طبعة بولاق بدون مراجعة نسخ اخرى وبدون اهتمام الناشر بتصحيح اغلاط النسخة البولاقية. فتحدون في كلتا الطبعتين الشرقيتين عدّة زلات في نفس عناوين الكنب مثل ^(٣) • زيمج الصفاني للتباني * عوضاً عن الزيج الصابئ للبَّاني كما يُقرأ في طبعة فلوجل (٣٠ وغير ذلك من التحريف والتصحف والنقصان. - ومَّا يزيد ابضًا فائدة طعمة ليسك ويجعلها افضلَ من الاخريين بكثير انّ فلوجل ضمّ اليها فهرسة كاملة شاملة لكلّ اسماء المولِّفين المذكورين في الكتاب. فظاهر انّه بغير تلك الفهرسة لا يتمكّن احد من الوصول الى معرفة جميم ما ينسِبه حاجّي خليفة من المصنّفات

⁽١) وهي عدد ٢٨٠ من فنّ التاريخ.

⁽r) ج r ص ١٥ من طبعة القسطنطينيّة.

⁽۳) ج می ۲۳۶ عدد ۳۴۹.

الى عالم مغروض. - فبالجملة 'نضطر بكل الاسف الى تكريرما قانا في طبعات كتاب تأريخ الحكماء اي انّ الباحث عــن التصانيف العربيّة ومؤلّفيها لا بدّ له من مراجعة الطبقة الالمانيّة وترك الطبعات الاخرى.

لا ريب ان كتباً عربيةً اخرى تاريخيةً وغيرَ تاريحيّة تفدنا اخبارًا مفردة مهمّة تتملّق بأحوال الفلكتين وعلم الهيئة. ولكن حيث انّ تلك الاخبارَ اتّمـــا وردت فيها على سبيل المَرَض والأتفاق أمتنع الآن عن الفحص عن مثل تلك المصادر التي سأذكرها عند ُحدوث المناسبة وسنوح الفرصة في اثناء دروسي. قد اشرت مرّة الى ان فهارس المخطوطات المحفوظة في المكاتب العموميّة كثيرةُ النفع وافرة الفائدة بل آنها لا يستغنى عنها من اراد اتقان معرفته بصانف العرب. وذلك بشرط ان تكونَ تلك الفهارس متقنة كافية شافية من كلُّ جهة اي انَّها تحتوي على وصف كامل لكلُّ نسخة مع ذكر ما يختصُّ بها بالنسبة الى نسخ اخرى ومع ايراد اوّل الكتاب وبيانِ موضوعه وتبويبه وغير ذلك مماً لا يُتوصّل اليه الّا بعد درس كلُّ مجلّد بالتدقيق وبعد مراجعة تصانفَ شتى. ويجب ايضا ان تُلَحَقَ بتلك الفهارس جداولُ هجائية شامـــلة لجميع مـا تتضمنه الفهرسة من اسهاء الكتب ومؤلفها وُنسّاخها ومُلاكها السابين. فمن هدذا الجنس اكثر فهارس مكاتب اوربًا ويتمرّب من إتقالها " فرست الكتب العربية المحفوظة بالكتبخانه الحديوية " بيد أم مير في وصف المخطوطات ولا يحوي حداول الأعلام – أمّــا فهارس مكاتب سائر المدن الاسلاميّة مشــل القسطنطينيَّة وتونس فلسوء الحظّ لا فائدة لهـــا لانّها

تُنْلط القادئُ وتغويه بكثرة ما فيها من الحطأ والإهمال والإغفال في تعريف التآلف ودكر مو أنها فضلًا عن عدم وصف حال السح وتاريخها ومضمونها وغير ذلك. فاتَّفق على هذا الحكم والانتقاد المستشرقون وادبًا؛ الشرق فمن مم المحاضرة التي ألقاها حديثًا على مكاتب القسطنطينيَّة حضرة العالم احمد بيك زكَّى في نادي المدارس العليا وفي المجمع العلَّى المصريُّ عرف حــقُّ المعرفة آنني لست مبالنًا في قولي هذا. وان اردتم شهادة شرقيَّة اخرى هاكم ما كتبه حضرة الادب حبيب الزيّات (١) يخصوص فهرسة المكتبة العموميّة بدمشق: الذين وكل اليهم إفراز هذه الكتب وتميزها لم يراعوا غالبًا في التنيه عليها آلا العنوانَ الظاهر فقط دون تدقيق ولا تحقيق فربُمــا فاتهم في الحجلَــد الواحد بضعة كتب أُخرَ خفي عليهم مكانُها لاحتفائهم من تقليب الكتاب بالنظرة الحقيفة ووقوضم عند صفحاته الاولى حبًّا بالإسراع ودغبةً في الاقتصاد ولذلك فان من يطالم هذه الاسفار يجد في ضمنها مصنَّفات شتَّى لا لِلهِي لِمَا ذكرًا في حريدة المكتبة ولاسيًا المجاميع فآنها لم تُقيَّد الْا بعنوان واحــد لكلُّ محلَّد دون ترتيب ولا تفصيل وثمَّا يدلُّ على تسرَّع اللَّجنة في افراز هذه الكتب وعدم تأتيها في تمييز مشتمَلاتها هذا الحُلْط الواقع في توزيم المُولَّفات على اصناف العلوم فإنَّ كثيرًا منها مذكور في غير فنَّه الجدير به حتى لقد يُرى الكتاب الواحد في نسختين او أكثرَ وكلُّ منها في وادٍ..... وفضلًا عن هذا الحلل فانَّ أكثر المُولَفات قد اقتُصر فيها على نقل جز. من عنوانها فقط بحيث

 ⁽ا) اطلب عن ١٦ و١٠ مسن كتابه . < خزائن الكتب في دمشق ونواحيها ٥ المطبوع عصر سنة ١٩٠٠.

لا يُعرف موضوعها الحاص آلا بعد المطالمة وربما حُذف منها بعضُ اسهاء مولفيها لضيق صفحات الفهرست عن استيعاب كلّ هـ قدا التفصيل الذي ضيّنته في سطر واحد. ومن المصنّفات ايضًا ما تراه احيانًا مذكورًا بالنقص وهو تام او ما يُظنّ كاملًا وهو ناقص الى ما شاكل ذلك مــن الاوهام ومواضع التقصير التي اورثيّما المجهة واوقت فيها قلّة الرؤية ٢. اه

ويتاماً لهذه المقدّمات اذكر لكم كتاباً افرنحياً ناماً جدًّا تأليف الاستاذ مَنْرَخ سور السويسري الذي روى فيه بناية الاختصار تراجم نيف وخمسالة رجل بمن اشتغاوا من العرب بالهيئة او العلوم الرياضية وذكر اسها، اكثر مصنّفاتهم مع بيان ما نشر منها بالطبع وما يُعرف وجوده بنسخ خطية في مكاتب النرب والشرق. وعنوان هذا الكتاب الالماني هيو: Beinrich Suter. Die Mathematiker und Astronomen der Araber und ihre Werke (1), Leipzig 1900 (= Abhandlungen zur Geschichte der mathematischen Wissenschaften, X. Heft).

⁽۱) اي: اصحاب الرياضيات والهيفة منسد العرب وتصانيفهم. ثم نشر (۱) الله Suter : الله هذا سنسة II. Suter : الله هذا سنسة Nachträge und lierichtigungen vu « Die Mathematiker und Astronomen der Araber » = Abhandlungen zur Geschichte der mathematischen Wissenschaften, XIV. Heft, 1902, p. 157-185.

المحاضرة الثانية عشرة

مارف عرب المبلطيّة بالمهاء والنجوم – مسألة النَّسي، المذكور في القرآن الشريف: ايراد الآبات القرآنّة واقوال الفسّرين وإلي مشر الفلكيّ.

فلنشرَع الآن في تاديخ اوائل علم الهينة عند العرب مستفتحين كلامّنا بذكر ماكان لهم من العلم بالسماء والنجوم في زمن الجاهليَّة وذلك بالاجسال والابيجاز فبلفظ عرب الجاهليَّة اربد سُكَّان نجد والحجاز الذن نبَفت فيهـــم فحول الشعرا. ونشأت فيهم اكثر الرواة واهل الاخبار. فيضطرني الى مثل هذا الحَصْرِ ما تَطْمُونُه من وجود بون شاسع بين احوال سكَّان البلاد المذكورة وبين احوال القاطنين في القسم الجنوبيّ الغربيّ من جزيرة العرب. وانّ مــن اطُّلم على التأليفات الحديثة المبنيَّة على الكتابات السبنيَّة والحميريَّة ومن سمــم المحاضرات التي القاها في هذا الموضوع زميلي الشهير الاستاذ غويدي^(١) اثنا. السنة الدراسيَّة الماضية عرف انَّ اهل اليمن كانوا على احسن ما يكون من التمدّن والتقدّم بالنسبة الى حال غيرهم من العرب وأنَّ اغلبهم سكنوا بـــلادًا مممورة ومدنا عظيمة مشهورة وآتهم شيدوا القصور والحصون العجبية وعنروا المصانم والابنية الغريبة لما كان لهم من طول الباع في كثير من الصنائع ثمُّ آنهم كانوا على نظام سياسي واجتماعيُّ منين. فإن اعتبرنا ذلك وما نعرف. ايضًا من عبادتهم لاجرام سهاويّة مثل الشمس والقمر والزُّمُرَة وغيرها ما حسبنا من المستحيل أنهم كانوا اولي معرفة بالنجوم وبحركات النيرين والكواكب الحيسة المحيرة. الله الكتشفة الى الآن لا تفيدنا شيئاً في هدذا المجمد بسبب مضمونها البعيد عن علم الفلك حتى آننا مع استخراجنا اسماء شهودهم من تلك الكتابات تجهَل ترتيبها الحقيقي وهل هي قريّة او شمسيّة.

امًا معارف عرب نجــد والحجاز بالسماء والنَّجوم فيمكننا استعلامُ !كثرها لآنها مذكورة في اشعارهم وفي الاخبار المتعلَّقة بتلك الاشعار وفي غير ذلك من الموارد والمشارب التي يطول شرُحها في هذا المقام. قلتُ اكثرها لأنه مع قلَّــة علومهم وكثرة اشعارهم وحكاياتهم ما حصَّلنا ايضاح بعض المسائل وحلَّ جميـــم المشكلات والمصلات. فثال ما تحن فيه مترددون آنـــا لم نزل غالصين في لجج الشكّ والاشتباء في طريقة حساب السنين التي كانت اهل مكّة معتمدين عليها في اواخر الجاهليَّة واوائل الاسلام حتَّى لا نتيِّن معنى لفظ النسي. الوارد ف سورة التوية (١): • إنَّ عدَّةَ الشُّهُورِ عنْـ دَ اللهُ أَثْنَا عَشَرَ شَهْرًا في كتَّابِ الله يَوْمَ خَلَقَ ٱلسَّمَوَاتَ وَٱلأَرْضَ مِنْهَا أَرْسَةَ حَرْمُ (") ذَلِكَ ٱلدِّينُ ٱلقِّيمُ فَلا تَظْلُمُوا فِيهِنَّ أَنْهُسَكُمْ * إِنَّمَا ٱللَّهِي : زَيَادَةٌ فِي ٱلكُفْر يَضِلُّ (٣) بِه ٱلَّذِينَ كَفَرُوا يُحِلُّونَهُ عَامًا وَيُحَرِّمُونَهُ عَامًا لِيُواطِنُوا عِـدَّةَ مَا حَرَّمَ ٱللهُ فَيطُّوا مَا حَرَّمَ ٱللهُ واختلفت مفسّري القرن الاوّل والثاني (١٠ في ذلك فمن

⁽١) القرآن ٦٠ و٣٠ .

⁽r) أي المعرّم ورجب وذو القعدة وذو المعيّة.

 ⁽r) هذه اي بغتم الياء وكسر الضاد هي قراءة العامة امني قراءة تُوَّاء المدينة والبحرة وبعض الكوفيين . أمّا عامـة الكوفيين فيقرؤون يُضَلَّ بضم اليـاء وفتم الضاد ومعناه أن كبراتهم يُضِلونهم.

⁽F) تفسير الطبريّ ج ١١ ص ٨٠-٨ من طبعة مصرا ١٣٢ (١٠ : ٩٣-٩١ من الطبعة الجديدة).

قال منهم إِنَّ النَّسِيَّ فعيل بمنى مفعول ومنهم من قال انــه مصدر نَسَأَ يَشَـأُ وذلك ما عدا من ذهب الى انّ القراءة الصحيحة النُّدي بنسير الهمزة. ثم اختلفوا في المعنى اللغويّ وقال اغلبهـم إنّ النسيُّ التأخير وقال بعضهم إنّــه الزيادة. ثمَّ فسَّروا النسي على وجهين فقــال مجاهد (١) في احدى روابته إنَّ العرب "كانوا يُحْجُون في كلّ شهـ عامين " اي " حجوا في ذي الحجـة عامين ثم حَجُوا في المحرّم عامين ثم حَجُوا في صفرَ عامين فكانوا يُحَجُّون في كلّ شهر^(r) عامين حتّى وافقت حِجة اني بكر^(r) الأَخْر⁽⁾ من العامين في ذي القعدة قبــل حَبَّة النبيِّ صلعم بسنــة ثمَّ حجَّ النبيُّ صلعـم من قابل (٥٠ في ذي الحَجَّة فذلك حين يقــول النبيُّ صلعم في خطبته انَّ الزمان فـــد استدار كهينته (٦) يومَ خلق الله السمواتِ والارضَ * (٧). – وهذا التفسير يخالف قول اكثر المفسّرين القدماء مشــل ابن عبّاس المتوفّى سنة ﴿ ٢٠٠٠ والضّحاك وَقَتَادَةَ المُسَـوَقَى سنــة ﴿ وَفَس مِجاهِد فِي الروايةِ الاخرى اي انَ النَّـيُّ ا تأخير تحريم شهر. قال مجاهد (٨) : • كان رجل (٩) من بني كِنانة يأتي كلُّ عام في

⁽١) توقي سنة ١٦ه = ٧٦٠-٧٢م او ١٦٠ه = ٧٦٢-٧٢٠.

 ⁽r) في الطبعتين ص ١٣/١٥ من الثانية): ﴿ في كلِّ سنة في كل شهر».

 ⁽r) سنة ٩ للهجوة .
 (f) في الطبعة الاولى « الاخوة » .
 (cfr. Gloss. Tabari CDXII)

⁽٥) اي ي اعدم اعدال (الدعال ٥

⁽٦) في الطبعة الاولى ﴿ كهيئة ﴾

⁽٧) قال محمود افندي في ص ١٣ و١٨ من رسالته الآتي ذكوها ص ٢٠٠١م إنّ التخاري روى خطبة الوداع في خسمة مواضع من صحيعه بخسمة اسائيد مخلتقة وانّ تلك العبارة لا توجد اللّ في موضع واحد وباسناد ضعيف. فلفلك قال ان في صحتها نظراً.

⁽٨) راجع تفسير الطبرى ج ١٠ ص ٨ (٣ من الطبعة الثانية).

⁽٩) قال ابن عبّاس أنّ اسمه ابو خُماه جُنادة بن عوف بن اميّة الكنانيّ.

الموسم على حمار له فيقول آيها الناس اتي لا أعاب ولا أحاب(١) ولا مَرَدَّ لما(٢) افسول انَّا فد حرَّمنا المحرَّم واخَرنا صفر ثم يجي. العام المقبل بعده فيقول مثل مقالته ويقول انَّا فد حرَّمنا صفر واخرنا المحرم. فهو قوله لِيُواطِئوا عِدَّةَ مَا حَرَّمَ اللهُ تعالى بيني الاربعة فيُحلُّوا مَا حَرَّمَ اللهُ لتأخير هذا الشهر الحرام.

ثمّ ارادت المفسّرون المتآخرون ان يُوفّقـــوا بــين الروايتــين المختلفتين والحديث النبويّ فقالوا^(٣): • انّ العرب كانت تحسرّم الشهور الاربعة وكان ذلـك شريعة ثابتـة من زمان ابراهيم واسمعيل عليهما السلام وكانت العرب اصحاب حروب وغارات فشق عليهم ان يمكثوا ثلاثة أشهر متوالية لا منسرون فها وقالوا ان توالت ثلاثة أشهر خُرُهُ لا نُصيب فها شـُنَّا انهلكنا وكانوا موخّرون المحرّم الى صفر فيحرّمونه ويستحلّون المحرّم. قال الواحديّ (): واكثر العلاء على انً هذا التأخير ما كان يختصّ بشهر واحد بــل كان ذلك حاصلًا في كلُّ الشهور؟. اه. – امّا انتقالُ التحريم هذا من شهر الى شهر بصفةِ ان يدورَ في كلّ شهور السنة فشي ﴿ غريب جدًّا لا نرى له سبيًا ولا مطابَّةً لما نعرفه مــن تحريم الشهور الاربعة عند العرب. ومع ذلك صرّح فخـــر الدين الرازيّ^(٠) انّ هذا القول عنده هو الصحيح^(٦). ولكن لترجيحه هذا سببان: الأوّل الحديث الشريف المذكور آنفًا والثانى اتمفاق نتيجة قول الواحديُّ بما قاله هو نفسه في

 ⁽ا) يقال أُخُوبُ فلاناً اي أنهمه باتم.
 (٦) والجع تفسير فتخر الدين الرازيُ ج ٤ ص ٢٤١ و٢٤٧ من طبعة مصر سنة
 ١٦٠ الـ ١٦٠٠.

⁽F) المتوفى سنة ۲۱۸ هـ = ۱.۷۵ م.

 ⁽a) المتوفى سنة ٦٦ه = ١٢١م. (٦) اطلب تفسيرة ج ٢ ص ٢٩٠٠.

مسألة النسى الذي زعمه نوعًا مسن الكَبْس. قال في ج ٤ ص ٤٤٦: • انَّ القومَ [اي العرب] علموا آنهم لو رُتبوا حسابهم على السنة القمرُيَّة فانَّه يقم حبُّهم تارة في الصيف وتارة في الشتا. وكان يشْقَ عليهم الاسفار ولم يتفع بها في المرابحات والتجارات لانّ سائرَ الناس من سائر البلاد ما كانوا يحضرون الّا في الاوقات اللائقة الموافقة. ضلموا انّ بناء الامر على رِعاية السنة القمريّـة ُبخلِّ بَصَالَحُ الدَّنِيا فَتَرَكُوا ذلك واعتبروا السنة الشَّمسيَّة. ولمَّا كانت السنسة الشمسيَّة ذائدةً على السنة القمريَّة بمقدار معيَّن احتاجوا الى الكيسة وحصل لهم بسبب تلك الكيسة امران احدهما اتهم كانوا يجعلون بعض السنين ثلانة عشر شهرًا بسبب اجتمـاع تلك الزيادات والثاني أنه كان يتقل الحج مــن بعض الشهور القمريَّة الى غيره فكان الحِجَّ يقع في بعض السنين في ذي الحُجَّة وبعده في المحرّم وبعده في صفر وهكذا في الدور حتى ينتهى بعد مدّة مخصوصة مرّةً اخرى الى ذي الحجمة . اه

امًا هذا الظنّ انّ النبيّ فوع مـن الكبس لتحصيل المعادلة بين السنة المشتلة على شهود قرية والسنة الشمسيّة فليس مـن ابكاد افـكاد فخر الدين الرازيّ لانّ جملة مـن اصحاب علـم الهيئة قـد سبقوه الى فلسك الظنّ. واقدمهم على ما نعرفه ابو معشر البخيّ المتوفّى سنة ٢٠٠٠ (١). قـال في كتاب الالوف (٢): • وإمّا العرب في الجاهليّة فكافوا يستعلون سني القعر بموّة الأهلة

⁽ا) وهو غير ابي معشر نَحِيج بن عبد الرهن السِّنْدي مسن المتعدِّثين المشهورين صاحب كتاب المفازي المتوفّى صنة ١٧ه = ٢٧٧٠٧٦٠

⁽r) فُقد هذا الكتاب ولكنّ كلامه هذا في النسيء نقله عبد المبّار بن عبد

كم تفعله اهل الاسلام وكانوا يُعجّبون في العاشر من ذي الحبّة وكان لا يقــم هذا الوقت في فصل واحــد من فصول السنة بل يختلف فمرَّةً يقع في زمان الصيف ومرَّة في زمــان الشتاء ومرَّة في الفصلين الباقيين لما يقــم بين سنى النمس والقمر من التفاضل فارادوا ان يكون وقت حَجِهم موافقًا لاوقات تجاراتهم وان يكون الهوا. معتدلًا في الحرِّ والبرد مع توريق الاشجار ونبــات الكَلَأُ لتسهُل عليهم المسافرةُ الى مكَّة ويتُجروا بها مع قضا. مناسكهم. فتعلَّموا عمل الكبيسة من اليهود وسمُّوه النسي. اي التأخير آلًا أنَّهم خالفوا اليهود في بعض اعالهم لأنَّ اليهود كانوا يكسِون تسع عشرة سنةً قريَّةً بسبعة اشهر قريَّة حَى تصير نسع عشرة شمسَّةً والعرب تكبس اربًّا وعشرين سنةً قمريّةً بأثنى عشر شهرًا قريَّة. واختاروا لهذا الامر رجلًا من بني كنانة وكان يدعى بالقَلَسُّ واولاده القائمون بهذا الشأن ُندعى القلامسةَ ويسمّون ايضًا النَّسَأَةَ. والقاَمَّس هو البحر الغرير^(١). وآخر من قولَى ذلك من اولاده ابو ثُمَّامة جُنادة بن عوف بن

الهبّار بن لحدّ المترقيّ المتوفّى سنة ع∞ه = ١٥٥ م عمدينة مرو في كتاب الموسوم ممنتهى الادراك في تقاسيم الافلاك . واستخرج هذا النسق من نسخة خطّيــة بأريسية حضرة مجود افندي (أ مجود باشا الفلكيّ) في مجلة Journal Asiatique, 27. 168-172.

⁽ا) وفي لسان العرب ج ٨ م ٥٠ < الْمُلَكِّسُ العَرْ والشَدَ فَصَّعَتُ فَلَيْسا هُمُوما. وبتحر قَلْشَسُ بتَسَديد المِم اي زاخر قال واللا زائدة والقَلْبَسُ ابنَسا السيد العظيم والقَلْبَسُ البقر الكثيرة المله، من الرَّعِل المُلْتُنْبَس يقال انها لقلبًس الله اي كثيرة المله لا تَنزَع ورجل فَلَبْسُ الا كان كثير الحير والعطيَّة ورجل قَلَبْسُ الرجال وقيل القَلْبَسُ الداهية من الرجال وقيل القَلْبَسُ الداهية المناق الشهور على العرب في الداهية المناق الشهور على العرب في المعلية فأبطل الله النَّس تَقول القَلْبُسُ الكناتي احد نَسَاة الشهور على العرب في الماهلية فأبطل الله النَّس تَقول القَلْبُسُ الكناتي احد نَساة الله الله المُحدِد عَلَى العرب في الماهلية فأبطل الله النَّس تَقول القَلْبُسُ الكناتي المَديد فَلَا الله الله النَّس النَّس عَلَى العَرب في المُعرب في الكفر ٤٠

امنَّة بن قَلَم بن عَبَّادِ بن قَلَم بن حَدْ يفة. وكان القلَّس يقوم خطبًا في الموسم عند انقضاء الحبحَ بعرفات ويبتدئ عنـــد وقوع الحبحَ في ذي الحَجــة فيُنْسَى المحرّم ولا يُدّد في الشهور الاثنى عشر ويجعل اول شهـــور السنة صفر فيصير الحرَّمَ آخر شهر ويقوم مقام ذي الحَجّة ويُحجّ فيه الناس فيكون الحج في المحرّم مرّت ين ثمّ يقوم خطيبًا في الموسم في السنة الثالثة عنـــد انقضا. الحجّ وينسى صفر الذي جعله اوّل الشهور السنتين الأوّلتين (١) ويجعل شهر ربيع الأوّل اوَّلَ شهور السنة الثالثة والرابعة حتى يتم الحبَّج فيهما في صفر الذي هو آخـبـر شهور هاتين السنتين ثم لا يزال هذا دأُ بهُ في كلُّ سنتين حتَّى بعود الدور الى الحال الاولى وكانوا مُدُّون كلُّ سنتين خمسة وعشرين شهرًا ٢. وقال ايضًا ابو معشر في كتابه عن بعض الرواة إنّ العرب «كانوا يكسون اربعة وعشرين سنةً قريَّة بتسعة اشهر قريَّة فكانوا ينظرون الى فضل مَا بين سنــة الشمس وهو عشرة ايام واحدى وعشرون ساعةً ونُخْس ساعـــة بالتقريب^(۲) وُلْيِحقون بها شهرًا نامًا كلَّما تمّ منها ما يستوفي ايّام شهر ولكنَّهم كانوا يعملون على آنــه عشرة ايَّام وعشرون ساعةً فكانت شهورهم ثابتة مع الازمنة جارية على سَنَن واحـــد لا تتأخَّر عــن اوقاتهم ولا تتقــدُّم الى ان حـــجَّ النبيَّ صلعم.... • اه

⁽۱) ان استعمال اوّلة عوضًا عن اولى ليس بنادر عند كتبة القرن الثالث (al-Battani sire Alba- والرابع. راجع خواشيً على تربهة زيم البتاني (Lunii Ojnus astronomicum, Mediolani Insubrum 1899-1907, t II, p. 322-323.

⁽r) كما هو معلوم عند اصحاب الهيئة.

فيتضح من هذا النصّ انّ في كتاب ابي ممشر روايتين مختلفتين احداهما ان النسيء كبّس تقريبي غير مُحكم بلانم اهــلا ما كانوا ادركوا من النمدّن والترقي في العلوم منزلة عالية. والرواية الثانية تستلزم انه كانت لهم دراية في مراعاة حساب حركات الشمس والقمر وذلك يخالف ما هو معلوم مشهور من حال عرب نجد والحجاز في زمان الجاهليّة وما يُروّى من نَسَأة بني كتائمة الذي يدلّ على امّة غير متقدّمة في العلم. ومــن نفس اختلاف الروايتين نستنج عدم التقد بها وانّ حقيقة الشيء كانت في زمان ابي معشر مجهولة.

المحاضرة الثالثة عشرة

تالي اكلام عـلى مـألة النبي. وحـاب السنين عند عرب الماهليّة: اقـــوال البيرونيّ في ذلك وانــقادها.

واطال ايضًا ابو الرنجان البروني (١٠) الكلام في النسي، في موضعين من كتابه الجليل المسمَّى بالآثاد الباقية عن القرون الحالية (١٠) فيظهر من مقابلة بعض الفاظه وعباراته آنه فد عرف ما كتبه ابومعشر في هذا الموضوع. وليس ذلك عجبًا لآنه يذكر غير مسرة تصانيف ابي معشر واقواله. الآان البيروني اتى

⁽۱) المتوفى سنة .47ه = ۱4٨م.

Chronologie orientalischer Völker von Alberüni, heraus- (r) gegehen von C. E. Sachau. Leipzig 1876-1878, p. 11-12, 62-63 ايضاً ص ٢٣٦).

ايضًا بروايات اخرى لا توجد فيما نقله عبد الجبَّار الحَرْقِ عن ابي مصر. فقال في موضع (ص ١١ و١٣) إنَّ العرب في الجاهليَّة كانوا - ينظرون الى فضل مـــا بين سنتهم ^(١) وسنة الشم*س وهو عشرةُ ا*يَّام واحدى وعشرون ساعــةَ ونُمْس ساعة بالجليل من الحساب(٣) فيُلحقونها (٣) بها شهرًا كلَّا تمَّ منها ما يستوفي ايَّامَ شهر ولكنَّهم كانوا يعمَلون غلى انَّه عشرةُ ايَّام وعشرون ساعةً ٣. وهذا القول يوافــق كما ترون الرواية الثانية لابي معشر. ثمّ ذكر البيروني اعمـــال القلامـــ وقال اخيرًا: « وكان اخذ (الله عن اليهود فبل ظهور الاسلام بقريب من مانتي سنة غيرَ انهم كانوا يكيسون كلُّ اربع وعشرين سنة قريَّةً بتسمة اشهر^(ه) فكانت شهورهم ثابتةً مع الازمنة • (اي مع الفصول الاربعة). – وكذلك في الموضع الثاني (ص ٦٢) يقول: « ارادوا ان يُصِّوا في وقت ادراك سلمهم من الأَدْم والجلود واليَّار وغير ذلك وانْ يثبُت ذلك على حالة واحدة وفي اطيب الازمنة واخصبها فتعلُّموا الكبِّس من اليهود المجاورين لهم وذلك قبل الهمجرة بقريب من مائتي سنة فاخذوا يعلمون بها ما يشاكِل فعُلَ اليهود من إلحاق فضل ما بين سنتهم وسنة الشمس شهرًا بشهورها اذا تمّ ثمّ يصف البيرونيّ النسىء على الطريقة البسيطة المذكورة في رواية ابي معشر الاولى اي كأنَّهِ كَبْسُ شهر في كلِّ ثلاث سنينَ كان القلَّس يناديه في الموسم. وبعــد

اي الهلالية.

⁽r) أي بالمساب التقريبي العلوم لدى الفلكيين.

 ⁽r) كذا في الطبعة والصواب ﴿ فيلتعقون ﴾.

⁽f) اى حدينة وهو اول القلامس.

 ⁽٥) وذلك خلافاً لليهود الذين يكبسون كل تسع مشرة سنةً تمرية بسبعة اشهر قمرية.

ذلك يقول البيروني (1): • فإن ظهر لهم مع ذلك تقدَّم شهر عن فصله من الفصول الاربعة لما يجتمع من كسور سنة الشمس وقيقة فضل ما بينها وبين سنة القمر الذي ألحقوه بها (1) كَبَسوها كَبْسًا ثانيًا وكان يبين لهم ذلك بطلوع منازل القير وسقوطها .

فاذا تأمَّلنا كلام البيروني في الموضين من كتابه وجدنا فيه نسلات روايات (٣): الاولى ان العرب كانوا يكسون كل ادبع وعشرين سنة قريبة بتسمة اشهر وهمي رواية ابي معشر الثانية الثانية ان العرب كانوا يكسون كل ثلاث سنين شهرًا وهي رواية ابي معشر الاولى (١٠) الثالثة انهم كانوا يعدّلون هذا الكس البسيط برصد طلوع منازل القمر وغروبها. ثم يفيدنا البيروني ايضًا ان العرب تعلّموا الكس من يهود بلادهم فيل الاسلام بنحو ماني سنة (٥٠) – فلا مِرية ان هذه الاخار بوجود الكس وكفيته عند عرب الجاهلية جميمًا

⁽ا) نقل المقريزيّ (المتوقّ سنة AFo هـ = AFr) ، كلامه بحروفه ولكن بدون ذكر مصدرة . ولجــع كتاب الموامق والاعتبار بذكر الخطط والآثار لتقيّ الدين المقريزيّ ج ۲ ص ۵۰ من طبعة مصر سنة Arri 11 ا ۱۳۲۲.

 ⁽⁷⁾ يريد ما اجمّع بسبب الغرق الصغير بين منا يعصل من مقدار السنة بالكبس البسيط وبين مقدار السنة الشهسية المقيقي. — فليصعّم ما قاله مجود افندي في حواشي ص ۱۸۶ و۱۸۶ من رسالته (ص ۵۷ من الترجية العربيّة).

⁽٣) فليصحَّم إيضًا ما قاله عجود افتدي ص ١٨٧ (ص ٥١ من التربية العربية).
(۶) وكذلك المسعودي في الباب التاسع والخمسين من كتاب مروج الذهب ج ٣ ص ١٩٧ من طبعة باريس (سنة ١٨١ ال ١٨٧٧) وفي كتاب التنبيه والاشراف ص ١٨١ من طبعة ليدن سنة ١٨٩ . — ولا فائدة في ذكــر من قال بهذا من المتأخرين الناقلين ما وجدوء في كتب السلف.

⁽ه) قاله ايضًا المقريزيّ في ع ع ∞ من كتابه المذكور آنفًا ولا شـــــّك انّ مصدره البيرونيّ.

من باب مجرّد الظنّ والتحفين ذهب اليه الفلكُون في عهد لم يقف فيه احد على حقيقة النسيء. فان ردّ احد على فولي هذا فيقول: أليس ذكر تاريخ الدخال الكبس في كباب الآثار الباقية دليلًا على انّ البيروني استسقى ذلك من موادد قديمة جدًّا خفظت حقيقة الشيء. اجبت: انه واضح انّ البيروني الم يتوصل الى اثبات ذلك التاريخ الا بالنحيين المحض مسيدًا على ما روته اهدل الاخبار ونقله عنهم في كتابه اي أنّ النيّاق جمهم من ذُرّية حدَّيفة بن عبد ابن فتنيم الكِتابي الذي كان اوّلهم واتهم كافوا يتوادّون منصبهم حَلفاً عن سلف وانّ آخرِهم وهو السام منهم ابو ثمامة جُنادة بن عوف الذي تولى النبي؛ الى ان أثرِل تحريبُهُ سنة ٩ او ١٠ المعجرة. فلا شك في انّ البيروني بناء على ذلك قدَّر مدّة ما قامت جميع النسأة بمنصبهم جاعلًا حسّة كلّ جبل ثلاث بن عامًا بالتغريب محصل على جلة ما ناين وعشر سنين منها مائتان قبل العجرة.

الما قول ابي معشر والبيروني أن العرب تعلّموا الكبس المتْفَن من اليهود المجاورين لهم فهو أيضاً عندي تحمين لا أساس له. وعلى ذلك دلائل: أولا أن كل من اشتفل بالهيئة وعلم التواديخ الرياضي عرف أنه ليس من المهكن مراعاة كبس محكم غير بسيط الآفي أمّ متمدّنة متقدّمة في العلوم كلها اعني أمّة أحوالها بهيدة عن احوال عرب الجاهلية في الحجاز ونجد. ثانيا أن يهود جريمة العرب حين ظهور الاسلام لا اختلاف بينهم وبين العرب الله في الليانة لان اغلبهم ما كانوا من جنس اليهود الاصلي بل كانوا عرباً اعتق اجدادهم القدما اليهودية فكانت احوالهم احوال سائر العرب ولا واجلة متنبة لهم بيهود سائر البلاد. ثانيًا وهذا برهان قطعي أن الذبن بحثوا عن حساب السنين عند

اليهود وجدوا ان كبسهم المحكم النابت الذي دل عليه البيروني لم يُدخل في حسابهم الا بعد القرن السابع لا قبله وخلام ما لا بعد القرن السابع لا قبله وذلك عند اليهود المحتذين القاطنين في الشام وبلاد ما بين النهرين. فترون ان اختراع ذلك الكبس اليهودي وقع في ذمان ظهور الاسلام تقريبًا وفي بلاد غير جزيرة العرب.

المحاضرة الرابعة عشرة

تللي الكلام على سنَّالة النسيء وحساب الــــنين عند عرب الجاهلَّيَّة: آزاء كوسين ومحمود بلشا الفلكيّ في ذلك.

ان جلة من المستشرقين فد امعنوا النظر في البحث الدقيق عن انواع حساب السنين عند عرب الجاهلية وخصوصاً عن تقويم اهل مكة فاختلفت آراؤهم ولم تتفق بعد، واتي سأذكر لكم ملّخص اهم تلك الآرا، مع صرف النظر عن الاقدمين مثل غوليوس (۱۱) و يوكوك^(۲) و كنييه (۱۱) ودي ساسي (۱۱) الفلر عن الاقدمين مثل غوليوس (قالم على ان الموضوع أدرجها في المجلف الاسيوية سنة ۱۸۶۳ ونبه في اولها على ان اسها، بعض الشهور تدل بسلا شك على فصول من السنة الشمية فعني مثلاً على ظفه الجاداًون وقست

Do Sacy (f) Gagnier (r) Pococke (r) Golius (i)
Caussin de Perceval, Mémoire sur le calendrier arabe (s)
avant l'Islamisme (Journal Asiatique, IV e serie, t. I, 1843, p. 342-379).

انقضاء الامطار وابتداء القحط (اي مـن اواخر مارس الى اوائل مـــايو) لان جَادًا نَعْتُ للارض اليابسة والسنة القاحطة^(١) وكذلك يدلّ عنده اسم الربيمين على وفت الامطار والنبات من اواخر يناير الى آخر ثلثي مارس ورمضان عبارة عن القيظ . ثمَّ ببعض الشواهد القديمة استدل على انَّ العرب كانوا يستخرحون ابتداء اشهرهم من مسير القمر اي من رؤية الاهلَّة. ولكن زعم ايضًا بناء على اقوال بعض المؤدّخين السلين انّ العرب كانوا يكبسون شهرًا بعد كلّ ثلاث سنين منعًا لحدوث عدم المواقعة بين اشهرهم وفصول السنة الشمسَّة فصارت ستُهم قريـةً وشمسيَّة ممَّا اي سنــة ُ نسمًى بالفرنسيَّة année lunisolaire. وحيث أنه وثق بقول البيرونيّ انّ العرب ابتدؤا استعال الكيس قبل الهجرة بنحو مائتي^(٢) سنة (وهذا تخمين محض كما قلته ص ٩٣) زعم انّ السنة العربيّــة الاولى التي ادخلوا فيها الكبس ابتدأت يوم ٢١ نوفنبر سنة ٤١٧ للسيح وانقضت يوم ٩ نوفنبر فكان فيها الحبَّم في اكتوبر. ولكن لعدم الإتقان في الكبس وإغفاله احيانًا انتقلت الشهور بمرور الزمان مـن مواضعها الثابتة من السنة الشمسيَّة فصارت اسماؤها غيرَ موافقةٍ لمانيها فوفع مثلًا الحِجِّ سنــة ٥٤١ م في وقت الانقلاب الصيفي^(٣) وسنة ٦٣٢ م اي ١٠ للمجرة في فبراير. ثمّ زعــم

⁽۱) وذهب الى هذا الرأي ايضًا المستشرق لان في قاموسه الشهير. اطلب ولكن اكثر اللغوييّين E. W. Lane, Arabic-english lexicon, pag. 451 c. يظنّون انّ لفظ جانى يدلّ على البرد الشديد.

 ⁽r) قال كوسين ئي پرسقال ﴿ عائنين وشر سنين ﴾ وعليها بنى حسابه.
 وذلك خطا كما يظهر من كلام البيروني المنقول آلفًا.

r) واستنبط (لك من نعّى يونانيّ مهـمّ موجود في كتــاب پروكوپيوس (Prokopios, De bello Persico, II, 16).

ان السنين العشر الاولى للهجرة قد أُذخل فيها النسي؛ وبنا على تلك القواعد كلها حسب جداول الاستحراج السنين العربية القديمة من المسيحية وبالمكن. وقال في آخر رسالت (ص ٣٧٨ و٣٧٩): ﴿ انَ اسها الشهور المستملة الآن قد اتخذتها العرب قبل الهجرة باكثر من مانتي سنة واتخذوا ايضاً في ذلك الوقت نفسه كب شهر بعد كل ثلاث سنين ليمكن وقت الحج في الحريف دائماً. ولكناً مع مصوا عن مقصودهم لقلة اتقان ذلك الكبس. وفي السنين المي لم يقع فيها الكبس كانوا احياناً يوخرون تحريم شهر المحرم الى صفر. أما لفظ النسيء الذي معناه التأخير فباوة عن شهر الكبس والتأخيل مما سنة الفظ النسيء الذي معناه التأخير فباوة عن شهر الكبس والتأخيل مما سنة . المهجرة ع

ان هذه الاقوال لا تُقْنِمنا غاماً وذلك لوجود. لا شك مشلا في دلالة بعض اساء الشهور على فصول السنة الشمسة ولكن ليس بيقين ان معنى الربيعين والجماديين كان ما قاله كوسين دي پرسفال ثمّ ركّن هذا المستشرق الى قول البروني في تاريخ ادخال الكبس وهذا كما رأيا (س ٩٣) وَهُم لا الساس له. وجاء ايضاً باشياء اخرى من باب التخيين الحض.

وبعد كوسين دي پرسفال بخمس عشرة سنة فــام حضرة محمود افندي الفكي المصري (الذي اشتهر فيا بعد باسم محمود باشا الفكي وصار من مشاهير المصريين وتوفي سنة ١٨٥٨م مقالة المصريين وتوفي سنة ١٨٥٨م مقالة باللغة الفرنسيّة (١) جرى فيها على اسلوب جديد. قال (ص ١٩١ = ص ٢٦ من

Mahmoud Effendi, Mémoire sur le calendrier arabe (1) arant l'Islamisme et sur la naissance et l'âge du prophète Moham-

الترجمة): • أنَّ قدما المؤلَّفين لم يُنصُّوا على أنَّ العرب كانت تستعمل السنسة القبرية الشمسيَّة (année lunisolaire) ألا من باب الظبن والتخيين فيصمُ على الانسان ابدا؛ رأيه القطعيّ في هذه المسألة معتمدًا على اقسوال المورخين لِس الًّا. فهذا ما دعاني الى الاهتداء بكثير من الحوادث السهاويَّة والاعتماد على الحسابات الفلكيَّة لاجل التوصُّل الى كلُّ حلَّ فهائيٌّ جزَّمت به في هذه المُجالة •. فلذلك جمع محمود الفلكيُّ رواياتِ ونصوصاً قديمة واليها استند في تمين ثلاثة تواريخ اساسيَّة اعنى يومَ وفاة ابراهيم بن النبيُّ ويومَ دخول النبيُّ المدينة المنورة حين هجرته ويومَ ولادته وذلك كله بالحساب اليوليوسي. وفي بحثه هذا اعتضد بحسابات فلكيَّة مثل حساب كسوف الشمس الذي كان يومَ مات ابراهيم في السنة العاشرة للحجرة على ما روتُهُ المحدّثون (١) ومثل حساب اقتران زحل والمريخ في برج المقرب الذي كان على قول بمض المنجمين عامَ ولادة النبيّ وقبَهَا بقليل^(r) فكان ذلك القران دالًا على ملّة الاسلام. ولتمين

بهها (Journal Asiatique, V° sér., t. XI, 1858, p. 109-192). الى mad (Journal Asiatique, V° sér., t. XI, 1858, p. 109-192). الى العربية المحد بولان سنة ١٣٠٥ هـ العربية المحدود تعجد عنوان: كتاب نتائج الإفهام في تقويم العرب قبسل الاسلام وفي تعقيق مولد النبيّ وعهو، عليه الصلاة والسلام.

⁽١) ووجد ان الكسوف وقع في المدينة المنورة نتعو الساعة ٨ والدقيقة ٣٠ بعد نصف الليل يوم ٢٠ يناير ١٦٣ وهدو ٣٠ شوال سنــة ١٩٠١ أما المعدّثون الولمورّخون القدماء فاختلفوا في وقت موت ابراهيم هل كان في ربيـــع الأول ام في وضان.

يوم دخول النيّ المدينةَ المنوّرة حسَب يوم عاشوراء اليهود^(١) في تلك السنة لقول اغلب المحدّثين واهل السير انّ دخول النبيّ كان يوم ذلك العيـــد اليهوديّ. وبعد ما عين جمع ذلك بحساب السنين اليوليوسيّ قال^(٣): «وحيث كانت الاشهر العربيَّة التي وقعت فيها هذه الحوادث الثلاثُ معروفةَ ايضًا قد استنتجت بدون مشقة نوع التاريخ الذي كان مستعمّلًا عند العرب عمومًا او أقلَّ عند عرب مكَّة قبل حَبَّة الوداع بما نزيد على ستَّين سنة ·. يعني آنــه وجد انَّ التواريخ اليوليوسيَّة المستخرجة من حسابات مُوافــق تماماً او تقريباً التواريخ الهلالَّـة المذكورة لتلــك الحوادث في كتب المسلين واستنبط من هذه الموافقة انَّ اهل مكَّة كانوا يستعملون تاريخًا قريًّا محضًا من مدَّة خمسين سنةً او أكثر قبل الهجرة. وصرّح اضاً صحّة قول اللغوّيين وارباب التفسير انَّ النسيَّ تأخير تحريم الحرَّم الى شهر آخــرُ وذلك إطالًا لقــول المورَّخين والفلكين انه نوع من الكس.

انَ من يطلع على هذه المثالة يتمجّب من دقة ذكاه مؤلفها ومهارته في الهيئة والحساب. ولكني اظنّ ان حضرة المرحوم محمود باشا الفلكيّ لم يُصِبُ في برهانه لانّ اصوله ضميفة. واعتراضاتي عليه هذه: اوَلَا انه اتّخذ تلك التواريخ المدلائة المدكورة في الكتب كأنّها التواريخ المستملة حين وقوع تلك

zig 1906, Pd. I, S. 248-249. — الله يوه ولادة النبيّ نعيّنه في يوم الاثنين ٩ ربيع الاول الموافق r ابريل سنة ٢٠٠١.

 ⁽۱) يوم العاشوراء عند اليهود هــو اليوم العاشر مــن شهر تشري وفيـــه يحومون صيام الكِيور. - أمّا عاشوراء السنة التي نخل فيهـا النبي المدينة كانت يوم الاثنين ٨ ربيع الأول الموافق ٢ صبحبر ١٣٠م.

⁽r) ص اا = ص r من القربجة .

الحوادث ولم بفتكر أنَّ أهل الاخبار في القرن الأوَّل والثاني للحجرة ربًّا توَّصَّلُوا المها جميعها او مضها بالحساب كما نفعله الآن كلَّا نؤرَّخ وقائم اليونان والرومان وقدماه المصريين بالسنين اليوليوسيَّة. فان كان الامر كذلك ما دلَّت تلك التواريخ الهلاليَّة على انَّ اهل مكَّة استعملوها ضروريًّا زمان تلك الحوادث. أنيًا أنَّ الاخبار القديمة تختلف في سنَّ ابراهيم وسنَّ النبيُّ حين ثوفيًا فاختار منها حضرة محمود الفلكي ماكان موافقًا لِمَا اراد أثباً له دون ايراد حجج تاريخيَّة للبرهان على صواب ترجيحه. – ثالثًا انَّ ذكر قران زحل والمشتري في برج المقرب قبل ولادة النبيُّ بقليل لا يعوَّل عليه لانَّ المنجَّمين الذاهبين الى ذلك القول انمًا يُضطِّرُوا الى إثبات ولادة صاحب الشريعة بعد ذلك القران بيسير لما كانوا يعتقدونه انَّ جميع الحوادث العظيمة ولا سيًّا ظهور الملل وانتقال الملك من امَّة الى امَّة تدلُّ عليها قرانات الكواكب السيَّارة. والقائلون بذلك في اواخر القرن الثاني للهجرة وفي القرون التالية هم المنجمون انفسهم الزاعمين انّ مدّة الدين المحمّديّ وملك اللَّه الاسلامَّة تكون ٦٩٣ سنــةٌ او ٩٦٠ وانّ الادلاء على ذلك هي القرانات وغيرها من اصول احكام النجوم. فلو سمم النبيُّ استعمال مثل هذه الدلائل لتمين تاريخ ولادته لقال اعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

المحاضرة الخامسة عشرة

جَّةً أكلام على سألة النبيء وحساب السنين عند عرب المبلعيَّة: آمَاء سَبِرِنَكُمْرُ وولِهَوَسُنْ وغيرهما من المستشرقين – سائر معاوف العرب بالساء والخيم.

وبينا كان محمود الفكيّ ساعاً في نشر رسالته الف الدكتور سنر نكر الشهير رسالة اخرى باللغة الاانيَّة في نفس هذا الموضوع (''، وابتدأ بجمع ما وجده في كتب العرب المسلمين من الازمنة التاريخيَّة المختصّة باحوال النبيّ مسن ولاته الى وفاته ووجدها كفّا مذكورة بالحساب الهلاليّ المحض دون اشارة الى سنين كانت شمسيَّة اصلا وحُولت الى قريّة فاستخلص من ذلك ان عرب الحجاز كانوا عادة يحسبون الزمان بالسنين التمريّة ويأخدون اوائل شهورها الاثني عشر من دوية الأهلّة. فهذه التتيجة كما ترون نوافق فول حضرة محمود الفلكي واساسها ضعيف جدًا لنفس السبب المذكور سابقًا (''). ثمّ استبط سيرتكر من اخبار النسيء والحجة اثناء حياة النبيّ ان وقست الحجة كان مرتبطًا بالسنة

A. Sprenger, Ueber den Kalender der Araber vor Mo- (1) hammad (Zeitschrift der deutschen morgenländischen Gesellschaft, XIII, 1859, 134-175).

⁽r) بيَّن حديثاً البونس كايتاني الإبطالي ان المؤلّدين من اواخر القرن الثاني ومن الثالث للهجورة الخرن الثاني والمتعابة من الثالث للهجورة اكثر إخباراً بتواريخ المغازي والمواثث في عهد النبيّ والمتعابة من المؤلّدين السابقين لهم كاتهم وزاوا معرفةً بها بقدر زيادة بُعُدهم عنها، فهانا ولين ملى ان المتأخّرين توصّلوا الى تلك التواريخ بواسطة المسلب والتفيين ولم يستفيدوها من الاخبار الصادرة من الصحابة. الحلب ج ا من ٢٠٠ من كتاب لد Cactani di Teano, Annati dell Islam, Milano 1905.

الشمسيَّة والقريَّة مما يني انَّ يوم الأضحاء كان يَم قبلِ امتلاء القر السابق للاعتدال الربيعيّ او الاقرب له وان النسأة كانوا في ذلك اليوم ينادون في اي شهر قريّ الناني عشر او الثالث عشر بعده سيقع الحيج في العام القابل. فاعتبر سيرتكُر انَّ هذا الامر هو النسيّ في ثمّ وهذا على سبيل التخمين فقط ابدى الظنّ بأنَّ النسأة كانوا يحسُبون شهر الحيج للمام القابل بمرفة اوقسات الأنواء اي منارب منازل القرر". – اما معنى اسما بعض الشهود فخالف فيها رأي كوسين دي پرسفال وقال (ص ١٥٨) انَّ الربيع اسم وقت الامطار المبتدئ في اواخر نوفنبر" وانَّ لفظ جادى تدل على البرد الشديد وانَّ المهاد المبتد في الواخر الشديد وانَّ المباء

⁽١) فليراجع ايضاً ما قاله البيروني في النص المنقول أنفاً ص ٩٢.

⁽r) استَعْرِج ذلك سيرنكُر من كتاب الب الكتاب لابن قتيبة المتوفّى سنة ٢٨ هـ = ٨٨ م. وهدنا أيضاً قول البيرونيّ (في ص ٢٦٥ من كتاب الآثار الباقية) وفيرة. - كان لفظ الربيع عند سكّان أواسط جزيرة العرب واليمن يعني أواخر فصل الخريف الذي تتضَمَّر فيه الدهناء بالعُشْبُ بعد الامطار التالية للصيف, وفي لسان العرب ج ٩ ص ٢٥٨ الى ٢٥٩: ﴿ وَالرَّبِيعُ جَزَّهُ مِن لَجِزَاء السنة فمن العرب من يتجعله الفصل الذي يدرك فيه الثمار وهو الخريف ثم فصل الشمّاء بعدة ثم فصل الصيف وهو الوقت الذي يُدُّعُوه العامة الرَّبيعَ ثم فصل التَّبيُّظ بعدة وهو الذي يدعوه العامةُ الصيف. ومنهم من يسمي الفصل الذي تدرك فيه الثمار وهو الخريف الربيع الاول ويسمي الفصل الذي يتلو الشتاء وتأتي فيه الكُمَّاةُ والنَّورُ الربيع الثاني. وكلهم مُجُعِمونَ على أنَّ الخريَّف هُو الربيع. قَالُ ابسُو حنيفة يسمى قِسُما الشَّتاء ربيعين الأوَّل منهما ربيع الماء والأمطار والثاني ربيع النباتِ لان فيه ينتهي النبات منتهاء. قال والشتاء كله ربيع مند العرب مِن لَجِلَ النَّدَى قَالَ والمطرِ عندهم ربيع منى جاء والجمع أَرْبِعَثُهُ وربَاعٌ وشُهُرا ربيع سميا بذلك لانهما حُدًّا في هذا الزمن فَلْزَمُهما في غيره والربيعُ مند العرب ربيعان ربيع الشهور وربيع الازمنة وحكى الازهري من ابي يعيى ابن كناسة في صغة ازمنة السنة وفصولها وكان علاسة بهــا انّ السنة اربعةُ ازمنة الربيع الاول وهو عند العامة الدريف ثم الشتاء ثم الصيف وهو الربيع الآَخر ثم القيظ وهذا كله قول العرب في البادية. قال والربيع الاول الذي هو

الحرّم وذي القمدة وذي الحبّة ليست قديمة. فاستنج من ذلك ايضًا ان الحسابات التي انبها كوسين دي پرسفال وجداوله لتحويل التواريخ خاطئة. ثمّ تمن خاض في البحث عن هذه المسائل الاستاذ ولهوَسَن الالمانيّ في كتابه الموسوم بآثار ديانات الجاهليّة الذي صدرت طبعته الثانية سنة ١٨٨٧ (١) قال فيه ان عسرب الجاهليّة في الزمان القديم استعملوا انواع حساب السنين كما يتضح من الكتابات القديمة المكتشفة الى الآن ومن اخسار المورّخين واللغويين. ثمّ غلب حساب اهل مكّة على الحسابات الرائجة عند سائر سكّان ثجد والحجاز وذلك بسبب اهميّة حج الكمية. اما اسماء الشهور المعروفة معانيها فلا رب آنها تدل على فصول السنة الشمييّة وانها مأخوذة من البرد والحرّ وكثرة النبات. وظاهر ايضًا ان بعض هذه الاسماء لمكون في البده اسماء شهور وكثرة النبات. وظاهر ايضًا ان بعض هذه الاسماء لمكون في البده اسماء شهور قريّة لانها أطلِقَتْ على مدّة شهرين حتى ان النصف الاوّل من السنة لا يحوي

المتريف عند الخُرِّم يعنكل لثلاثة إيام من إيلول قال أبو يتعيى وربيع الهل العراق موافق لربيع الغرص وهو الذي يكون بعد الشتاء وهــو زمان الوُرْد وهو اهدل العراق يُحكّرون لوه العراق يُحكّرون إلى الشتاء قال وأهل العراق يُحكّرون في الشتاء كله وينصبون في الربيع الذي يتلو الشتاء فأما أهـل اليمن فائهم يُحبَّرون في القريف الذي تسميه العرب الربيع الأول. قال الانهري وسعمت العرب يقولون لأول مطر يقع بالارض أيام المتريف ربيع ويقولون الأول مطر يقع بالارض أيام المتريف ربيع ويقولون الأول مطر يقع بالارض أيام المتريف المتروف أن الربيع (أنتَّعِفنا مساقط الغيث ثم مس المتريف المتروف المتراكبة المتراكبة أنه المتراكبة المتروفية أنم المتراكبة المتروفية أنم المتراكبة المتراكبة المتروفية أنم المتراكبة المتراكبة المتراكبة المتروفية أنم المتراكبة المترا

J. Wellhausen, Reste arabischen Heidentums gesammelt (1) und erl\(\tilde{v}\) utert. Zweite Ausgabe. Berlin 1897, p. 94-101.

الاً شهورًا مثناةً وهي الصفرانِ (١) والربيمان والجاديان. فاستدل بذلك على ان سنة اهل مكمة كانت شمسيَّة وزعم ان النسيء انها كان نوعا من الكبس للا تتقل الشهود الهلاليَّة من مواضعا في فصول السنة الشمسيَّة وان تأجيل منى النسيء وقم باطل ذهبت اليه الموقفون في العصود الاسلاميَّة لجهلم حقيقة ممنى النسيء. وقال ولهوسن ايضا إن ذلك النسيء كان غير منتظم لهدم تقدّم المرب في علم الفلك ظذلك صارت الشهور تقع شيئاً فشيئاً في غير مواضعا المرب في علم الفلك ظذلك صارت الشهور تقع شيئاً فشيئاً في غير مواضعا الاصليَّة. ثمّ من الاشمار القديمة ومن اقوال لغو تي العرب ومن المقايسة بعوائد الشموب الساميَّة المجاورين لجزيرة العرب استنبط معاني الماء شهود النصف الاول من السنة فوجد ان الصفرين كانا اصليًا في فعسل الحريف مواقفين الشهري اكتوبر ونوفنبر تقريباً وهلم جراً، وزعم ايضاً (ص ١٠٠) بنساء على دلائلَ شتى يطول ذكرها في هدذا الكان ان الحيج قد وقسع قديمًا في صفر دلائلَ شتى يطول ذكرها في هدذا الكان ان الحيج قد وقسع قديمًا في صفر دلائلَ شتى يطول ذكرها في هدذا الكان ان الحيج قد وقسع قديمًا في صفر الأل ال في المحرم.

لا اورد لكم آراء الدكتور وِ نُكَلَر الالمانيّ في هذا المجت لاتها كلّها اوهام لا تستحقّ الوقوف عليها. فمن اراد ان يعرفُها فليراجع مقالتيه التسين تستكمل احداهما الاخرى^(۱).

⁽ا) كان شهر المتحرّق يسمّى صغر الأوّل في زمان الماهليّة فنكر مشــلًا ابو دُويُّبُ الهُمُلُلِّ من الشعراء المضمومين الصغرين في اشعارة . وهلى قول ابن دريّد المنكور في كتــلب الصتعام للتيوهري وهلى ما ورد في صعيم البضاري صغر الأوّل سمّى المتعرّم بعد ظهور الأسلام.

H. Winckler, Zur altarabischen Zeitrechnung (Altorien- (r) talische Forschungen, II Reihe, 2. Bd., 1900, p. 324-350, 374-381). — H. Winckler, Arabisch-Semitisch-Orientalisch, Berlin 1901-1902,

فاتضح تما تقدّم ان معرفة حقيقة النسيء قد اندرست عاماً نحو متصف القرن الأوّل للحجرة كما اندرست معرفة غيره من آثار الجاهليَّة. فا يعلَق بعه رجالا الباحثين عن مثل هذا الموضوع أنما هو ان شُرِق عن قريب شمس التمدّن على كلّ أنحاء جزيرة العرب فيُضبح من الامور المكنة كشف تلك البلاد ذات الآثار النفيسة وجمع الكتابات القديمة المنقوشة في الاحجار والصفور حتى نوري بقدحا نورًا ساطاً يُريل ما ينشي احوال العصور الحالية من الظلام الكثيف. ولعل سكّة الحجاز الحديدية ستكون منا نسسة جزيلة للحجاج وقعاً لكثيف. ولعل سكّة الحجاز الحديدية ستكون منا نسسة جزيلة للحجاج وقعاً عظيًا لترفية علنا باحوال العرب القديمة.

ظنفَحَص الآن عن سائر معارف العرب بالسما. والنجوم فيل ظهور الدين الاسلاميّ مستندين في بحتا هذا الى الاخبار والاشعار القديمة والى الآيات القرآئيّة ايضًا لأثنا متى نجد في القرآن الشريف امودًا غير متعلّفة بالدين والاخلاق مذكورةً بصفة بسيطة كأنّها معلومة لأكثر الناس متداولة بينهم

p. 81-90 (Mitteilungen der vorderasiatischen Gesellschaft, VI. Jahrg., 1901, 4-5. Heft).

L. Caetani di Teano, Annali dell'Islām, vol. I (Milano (i) 1905), p. 354-360.

جـاز لنا ان نُدَّها من المارف الرائجة عند اهل مــدن الحجاز في الزمان القريب من اوائل الاسلام.

أنكم تعلمون انَّ فدماء اهــل بابل قد تصوَّروا السهاء كأنَّها سبــم طبقات(١) منشَّدة وحلوا في كلُّ طبقة احد النيرين والكواكب الحسبة المتحيَّرة حَسَب قدر ابنادها عن الارض وهو في طبقته كأنَّــه ساكتها ورَّبها. فانتشر هذا الرأي عند امم اخرى مثل اليونان والسريان وراج عنسد عوامهم ابضاً حتى اخذته اهل الحضر من عرب الجاهليَّة كما نظهر من ورود ذكره في جملة من النصوص القرآنيَّة: ﴿ تُسَبِّحُ لَهُ السَّمَوَاتُ السَّبُمُ وَٱلْأَرْضُ ۗ (٣). – ﴿ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْمُ سَمَوَاتٍ * (٣) - • لَقَدْ خَلَقَا فَوْقَكُمْ سَبْمَ طَرَا ثَنَّ وَمَا كُنَّا عَن الْمَانِي غَافلينَ * (الله عَلَى الله عَلَا الله عَلَا الله عَلَى أَمْرِهَا • (٩٠٠ - • أَكُمْ تَزُوا كَيْفَ خَلَقَ ٱللهُ سَبْمَ سَمُواتٍ طِبَاقًا • (١٠) . - • وَتَبْنِينًا فَوْقَهَا سَيْهَا شَدَادًا * (*). والمحتمل انَّ العرب كانوا يستون سماء كوكب فَلَكُهُ كما ورد في الآية: • وَهُوَ ٱلَّذِي خَلَقَ ٱللَّيْلَ وَٱلنَّهَارَ وَٱلشَّمْسَ وَٱلْقَمْرَ كُلُّ فِ َ فَلَكَ ۚ يَسْبُعُونَ * ^(٨). و: • لَا ٱلشَّمْسُ تَلْبَغَى لَـهَا أَنْ تُدْرِكَ ٱلصَّرَ وَلَا ٱللَّهِـلُ سَا بِقُ ٱلنَّهَارِ وَكُلُّ فِي فَلَكِ يَشَبُّحونَ ^{٥٠)}. ولفيظ الفلك مأخـود ايضاً على

⁽i) سَبُّوها تُيقُات (tupuqâti) وهو اصل الاصطلاح العربيّ.

⁽r) سورة الطلاق LXV, 12 (r) سورة الاسرى XVII, 46 (a) سورة فُصِّلت XLI, 11

⁽F) سورة المؤمنين 17 MXIII, 17

⁽v) سورة النبا LXXVIII, 12 (۱) سورة نوح LXXI, 14

⁽n) سورة يس XXXVI, 40 (A) صورة الانبياء XXI, 34

المحتمل من كلة بابلية (1). ولكن لا نعرف شيئًا تما كانت العرب ينتكرون في طبعة تلك السموات.

كانت العرب قد ميزوا الكواكب الحبسة المتحيّرة من النجوم النابة وستوها باسماء مخصوصة قديمة الاصل مجهولة الاشتقاق لم يذل استمالها الى الآن. اني لا اجهّل انه فيا وصل البنا من اشعار الجاهليّة لا يوجد ذكر الكواكب الحبسة المحتيرة غير الزهرة وعطارد ولكتي لا اشك في قدم اسماء زحل والمستري والمريخ ايضاً لانها مذكورة عند المولفين المسلين قبل ان نقلت اليهم العلوم الدخيلة (*) ولان عدم معرفة اشتقافها مع عدم مشابهة ظاهرة بينها وبين اسمائها باللغات الاخرى السامية والفارسية بدل على أنها قديمة الاصل عند العرب. أما علارد فقيل ان عرب تميم كانوا بعدونه (*). أما الزهرة فن المؤلفين السريانيين واليونائيين من القسرن الحامس والسادس المسيح نستفيد ان بعض العسرب المحاودين الشام والعراق كانوا يعبدونها عند ظهورها في الغدوات فكانوا يستمونها اذ المؤرى (*).

pulukku (1)

⁽٦) ورد مثلاً ذكر زحل والرّج في اشعار الكييت المواد سنــة ٨٠هـ ١٨٠ المتوفى سنة ١٨٠ عـ ١٨٠ المتوفى سنة ١١٠هـ ١٨٠ المتوفى سنة ١١٠هـ ١٨٠ المتوفى سنة ١١١هـ ١٨٠ المتوفى سنة ١١١هـ ١٨٠ المتوب ال

Wellhausen, 40-44. (f) Wellhausen, Reste², 210. (r)

المحاضرة السادسة عشرة

تــالي الكلام على معارف عرب الجاهليّة بالـباء والنجوم: منى لفظ ¤ نـبروجٍ » عند قدماء العرب وفي القوان — منازل القـمر.

كانت اهل البادية من احوج الناس الى معرفة الكواك الثابية الكرى مهتدين برؤية الدراري فلولاها لضلَّت حبوشُهم وهلَكت قوافلُهم في الكُنِّيان والبراريكَمُ ورد في سورة الأنعام: ﴿ وَهُوَ ٱلَّذِي جَعَلَ لَكُمْ ٱلنُّجُومَ لِتَهْتَدُوا جَا فِي ظُلْمَاتِ ٱلبَرِ وَٱلبَّحِرِ * (¹). فلا غَرْوَ انهم عرفوا عدة مــن الكواكب الثابتة وسمُّوها بأسهاء مخصوصة 'يذكر جزُّ منها في اشعارهم مثل الفرقدين والدبران والسُّوق والثريَّا والسماكين والشِّعرَ يَين وغيرِ ها. ولكن لا يتوصل الى فهم سعة معرفتهم بالكواكب الثابتة الّا من اطَّلم على كتاب إبى الحسين عبد الرحمن بن عمر الصوفي (٢) في الكواك والصور فأنه عند وصف كل صورة على طريقة الفلكين جم اسماء الكواكب المستعمّلة عنــد عرب البادية فبلغت هذه الاسما؛ عدد نحو مائتين وخسين او اكثر. فمن كتاب عبد الرحمن الصوفيّ ومن اقوالهم في مناذل القمر فرى ايضاً اتّهم في اثبات الصور النجوميّة ^(٣) سلكوا

VI, 97 (1)

⁽r) المتوقّى سنة ٢٧٦ هـ = ١٧٦ .

 ⁽٣) علماء الفلكيّات من العرب لم يستعملوا غير هذه النسبة الى الغبوم
 فلم يقولوا نجيّاً كما هو عن معاصرينا.

طريفة خاصّة غير طريقة فلكّي اليونان حتّى لانجد في الاكثر موافشةً بين صورهم وصور اليونان.

امًا البروج الاثنا عشر فاظنَّها عند العرب مجهولةً وانَّها لِيست المراد بِلفظ البروج الوارد ثلاث مرّات في القرآن الشريف او بلفظ الأبراج الذي جـــا٠ (إن صَّحت الرواية) في خطبة منسوبة الى فُسَّ بن ساعدة الإمَّاديُّ القاها فيل الهجرة بسنين يسيرة وقال فيها: ﴿ إِنَّ فِي السَّهَاءَ لَجِيْرًا. وانَّ فِي الارضُ لَعَبَّرًا. ليلُ داج. وسما أن ذات الراج. وارضٌ ذاتُ رِتَاج. وبحارٌ ذات امواج ع (١٠). وتأييدًا لقولي هذا الذي لعلُّكم تستغربونه أُ بدِي لَكُم ملاحظات قادتني الى ذلك الظنَّ. الملاحَظة الأولى انَّ الصورَ النجوميُّـةَ الاثُّنتي عشرة التي تسمَّى البروج ليست اكثر من الصور الاخرى ضيا او حُسْنًا او عظاً او غرابة الشكل فُــلا تحوي شيئًا مَرْنَيًا يستوجب تفضيلَها على سازها. وقدما: الفلكين انحــا اختاروها وجبلوا لها منزلةً خاصّة في علمهم لآنها واقعة في الدائرة التي يظهر ان تقطعها الشمس في مـدّة سنة. ولكن لحَقَاء تلك النجوم وقت ما 'يُدرك بصر'نا الشمس لا تُوتَّخذ مواضعها من ظك الشمس الظاهر الَّا بالحساب والاعتبار الطويل فلا تكفى لمرفتها المشاهدة البسيطة فتروّن انّ ناساً مثلَ العرب غير متقدّمين في علم الهيئة لا يمكن أن يتوصُّلوا الى اثبات البروج الاثنى عشر الا بتلقُّها عن

⁽۱) كتاب البيان والتبيين للتعاحظ ع اص ۱۱۱ من طبعة مصر سنة ۱۳۱۳ حكتاب الاهاني ع ۱۴ ص ۴۰ من طبعة بولاق سنة ۱۳۸۵ حشرم الشريشي على مقامات المريزي ع ۲ ص ۱۸۸ من طبعة مصر سنة ۱۳۰۱ حامثال الميداني ع ۱ ص ۱۴ من طبعة مصر سنة ۱۳۱۱ وغيرها من الكتب. ولكن في صحة هذه المطبة وسائر المعطب المنسوبة الى رجال الماهلية نظر.

غيرهم ثمّ أنّ معرفتها لا تعود عليهم جائدة - الملاحظة الثانية أنْ قسمة ظك الشمس ألى البروج الاثني عشر لا تهمّ ألّا اصحاب احكام النجــوم ومعلوم أنّ البروج العرب ما كانوا يشتغلون بعلم هذه الاحكام - الثالثة أنّ الميائية وذلك مسع كثرة ما عدا الجوزاء هي مترجّعة من اسائها اليونائية والسريائية وذلك مسع كثرة الساء نحوم وصور عند عرب الجاهلية ومع ما ذكرته أنقاً من عدم موافقة صور المعرب لصور اليونان. - الرابعة أنّ البروج أو الايراج السياوية مها كان المراد بها لا تُذكر فيا بلغنا من نظم عرب الجاهلية ونثرهم سوى الحطبة المعروة الى بنا ساعدة. فقال أبو العلاء: * أمّا يموج السياء ظم تكن العرب تعرفها في أنّ ساعدة. فقال أبو العلاء: * أمّا يموج السياء ظم تكن العرب تعرفها في الكتاب العزيزة (أ).

فيتضح من هذه الملاحظات ان البروج الاثني عشر الواقعة في فلك الشمس الظاهر كانت شيئًا بلا فائدة مخصوصة لعرب الجاهليّة بل كان اتتخاها مخالفًا للمسلك الذي سلكوه في تسمية مئات من النحوم وترتبيها على اشكال او صود (؟). فلا اظنّ من المحتمل ان فدماء العرب اتتخذوها من الامم الاخرى مع عدم منفتها لمم ومع خالفتها لطريقتهم.

يبقىٰ عليَّ ان أَدافع عن ظُنِّي الاعتراضَ الناشئُ عن ذكر البروج في

⁽ا) شرح التبريزي على جاسة ابي عمّاًم ص ٥٠ من طبعة بُنّ سنة ١٩٨٨م او ج ٣ ص ١٦٥ من طبعة بولاق سنة ١٩٦ه.

ُلاث آمات فرآنية: • وَلَقَدْ جَمَلْنَا فِي ٱلسُّمَاءِ بُرُوجًا وَزَسَّاهَا النَّاظِ بِنَ * (١). –
 « تَارَكُ ٱلَّذِي جَعَلَ في ٱلشَّمَاء لَمُوجًا وَجَعَلَ فيهَا سرَاجًا وَقَمَرًا مُنيرًا » (٢). -* وَٱلسَّمَاء ذَاتِ ٱلبُرُوجِ * (م). - فاقول إنّ من اعتبر هذه الآيات عرف أنّ غرضها آنما هو حَثَّ المؤمنين عــلى اعتراف عجائبِ المخلوقات وقدرة الحالــق وحكمتهِ. فإن لم يكن للبروج الاثنى عشر شي ۗ يفضُّلها على الصور النجوميَّة الاخرى ولا منفعة تختص بها عند العرب كما ابديَّهُ قبلًا فلاذا ذُكرت في الآمَات دون ذكر سائر الصور النجوميَّة ٢- والحقيقة على ظنَّى انَّ لفظ البروج في الآيَات القرآنيَّة عبارة عن الصور بأسرها سواء ان تكون في مدار الشمس او خارجه. ويؤيّد ظنّى هذا قولُ اقدم المُسَرين وهو عبد الله بن عبَّاس ابن عمَّ النبيَّ فانَّه قبال في تفسير سورة الحِجْر: ﴿ يُرْوِجًا نَجُومًا وَهِي النَّجُومُ الَّتِّي يُهتَدَى بها في ظلات البرّ والبحر ٣٠٠ وكذلك في تفسير سورة الفرقان قال انّ البروج هي • النجوم • او على ما روى عنه فخــر الدين الرازي (٥) • الكواك المظام • (1). – والمحتمل انَّ لفظ البروج ما ابتـــدأ 'يُعصَر في البروج الاثنى عشر الَّا في اواخر القرن الأوَّل للحجرة او بعدها عَشْبَ دخول شيء من علـــم

⁽۱) سورة المحتبر XV, 16 (۱) سورة الفرقان XXV, 62

⁽r) سورة البروع LXXXV, 1

⁽٢) راجع كتاب تنوير المقباس من تفسير ابن مبّاس لمتهد بن يعقوب الفيروزابائيّ ص ١٣ من طبعة مصر سنة ١٣١٦. واطلب ايضًا ص ١٣٧ منه.

⁽٥) تفسير فتخر الدين الرازيّ ج ١ ص ٢٦ من طبعة مصر سنة ١٢٨ الى ١٦٦.

⁽r) قال صلحب لسان العرب ع r ص r: « وقال ابن اسحق في قولـــه تعلى والسماء ذات القصور في السماء . القراد : لفتاله في البروع قبل ذات الكواكب وقبــل ذات القصور في السماء . الفراد : لفتاله في البروع المعرفة اثنا عشر بربًّا وقالوا هي القصور في السماء وائله اما ما اراد ».

فانتقل الآن الى منازل القبر التي كتر ذكرها في كتب العرب. لا يمنى عليكم ان القبر يدور حول الارض وان فكله يميل عن فلك البروج (١) الى جهة الشال والجنوب بقدريسير مختلف بين ٥ درجات وبين ٥ درجات و١٧ دقيقة (١٠). والقبر يقط فلكه كلّه في ٢٧ يرما و٧ ساعات و٤٣ دقيقة وتسمّى هذه الدورة دورة القبر النجوميَّة او الشهر النجوميَّ او الشهر الدوريَّ (١٠) لرجوع القبر عند تمامها الى ض النجمة التي فد اتخذناها اصل الحركة. وظاهر ان الشمس لحركتها اظاهرية السنويَّة حول الارض تنتقل الى جهة حركة القبر الله المجتاع او الاقتران بها اللا بعد مدة اطول من مدة الدورة النجوميَّة اي بعد مدة الحورة الاقترائيَّة او

⁽⁾ هنا اصطلاع كلّ فلكيّي العرب لا غير فلا استعسن بعضَ مُرْلَغي مصرفا النين يستعملون لفظ «العائرة الكسونيّة» التي اضا تربهة حرفيّة للاصطلاح الافرنعيّ écliptique.

⁽r) الميل المتوسّط ٥° ٨ ° ۴۳ وزيادته ونقصاته ،٥ ٨ ١٩٧٨".

Période sidérale de la lune, mois sidérale, mois périodique (r)

الشهر القمريّ الاقترانيّ (۱۰ - وبالجلة إن لاحظنا القدر ذات ليلة ورأيناه قريباً من نجم ما فغي الليلة التالية يكون القمر قد ابتمد عنه الى جهة الشرق ثمّ يزيد كلّ ليلة ذلك البعدُ الى تلك الجهـة الى ان يُدرِكُ القمرُ النجمَ من جهة الغرب في الليلة الثامنة والشرين. فيان ضمنا الدرج الثلاثمانية والستين (التي هي مقدار الدور الكامل) على الليالي الثانية والعشرين وجدنا انّ القمر يقطع كلّ يوم لملته نحو ١٣ درحة من فلكه (۱۳).

وما فات العربَ هذا الامرُ لوفرة مراعاتهم القبر والنجوم فأنم كما قيل في كتاب ثار الازهار في الليل والنهار لابن منظور الافريقي أالتوفى سنة المارة : " إنسوا بالقبر لأنهم يجلسون فيه للسَّمر ' ويهديهم السُّبلُ في سُرَى الليل في السَّفر ' ويُديم على المؤذي والطارق ". الليل في السَّفر ' ويُديل عنهم وَحشة الناسق ' ويُدم على المؤذي والطارق ". فاختاروا في الساء عمانية وعشرين عجموعاً من نجوم غير بعيدة عن ظاف البروج وظاف القبر لتكون علامات لمسير القبر بصفة أن يدلَّ تقريباً كل احد منها على موضع القبر في احدى ليلي الشهر النجومية وستوا هذه الجامع النجومية نجوم الأخذ أو منازل (القبر الوارد ذكرها في آيين من القرآن الشريف: فيمو المؤلف المنابق عند كالمرجون والمين والحال المنظم المربون والمينيين والحال المنابق الشهر المؤلف المؤلف المنازل حَتَى عَدادَ كَالمُرْجونِ السَّنِينِ وَالْحَدابُ " " والقَمْر فيدًا أه مَازِلَ حَتَى عَدادَ كَالمُرْجونِ السَّنِينَ وَالْحَدابُ " " " والقَمْر فيدًا أه مَازِلَ حَتَى عَدادَ كَالمُرْجونِ المَديم الله الشهر المؤلف المنازل حَتَى عَدادَ كَالمُرْجونِ الشَّمِينَ والْحَدابُ الشهر المؤلف المنازل حَتَى عَدادَ كَالمُرْجونِ المُنْسَلِينَ وَالْحَدابُ الشهر المؤلف المؤلفة الم

⁽r) Période synodique, mois synodique (ر) والمقدار المقيقي ۳۰٬۱٬۹۳۰ (۲۰) من ۵۷ من طبعة القسطنطينيّة سنة ۱۹۵۰ (۲۰) (۲۰)

⁽F) والمفرد منزلة ومنزل. (a) سورة يونس X, 5

⁽r) في دِقْته ولعوجلجه. سورة يس 92 XXXVI.

المحاضرة السابعة عشرة

تَــالَيْ الكلام عــلى منازل القمر: المجت عــن الاجاء الحديث الموافق ككلّ نجم من كلّ منزلة.

ان اصحاب الهيئة من علا، الاسلام توسعوا في وصف منازل القبر على مذهب العرب وذكر ما كانت كل منزلة تحويه من النجوم فلذلك يمكننا ان نحيط بها على يقيناً. فجمعت في الجدول الآتي الها؛ نجوم كل منزلة على مذهب الفلكين الاورباويين في تسمية الكواكب الثابتة. وان قابلتم هدفا الجدول بما هو متداول في كتب المستشرقين وجدتم احياناً اختلافاً خفيقاً وسببه ان أسماء النجوم المتداولة قد البنها سنة ١٨٠٨م الفلكي الالماني الشهير لويس إيدر (١٠ مستندا الى اوصاف غيركافية الخاذل موجودة في ملخص الهيئة للوين إيدر (١٠ مستندا الى اوصاف غيركافية الخاذل موجودة في ملخص الهيئة للفرغاني وفي كتاب عجانب المخلوقات لزكرياً، بن عمد الترويني. أما انا فتمكنت من سلوك مسلك اسح واتقن من مسلكه متملكاً باقوال عبد الرحمن الصوفي المتوفى سنة ٢٧٠ في كتاب الكواكب والصود (١٠ وابي الريحان البيروني المتوفى

L. Ideler, Untersuchungen über den Ursprung und Be-(i) deutung der Sternnamen, Berlin 1809

Abd-al-Rahman al-Súfi, Description des étoiles fixes (r) composée au milieu du dixième siècle de notre ère. Traduction littérale nocc des notes par H. C. F. C. Schjellerup, St.-Pétersbourg 1874.

سنة ين كتاب الآثار الباقية (١) وفي كتاب القانون المسعودي (١). فان هذين الموَّلَة بن وهما من اشهر فلكني العرب ضبطًا موافقة نجــوم كلُّ منزلة للنجوم الموصوفة في الجريدة النجوميّة المشهورة التي ادرجهــا بطملوس في المحسط (٣). وحيث انّ الفلكيُّ الانكليزيُّ فرنسيس بَيْلي (١) اثبت بكلّ التدقيق الاسماء الحديثة لكل كُوك من كواك جريدة بطليوس سهُل على تعريفٌ الاسماء الحديثة لنجوم منازل القمر. وانتم تعلمون انَّ طريقة تعريف الكواك الثابتة في عصرنا هي هكذا: نشر سنة ١٦٠٣م الفلكي ُ الالمـــانيّ يوحنا مار (°) رسوم الصور النجومة وعلم كواك كل صورة بالحروف المجانبة البونانية بصفة أن يدلُّ أوَّلُ الحروف الهجائية على أنور كواك الصورة والحرف الثاني على الكوك الذي لميه في قوّة الضياء وهلمّ حرًّا. وان زاد عدد كواك الصورة عن عدد الحروف اليونائية (وهي اربعة وعشرون) علَم الباقية بالحروف اللاتينيَّة. ولكنَّ زيادةَ عدد الكواك الثابتة المروفة بعد اكتشاف النظَّارات المفطَّمة اضطرَّت الفلكيِّين الى اختراع علامات اخرى لتعريف ما زاد عن مجموع

Albèrüni, Chronologie orientalischer Völker herausgege- (1) ben von C. Eduard Sachau, Leipzig 1876-78, p. 336-356.

 ⁽r) في الباب الثامن من المقالة الناسعة، واستعملت جزءا مس نستغة قدعة خطية من هدفا الكتاب النفيس امارتني اياه الشيخ عبد الرجن عليش عما له من اللطف والفضل الجزيل.

 ⁽r) وصف بطلميومى في الباب الآول من المقالة الثامنة من المتجسطي ١٠٠٥
 كوكبًا ثابتــة مع ذكر اطوالها ومروضها ومراتب عظمها.

Fr. Baily, The catalogues of Ptolemy, Wugh Beigh, Tycho (t)
Brahe, Halley, Herelius, deduced from the best authorities, London
1843 (= Memoirs of the R. Astronomical Society,), XIII)

Johann Bayer (o)

الحروف اليونانية واللاتينية في كل صورة فاستعلوا اعداداً متسلساة. واولُ من فعل ذلك الفكي الانكليزي يوحناً فلسنيد (أ في جريدة نجومية مشهورة انتهت طبعها سنة ١٧٢٥م (٢) وصف فيها نحو ثلاثة آلاف كوكب مع تعيين اطوالها وعروضها. وكلما اخذت الفلكيون بعده كوكما من جريدته رمزوا البه بعدده مع تقديم حرقي Fl. اشارة الى فليستيد. وعلى هذا المتوال بكون تعريف الكواكب المأخوذة الماؤها من جرائد نجومية اخرى.

تعريف كواكبها على مذهب فلكيي مصرنا	اسماء المفازل
β وγ من المبل e و δ و /م من المبل Fl. 23 و Fl. 23 وFl. 17 وFl. 18 مسن الثسور وكوكبان صغيران لم يرصدهما بطلميوس لتضايُق منا بينها	الشَّرَطانِ البطين الثريّا
في منظر الابصار. a من الثور لا من الجبار (وهي ثلاثة كواكب صغيرة متقاربة جعلها بطلهيومن كوكباً واحلًا سحابيًّا)	العبران الهقعة
γ و ξ من الجوزاء α و β من الجوزاء ع و γ و δ من السوطان α من السوطان و ۸ من الاسد	اليهنعة الذراع النَّثرة الطَّرف
\$ و γ و γ و α من צاسد θ و δ من צاسد β من צاسد β و γ و γ و δ و ع من السنبلة	الجَبُّهة الزِّبُرة

John Flamsteed (1)

⁽r) اي بعد موت المولف بنجس سنين .

تعريف كواكبها على مذهب فلكيي عصرنا	اسماء المنازل		
α من السنبلة α $ϵ$ $ϵ$ $ϵ$ من السنبلة α $ϵ$	السباك الاعزل الــُفــَقُر الزَّبِلْنَى الاطيل القلب		
Fl. 21 من اندرومينا و ۲ من الغرص	الفرغ الثاني بطن الموت او الرِّشاء		

جدول الحروف اليونانية									
المروف واسماوها			المروف واسماوها			للروف واسماوها			
rho		p	iota	ي	ï	alpha	1	α	
sigma	ا می		kappa	5	×	beta	ا ب	в	
tau	ات	tΙ	lambda	J	λ	gamma	₹ .	τ.	
hypsilon		ט	my		μ	delta	,	δ	
phi	اف	φ	ny	ان	v	epsilon		ε	
chi	خ	χ	x i	کسی	ξ	zeta	ز	ζ	
psi	یس	} ψ	omikron		٥	eta		η	
omega		ω	pi	ڀ	π	theta	ث	θ	

ويتبيّن من هذا الجدول ان منازل القبر عند العرب في زمان الجاهليّة كانت تشتمل ايضاً على بعض الكواكب الحارجة عن صود البروج الاثني عشر وأنها كانت غير متساوية في الطول. ولا غَرو في عدم التساوي لان عسرب الجاهليّة ما كانوا ذوي معرفة بالهندسة ولا بالآلات الرصديّة ظم يمكنهم اثبات المنازل الا بشيء 'يمايّن في السهاء اعنى بالنجوم.

المحاضرة الثامنة عشرة

تمالي ألكلام على منازل القدس: انَّ قسمة فلك البروج الى ٢٥ متراحة متساوية كانت لفسرب بمهولة قبل القرن الثالث الهجرة واصلها هندي – لهة في المتاذل عند اسم غير العرب – انواء المتاذل وارتباطها باحوال الهواء وحوادث الجوَّ على رأي عرب الجاهليَّة.

وفي مولّفات عديدة من عهد الاسلام تبدون ايضاً فوعاً ثانياً من مناذل القمر يرجع الى قسمة فلك البروج اقساماً متساوية. وهـ ذه الطرقة تلقاها اصحاب احكام النجوم من كتب الهند في اوائل القرن الثالث للهجرة فني اول الامر آتنظوا عدد المناذل الاكثر النداول بين الهند اعني سبماً وعشرين وسعّوها بنفس الامهاء العربية القديمة الا اتهم اسقطوا منزلة الزبائي مضيفين حصّها الى منزلة الاكليل فصاد طول كلّ منزلة ثلث عشرة درجة و ثلثاً ووقع في كلّ برج منزلتان ورُم. ولعل أول من أتبع هذا المنهج ابو يوسف يعقوب ابن اسحق الكندي الفيلسوف الشهير المتوتى نحوسنة المنهج أبو يوسف يعقوب ابن اسحق الكندي الفيلسوف الشهير المتوتى نحوسنة المنهج أبي رسالته وفي علل

القوى المنسو بة الى الاستخاص العالية الدَّالَة على المطر (١) وهي رسالة نُقِد اصلها المري فلانف الآن الآعلى ترجمتها العبرائية الموجودة منها بضغ نسخ خطية (٢) وعلى ترجمتها اللاتينية المطبوعة في اوربا مرتبين (٣). – وتمن اتبع ايضا هنده الطريقة المنتجم الشهير ابو معشر جعفر بن محسّد البلخي المتوفى سنة ٢٧٠ في كتاب الامطاد والرياح وتعير الاهوية (١) الذي الله على مذهب حكاء الهند وهو كتاب لم يصل الينا الآ ترجمته اللاتينية المطبوعة سنة ١٥٠٧م في البندقية مع رسالة الكندي المتقدم ذكرها (٥). – ولكن المتجمين الذين اتبعوا مذهب الهند في تقسيم ظك البروج الى مناذل متساوية نحو اواخر القرن الثالث وبعدها ما سخسنوا اسقاط منزلة الزباني فقسموا ظك البروج ثمانية وعشرين فسكا فاصاب كل منزلة الذي عشرة درجة وستة اسباع فوقر في كل برج منزلتان وثلث (١).

⁽i) هـند الرسالة مذكورة في كتاب الفهرست ص ٢٥٠ سطر ٢٠ وفي تــاريج المكهاء لابن القفطي ص ٢٦٠ من طبعة مصر وفي كتاب ابن الجي اصيبعة ج ١ ص ٢٦٠ ــ ولاشتغاص العالية عبارة هــن الاجسام السهاوية.

M. Steinschneider, Veber die Mondstationen (Na-: , (r) , (r) , watra) und das Buch Arcandam (Zeitschrift der deutschen morgonländischen Gesellschaft, XVIII, 1884, p. 157-160, 181-185).

Astrorum iudices Alkindus, (ra-) وي البندقية سنة ١٠٠٠م (r). وفي باريس (phar, de pluriis, imbribus et ventis ac neris mutatione وي باريس سنة ١٩٠٤م.

 ⁽۶) هذا الكتاب مذكور في كتاب الفهرست ص ۲۷۰ وفي تاريج المكهاء لابن القفطى ص ۱۵۴ من طبعة ليبسك او ص ۱۰٪ من طبعة مصر.

Steinschneider, Ueber die Mondstationen, 185-188, (s) 128-130

 ⁽۱) ورد ذكر هذه القسمة في كتاب الآثار الباقية للبيروني م ٢٠٠٠ وفي كتاب

وعثرتُ على استمال هذه الطريقة الجديدة في الزيج الصابي البتاني المتوفى سنة المنازل وعلى الله المادي والحسين من كتابه (١) ما وقع من المنازل في كلّ صورة من صور البروج الطبيعية (١) وذلك على صفة تخالف غير مرة افوال الفلكين الاخر. وبعد امسان النظر فيه واقامة الحساب الدفيق عرفت انه انها اراد قسمة ظلك البروج ثمانياً وعشرين منزلة متساوية على مذهب الهند ولا المنازل على طريقة العرب القدماد. ظذلك لم يُعيبُ ابو الحسن عبد الرحمن الصوفي المتوفى سنة ٢٧٦ حين ذم البتاني وقال (١): • وكذلك البتاني أنا احب ان يُظهر من نفسه معرفة منازل القمر والكواكب على مذهب العرب واخذ في الم يكن من شأنه ظهر تَشْهُ الح • وكلّ هذا الانتقاد الطومل على البتاني فيا لم يكن من شأنه ظهر تَشْهُ الح • وكلّ هذا الانتقاد الطومل على البتاني

البدء والتاريخ للمطهّر بن طاهب القدسيّ من مؤلّقي القرن الرابع (ج r م n من طبعة باريس) وفي الرسالة الاخيرة من رسائل اخوان الصغاء (ج r م row) من طبعة بمبنَّ سنة ١٠٠٥ الى row وعند جات من المؤلّفين المتأخّرين . وقد الله row الرجّاجيّ الآتي ذكره نيما بعد على ما نقله عنه عجسود شكري المتوسيّ الموجود الآن في ج r م م row و row من كتاب بلوغ الإرب في احوال العرب المطبوع في بغداد سنة row اله

Al-Baltani sire Albatenti Opus astronomicum, ara-(i) hive editum, latine versum, adnotationibus instructum a C. A. Nallino, Mediolani Insubrum 1899-1907, t. III, p. 188-189

⁽٢) البروم الطبيعية هي الصور (اي مجاميع الكواكب) الواقعة في منطقة البروم حقًا وهي التي سُحِيثُ اصلاً باسماء الممل والثور والموزاء الع فيسبب حركة تقدم الاعتدالين (راجع عن ٢٠ حاشية ٢) انتقلت شيئًا فشيمًا من مواضعها الاصلية الى جهة المشرق فين زمان طويل زالت مواقعة مواضع الصور الطبيعية للبروم النظرية المسماة بها.

r) عي ١٧ و١٨ من التربية الفرنسيّة المذكورة آنفًا. والمتن العربيّ موجدٍ. في عي ١٣ الى ٢٩ من مجومة Nulives el entraits des manuscrits من مجومة الاntives el entraits des manuscrits de l de la Bibliothèque du Roi (Paris 1831)

اغًا اصاب لو كان البتاني اداد وصف المنازل على مذهب العرب ولكن تَبَيْنَ مَّا انشأْتُ من الحساب انَ توزَيِّهُ المنازلَ على صور البروج الطبيعيّة بطابق ما يحصل من استمال طريقة الهند طباقًا كاملّا (۱).

قد اتَّضح ممَّا قلته انَّ عرب الجاهليَّة ما انفردوا في اثبات منازل للقمـــر بل انَّ اثمًا اخرى سبقوهم في ذلك. ومنهم الصين فإنَّهم فيل السبيح بقرون اتخذوا ثمانية وعشرين مجموع كواك واقعة في منطقة البروج وخارجها وجعلوها علامات لسير الشمس ولتمريف مواضع سائر الكواكب في الطول. وسموا تلك المجاميــم سيو^(٣) اي نحمًا او ليلةً . – امّا الهند فلهم طريقتان في اخذ منازل القمر المسمَّاة بلغتهم نَكْشَتَرُ (٣) الذي معناه الاصلى الكوكب. واقدم الطريقين المرتقى اصلُها الى اكثر من الف سنة قبل المسيح عبارة عن ٢٧ او ٢٨ نجماً او مجموع نجوم مختلفة البعد عن فلــك البروج من الجهتين الشماليَّة والجنوبيَّة. وهـــذه المنازل الغير متساوية كانت اصلا علامات لمسير القمر فقط ثم أطلق استمالها اضًا على تعيين مواضم الشمس والكواك السَّارة. والطرقة الثانة انَّا اخْتُرعَت في زمان قريب من عهد المسيح بعد ما تلقّت الهند شيئًا من عاوم اليونان الهندسيَّة والفلكيَّة وتعلَّموا تصوَّر الدوائر السماويَّة النظريَّة. فتسموا فلك البروج سبكا وعشرين منزلة متساوية واخذوا يستخدمونها على صفة استخدامهم البروج

⁽ا) فلتضاف هذه الملاحظات الى ما قلته في المواشي على زيم البتّاني ع ا ص هم والله صفيحة المِثناً ما قاله في منازل القمر على رأي البتاني الدكتور تُوفِيني E. Griffini. Intorno alle stazioni lunari nell astronomia degli Arabi (Rivista degli Studi Orientali, I, 1998, p. 436-438)

الأتي عشر اعني لتعريف اطوال كل الكواكب ثابتة كانت ام سيارة - ثم نهثر أ ايضاً على ذكر اسماه غان وعشرين منزلة في الكتاب المسمى 'بديمِش (۱) من الكتب الدينية للفرس الحجوس التابيين مدهب زرادشت الا اتسا لا نعرف شيئاً من كيفية اتخاذ تلك المنازل واستعمالها. - اما الذي ذهب الب حديثاً دِتْرِخ الالمائي (۱) أن الفصل الحامس من سفر التكوين من التوراة رمز الى مناذل التعر وسعة كل منها حين ذكر مدة اعمار الآباً من آدم الى فوح فوهم وخيال محض لا ادنى اساس له.

افي ذكرت بناية الايجاز منازل القير عند الم غير البرب الأهيّة معرفتها لمن اداد البحث عن مصدرها القديم. ومنذ ثمانين سنة تقريباً خاصت في هذا البحث علما الاقرنج منهم Colebrooke و Biorges و Weber و Biorges و Sédillot و Weber و Whitney و Whitney و Whitney و Whitney و كلّ الاختلاف الواقع في النجوم المختارة لتعيين بعض المنازل عند تلك الامم يجد من المقارنة بين مداهبهم ما يدل على وحدة اصلها في قديم الزمان. وبعد ترقي معرفتا بكتابات اهل بابل واشور مع ما فيها من الفوائد الفلكية وبعد ترقي معرفتا بكتابات اهل بابل واشور مع ما فيها من الفوائد الفلكية المجية ذهبت اغلب المله الحديثين الى ان كلّ الطرائق المعروفة عند الامم المذكورة لتعريف المنازل تفرّعت من طرقة اقدم منها اخترعها اهل بابل على كان لهم من سعة المعارف بالنجوم وحركات الكواكب السيارة. وهذا ظنّ

Bundehesh (1)

E. Dittrich, Urviter, Prizession und Monthiuser (Orien- (r) talistische Literaturzeitung, XII. Bd., Juli 1909, col. 292-299)

عملُ بَيْدَ آنه لا يصير علماً يقيناً الَّا متى عثرنا على ذكر المنازل في الكتابات البالميّة القديمة التي لم ترَّل تُكتشف في بلاد ما بين النهرين.

سلكت عرب الجاهلية مسلكاً خاصاً لهم في استمال منازل القمر. وذلك انّ غرض سائر الامر من إثباتها كان تعين مواضع الاجرام السماوية بقياسها بمواضع المناذل او آنهم استخدموها لاستخراج الاختيارات (وهي نوع من احكام النجوم) من موضع القمر في احدى المنازل في الوقت المفروض. أمَّ العرب القدما؛ فاستعملوها لتقدمة معرفة احوال الهوا. وحوادث الجوّ في فصول السنة لآمهم كانوا ينسبون تلك الحوادث الى طلوع المنازل وغروبها وقت الفجر حين تطلُّع الشمس(١٠). ومعلوم انَ مثل هذا الطلوع او النروب لا يعرض لمنزلة الَّا مرَّة في السنمة الشمسيَّة بسبب ما يستوجبه من الاحوال. فانَّ المنزلة المفروضة لكونها قريبةً من فلك البروج الذي هــو ايضاً فلك الشمس الظاهريّ حول الارض لا تطلم وفت طلوع الشمس على وجه العلم النظري الَّا بشرَط ان يكون متوسط اطوال تجومها مساويًا لطول الشمس وكذلك لا تغرب في ذلك الوفت الَّا بشرط ان كون متوسَّط اطوالها في نظير طول الشمس ولا معرض ذلـ اث الًا مرَة في السنة الشمسيّة لأنّ الشمس لا تعود الى منزلة مفروضة الّا بعد تمام دورتها السنونة الظاهريَّة. وفي الحقيقة لا يُرى طلوع منزلة او غروبها وقــت طلوع الشمس حين بساوى طولها طول الشمس او ببعُد عنه مائة وثمانين درجة لانَّ شعاع الشمس يستُرنجوم المنزلة وبمنعنا عن رؤيتها فيختلف الطلوع او الغروب

⁽١) وهذا النوغ من الغروب يسمَّى بالغرنسيَّة occase cosmique .

المرنيُّ عن الطاوع او الغروب الحقيقيّ. فالَّتي نُرى طالمةٌ وقت طلوع الشمس هي تقريبًا المتزلة الثانية قبلها من جهة الغرب. وهذا ما اداده البيرونيّ في قوله في كتاب الآثار الباقية (۱): • معنى طلوع المنازل ان الشمس اذا حلّ احدها سترَّتُها والتي فبلها وطلمت الثالثةُ منها على تَحكس البروج بين طلوعي الفجر والشمس في الوقت الذي وصفه ابن الرقاع (۲) في شعره

وأبصر الناظرُ الشِّمرَى مينَّمة لمّا دن من صلاة الصبح تنصرفُ في حُمرة لابيضاض الصبح اعرِفُها فقد علا الله لم عبا ضو منكف لا يبياض اللهل منها حين تتبّمه وما النهاد بها لآيل يعترف ومملوم ان كلّ ليلة في كلّ وقت تُرى فوق الارض اربع عشرة منزلة وتبقى الارم عشرة الاخرى غير مرئية تحت الارض ثم آنه كما غربت احداها طلمت نظيرُها في المشرق وهي التي كانت العرب يسمّونها الرفيب ("). فظاهر ان الرقيب هي المنزلة الحاصة عشرة من الساقطة ثم آنه من غروب منزلة في الفجر الى غروب التي تلها مدّة ثلاثة عشر يهما تقريباً لان الشمس تقطع مسافة منزلة (وهي قسم من اقسام الدائرة الثانية والعشرين) في ثلاثة عشر يوما ما التقريب في الملاثة عشر من المتقرب.

Chronologie orientalischer Völker, p. 339 (1)

 ⁽r) كنا في النسخة المطبوعة. ولعل الصواب ابن الرّقاع اعني عني بن الرقاع العلملي الشاعر المشهور بدمشق في ايّام الوليد بن عبد الملك (١٠-٣٠ه = ١٥٠-١٥) م).

⁽r) وانشد الفرّاء النحويّ (اطلب لسان العرب ۽ ا ص ۴.۹):

أَحَقًّا مِبلاً اللهِ أَنْ لَستُ لاقيًا بِثِينَةً أَو يُلْقَى الثريَّ (مِيبُهُ

واراد لا القاها ابداً.

والمرب سمُّوا نَوْ المقوط منزلة في المغرب مع الفجر (١) وطاوع مقابلتها في المشرق من ساعتها ونسبوا الى الانوا. عدّةً تأثيرات اعني الامطار والرباح والحرِّ والبرد. فكانوا ينسُبون كلُّ عيث الى تأثير المنزلة الساقطة فقولون مُطرنا مُّوء كذا كأنَّ المطر من فعل الكواك. فعا الذلك في الحديث الشريف: • ثلاث من إمر الجاهلة الطينُ في الإنساب والنَّاحةُ والإنواد ، وفي حدث آخر: • من قال سُفِينا بالنجوم فقد آمن بالنجوم وكفر بالله ومن فـــال سقانا الله فقد آمن مالله وكفر بالنجوم . وبسبب منا اعتقدت العرب من اضافة الامطار الى الانواء نشأ استمال لفظ النوء بمنى الغيث او بمعنى المطر الشديد ايضاً. وعلى قول البيرونيّ في الباب التاسع مـن المقالة التاسعة من كتاب القانون المسعوديُّ نسبت العرب الامطار الى غروب المنازل في الفجر.والرباحُ الى طلوعهـا وسمُّوا الرياح الصيفيَّة بوارحَ لمهمّهـا عن الشمال (اي شمال مات الكعبة). وكلُّ آتِ من اليسار نحو اليين هو بارح غير مُرْض في صناعة الزَّجَر والعافة. وكذلك تلك الرماح.

واختلفت اللغويون في معنى لفظ النوا الاصلي قتال ابن سِيدَه المتوقى سنة معنى لفظ النوا الاصلي قتال ابن سِيدَه المتوقى سنة معنى أوا الله الله الله الكوك والله الله الله الله الله الكواكب بضوء الصبح. قال وفد تكلّم علما العربيَّة في تضير النوا فقال بعضهم سُمّي بضوء الطلاع الرقيب لا لسقوط الساقط وذهب الى ان النوا في اللمة النُّموض ولو كان هذا هكذا لم تكن على العرب مُونَة أن يجعلوا الناني هو الطالعُ وان

يتركوا السقوط. وقيل النوا السقوط والمَيلان ومنـه قولُم مــا ساءك وناءك ومعناه اناءك فأثمى الالف للاتباع فالنوء على هذا التفسير من الاضداد. ولو لم يكن النو؛ الَّا النموضَ لكان لقولم ناء النجمُ وهم يريدون سقـط مذهبٌ على طريق التفاؤل كأ تهم كرهوا ان يقولوا سَقَطَ. فأمَّا من ذهب الى انَّ الكوك بنُوا ثمَّ يسقُط فاذا سقط فقد تقضَّى نواهُ ودخل نوا الكوك الذي بمده فانَّ تأويلَ النو. في قول هؤلا. هو التأويل المشهور الذي لا 'ينازَعُ فه لأنَّ الكوك اذا سقط النجمُ الذي بين يديه اطلَّ على السقوط وكان اشبةَ شيء حالًا بحال الناهض ولا نهوضَ حتى يسقُط لانَّ الفلك يجترَّه الى الغور فكأنَّه متحاملٌ بمنَّ قد اثقله وغله . وقال مجد الدين ابن الاثير المتوفَّى سنة بنت في كتاب النهاية من غريب الحديث (ج ٤ ص ١٣٨ من طبعة مصر سنة ١٣١١): • أمَّا سُمَّى نوءًا لا نه اذا سقط الساقط منهــــا [اي مـنــن المنازل] بالمنرب ناء الطالع بالمشرق ينوا نواً اي ضض وطلع وقيل اداد بالنوا الغروبَ وهو من الاضداد. قال ابو عبيد (١) لم نَسْمَ في النو · أنَّه السقوط الًا في هذا الموضع ^{«. –} وقال ابن رشيق القيروانيّ المتوفّى سنة ٢٠٦٦ في كتاب الْعُمْدة ج ٢ ص ١٩٦ الى ١٩٧ من طبعة مصر سنة ١٣٢٥: * واذًا اتَّفَقَ ان تطلع منزلة من هذه المناذل بالغداة ويغرب رقيه فذلك النو· لا يَفْق لكلُّ منزلة الامرّة واحدة في السنة وهو ماخوذ مــن ناء بنو. اذا نهض متثاقـــلّا والمرب تجعل النو. للغارب لا نه ينهض للغروب متناقلًا..... قال [الزَّجَاجيّ]

 ⁽١) وهو ابو مبيد القاسم بن سلام صن اشهر لفويي البصرة توقي عكسة سنة ٢١٦هـ ٨٨٨ وقيل ٢١٨هـ ٨٩٩ .

وبعضهم ببحله للطالع وهذا هو مذهب المُنجّبين لانّ الطالع له التاثير والقوّة والغارب ساقط لا قوّة له ولا تأثير ^م.

امّا الحوادث من انوا، وبوارح فقد اختلفوا فيها فمنهم مسن نسب الى المنزلة جميع ما يكون في الآيام الثلاثة عشر التي بين ابتدا، غروبها او طلوعها وبين ابتدا، غروب المنزلة التالية او طلوعها. ومنهم من نسب الى المنزلة ما يكون في اوّلها فقط. ومنهم من وقت لغروب كلّ منزلة او طلوعها ايّامًا معدودةً لنونها او بارجها فاذا انقضت هذه المدّة لم يُنْسَبُ اليها ما يكون بعدها (۱۰). قال البيروني في ص ٣٣٩ من الآثار الباقية • وبالقول الاخير أخذ الجمهور».

قد كُثُرت عند العرب الاشعار والاسجاع في المنازل وانواتها لا اوردها خوفًا من طول الكلام والاحتياج الى شرح معانيها وتفسير ما فيها من غريب اللغة فمن اراد امثلة من تلك الاسجاع وجدها في كتاب المخصص لابن سيده (ج ٩ ص ١٥ الى ١٨) نَقْلًا عن كتاب الانوا اللي حنيفة الدينودي. وفي عجائب المخلوقات لزكريًا بن محمد القزويني المتوفى سنة علم المنازل (٢).

 ⁽١) ذكر تلك البيرونيّ في البلب التاسع من المقالة التاسعة مــن القانون للسعوديّ.

 ⁽r) بيد أنَّ المنقول في هذا الكتاب من استجاع العرب كثيسر التعريف والتصحيف.

المحاضرة التاسعة عشرة

تتمة الكلام على المتازل وانوائها: استمال الانواء لمساب الومان عد عسرب المبلمليَّة – اساء حكتب مخصة بالمتازل والانواء ألمنت في الغرن الثاني والثالث والرابع الهجرة – من لفظ « الانواء » عند بعض الفلكين. – علم الفلك في القرن الافل واوائل الغرن الثاني للهجرة: عدم امنام المسلين به.

وبسبب ارتباط سقوط المنازل وطاوعها بالسنة الشمسيّة المذكور قبلا كانت العرب يستعلونها احيانًا لحساب الزمان وهذا ما حل البيروني وسيرنگر على الظن المقول في احد الدوس الماضية (ص ٩٧ و١٠١) ان العرب قد ضبطوا مقدار السنة الشمسيّة برصد الانوا وكانوا أيضاً يصلونها مواقيت لحلول ديونهم وغيرها فيقولون مثلا اذا طلع النجم (١) حل علك مالي. فسيّوا تنجيم الدّين تقريم عطائه في اوقات معلومة . — وللعرب اشعار تُبيّن احوال فصول السنة بذكر اوضاع العير والشمس في المنازل في وقت مغروض كقولم (١)

اذا ما قارن القمرُ الثريّا الثالثة فقد ذهب الشتاء

وذلك لأنَّ موضع الثريًا في العصر القريب من ظهود الاسلام كان تحو الدرجة العاشرة من برج الشـور اي نحو ٤٠ درجةً من اوَل الحمل الذي هــو قطة الاعتدال الربيعي فاذا حلَّ القبر بالنريًا في الليلة الثالثة بعد الاجتمـاع بالشمس ظاهر آنه قد قطع ٣٩ درجةً تقريبًا بعد الاجتماع وانَّ الشمس لم تقطع الاً مسافة

⁽١) اي الثريّا على اصطلاح عرب الجاهلية والاحاديث النبويّة

 ⁽r) هذا البيت والتالي يُروكان في كتاب الآثار الباقية من ٢٠٠٠.

اقلَ من ثلاث درج فتكون بينهما ٣٧ درجةً بالتقريب ويكون طـــول الشمس بعد نقطة الاعتدال بقليل. – وقيل ايضاً

اذا ما البدرُ تمَّ مع الثريَّا اتاك البردُ اوَّلُهُ الشتا؛

وذلك لان القر وقت عامه وهـ و وفت استقبال الشمس يلزم ان يكون في نظير الشمس فان نفرض موضع القمر في الثريا اي قبل منتصف برج الثور بيسير يكن موضع الشمس قبل منتصف البرج المقابل له اي برج العقرب. وذلك يحصُل في اوائل نوفنبر.

وفد آلف السلف من اينة اللنة كتباً كثيرة في الانوا· جموا فيها اقوال العرب من المنظوم والمنثور. ومسن اولائك اللغويين الذين عاشوا في القرن الثالث والرابع للهجرة:

٢ - النَّصْر بن شُمَيْل الماذني البصري المتوفى سنة ٢٠٠٠ وقيل ٢٠٠٠ ذكر
 كتابه في كتاب الفهرست ص ٥٧ وفي كتاب ابن خلكان عدد ٧٧٤ (او ٧٣٥ من الطبعات المصرية) وفي نزهة الألباً، في طبقات الادبا. لابي بركات عبد الرحمن بن محمد الأنبادي ص ١١١ من طبعة مصر سنة ١٢٩٤ وفي بنية الوعاة ص ٤٠٥.

٣ – نُطْرُب النحويُّ وهو ابو عليُّ محمَّد بن المستبير البصريُّ المتوفَّ سنة

انظر كتاب الفهرست ص ٨٨. والمحتمل ان كتاب الانوا. هو
 كتاب الازمنة المذكور في الفهرست ص ٥٣ وابن خلكان عدد ٦٤٦ (او ٢٠٧)
 وهو محفوظ في المتحف البريطاني بلندن.

٤ - ابو يحيى (١) ابن كناسة وهو عبد الله بن يحيى المتوفى سنة ٣٠٠ ببنداد. ذكر كتابه في الفهرست ص ٧٩ وفي كتاب الكواكب والصور لمبد الرحن الصوفي ص ٣٣ من ترجة شِيروب الفرنسية وفي الآثار الباقية الميروفي ص ٣٣٣ و٣٤٩ و٣٤٩.

الاصمي وهو ابو سعيد عبد الملك بن و يب المتوفى سنة ٢١٦ وقيل ٢١٨ . ذكر كتابه في الفهرست ص ٥٥ وقيل ٢١٨ وقيل ٢١٨ . ذكر كتابه في الفهرست ص ٥٥ و٨٨ وفي كتاب ابن خلكان عدد ٣٨٩ (او ٣٥٦) وفي بنية الوعاة ص ٣٢٤ .
 ١ – ابن الاعراقي وهو ابو عبد الله محمد بن زياد المتوفى سنة ٢٠٠٠ مد ذكر كتابه في الفهرست ص ٨٨ وكتاب عبد الرحمين الصوفي ص ٣٧ وابن خلكان عدد ١٤٤ (او ٢٠٥) وفي سنة الوعاة ص ٤٣.

٧ - محمد بن جبيب بن امية ابو جفر المتوقى سنة ٢٠٠٠. ذكر كتاب في الفهرست ص ٨٨ و١٠٠ وفي بنية الوعاة ص ٣٠.

٨ – ابو مُعلِّم الشيبانيّ وهومحمّد بن سعد (وقيـــل بن هشام) المتوفّى

⁽۱) کنیته ابر کحد فی کتلب الفہرست می ۷۰ والاص ابو یصیی کما ورد فی کتاب البیرونیّ وفی لسان العرب ج ۱ می ۴۹ (انظرایضًا ج ۱۰ می ۱۳۱۰). راجع ایشًا Gi. Flügel, Die grammatischen Schulen der Araber, Leipzig انقاع 1862, p. 138-130.

سنة مرح كتابه في الفهرست ص ٤٦ و٨٨ وفي بنية الوعاة ص ١١١ (٠٠ كتاب الانوار ، محرّف عن ١١٨ (٠ كتاب الانوار ، محرّف عن ١ الانوار »).

 عبيد الله بن عبد الله بن خُرداذبه ابو القاسم الذي زها في النصف الاول من القرن الثالث. ذكر كتابه في الفهرست ص ١٤٩.

ابو الهَيشَم الراذي التحوي المتوفى سنة المحدد . با ذكر كتابه في النهرست ص ٧٨ عرفا «كتاب الانواد» ولكن الصحيح كتاب الانواد.
 ومن ابي الهيثم دوى صاحب لسان العرب وصاحب تاج العروس اشياء من الفلكأت.

١١ – ابن قُتَنية وهو ابو محمد عبد الله بن مسلم الدَّينَورِيَ الجبليِّ المتوفَى سنة ٢٧٩ ومل ١٩٧٠. ذكر كتاب في النهرست ص ٧٨ و٨٨ وابن خلكان عدد ٣٧٧ (او ٣٠٤) وفي بنية الوعاة ص ٢٩١. وهو محفوظ في مكتبة أكشفُرد في انكلترا. وسناه البرونيِّ في الآثار الباقية ص ٣٣٩ و٣٣٦ كتابًا في علم مناظر النجوم (١٠).

١٢ - ابو حنيفة الدِّينَوري وهو احمد بن داود المتونى سنة ٢٨٠٠. ذكر
 كتابه في الفهرست ص ٧٨ و٨٨ وفي طبقات الحنفية لابن فطلونها ص ٩٥٠)

⁽ا) وللتحمّل أنَّ هــنا الكتاب في الانواء هــو الكتاب الذي اشار اليــه المسعوعيّ في آخر الباب المادي والستين من كتاب مروج النهب ج r مي ffr من طبعة باريس. — ومن كتاب الانواء لابن قتيبة نقل بعض اسجاع العرب عود شكريّ الألوسيّ في كتاب بلوغ الإرب في احوال الغرب المطبوع في بغــداد سنة fr اج r م rr الى fr.

⁽r) وفيه « الانوار » محرّف عن الانواء .

وفي الآثار الباقية لليروني ص ٣٣٦ و٣٤٧ الى ٣٤٨(١) وفي رُهمة الأليا. في طبقات الادباء لابن الأنباري ص ٣٠٦ وفي بنية الوعاة ص ١٣٣. وهـ اشهر الكتب في هذا الفن واتمهـا ينضّن كلّ مــا كان للعرب من العلم بالسماء والانواء ومهات الرياح وتفصيل الازمنة وغيير ذلك. ومنه اخهة ابن سيدة في كتاب الخصّ ج ٩ ص ١٠ الى ١٨ اكثر ما قاله في الانواء. قال عبد الرحمن الصوفي في كتاب الكواك والصور ص ٣٣ الى ٣٣ من الترجة الفرنسية (٣): « ووجدنا في الانواء كيّا كثيرة اللها واكلها في فنه كتاب ابي حنيفة الدينوري فا نه يدل على معرفة تأمــة بالاخبار الواردة عن العرب في ذلك واشعارها واسجاعها فوق معرفة غيره تمن الفيوا الكتب في هذا الفين. ولا ادرى كف كان معرفته مالكواكب على مذهب العرب عياتًا فأنه يحكى عن ابن الاعرابي وابن كناسة وغيرهما اشباء كثيرة من امر الكواك تدلُّ عَلَى قَلَّة معرفتهم بها وانَّ ابا حنيفة ايضًا لو عرَف الكواك لم يُسْنــد الخطأ اليهم". ثمَّ يورد عبد الرحن الصوفيَّ شيئًا ثمَّا يدلُّ على انَّ ابا حنيفة ما كان ماهرا بالارصاد.

١٣ – المبرَّد وهو ابو المباس محمَّـد بن يزيــد الازدي البصريُّ للتوفَّى

⁽⁾ ولعله المراد في الباب الماني والستّين من كتاب مروع الذهب البسعوديّ ج ٣ ص ٣٢ من طبعة باريس. قال فيه المسعوديّ أنّ ابن قتيبة سلب بعض اشياء متعلّقة بنواحي لاقــق مــن كتاب ابي حنيفة الدينوري ونقلها الى كتبه وجعلها من نفسه.

Caussin de ولاصل العربيّ لهذا النصّ موجود في المقالة التي ادرجها (r)

Notices et extraits des manuscrits de la في المتجموع المسمّى Perceval

Bibliothèque du Roi, t. XII, Paris 1831, p. 261-262.

سنة ممرد أو في اوائل السنة التالية. وكتابه في الانواء مذكور في كتاب الفهرست ص ٥٩ و٨٨.

١٤ - وكيم القاضي وهو ابو محمد بحكر بن خَلف المتوفّى في النصف
 الثاني من التراث اثالث. ذكر كتابه في الفهرست ص ٨٨ و١١٤.

الرَّبَاج النَحوي وهو ابو اسحاق ابراهيم بن السري عحمه المتوفى ببغداد سنة أمري عمل المروقي النهرست ص ٨٨ وبنداد سنة أمري وقبل المراري وقبل المراري و ويا النهرست ص ٨٨ وابن خلكان عدد ١٢ وفي كتاب الآثار الباقية الميروني ص ٣٣٦ و٣٤٤ (مرتين) وو٢٤ (مرتين).

١٦ – ابن دُر يد الازدي وهو ابو بكر بن الحسن المتوفى سنسة ٩٣٠. وكتابه مذكور في الفهرست ص ٦٦ و٨٨ ونزهـة الألبا و لابن الأنبادي ص ٣٣٣ وابن خلكان عدد ٦٤٨ (او ١٠٠٩).

١٧ – النباجي وهو ابو القاسم عبد الرحن بن اسحاق المتوفى سنة مراحم وقبل . وحد المحدد شكري الآلوسي المعدد تشكري الآلوسي المعددي في كتاب بلوغ الإرب في احوال العرب المطبوع في بغداد سنة ١٩٦٤ ج ٣ ص ٢٧٩ الى ٣٣٧ بالمخص. ومن كتاب النباجي إيضاً استخرج ابن دشيق القيرواني (المتوفى سنة ٢٥٠٠) وصفه لنجــوم كل منزلة في كتاب المندة ج ٢٠ من ١٩٦ الى ١٩٩ من طبعة مصر سنة ١٩٣٥.

١٨ و١٩ - علي بن عبار وابو غالب احمد بن سليم الرازي من مؤلفي.
 القرن الرابع. اطلب كتاب الفهرست ص ٨٨.

٢٠ – الكُلثومي ذكره البروني في الآثار الباقية ص ٣٣٦ ولا اعرف
 اسمه ولا تاريخ وفاته.

٢١ و٢٢ – المزيديُّ والمُّهْنَى المِذْكُوران في الفهرست ص ٨٨. – وهذا فضلًا عن وصف المناذل وانوالها في كتب لنويين وفلكين أخر غير مختصة بها. وتمَا يجب على استلفاتُ أنظاركم اليه انَّ الانوا المفردة لها تأليفات بمض الفلكيّين ليست الانواء المتقدّم ذكرُها. فانّ اولئك الفلكيّين اطلقـــوا لفظ الانوا على ما ستُّمه حكا اليونان إبيسيسَيا (١) اي دلالة الحوادث الْجُوَّيَّةِ المستقبلة. لأنَّ اليونان القدماء في القرن الحامس قبـــل السيح اخذوا يستعملون طلوع الكواك الثابتة وغروبها وقت العشيات والغدوات لتعيمين فصول السنة الشمسية وازمنتها مضطرين الى ذلك لكون سنتهم الرسميسة المأخوذة من مسير القمر والشمس معاً (٣) غير مستقصاة ونسبوا ابضاً الى ذلك النوع من الطلوع والغروب جميع حوادث الجوَّ في ازمنة السنة مشـلَ الامطار والرياح والرطوبة والبيوسة والحرّ والبرد وكانوا متدون ذلك كله في حداول على صفة تقويم سنة عُلِقت على اعمدة لينتفعَ بها العموم. وستيت تلك الجداول َرَا بِشَمَا^(٣). ثمَّ بذلت الحكما^{4 ب}جُدهم في اصلاحها واتقانها فنشأت ثلاثــة مذاهبَ كلدانيّة ومصريّة ويونانيّة في طريقة استنباط الدلالات على الحوادث الجوَّيَّةِ من طلوع النجوم وغروبها. ولمَّا انتشر حساب السنــين البوليوسيُّ فيما قريب من عهد المسيح وهو حساب مبنى على مسير الشمس زال الاحتياج الى رصد ذلك النوع مــن الطلوع والغروب لتعريف ازمنــة السنة الشمسيّة فُسِيت معرفة ما يكون من حوادث الجيو الى أيام السنة ولا الى الكواكب فَحَوَلت الجداول القديمة الى كتب شرحت ما سيحدث من الحوادث في كلّ يوم من ايّام السنة (١). ونحو منتصف القرن الثاني للمسيح الف بطليوس كتابًا (١) موسوماً بكتاب ظهور الكواكب الثابتة (٢) بيّن فيه ايّام طلوع الكواكب العظمى وغروبها في الندوات والعشيّات مع ما نُسب الى ذلك من الحوادث الجوّية في التأليفات القديمة. فنُرج هذا الكتاب الى العربية وسعّي كتاب الإوا واليه اشار المسعودي المتوفى سنة ٢٠٠٠ في كتاب التنبيه والإشراف ص ١٧ من طبعة ليدن سنة ١٨٩٤م: « وقد ذكر ذلك العظميوس القاودي في كتابه المعروف بالاربم مقالات وفي كتابه في الانواء الذي ذكر فيه احوال في كتاب الشبة كوفوبها ٤. وكما ترون سبيّت الواء تقدمة المعرفة باحوال السنة واقسامها وايّامها (١) وهذا هو المراد

P. Tannery, Recherches sur l'histoire الطلب في هذه المسألة (i) de l'astronomie ancienne, Paris 1893, p. 14-20, 293-294.

⁽r) ومن الغريب ان هــنا الكتاب لم يذكره مؤلّقو العرب الذيــن اعتنواً ببيان حياة بطليوم وثاليغاته مثل صلحب كتاب الغهرست وابن القفطيّ. أمّا المسعوديّ فذكره ايضًا في عم ١٩١ من كتاب التنبيه. ويظهر من كتاب الآثار الباقية للبيرونيّ ص ١٤٠ سطر ١٠ وص ٢٥٠ سطر ٨ انّ سنان بن ثابت ذكر اتواء بطليوم في كتاب له في الاقواء.

φάσεις ἀπλανῶν ἀστέρων (r)

⁽f) اطلب الآثار الباقية مي ۴۲۰ سطر ۱۵ وم ۱۸۰۰ سطر ۱۸۰۰، وفي ملخص كتاب سأن ثمار وقوالآتي ذكرة توجد كلمة النوء كلما كان في الاصول البوناتية ἐπισημασία ἀστέρες τινές τόλας ἔχουσι προσηγορίας διά τὰς يناس نا عبارة الاصيل البوناني بكت δλοσχερεϊς ἐπ' αὐτοῦ; γινομένες ἐπισημασίας (G e m i n i Elemenia nstroλοσχερεϊς ἐπ' αὐτοῦ; γινομένες ἐπισημασίας (G e m i n i Elemenia nstro-

في كتب الانواء التي الفتها الفلكيون منهم الحسن بن سهل بن فو بَغْت (١) الحد منجمي الحليفة المباسي الوائق بالله (٢٧٧-٢٩٧٩ = ٢٤٨-٤٨٧) والمنجم الشهير ابو معشر جعفر بن محمد البلخي (٢) المتوفّى سنة ٢٨٠٠ وثابت بن فَسرة الحرافي (١) المتوفّى سنة ٢٨٠٠ وسنان بن ثابت بن قرّة (١) المتوفّى سنة ٢٠٠٠ وسنان بن ثابت بن قرّة (١) المتوفّى سنة ٢٠٨٠ وسنان هذا الله كتب الونان وخُص كتابه البيروني في كتاب الآثار مستداً خصوصاً الى كتب اليونان وخُص كتابه البيروني في كتاب الآثار اليوم الاول منه يُرتجى مطر على قول اوقطيين (١) وفيلفس (١) ويكدر الهواء على قول القبط وقالبس (١) ويكدر الهواء على قول القبط واقطيين ومطر على قول الوج الثاني هوا متكدر شات على قول قاللبس والقبط واوقطيين ومطر على قول الوج الذي هوا محمد والقبط واوقطيين ومطر على قول الوج الذي والحراد والمواء على والقبط واوقطيين ومطر على قول الوج الذي هوا محمد والقبط واوقطيين ومطر على قول الودكس (١) ومطر ذورس (١). ولم يَذْ كُرُوا في

التربية اللاتينيّة القدعة (ص ٢٨٨) لِمُرْدُو دا كرعونا المنقولة من التربية العربيّة. sunt stellae, quibus sunt nomina, quae appropriantur eis propter illud » « (اى ملاواد) quod accidit in eis ex alhanohe

 ⁽١) ذكر كتابه في الانواء في كتاب الفهرست ص ٢٥٥ وفي كتاب ابن القفطيّ ص ١٥٥ من الطبعة الالمائية أو ص ١١١ من طبعة مصر.

 ⁽r) ذكر كتابه في الفهرست ص ٧٧٠ وفي كتاب ابن القفطيّ ص ١٩٤ (١٠١ من طبعة مصر).

 ⁽r) (كُور كتابه في كتاب ابن القفطي ص ١١١ (٨٠ معربية) وكتاب ابن ابي اصيبعة ج ا ص ٢٠٠.

Suter, Die Mathematiker und Astronomen der Araber, الخلنب (f) Leipzig 1900, p. 52,a.

Philippos, Φίλιππος (1)

Euktemon, Εὐκτήμων (ο)

Endoxos, Eδδοξος (A)

Kallippos, Κάλλιππος (v)

Metrodoros, Μητρόδωρος (૧)

النالث شيئًا. وفي الرابع مطر وريح منتقلة على قول اوذكس وهوا سات عند القبط (() - ومعلوم ان هذه الكتب في الانوا لا تعتبر ألا السنة الشميئة لمدم موافقة الفصول لشهور السنة القمريّة. ويّضح تمّا قلته ما بين هذه الانوا وأنوا عرب الجاهليّة من الفرق العظيم مع أتحاد الاسم.

واجال ما بيته من معارف العرب القدماء بالنجوم والساء المهم قد عرفوا عدداً وافراً من الكواكب الثابة مع مواضع مطالعها ومنادبها وذهبوا في جعلها اشكالاً او صوراً مذهباً يختلف عن طرائق الاسم الاخرى ثم آنهم عرفوا الكواكب السيارة ومنازل القعر وانفردوا عن سائر الشعوب في استمال تلك المنازل واخذ أوافها. ولكن لعدم معرفتم بالرياضيات وخصوصاً بالمندسة ولعدم الاعتناء بالعلوم الاخرى ايضاً لم يتوصلوا الى تعين السنين بحساب دقيق مستقصى فاقتصروا على ما يُددك بجرد البيان. وحيث ان معارف الاشياء لا تحصّل درجة العلم الابشرط ان تكون مرتبطة ببعض منتظمة غير بحسردة عن المجمث في علاما واسابها يتجلى ان عرب الجاهلية كانت ذوي معرفة علمة بالنجوم ولم يكن لهم شي. من علم الهيئة الحقيق.

حان لنا ان نَلْفت انظارنا الى عهد الاسلام.

انَّ عصر الحُلفاء الراشدين لم يختلف عن عصر الجاهليَّة فيا يَملُـق بالعلوم المقليَّة فانَه كان زمان الفتن الاهليَّة والحروب الداخليَّة وفتوح البلدان والجماد لنشر الاسلام ورَفْم اعلامه المنصورة في البقاع الشاسعة والآفاق القاصية. فمــا

⁽۱) الآنار الباقية ص ۲۹۴

اشتغل فيه المسلمون الا بالسياسة والحرب والغَمْم والامور الدينيّة والشعر فكسَدت اسواق العلم كلُّ الكَساد. ولم يزل الامر كذلك بعد ابتدا. الدولة الامويــة وانتقال دار الحلافة من المدينــة المنوَّرة الى دمشق فانَّ خلفـــا، بني اميَّة اذا فرغوا من امور السياسة والفتن والحروب ما اهتموا الّا بإحيا. علوم الجاهليّة اعنى الشعر والاخبار وبالصيد والملاهي وبالفنون والصنائم التي تنشأ عنها رفاهية العِيشة ووفرةُ الأُبهة والترَف. وما نستثني الَّا الامير خالد بن يزيد بن معاوية المتوفَّى سنة 👯 حفيد الحليفة معاوية الاكبر مؤسّس الدولة الامويَّة. وخالد بن يزيد كان ذا همَّة بالعلوم وهو اوَّل من عُني بإخراج كتب اليونان القدماء واول من زُح له كتب الطب والنجوم والكيما والعمق سعى حكيم آل مروان. وقبل أنَّ أحد وزرا. مصر وجد سنة عنوانية في خزانة الكتب بالقاهرة كرةً سماويّة نعاساً من عمل بطليوس وعليها مكتوب * أنت هذه الكرة من الامير خالد بن يزيد بن معاوية *(٢). الَّا أنه اشتفل خصوصاً بصناعة الكيمياء والمحتمل انَّ كتب النجوم التي قبل ان ترجمت له كانت كتبًا في احكام النجوم . ولا في علم الهيئة.

فبالحجلة مدَّةَ القسرن الأوَّل للحجرة واوائل القرن الثاني لم ترل المسلمون بعدا عن علم الفلك وسائر العلوم الرياضيّة والطبيميّة. ومن الادلاء على ذلك ايضًا ما كتبته فقماء المفسّرين والمحدّثين كمّا ارادوا ان يشرحوا شيئًا من علم

 ⁽١) وفضلاً عن كتاب الفهروست ص ٢٥٠ (والكتب المشار اليها في المواشي.
 ٢٨التية) رابع كتاب البيان والتبيين للعاحظ المطبوع عصر سنة ١١٠٠ ع اص ١١٠.
 (٢) تاريخ المكماء لابسن القفطيّ ص ٤٠٠ من طبعـــة لييسك او ٢٥١ من طبعة مصر.

الهيئة فآنهم اتواً بمــا لا يعوَّل عليه مـــن الاخبار في امر السموات والارض والكواك ناقلين ما كان رائجًا عند عوام اهل الكتاب او المجوس. وربما الذين اسلوا من ابنا. الملل الاخرى مثلُ وهب بن منبّه (١) الاسرائيليّ الاصل ادخلوا في تأليفاتهم الاسلاميّة ما لا يعرفه دين الاسلام الحقيقيُّ ووضعوا احاديثَ لا يِّمَها رجل عاقل واطالوا الكلام في الْحرافات. ومثال ذلك ما حــكاه المطهَّر ابن طاهر المقدسي من علماء القرن الرابع في كتاب البد. والتاريخ فأرويه هنا بحروفه (٢): • روى ابو حذيفة عن عطاء انّه قال بلغني انّه قال الشمس والقمر طولهما وعرضهما تسع مائمة فرسخ في تسم مائة فرسخ قال الضَّعاك فحسَبناه فوجدناه تسم آلاف فرسخ ^(r) والشمس اعظم من القمر. قال وعِظَم الكواكب اثنا عشر فرسخًا في اثني عشر فرسخًا. ورُوبنا عن عكرمة انَّه قال سعة الشمس مثل الدنبا وُثَلْتُها وسعة القمر مثل الدنيا سواء. وعن مقاتل آنه قال الكواك مملَّقة من السماء كالقناديل. قالوا وُخلقت الشمس والقمر والنجوم من نور العرش. هذا قول اهل الاسلام من غير رواية من كتاب ولا خــبر صادق ». وروى ايضًا المطهَّر بن طاهر ج ٢ ص ٦: « وزعم الكلميّ ^(١) انّ السموات فوق الارض

⁽۱) توقّي سنة ١١٠هـــ ٧٢٨-٧٢٩م وقيل ١١٢هـــ ٧٢٣-٧٢٣.

Motabhar ben Tahir el-Maqdisi, Le liore de la créa- (r) tion et de l'histoire, publié et traduit par Cl. Huart, t. II (Paris 1901), p. 17.

 ⁽r) ما افهم معنى هذا القول لان محصول ضرب ٩٠٠ في مثلها هي ٨١٠,٠٠٠ فالواضع انه ليس له علافة بما يسبقه.

 ⁽٩) وهو المغسّر الشهير لجّد بن السائب بن بشر الكلبي المتوفّى بالكوفة سنة ١٩١هـ = ٢٠١٠م.

كهيئة القبة المتصف منها [اي من الارض] اطرافها وروى وهب عن سلمان الفارسي رحمه الله أن الله خلق السهاء الدنيا من زمر دة خضراء وسماها برقع وخلق السهاء الثانية من فضة بيضاء وسماها كذا وخلق السهاء الثالثة من فضة بيضاء وسماها كذا وخلق السهاء الثالث من ياقوتة حتى عد سم سموات باسمانها وجواهرها. وروي عسن ابن عباس رضي الله عنه آنه قال إن السماء الدنيا من رخام ابيض واتما خضرتها من خضرة جبل قاف (۱). وروي أن السماء الدنيا من رخام ابيض واتما خضرتها من خضرة جب اص ٢٠٦ الى ٢٠٠ حديث برتقي سنده الى عباس بن عبد المطلب روي فيه أن النبي قال إن بين السماء والارض « مسيرة خسمانة سنة وصن كل سماء الى سماء مسيرة خسمانة سنة وضوق السماء السامة بحر بين اسفله واعلام كما بين السماء والارض ثم فوق ذلك ثانية اوعال (۳) بين ركبيمين وأظلافين (۱) كما بين السماء والارض ثم فوق ذلك

⁽ا) وهو جبل قبل أنه محيط بكل الارض. — ومثل هذا الكلام ما قاله المسعودي في الباب الثالث من كتاب مروج الذهب (ج ا ص ٩ من طبعة باريس) بدون (كسر مصدرة: ﴿ أنّ السماء الدنيا من ومسرّة خضراء والسماء الثانية من فضّة بيضاء والسماء الثالثة من ياقوتة حواء والسماء الرابعة من درّة والسماء المعامسة من نعب اجسر والسماء السائمة من ياقوتة صغواء والسماء السائمة من نور قد طبقها علائكة قيام على رجل واحدة تعظيما لله لقربهم منه قد خرّقت ارجلهم الارض السابعة واستقرّت اقدامهم على مسيرة خسمالة عام تصت الارض السابعة وروسُهم تصت العرش وتحت العرش بعد ينزل منه ارزاق الميوان ».

⁽r) اي قطع .

 ⁽F) الظِّلُف للبقر والغنم كالمافر للغرس والبغل والنَّف للبعير.

ذلك العرش بين اسفله واعلاه كما بين السما، والارض والله تبارك وتمالى فوق ذلك ٥. - وفي تفسير قسول القرآن و كُلَّ في فَلَك يَسْبَحُونَ ١٠٥ ذهبت قدما المفسّرين الى آرا، غريبة تدلّ على عدم اعتنافهم بعلم الهيئة فحى فحر الدين الرازي في تفسيره ج ٦ ص ١١٨ من طبقة مصر سنة ١٣٠٨ الى ١٣٠٠ ان بعضهم قال و الفلك موج مصفوف تجري الشمس والقعر والنجوم فيه وقال الكلمي ما وجموع تجري فيه الكواكب واحتج بأن السباحة لا تكون الله في الما . وقال فخر الدين الرازي في موضع آخر في تفسير سورة يس ج ٧ ص ٨٥: " وقد اتفق أكثر الفسّرين ان الدياء مبسوطة لها اطراف على جال وهي كالسقف المستوي ويدل عليه قوله تعالى والسقف أكمر أفوع (١٠) نقول ليس في النصوص ما يدل دلالة قاطعة على كون السماء مبسوطة مستديرة ٥. - وكنى ذلك برهانا على عدم اهتمامهم بلم الهيئة.

⁽۱) سورة الانبياء (34 XXXVI) وسورة يس (40 XXXVI).

⁽r) سورة الطور (LII, 5).

المحاضرة العشرون

اوائسل اهتاء السلين جلم النجوم ولا سبًّما جلم اكتام النجوم — ترجمة كتاب منسوب الى هرس في عهد بني اسبًّة — المثلية المنصور السبّاسيّ والمنجّسون — تأثير الفرس في ابتداء المثنال السلين بأحكام النجوم — اقل احتياج العرب الى الاسطرلاب.

وفي اواخر مدّة الدولة الامويّة تنبّت سُلطة الاسلام على جميع الامصاد والافطار التي دخلتُها الويتُهُ عَنوة او صلحا اثناء المناذي المواصلة والفتوح من اقصى بلاد مسا وراء النهر في تركستان الى متهى المنرب والاندلس فست الله ألمربية الشرفية أهل تلسك الولايات والبدان وغلبت على الستهم الاصلية فاخذ السلمون كلهم مسن اي جنس او امّة كانوا لا يستخدمون في الانشاء والتأليف الاله لفة المرب فابتدأت وحدة ألدين تستوجب ايضا وحدة اللسان والحضارة والمنران فصار الفرس واهل العراق والشام ومصر يُدخِلون على مهم القديمة في التمدّن الاسلامي الجديد.

ان من تأمّل في تأريخ كل تمدّن من اوائله الى ذُروته وانحطاطه عرف اللام اوَلا لم يصف العلام قريبًا اللام اوَلا لم يصرف أَجدهم ومساعيهم الله الى مسا رأوه من العلام قريبًا مناسبًا لمجرَّد احتياجاتهم العادية اليومية وانهم لم يتوصّلوا الى الاعتناء بالعساوم النظرية العالمية الأبعد مدة طويلة لاعتقادهم الباطل ان هذه العلوم لاطائل فيها. وذلك مع آنها في الحقيقة اعظم اركان الحضارة واقوى العوامل بل العامل الوحيد في ترقي الجنس البشري وتحصيله دوجة عالية من درجات المُعران

حتى أنَّ منزلة أمَّة في مرقاة التمدَّن أمَّا تُقدَّر بحسب قدر نضارة العلوم النظريَّة فها كما بينته في درسي الأوّل. - فاوّل ما اشتغلت به اهل البلاد الاسلاميّة من العلوم هي العلوم العليَّة وخصوصًا الطبِّ والكيميا. واحسكام النجوم. ولا غَرُوَ فِي تَفْضِيلَ إَحْكَامُ الْنَجُومُ عَلَى عَلَمُ الْهَيْنُةُ الْجَيْقِيُّ لَانَّ النَّاسُ مَن سلفتهم متولِّمون بالحكايات البجبة ومعرفة الحوادث المستقبلة وكشف ما يظنُّونه سرًّا غريباً مكتوماً. ¬ وتقدّم (ص ١٣٧) ذكر الامير الاموي خالد بن يزيد بن معاوية وَسَمِهِ لِاقْتَبَاسَ مَعْرَفَةُ الاحْكَامُ والكيماء. فاقول الآن انَّ اوَّل كتاب تُرْجَم من اليوثانية الى العربيَّة (قِطم النظر عن كتب الكبياء) هو على المحتمل كتاب في احكام النجوم كنا نعرف اسمه وماكنا نم تأريخ نقله وهل هو موجود وهو ترجة كتاب عَرْض مفتاح النجوم المنسوب الى هرمس^(١) الحكيم الموضوع على تحاويل سني المالم وما فيها من الاحكام النجوميَّة وُجِد نسخة منه في جلة من نتف والف وستَّالَة محلَّد عربيَّة خطَّ بد اقتتها في شهر نوفنبر الماضي (١٩٠٩) الكتبة

⁽١) وهرمس بحكم مصري خُراقي لم يكن له وجود ابدناً. فكثرت فيه المرافات بين العرب في مهد الاسلام فمنهم من قال آله اختون المذكور في التوراة ومنهم من قال آله اختون المذكور في التوراة ومنهم من قال آله اختون المذكور في التوراة ومنهم من قال آله الخبوء والكبياء والسحر والثالث مدة كتب مختلفة في احكام النجوء والكبياء والسحر وما اشبه فلك الملك كتاب الفهرست من ١٣ و١٣ الله ١٣ من طبعة مصر وابن ابي من ١٣ من طبعة مصر وابن ابي من ١٣ من الم الله المرافقة على ١٩ من المحتلفة أله من المهدا المرافقة عامل المحتلفة عامل المحتلفة عامل المحتلفة عامل المحتلفة عامل المحتلفة عامل المحتلفة الموانان زمم المحتلفين منذ عهد الاستخدار أله المرافقة المحتلفة المحتلفة عامل المحتلفة المحتلفة عامل المحتلفة المحتلفة المحتلفة على ماء القو الكتب والرسلال M. Steinschneider, Die arabischen Uebersetzun من ويساطيع عالم ويوانات وما المحتلفة عالم ويضاء والمحتلفة عند المحتلفة المحتلفة المحتلفة عالم ويصاء على ووما والمحتلفة المحتلفة المحتلف

الأمبرسيانيَّة (۱) في ميلانو (۱۷ من مدن ايطاليا. وفي آخر هذه النسخة المرقومة سنة (۲۰۰۱) مكتوب: • وكان ترجة الكتاب في ذي القعدة سنة خس وعشرين ومانة هجريَّة ^(۱۲). وان صح هذا الحبر (وما لنا سبب يحملنا على الشك فيه) فُرغ من هذه الترجة قبل اتقراض الدولة الامويَّة بسبع سنين.

ولما اتهت أيام بني أمية سنة به واشرقت شمس بني المباس المضية واسجت المراق دار الحلافة ومركز الأمة الاسلامية اختلطت الدب بالماليك والموالي (واكثرهم من الفرس) بالمصاهرة والماشرة فكثر اخذهم التمدّن والعلم من الامم الأعجبية فرادوا أيضاً كلفاً بأحكام النجوم ومباً للاطلاع على الكتب في هذا الفن حتى صار جاريًا على السنة الناس القول * أن العلوم ثلاثة النقت للاديان والطب للابدان والنجوم للازمان * - ويماً ساعد على هذه النهضة مساعدة لا تُذكر شف نفس الحلفاء بنك الفنون فكان أبو جعفر المنصود وهو الحليفة المباسي الثاني (المراه مي المروف بابن الداية (الماكوني في النصف أموره ونستفيد من يوسف بن ابراهيم المروف بابن الداية (الماكوني في النصف الماية من القرن الثالث الذي سمعه عسن اسميل بن ابي سهل بن ويحت أن

E. Blochet, Études sur le gnosticisme musulman (Rivisla degli Studi Orientali, II, Roma 1909, p. 738-756; III, 1910, 177-193)

Milano (r) Biblioteca Ambrosiana (1)

Al-Battani sive Albatenii, Opus astronomicum ed. C. (r)

A. Nallino, Mediolani Insubrum 1899-1907, t. II, p. xx

⁽م) نقل كلامه ابن ابي اصبعة ج ا ص ۱۵۰ وقد نقلمه ايضا بالاختصار وبون ذكر مصدرة ابن القفطي ص ۱۶ من طبعة ليبسك او ۲۲ من طبعة مصر وبون ذكر مصدرة ابن القبري في كتاب تاريخ مختصر الدول ص ۲۱ من طبعة بيروت سنة ۱۸۱ م.

قُوْبَغْت الفارسيّ (١) المنتم كان يصعب المنصور ولما ضعف عن خدمة الحليفة امره المنصور باحضار ولده ليقوم مقامه فسير له ولده الا سهل بن نوبخت (١). وروى ايضاً ابن الداية عن اسميل بن ابي سهل بن نوبخت عن ابيه ان المنصور لما حج حبّته التي توفّي فيها رافقه من الاطباء ابن اللجلاج ومسن المنجبين ابو سهل بن نوبخت (١٠). وقال ابن واضح اليقوبيّ في كتاب البلدان (١) الذي اطال فيه الكلام في وصف بنداد وشوارعها ان المنصور لما ابتدأ بناء مدينة بنداد سنة ويخت المنجم وما شاء بنداد سنة ويخت المنجم وما شاء

(١) وروايةً عن تجد بن عليّ العبديّ الخراسانيّ (مـن معاصري المسعوديّ) قال المسعوديّ في البنب السادس والعشرين بعد الملائة من كتاب مروج الذهب (ج ٨ ص ٢٦ من طبعة باريس) انّ نوبتثت المُتِّم كان مُجوسيًّا ثمّ اسام على يدي المنصور.

(r) يتضم من النصوص المشار اليها في لفاشية المتقلمة ان ابا سهل ابن نوبخت كان له وقت صِعْوة في السن اسم فارسي ثم بطل اسمه هذا وثبتت كنيته فقط. فني النصوص المذكورة وفي كتاب الفهرست ص ١٣٨ (سطر ٩ و٣٠ و٣١ (سطر ٣١) يسمّى ابا سهل ابن نوبخت. ولا لعرف مسى أي مصدر استنبط صاحب الفهرست في موضع آخر (ص ١٣٨) أنه ابو سهل فضل بن نوبخت. ومن المستغرّب أن ابن القفطي عن ٢٥٥ من طبعة ليهسيك او ١٨١ الى ٢١ من طبعة مصر نقل هذا الخبر الأخير من كتاب الفهرست وجعل له ما أقد خصوصية في حرف الفاء مع أنه جعل مادة لخرى لابي سهل ابن نوبخت في ابل الكنى نقلًا عن ابن الداية فاقه لم ينتبه أن ابا سهل الفضل بن نوبخت وابا سهل ابن نوبخت رجل واحد، راجع ما قلته عن ٢٠١ في افلاط ابن القعطي من ١٣٨ في افلاط ابن القعطي من ١٣٨ في اطبعة ليهسيك او ٢٥١ من طبعة مصر.

(f) عن ١٨٦ من الطبعة الليدنية الثانية من سنة ١٨٩٦ . — آلف هــنا
 الكتاب سنة ١٨٦ ه = ١٨٩-٨٨.

الله بن سارية * (1) وان (ص ٢٤١) الذين هندسوا المدينة فعلوا ذلك * بجضرة فونجت وابراهيم بن محمد (7) القراري والطبري (6) المتجمين اصحاب الحساب ، وكذلك قال البيروني في الآثار الباقية ص ٢٧٠ الى ٢٧١ ان ابتدا، البنا، كان في اليوم الثالث والعشرين من شهر تعوز سنة الف واديم وسبعين للاسكندر (٩) وان فوبخت كان قوتى اختيار الوقت المناسب ثم قال البيروني أن هيئة الفلك في ذلك الوقت اتمقت على مثل هذا الشكل (٥):

	الجدي	الطألع القوس	العقرب	\nearrow
الدلو	الراس كه	المشتري	القىر يط ى	الميزان
الموت				السنبة
بلئ	زحل راج کو ؟	المريخ ب ن الزهرة كبط ه	الشمس كه ح ى الذنك عطارد كه ز	الإساء
<u></u>	الثور	الجوزا.	المرطان	\bigvee

⁽١) واسمه في الفهرست وفي كتاب ابن القفطيِّ ما شاء الله بن اثري (او ابري).

 ⁽r) لعلّه تعريف حبيب.
 (r) والمتعمّل أنه عمر بن الفَرّخان الطبري المنجّم الشهير.

 ⁽٦) الموافق اليوم الخامس والعشرين من شهر ربيع الثاني من سنة ١٠٠٠.
 (٥) يدل هذا الشكل على ما كانــت المنجون يسمونه النصبة الفلكية أي

وفي مدَّة خلافة المنصور تقل ابو يحيى البطريق كتاب الاربم مقالات^(۱) لبطليوس في صناعة احكام النجوم^(۲). ولا شكّ لي في أنه نقلت ايضاً في ذلك المصر كتب احكامية بونانيَّة اخرى اذ مــا شاء الله المذكور سابقاً يذكر في تألفه (۳) عدَّة اقوال دورثيوس (۵) واتطيقس (۵).

وقد اثرت الفرس ايضاً تأثيراً شديدًا في ابتداء اعتناء السلين بالاحكاميات وتما يدل على ذلك ان بعض المنجين الاقدمين مثل نويخت وعر بن القر خان الطبري وغيرهما كانوا من الفرس وان اصطلاحات فارسيَّة مشل الهيَّلاج والكَذْخداه والجانبَختان كثيرة الوجود في نفس كتب ما شاء الله كما يظهر من الترجة اللاتينيَّة القديمة المطبوعة في البندقيَّة سنة ١٤٩٣ و١٥٠٩ و١٥٩٩

على اطوال مواضع الشمس والقمر ومقدتي فلسك القمر (وهما الراس والذنب) والكواكب الممسة المتعيرة وقست تأسيس بغداد. — والاطوال مرسومة بتعروف المبيًّل على جري عادة علماء الغلك والرياضيّات من العرب في جداولهم وازياجهم. فيُستخرج مثلاً من الشكل انّ البرج الطالع كان القوص وانّ زخل في كوم (أيُ ٣٠ ٤) من برج الممل وأنّه راجع لا مستقم السير في ذلك الوقت ثم ان الزهرة كانت في كط ∑ (اي ٣٠٠) من برج الموزاد الع.

⁽⁾⁾ واسمه اليوناتيّ Τειγάβιβλος, Telrabiblos لي المرتّب على اربعة كتب وهو من اشهر التأليفات في هذا الفنّ. وفي القرون الوسطى سمَّوُه باللاتينيّة Quadripartitum

 ⁽r) ذكرت هذه التربهة القدعة في كتاب الفهرست ص ٢٠٣ سطر ١٥ رفي
 كتاب ابن القفطيّ ص ٢٢ من طبعة ليبسك او ٢٣ من طبعة مصر. واطلب
 إيضًا الفهرست ص ٢٢٠.

الموجودة منها الآن ترجة التينية قدعة فقط.

 ⁽f) او دروثيوس عاش في القرن الآول بعــد المسيم واسمه اليوناني -δωρό δεος, Dorotheos

⁽ه) او انطيقوس من منهّي القرن الثاني او الثالث بعـــد المسيع واسمه اليونانيّ Antiochos, 'Αντίσχος

و١٥٤٩ فصارت تلك الاصطلاحات في اللانينيَّة على هـذا الشكل: -alim المنطنة على هـذا الشكل: -alim في المختبر ادراج بعض آرا الفرس في المنسوبة الى هرمس الحكيم متداولة بين العلماء المسلين في اواسط القرن الثاني للهجرة سيحري الكلام فيها عند ذكر ما رواه ياقوت عـن زيج الغذاري.

وبما ان الاحكام النجوميَّة لا تُبتنى الَّا على معرفة الطالع وارتفاعات الكواكب عن الافق في الوقت المفروض ومثل ذلك ولا يمكن اقامة الطالع وقياس الارتفاعات الَّا بَالات رصديَّة ابسطها الاسطُّرلاب المسطَّح (١) اعتنت العرب بعمله واستماله في عهد المنصود. وقيل (٢) انّ اول مسلم عمل اسطر لابًا والدّفيه كتابًا ابو اسحاق ابراهيم بن حيب بن سليمان القراديّ من فكيّ المنصود ولا نعلَم هل استخدم في ذلك كتبًا سريانيَّة (٣) او يونانيّة او كلتيهما اذ اخذت

⁽⁾ في المستنبط من تسطيح الكرة السماوية مع حفى المطوط والدواتر المرسومة عليها. وهذا التسطيح هو صا يسمى بالغرنسية projection de la المسومة عليها. وهذا التسطيح هو صا يسمى بالغرنسية géo.) وهم وهو قسم مما يسموه المديثون عام الظل والمنظور (projection). والمديثون لتقليدهم اصطلاحات الافزغ بغير ضرورة ولمهلهم علوم العرب تركوا الاصطلاح القديم المصعيم فسموا التسطيح مسعماً والمسطعي يسمى باللاتينيسة astrolabium والمنافرات المسطح او السطحي يسمى باللاتينيسة astrolabium. واسقاطًا. والمنافرات والمعالم المالم على المنافرات والمعالم المنافرات وفي كتاب ولاسطولاب ضبطه الارجم بضم الطاء كما ورد في القواميس المطولة وفي كتاب وفيات الاعيان لابن خلكان عسد ٧٩١ من طبعات وهيات الضبط يوافق الاصل اليوناني وهنات الضبط يوافق الاصل اليوناني وشعور وهذا الضبط يوافق الاصل اليوناني وشعور وسيات المنافرات المسلم والمساورة والمساورة

 ⁽r) كتاب الفهرست ص ۲۷۳ وابع والعقطي ص (۲) (و ۴۲ من طبعة مصر) وحاجّي خليفة ع ا ص ۲۲۵ من طبعة فوتنجن او ع ا ا من طبعة القسطنطينيّة سنة ۱۳۱۱.

⁽r) في اواسط القرن السابع للمسيح الَّف الكاتب السريانيّ ساويرمر سَبُوكُت

كتابه ايدي الضاع ظم نتلق الآ اسمه وهو كتاب العمل بالاسطرلاب المسطح. والف ايضاً وسالة مسماة كتاب العمل بالاسطرلاب وهو ذات الحلق (۱۰). وذات الحلق اسم الله سُميت من محمودة في كتاب المجسطي لبطليوس وفي كتاب المجسطي لبطليوس وفي كتاب المهد مرقاً القرن الخامس للمسيح وهي تشتمل على سبع حلق معدنيَّة متحرَّكة من مجلة في بعضها يتاس بها كل ما يقاس بالاسطرلاب المسطح وتستى بالفرنسيَّة sphère armillaire و وتمن الف ايضا الكتب في الاسطرلاب المسطح وفي ذات الحلق من منتجي المنصور (۱۳) ما شاء الله ضاع لمسل كتابيه العربيُّ ولم تنجُ من التلف اللا ترجة لا ينينيَّة لكتاب الاسطرلابات والعمل بها طبعت في اوربًا ثلاث مرات في القرن السادس عشر المسيح.

مقالة في الاسطولاب المسطَّع نشرها بالسريانيَّة وترجها الى الغرنسية الاب ف. تو: F. Nau, Le traité sur l'astrolabe plan de Sévère Sabokt (Journal Asiatique, IX série, t. XIII, 1899, p. 56-101, 238-303).

 ⁽۱) كتاب الفهرست ۲۷۳. أمّا أابن القفطي في الموضع المذكور حرّف هـ..نا
 الاسم وقال كتاب العمل بالاسطرلابات ذوات الملق.

Proklos, Πρόπλος (r)

 ⁽r) الفهرست ص ۲۷۳ واین القفطيّ ص ۲۲۷ من طبعة لیپسك او ۲۵ من طبعة مصر.

المحاضرة الحادية العشرون

كتاب هنديّة في علم الفلك نُقلت الى العربيّة في زمان الحليفة البيّاسيّ المتصور – طريقة حساب الحركات السهاويّة في تلك الكتب – اصل نسبية فيّة اربن الواردة في تاليفات العرب في الفلك والجنرافيا.

وما اقتصر الحليفة المنصور على محرّد احكام النجوم وما يتعلّق بها ضرودياً بل منذ تأسيس بغداد بسنين قلية بادر الى احيا، علم الهيئة المحض مستسقاً من موارد الهند. والذي دعاه الى ذلك ان رجلًا منديًا جا، بغداد سنة بهوا (١) في جملة وفعد السند على المنصور وهبو ماهبر في معرفة حركات الكواكب وحسابها وسائر اعمال الغلك على مذهب علاه أمنه وخصوصاً على مذهب كتاب باللغة السَّنْسَكُرِيَّية اسمه بَرَاهَمَ نَهُ طَلِيدَهَا نَتَ (١) أَلْفُه سنة ١٢٨م (١ او ٧ه) الفلكي والرياضي الشهير برَهمَكُنتَ (١) للك فيا كُفر مُكُمَّ (١) وكلِف المنصور ذلك الهندي بإسلام (١) مختصر الكتاب ثم أمر بترجمته الى اللغة المندي بإسلام (١) مختصر الكتاب ثم أمر بترجمته الى اللغة

 ⁽٢) Vyāghramukha (٢). وهو الملك فيغر المذكور في كتاب ابن القغطي عن ٢٠.
 (او ١١٧). — وفهرست ابواب هذا الكتاب وهي اربعة ومشرون يوجد في عن ٢٠
 من كتاب البيروني المسمّى تحقيق ما للهند من مقولة.

اطلب كتاب البيروني في تعقيق ما للهند من مقولة ص ٢٠٨ و١١١٠.

الم سنة واستخراج كتاب منه تتخذه العرب اصلًا في حساب حركات الكواك ومــا يتماَّق به من الاعمال. فتولَّى ذلك الفَرَاريِّ (١) وعمل منه زيجًا اشتهر بين علاء العرب حتى آفهم لم يعمَلوا الّا ب الله المام المأمون حسث ابتدأ انتشار مذهب بطلوس في الحساب والجداول الفلكيَّة. - امَّا لفيظ سدَّهَا نتَ (٣) فمناه بالسنسكرتيَّة معرفة وعلم ومذهب على وأطلق ذلك اللفــظ اصطلاحًا على كل كتاب في علم الهيئة وصاب حركات الكواكب. فمنى يُرَاهُمَ مُن مُطَدَّهَا أَتَ كَتَابِ الْمِيَّة المصَّح المنسوب الى يُرَهُم. وحذف العرب ثلثي اللفظ مقتصرين على الثلث الاخير وهو سدّهانت ثمّ حرَّفوه قليلًا لميلهم الى المزاوحة والإتباع في الكلام وضبطوه على وزن اسما. البلاد التي ُنقـــل منها الكتاب فقااوا السندهند وسماه بعض المتأخرين السندهند الكبير تمييزًا بين وبين كتاب السندهند تأليف محمّد بن موسى الخوارزميُّ في عهــد المأمون. وخطأ مولَّفو العرب في قولهم انَّ تفسير سندهند هو الدهر الداهر^(r) او دهر الدهور (١٠) وسبب ظنّهم هذا ما سأشرَحهُ عن قليل من استمال ادوار سنين لحساب حركات الكواكب في كتاب السندهند. ولم يُصِب البيرونيّ إصابةً تامَّة في قوله (كتاب تحقيق ما للهند من مقولة ص ٧٣): ° والذي يعرُّف

 ⁽١) سبّاه ابن القفطيّ (ص ٧٠٠ ليپسك او ١٧٧ مصر) چدّ بن ابراهيم الفزاريّ.
 فليرلجع ما سأتوله في ذلك عن قريب.

siddhänta (r)

 ⁽r) مكذا ابن القفطي عن rn و rv، من طبعة ليپسك (ص ۱۷۷۰ ۱۷۷۸ مسن طبعة مصر) ثقلًا من زيع ابن الاضي.

 ⁽۴) هنذا المسعودي في الباب السابع من كتاب مروج الذهب ج ١ ص ١٥٠ من طبعة باريس وفي كتاب التنبيه ص ٣٠٠.

اصحانيا(ا) سندهندا هو سدهاند اي المستقيم الذي لا يعوج ولا يتنبر ويقع هذا الاسم على كل ما علت رتبتُهُ عدهم (ا) من علم حساب النجوم وان كان فاصراً عن زيجاتنا عن اما ها قاله المسمودي في اول الباب السابع من كتاب مروج الذهب (ج ا ص ١٤٩ الى ١٥٠ من طبعة باريس) فاكثره خرافات واغلاط لاته خلط يَرَّهُن وهو احد آلمة الهند ببرهمكيت صاحب كتاب السندهند ثم عكس الترتيب التاريخي الحقيقي المكتب التي ذكرها(ا) لان اقدمها في الحقيقة المحتسطي والثاني الارجيم والثالث السندهند والرابع الاركند.

وطريقة الكتب الهندية في تسليم حساب حركات الاجرام السهاوية طريقة غريبة مبنية على ما يسقى بالسنسكريّة كُلْبُ (١٠) وهي جملة الوف الوف ادوار تأمّة المنيّرين والكواكب الحسمة المحقيرة. فإنّ الهند زعوا ان كلّ الكواكب غير الثابتة خُلقت مجتمة مع اوجاتها وجوزهرتها في اول برج الحمل اعني في نقطة الاعتدال الربيعيّ ثمّ اخذت تحرّك حركات مختلفة السرعة وسد الوف الوف ادوار تأمّة ستجتم كلّها ثانية هي واوجاتها وجوزهراتها في اول الحمل (٥٠).

⁽ı) اي العرب. (r) اي عند الهند.

 ⁽r) ويوجد ايضًا هذا الترتيب المعكوس في كتاب التنبية ص .m.

kalpa (f)

⁽ه) فاذلك قال ابن قتيبة في كتاب الشعو والشعواء مع عن طبعة ليدن سنة ١٩٠٣ التي لا تتعتوي على كلّ الدن المن ناقع في طبعة مصر سنة ١٩٠٣ التي لا تتعتوي على كلّ التراجيم): ﴿ واضحاب المساب يذكرون انّ الله تعالى حين خلق اللجوم جملها معتقدة واقفة في برج ثم سيّرها من هناك وأنّها لا تزال جارية حتّى تتعتقد في ذلك البرج الذي ابتدامًا فيه وألا عادت اليه قامت القيامة وبطبل العسال. والهند تقول أنّها في زمان نسوم اجتمعت في الموت ألّا يسيرًا منها فهلك الخلاق بالمؤفان وبقي منهم بقدر ما بقي منها خارجاً من الموت. وا الاكر هنا، الالتم عندي صحيم بل اردت به التغييمة على البيت ٤. وريد بيتًا من شعر ابي

وجملة السنين الشمسية النجومية (١) الفائسة بين الاجتماعين الكليّين تسمّى كُلُب، وعدد سني كلب النجومية على حساب كتاب برهمكت ادبعة آلافو الف الف وثاثمانة وعشرون الف الف وتسمانة والذين الف الف وتسمانة عطادد سبمة عشر الف الف الف وتسمانة والنين (١٧,٩٣٦,٩٩٨,٩٨٨) دورًا تأسّه وثمانية والسين الفا وتسمانة واربعة وثمانين (١٧,٩٣٦,٩٩٨,٩٨٨) دورًا تأسّه ويتم اوجه ثلاثمانة واثنين وثلاثين دورًا تأمّة. فسمّت العرب جملة سني كلب سني السندهند (١) وجملة الأيام الما السندهند وايام العالم (١٠). – وتسميلا للحساب ربًا أتخذ المند جزءًا من الف جزء من كلب اصلًا لحساباتهم وسمّوا ذلك الجنز، مَها يُكُ (١) او أيث (١٥) فصاد عبارة عن مدة ادبعة آلاف الف ذلك الجنز، مَها يُكُ (١٥) او أيث (١٥)

نواس. — واني الخين أنّ الهند انما لخنوا مثل هذه الاعتقادات عن قدماء بابل.
Seneca, Naturales quaestio-) سنيكا اللاتيني الشهير (nes, III, 29 المجاب النابغ نصو (nes, III, 29 المجاب النابغ نصو (nes, III, 29 المجاب المحاب المجاب المجاب

 ⁽ا) السنة الفجومية (année sidérale) هي الزمان الذي تستغرقه الشمس للرجوع إلى نجم ثابست مغروض. وهي اطلول من السنة الانقلابية بشيء يسير جماً.

 ⁽r) قال البيروني في كتاب تعقيق ما للهند ص ١١١: < كلب وهو الذي بسميه اصحابنا سني السندهند».

⁽r) البيروني م ١٨٥ وكتاب التنبية للمسعودي ص ٣٠٠ وm.

yuga (a) — mahāyuga (f)

وثلثمائة واثنين وثلثين الف سنة الّا انّ الادوار فيه غيرٌ تأمّة بسبب الكسر الناشئ عن القسمة. وبما أنَّ احد حكاء الهند الذين ذهبوا الى هذه الطرقة وعِلِهَا بنوا الحساب هو آر يَبهَطَ (١) المسمَّى عند العرب بالأرتجبهر (١) اشتهرت جملة سني 'يُثُ عنـــد العرب باسم سني الارجبهر او ايّام الارجبهر^(٣). وبعض العرب القدمـــا. زعموا انَّ الارجبهر اسم الجزَّ مــن الف جزَّ مــن سني السندهند (۱۱) بل آن اسم كتاب مستخرج من كتاب السندهند (۱۰) مرم ان

(i) Āryabhaṭa. الف كتبه في اواخر القرن للااسس للمسيع. (r) أنّ العرب في الالفاظ الهندية بدلوا اكثر اليامات الاصليّة جيما وكذلك في هذا الاسم: امَّا الراء الاخيرة فقال البيرونيّ ص ١١١: ﴿ أَرْجِبِهِهِ . . . والهنسد يُعرجون هذا الدال فيما بينها وبين الراء فانتقل الى الراء وصار آرجبهر ». --أمّا الارجبهز بالزاء كما يوجد احيأنًا فتصّعيف.

(r) كتَابَ الآثار الباقية للبيرونيّ ص n.

 (f) قال البيروني في كتاب تتعقيق ما للهند ص nı إن الغزاري ويعقوب ابن طارق ممّن لهبوا إلى الله الطنّ.

(٥) قاله المسعودي في مروج الذهب ج ا ص ١٥. وروى في التنبيه ص ٣٠: دكيف عملت الهند كتاب الارجبهر من كتاب السندهند. الارجبهر جــزء من الف جزء من السندهند ». - وفي كتاب البدء والتاريخ للمطهّر بن طاهر المقدسيّ ج r ص ١٦١ من طبعسة باريس سنسة ١٨١ « الصنف الثاني اصحاب الارجبهر جعلوا سني عالمهم اربعمائة الف واثنين وثلاثين الف سنة وسنو هذه الفرقة جزء من عشرة آلاف جزء من السند والهند (هكفا) ٤. ولكن في هذا النصّ نقص عاهر لعدم ذكر الصنف الثالث بدين الثاني والرابع فالمعتمل أتسه سقط شيئ بعد عللهم وأنّ الباني وصف الصنف الثالث ولا وصَف صنف اصحاب الارهبهر. وعدد ٢٠٢٠،٠٠ سنة يوافق عدد السنين المسماة هازروان عند الهند التي بنى عليها يعقوب بن طارق حساب اوساط الكواكب في زينجه (اطلب ما نقول في يعقوب بن طارق ص ١٣٠). - ومن الغريب أنَّ المسعوديُّ في مروج الذهب ير ا ص ١٥٢ سمّى هازروان جلة ٢٠٠٠ سنة: ﴿ مدَّة ستَّة وثلاثين الَّف سنة مضروبة في اثني عشر الف عام وهذا عندهم هو الهازروان ٤. وكذلك في التنبيد ص ٢١١ و٢١١ ولكن من دون ذكر اسم الهازروان. ولعلَّ الصحيح ﴿ فِي اتَّني عشر عاماً » اي ۴۲۲,...

الأول اقدم من الثاني. - وعلى مثل جُمَل ادوار هذه يحري عند الهند حساب اوساط الكواك اعنى حساب مواضم الكواك اذا فُرضَ ان يقطء كلُّ كوك فلكه حركةً معتدلةً لا مختلفة. واستعال كلب او يك في هذا العسل يستوجب تحويل سنيهما الى ايَّام وحسابًا كثير الارقام. وقاعدة الحساب هذه: اذا كان عدد الادوار في كلب او يكْ معلوماً والماضي من احدهما معلوماً ايضاً كان نسبة جمــلة أيام احدهما الى كل الادوار كنسبة الأيام الماضية منـــه الى حصَّتها من الادوار. فالعمل العامُّ في ذلك وصفه البيرونيُّ في كتاب تحقيق ما للهند من مقولة ص ٢٣٠ على هذه الصفة: ﴿ أَن يُضَرَّبِ الآمَامُ المَاضَةُ من كلي او چترجول^{ئه (۱)} في ادوار الكوك او الاوج او الجوزهــر فيــه و^ثقـُـم المِلفُر على كلِّ آمَام كلب او جَرْحُوكُ أَنَّهَا كان العسل فُخْرَج مَا تُمَّ مَن ادواره وليس 'يُحتاج اليها فتُأتَى ثمّ 'يضرَب الباقي في اثني عشر و'يُسم مـــا بلغ على كلّ الآيام الَّتي قُسمت عليها فيخرج بروجُ ويُضرب ما بقى في ثلاثين^(٣) وقسمه على ما تُطهت عليمه فيخرج بروجٌ ويُضرب الباقي في ستين ونقسمهُ على ما قسمت عليه نفيخرج دقائق وكذلك الى ما أُديدَ ثمَّا بعدها. وذلك موضم ذلك الكوكب بوسط المسير او ذلك الإوج او الجوذهر ٩. فترون كم يقسم في مثل هذا الحساب من التعب والمشقة بسبب الاعداد الكثيرة الارقام.

واوساط الكواكب في كتب الهنـد محسوبة لدائرة نصف النهار المــارّة بمنتصف العارة في الطول وهو على ظُنهم جزيرة لَكَنَا (^{م)} المسهاة عنـد العرب

⁽ا) هكانا (اي caturyuga) يسمّي البيرونسيّ يكّ.

⁽r) ليصير الباقي درجًا من محيط الدائرة فانّ ٣٠ - ٣٠ ما الدائرة (r) ليصير الباقي درجًا من محيط الدائرة

سر نديب وعند الحديين سيلان فرعموا آنها في خط الاستوا. والنقطة التي تقاطع فيها خط الاستوا، وخط نصف فهاد منتصف المهادة تسمى عند فلكي العرب قبسة الارض او القبة. ومن خط نصف فهاد جزية لنكا او القبة كان ابندا، حساب الاطوال الجنرافية عند الهند. وهم زعموا ايضا أن خط نصف فهاد لنكا مسر باحدى مدفهم المشهورة المسهاة أبيني وهي في ايامنا أبين عمل مالو (الفستها العرب أزين وقالوا أن الاطوال على مذهب السندهند تُمد من خط نصف فهاد أزين م ذهبوا الى الظلس الباطل ان اذين هي نفس قبة الارض وصحفوا ذلك اللفظ فقالوا أدين او قبة أدين (الأ. فذلك دخلت في العربة كلة الأدن عصفي على الاعتدال في الاشياء (الأ.

Mālawa (r). Ujain (ı)

Géographie d'Aboulféda traduite par M. Reinaud اطلنب t. I: Introduction générale à la géographie des Orientaux (Paris 1818), p. ccxxxvi-cchiv

⁽f) قال السيّد الشريف عليّ بن لجّد المرجانيّ في كتلب التعريفات من n من طبعة لييسك سنة ١٨٤٥ : ﴿ الأرين محلّ الاعتدال في الاشياء وهي نقطة في الارض يستوي معها ارتفاع القطبيّن فلا يلّحد هناك الليل من النهار ولا النهار من الليل وقد تُعل مؤمّا الى محلّ الاعتدال مطلقاً ﴾.

المحاضرة الثانية والعشرون

المجث عن الغزاريّ المعني بكتاب السندهند وعمًّا وقع في الحباره من الاغلاط في كتب العرب -- المجت عن يغوب بن طارق وتآليف علم الفلك.

فلنرجم الى الفزاريّ المعنى بكتاب السندهند ولنبَعث عن اسهائه الاخرى التي وقم فيها التباس عند كَتَبَة العرب. قـال ابن النديم صاحب كتاب الفهرست ص ٢٧٣: • الفزاريُّ وهــو ابو اسحاق ابراهيم بن حبيب الفزاريُّ من ولد سَمْرَة بن جُندُب وهو اوّل من عسل في الاسلام اسطرلاً، وعسل مبطِّعًا ومسطَّعًا وله من الكتب: كتاب القصيدة في علم النجوم. كتاب المقياس للزوال. كتاب الزيج على سنى العرب. كتاب العمل بالاسطرلاب وهو ذات الحلَق. كتاب العمل بالاسطرلات المسطّح ٣. – وقال ابن القفطيّ في تاريخ الحكا. (ص ٥٧ ليسك او ٤٢ مصر) في حرف الالف: • ابراهم ابن حبيب الفزاريُّ الامام العالم المشهور المذكور في حكمًا، الاسلام وهــو اوَّل من عمل في الاسلام اصطرلاً، وله كتاب في تسطيح الكرة (١) منه اخد كلّ الاسلاميّين وكان من اولاد سَمْرَة بن جُندُب وكان منه الى علم الفلك ومــا يتملَّق به وله تصانيفُ مذكورة منها: كتاب القصيدة في علم النجوم. كتاب المقياس الزوال. كتــاب الزيمج على سنى العرب. كتاب العمل بالاصطرلابات

 ⁽١) والظاهر آنة نفس الكتاب في الاسطرلاب التالي ذكــره الن الاسطرلاب
 انما هو رسم تسطيم الكرة السماوية.

ذوات الحَلَق. كتاب العسـل بالاصطرلاب المسطّح ؟. وهذا النصّ لا يختلف عن قول صاحب الفهرست الّا بالتغيير الحُتيف جــدًّا في ترتيب العبارة وفي بعض الالفاظ.

موضع أان من كتاب في حسرف الميم (ص ٢٧٠ ليپسك او ١٧٧ مصر) قال: " محمَّد بن ابراهيم الفزاديُّ فاضل في عليم النجوم متكلِّم في حوادث الحدثان خبير بتسيير الكواكب^(١) وهو اوّل من عُنيَ في الملّة الاسلاميـــة وفي اول الدولة العباسيّة بهذا النوع . ثمّ نقلًا عن الحسين بن محمد بن حميد المروف بابن الادميّ (٢) في زيجه المسمّى بنظم البِقُد روى ابن القفطيّ مـــا ذكرته آنفاً من قدوم حكيم هنديّ على النصور وتكليف الحليفة • محمَّد بن ابراهيم الفزاريّ " (كذا) (") جعل كتاب عـ لى مذهب السندهند. ولا يذكر . ابن القفطيّ في هذه المادّة اخبارًا اخرى لهذا الفزاريّ ولا تأليفات له مم انّ غرض كتابه بيان كل ما للحكاه المذكورين فيه من التصانيف. فيتضح ان ابن القفطيُّ ركَن هنا في ذكر اسماء الفزاريِّ واخباره الى زميج ابن الادميُّ فقسط مم انَّ الذي قاله في اوَّل المادَّة يوافق ما قيل في ابراهيم بن حبيب الفزاريُّ في كتاب الفهرست وفي الموضع الآخر من نفس كتاب ابن القفطيُّ. فُنْضُطَرُّ الى ظنّ انْ الفزارَّبِيْن في الحقيقة فزاريّ واحد وقم في اسمـــه خطأ في احــــدى

التسيير اسم ممل من اعمال اصحاب احكام النجوم.

⁽r) توفّي في اواخر القرن الثالث. ولجع ما تقوله في اسمه بعد بضع اسطر. (r) وكذلك ص ٢٦ ليبسك ١٧٥ مصر في نعّى مستغرج ايضاً من كتاب ابن

الروايين كما اتفق لغيره ايضاً من الفلكتين الاسلامتين مسل الفرعاني وابي سهل بن وبحت اللذين قد تقدّم (ص ٦١ و١٤٤ حاشية ٢) ان كلّا منها صاد رجلين في كتاب ابن القفطي و من الغريب ان ابن القفطي في الموضيّين (١) اللذين روى فيها شيئاً من اخبار الفزاري نقلًا عن كتاب نظم البقد سمّى صاحب هذا الكتاب الحسين بن محمّد بن حميد المعروف بابن الآدي ثم افرد له مادة خاصة في حرف الميم (ص ٢٨٢ ليسك ١٨٥ مصر) فيماه فيها محمّد بن حميد المعروف بابن الادمي نقلًا عن كتاب صاعد بن الحسن الخدس عمّد بن حميد المعروف بابن الادمي نقلًا عن كتاب صاعد بن الحسن الاندلسيّ (١٠).

وتمن نسب الزبج الى محمّد بن ابراهيم الفزاري ياقوت الحموي المتوفّ سنة ٢٢٠ في كتاب معجم البلدان ج ا ص ٢٧ من طبعة ليسك او ج ا ص ٢٧ من طبعة ليسك او ج ا مل ٢٧ من طبعة مصر. فأنه نقلًا عن ابي الريحان البيروفي الفكي الشهير المتوفّى سنة من المتودة سب المتوفّى سنة من تسمّة الارض الممودة سب افسام تسمّى كِشُورات فقال: • قال ابو الريحان وبهذه اقسمة قال هرمس ما اسند اليه محمّد بن ابراهيم الفزاري في زيجه اذ كان هرمس من القدماء فكأنّه لم يُستَمَلُ في زمات غيرها والا فالامور الرياضية النجومية بهرمس أولى. قال وزاد الفزاري أن كل كشود سبعانة فرسخ في منها ٥٠٠ ارددتُ

⁽۱) ص ۲۲۰ و۲۷۰ لیپسك او ۱۷۰ و۱۷۷ مصر. (۲) باداً ساد، کال نظ الدر ماید در حر الادت م

⁽٢) ولعلَّ صاحب كتاب نظم العقد هو ابو عليَّ المسين بن لهذ الانميِّ من الفلكيِّين المذكورين في كتاب الفهرست ص ٨٠٠. ولا يبعد أن سبب عدم ذكر نظم العقد في الفهرست أن ابن الانميِّ لم يضَّه فاكمله بعد مونه احد تلامينة كما رواه ابن القفطي عن صاعد. وهذا رنَّا على قول -Suter, Die Mathema. كما واله ابن القفطي عن صاعد. وهذا رنَّا على قول -tiker und .lstronomen der Araber, Leipzig 1900, p. 44, nr. 82.

هذا النصّ بحروفه لاهميّة فأنه يدلّنا على انّ زبيج الفزاديّ لم يكن على اقوال الهند ومذهبهم مقتصرًا وانّ صاحبه قد اقتبس ايضاً من اقوال او كتب غير السندهند. ومن العجيب نسب ذكر كشورات الفرس الى هرمس الحصيم اليونانيّ القديم على وجود تصانيفَ مختلقة نسبها الفرس الى هرمس الحصيم اليونانيّ القديم الحرافيّ ليُسْنِدوا اليه ايضاً بعض آراء كتب ديانتهم الزرادشيّة.

ومن غريب الأتفاق انّ راويًا محدَّمًا اسمــه ابو اسحاق محمّـــد بن ابراهيم . الفزاريّ عاش في عصر الفزاريّ صاحب الزيمج وتوفّي سنة مُممّ كما نستفيد من كتاب المعارف لابن قتبة ص ٢٥٧ طبعة غوتنجن سنة ١٨٥٠م وكتاب الطبريُّ في الصحابة والمحدّثين (تاريخ الطـبريُّ قسم ٣ ص ٢٥٤٩ من طبعــة لدن) وغرهما. وكثر ذكره في الكتب التاريخية مثل كتاب فتسوح البلدان لللاذري المتوفي سنة عدد مروج الذهب المسعوديّ ج ٢ ص ٣٤٠ الى ٣٤٣ و٣٤٣ و٣٤٧ ومعجم البلدان لياقوت ج ا ص ٨٧١ وج ٤ ص ١٠٣٤ من طبعة ليبسك (ج ٢ ص ٤٠٩ وج ٨ ص٢٢٥ من طبعة مصر) وغيرها. واشتهر بابي اسحاق الغزاريّ ولم يشتغل بعلم الفلك. ومـــن المحتمل انّ بعض المُولفين سَمُوا الفزاديّ الفلكيّ باسمــاء الفزاريّ المحدّث سهُوّا. – وفي المقــالة الثانية من كتاب الفهرست (ص ٧٩) المشتملة على النحويين واللغويين ورد ما اتقله بحروفه: • ابو عبد الله محمد بن ايراهيم بن حبيب بن سليمان بن سَمْرة بن جُنْدُبِ الفراري عالم صحيح الخط ٤. وفي مُوضع آخر ص ١٦٤ سطر ١٧ قال انّ محمّدًا واسحق ابني ابراهيم الفزاريّ من الشعراء الماليــك وانّهما مُهلّان. فظاهر آنهم كلهم غير الفزاريّ الفلكيّ على قوافق الاسهاء.

قال خليل بن ايبك الصفدي المتوفّى سنة به المجتم في كتاب وافي الهنيات (١) ان محمَّد بن ابراهيم الفرادي كان عالمًا باحكام النجوم والَّف قصيدة في النجوم والَّ يحمي بن خالد بن برمك قال ادبعة لم يُددُك مثلهم الخليل بن احمد وابن المقفَّ وابو حنيفة والفزادي. وكلَّ ذلك يدلَّ بـلا شكَّ على ان المترجَم في كتاب الصفدي هو نفس الفزادي المسمَّى ابراهيم بن حبيب في الفرست وغيره من الكتب.

امًا المسموديّ وهو من المصادر القديمة لأنه توفّى سنة 📆 فذكر في الباب الثاني والستين من كتاب مروج الذهب (ج ٤ ص ٣٧ الى ٤٠ من طبعة باريس) مساحة مسافات ممالك الارض «على حسب ما حكاه الفرادي صاحب كتاب الزيمج والقصدة في هنات النجوم والفلك . ولا شك أنَّ الكتاب المتمول منه تلك المسافات ألَّف بعد سنة ﴿ ﴿ عَلَيْلُ اي فِي عَهِدُ الرَّشِيدُ لِمَا ورد فيه من ذكر "عمل الاندلس لعبد الرحمن بن معاوية " وهو اوّل امويّي الاندلس توتى الامر من سنة 📆 الى سنة ميرسية وذكر • عمل ادريس الفاطمي، وهو مؤسّس دولة الادارسة في المنرب الاقسى كانت مُدّة ملك من سنة منه الى ١٧٧ وذكر • عمل ساحل سجاسة لبني المنتصر ، وهم بنــو مِذْرَادِ ابْنَدَأُ مِنْ دُولتِهِم لَحُوسِةِ بِهِ . وفي الباب السادس والمشرين بعد بعـ د المائة (ج ٨ ص ٢٩٠ الى ٢٩١) قــال المسعوديّ انَّ • ابراهيم الفزاريّ المنجم صاحب القصيدة في النجوم وغير ذلك من علوم النجوم وهيأت الفاك "

G. Flügel, Die grammatischen Schulen عند الله عليه (۱).
der Araber, Leipzig 1862, p. 207

كان من عاد المنصور. فكلّ ما فاله المسعوديّ يوافق قول الفهرست وأحمد قولي ابن التفطيّ في نسب الزيج والقصدة في النجوم الى ابراهيم الفراديّ ولا الى عمّد بن ابراهيم. ويوافق ابضاً قول المعقوبيّ المذكور فيا تقدّم (ص ١٤٥) ان ابراهيم بن عمد (١٠) الفراريّ اختار الوقت المناسب لابتدا، بنا. بغداد.

وتمن ذكروا الفزاري وتآليفه حاجي خلفة في كتاب كشف الظنون. قال في موضع منه (ج ا ص٣٢٥ من طبعة فلوحل وج ا ص١١١ من طبعة القسططينية) انَّ أوَّل من علَّم الاسطرلاب في الاسلام أبراهيم الفرادي. وفي موضع آخر (ج ٣ ص ٥٥٦ فلوجل اوج ٢ ص ١٢ ق) وزيج اراهيم بن حيب الفزاري كذا في تاريخ الحكاء ». فترون انّ هذين النصين مستخرجان من احد قولي ابن القفطي. ولكن في موضع أالث (ج ٤ ص ٤٤٥ او ج ٢ ص ٢٣٤ ق): · قصيدة في النجوم لمحمد بن ايراهيم بن محمد بن حبيب بن سمرة بن حندب الصحابيّ الفزاريّ المتوفّى سنة (ساض). قصيدة في النحو لابن حسب محمد بن ايراهيم النحويُّ المذكور آنقًا المتونَّى سنة (بياض) * فتأمُّلوا ما في هذه الاخبار من الاختلاط الظاهر والاشتباه الوافر. ومن العجيب ذكر القصيدة في النحسو وهي ليست الّا تحريف • قصيدة في النجوم • وجده حاجّى ظيفة في احـــد ٍ مصادره وحفظه واستنبط منه نسبة النحوي الفراري.

ورد ذكر الغزاري وزيمه في كتب اخرى الا آنتا ما نستفيد منها اسمه ونسبه. فنقل مثلاً العَمْدانيّ المتوفّى سنة م

⁽۱) كذا ولعله محرف عن حبيب.

العرب (1) عرضي مكة والمدينة عن الفزادي. وقال المسعودي في كتاب التنبيسه ص ١٩٩ سطير ٤ ان الفزادي من «اصحياب الزيّبة في النجيوم والقوانين ». وفي مواضع شتى من كتاب تحقيق ما للهند من مقولة (٣) ذكر البيروني اشياء عن « زيمج » الفزادي المستنبط تما المسلام الحكيم الهندي في حركات الكواك على مذهب السندهند.

فن هذا البحث الطويل نستنج على سييل الاحتال المرجَّح: اوَلَا آن لم يوجد الا فزاري واحد اعتنى بالهية واحكام النجوم في عصر المنصور وبعده بقليل وهو الذي عمل الاسطرلاب والف زيجاً على مذهب السندهند. ثانيًا ان اسمه كان على الارجم ابراهيم بن جيب ولا محمّد بن ابراهيم وان هذا الاسم الاخبر انما نشأ عن خُلط الفزاري الفلكي بالمحدّث الماصر له. ثالثا ان ابن القفطي اغتر باختلاف مصادره فجمل رجلًا رجلين مثل ما اتفق له غير مرة في رجال أخركا بينته فيا سلف من هذه الدوس.

قد سبق ان صاحب الفهرست وابن القفطيّ فيها نقله عنه يسيّان زميج الفزاريّ و علم الفزاريّ و علم الفزاريّ و علم في ذبيحه تجويل سني كلّلٍ أو مها يك الى سنسين هلاليّة وحساب اوساط الكواكب التأريخ العربيّ. وذلك لان سني الادوار الهنديّة سنون نجوميّة كا ظنه في الدرس الماضي. ويستفاد من كتاب التنبية المسعوديّ ص ٢٢١ وكتاب

Al-Hamdàni's Geographie der arabischen Halbinsel he- (1) rausgegeben von D. H. Müller, Leiden 1884-1891, p. 15. (7) ص ۸۷ و۱۱۷ وادا و ۱۸۸ و ۱۹۰ (مرّتيز) و ۱۱۱ (مرّتيز) و ۱۱۱ (مرّتيز)

نحقيق ما الهند البيروني ص ١٧٧ و١٧٨ و١٩٥ و٢٧٧ (١) أن السنة النجومية المستخدمة في كتاب برَهمَكُنِت اي في اصل السندهند كانت مقدارها الاثمانة وخسة وسيّين يوما وريّم يوم وخُسَ ساعة وجزا من اربهانة جزء من ساعة اعني ٣٦٥ يوما وريّم يوم وخُسَ ساعة وجزا من اربهانة جزء من العضا الذين اتخدوا مذهب السندهند بعد الفزاري جملوا في اذياجهم الاوساط على سني الفُرْس من تأريخ يردجرد (١٠ وهذا ما فعله محد بن موسى الحواردي (١٠) وعلى سني العرب وهذا ما فعله مسلمة المُجريطي (١٠). وفي ذيج الفزاري وسائر اذياج اصحاب مذهب السندهند حُسبت اوساط الكواكب لدائرة نصف النهار المارة بأذين التي زعوا ان موقها في منتصف الممور من الارض اي تسمين درجة عن شرقي دائرة نصف فهاد الجزائر الحالات التي قد جعلها بطلوس مبدأ تعداد الاطوال الجزافية.

ولم ينفرد الفزاديّ بالاشتغال بالسندهند ونشر تعاليمه في زمان المنصور لانّ

⁽ا) اطلب ايضًا ما يُستنبط من كتاب ملخف المواقيث المذكور في كتاب الآثار الباقية للبيروني من ٥.

 ⁽r) والآن مقدار السنة النجومية على راي منسن (Hansen) والمديشين ٢٠٠٥ يومًا و ساعات وه دفائق وه ثواني و ١٠٠٠/١٠ من ثانية.

⁽r) سنو الغرس سنون شمّسيّة بسيطة تشمّل على ro يومًا دون كسر او كبس. واول تأريج يزِجور اليوم السائس عشر من شهر يونيـه سنة rr و.

⁽f) راجع عيون الأتماء لاين ايي اصيبعة ج r عن rr وما رواه اين عُزرا في كتاب عبراتي الكتاء لاين اين اصيبعة ج r عن rr وما رواه اين عُزرا في كتاب عبراتي الاكوا في استخرجه رينو (Reinaud) من ترجة لاتينيّة قدعـة لكتاب زيـج الخوازوميّ ونقله في كتاب Grographie d'Aboulféda traduite de l'arabe en français, L. I (Introduction générale), Paris 1848, p. CGALIL

ه) عيون الانباء لابن ابي اصيبعة ج r ص ٢٩.

علامة آخر قد غني ايضاً بذلك الكتاب الهندي وهو يعقوب بن طارق الذي قال فيه صاحب كتاب الفهرست ص ٢٧٨ ما نصة : " يعقوب بن طارق من افاصل المنجعين وله من الكتب: كتاب تقطيع كردجات الحيب. كتاب ما ارتفع من قوس نصف النهاد. كتاب الزيج علول في السندهند لدرجة دوجة وهو كتابان الاول في علم الفاك الناني في علم الدول " - واخذ ابن القفطي وهو كتابان الاول في علم الفاك الناني في علم الدول " - واخذ ابن القفطي ابن طارق المنج كان مشهوراً بين اهل هذه الصناعة مذكوراً من افاضلهم وله تصانيف جياد في هذا النوع منها: كتاب تقطيع كردجات الجيب. كتاب ما ارتفع من قوس نصف النهاد. كتاب الزيج محلول من السندهند درجة درجة.

وهذان النصّان كما ترون لا فِيداننا شيئًا مــن تاريخ عصر المترجَم فلــم يتوصّل المستشرقون الى معرفته اللّا بواسطة كتاب البيرونيّ في تحقيق ما للهند وكِتاب وضّمه ابراهام ابن عِزْرا الاسرائيليّ باللّغة المبرانيّة سنة ١١٦٠م=٥٥٥هـ(١٠).

⁽ا) المجراتا في الرائع في المجلس سنة ١٠٠٠ ولد بطليطلة من اعبال الاندلس سنة ١٠٠٠ وتوقي سنة ١٠٠٠ وتوقي الله واقعام بالطاليا منة سنين. وهو من اشهر العلماء الاسوائيليين له تصانيف مديدة في تفسير التوراة وعلم الكلاء وعلم الهيئة واحكام النجوم والمساب كلها باللغة العبراتية. وتُرجم من العربية كتاب البيروني في علل زيم الغرارزمي (أي في شرح قواعد الغوارزمي بالبرهان) سنة ١٠٠٦ وصل البنا من هذه الترجة نسختان خطيتان محفوظتان في يُومًا (Parma) من مدن إيطاليا وفي اكسفرد (Oxford) من اعبال الكلترة. وجعل لترجته مقدة مهدة نشرها بالعبراتية وكالمائة العالمة الشيئيسُدُ وهما المعراقية العالمة سُنَيْنُ شُنْيُسْدُ وهما المنافذة المرافقة العالمة سنينًا المنافذة المحلمة منافقة المحلمة منافقة العالمة المنافقة العالمة المنافقة العالمة المنافقة المائة العالمة المنافقة المائة المائة المائة العالمة المنافقة المائة ا

- وتمّا حكاه البيروني نستخرج انّ يعقوب بن طارق استفاد من ذات الحكيم الهنديُّ الذي نقل عنه الفزاريّ ايضًا. قال البيرونيّ ص ٢٠٨ عند ذكر ادوار السنين المروفة بكُلْبُ ومَهَا لِكُ : ﴿ وَفِي رَبِحِ الفراريِّ ويقوب بن طـــارق تلك الادوار مستفادة عن الرجل الهنديّ الذي كان في جملة وفد السند على المنصور في سنة اربع وخمسين ومائة للهجرة واذا قسّنا بينها وبين ما علىه الهند وجدنا بينها خلافات لست اعرف سببها اهو من نقل الرجاين ام هـــو من املا. الهنديّ ام هو تصحيح برهمكُو بت او غيره ٩. وفي موضم آخر ص ٢١١ قال البيرونيَّ: • ومن العجائب انَّ الفزاديُّ ويعقوب ربَّما سمعا من الهنديُّ في الادوار أنه ^(١) حساب سدهاند الكبير وانّ حساب آرْجَبَهَدَ على جزء من الف جزء منه فلم يفهَـا منه حقّ الفهم وظنّا انّ آرجبهد هو اسم الجز. •. وكذلك ص ٢١٩ عند ذكر أدهماس (٣) اي الشهر القبري المضاف احانًا عند الهند الى الشهور الاثنى عشر ليساوي عدد السنين القمريّة عدد السنين الشمسيّة قــال البروني: ﴿ وَامَّا ادْمَاسُهُ فقد يجي • هذا الاسم في كتابي يعقوب بن طارق والفزاريّ بذماسه وپذ هو النهاية فيجوز ان يسمّيَه هنديُّهما كذلك على انَ الرجلين مصَّحفان لا تُعتمد روايتها ". ثمَّ في موضع رابع ص ٢١٩: " وقد اشرنا الى غلط معقوب بن طارق فى مأخذ انام الشمس^(٣) والنقصان الكَلَيَّين

[—] واسم مولّـنف الكتاب العربيّ محرّف في النسختين فاوّل مسن توصّل الى التحقيق أنّه البيرونيّ هو سوتر السويسريّ في مجلّة ,Bibliotheca Mathematica (127-129, 17. Jand, 1903, p. 127-129)

⁽۱) اي کُلُپَ . (۲) adhimasa (۲) يريد آيام کلي .

واذكان ناقلًا عن لسان الهنديّ حسابًا لم يَهُم عِلَلَه فــلا اقلُّ من ان كان يمخنه ويستقري اوضاعه وذكر في كتابه عمل آهُر كُنَ ايضًا الخ ٠٠ – فيتَضح من هذه النصوص عهد يعقوب بن طارق وكيفيَّة استفادته من تعاليم السندهند. ثمُّ قوجد في كتاب البيرونيِّ رواية اخري لموح منها انَّ يعقوب بن طارق قد سم ايضًا عن ذلك الهندي أو هندي ثان بعد وصول ذلك الوفد السنديّ بسبم سنين. فانَّ البيرونيُّ عند ذكر ابعاد الاجسام السماويَّة عن الارض يقــول ص ٢٣٣: • والذي كان وقع الينا من اخبارهم (١) عن ابعاد الكواكب هو مــا ذكر يعقوب بن طارق في كتابه في تركيب الأفلاك وقد استفاده عن الهنديّ في سنة احدى وستين ومائة للحجرة . - وربِّ قائل يقول: اليس من المحتمل آنه وقع من البيروني سهو في ذكر هذا التاريخ الجديد وانَّ المراد انَّما كان التأريخ المذكور آنفاً لوصول الوفد الهنديُّ اقول: إنَّ مثل هذا السهو من المكن ولكنَّ شيئًا يؤدِّينا الى تصديق الرواية الثانية ايضًا اكثر من ان يحملنا على انكار صحتها. وهو انّ الكثير الذي نقله البيروني من كتاب سقوب بن طارق^(٣) مِدلَ على وجود اشباء وآراء هنديَّة فيه غيرٍ موجودة في كتاب الفزاريُّ كأنَّ يعقوب اوسم منــه معرفةً بكتب الهند وآكثر اطّلاعاً عـــلى اخبارهم. ثمّ انّ يعقوب استفاد ايضًا من كتاب هندي غير السندهند اي من كتاب الأركند الذي روى عنه عرض مدينة ازين (٣) ومقدار نصف قطر الارض (٤). – فلذلك

⁽۱) اي من اخبار الهند.

⁽r) في الصحائف المذكورة سابقًا وفي ص ٨٠ و١٥٧ و١١٠ (٣٠ (مرِّدين) و١٧٨ و١٥٥ و١١٠ و١٣٥ و١٢٠ الى ٢١٠.

⁽r) البيروني ص ١٦٠ (f) البيروني ص ١٦٠.

أما قول أبراهام بن عزرا في مقدّمة ترجمت العبرانية لكتاب البيروني في على زيج الحواردي فاتجه هنا حرفياً: * وعن لسان ذلك الحكيم (") بواسطة الهودي المترجم الى العربية نقل حكيم اسمه يبقوب بن طارق كتاب جداول الكواك السبعة السيارة وكل عمل الارض (") والمطالع (") والميالع وإقامة البيوت (") ومعرفة الكواك العلوية (") وكموف النيرين. ولكن لا يُذكر في الكتاب علل جميع هذه الاموروانا أيذكر العمل على وجه التقليد. واوساط الكواك السيارة فيه على حساب الهند الذين يسمون دورهم هاذروان (")

⁽r) اي الهنديّ، وخطأ ابن حزرا حين سهّاء فيها قبل كنكة كأنّه المكيم القديم الهنديّ المشهور منسد العرب لبرامته في الطبّ وعلم الغيوم (ابن ابسي امييمة ج r ص rr وابن القعليّ ص ro الى rr ليبسك او ص ro الى ro ليبسك (r) اي المسائل المتعلقة عواضع الارض مثل تميين اطوال البلدان وموضها

⁽r) أي المسائل المتعلقة عواضع الأرض مثل تعيين أطوال البلدان ومروضه يُبر (لـــك .

⁽f) اي مطالع البروج في الفلسك المستقيم والبلدان. وبالعبراتي مِصُّديم (جلالإ۱۳۵) وهي المطالع ولا التسييرات كما زمسه خطأ ستينشنيدر ص ۲۰۰ (die Fortschreitungen) و۲۰۰۰ و۲۰۰

⁽٥) وهي البيوت الاثنا عشر المعروفة عند المتعين يطول شرحها هنا.

⁽١) ولعسلٌ سقط هنا لغظ ﴿ والسغليَّة ﴾.

⁽v) اطلب ما قلته ص ۱۵۰ حاشية ٥٠.

وهو عبارة عن اربعانة الف واثنتين وثلثين الف سنة ع⁽¹⁾. – فيوافق ذلـك ما استفدناه من كتاب البيروني.

المحاضرة الثالثن والعشرون

إيضاح ما اشكل في اسعاء كتب يعقوب بن بطائق --كتب هنديّة الحسرى في علم الفلك وصلت العرب الى معرفتها في الفون الثاني للهجرة: كتاب الاركند وكتاب الارجهو -- تائير كتاب السندهند ومذمه في فوّ علم الفلك عند العرب.

ادى الآن من المناسب أن افسر بالايجاز ما وقع في اسماء تأليفات يعقوب ابن طارق من الالفاظ المجمة العويصة فابتدى بشرح عنوان ^مكتاب تقطيم كردجات الجيب و اجم أكثر المستشرقين^(۱) على أن كردجة لفظ دخيل اصله الهندي كرَمْجياً (۱) أي الوَرِّ المستوى. وبيان هذا الاصطلاح يستلزم بعسض المقدمات. لا يخفى على من تلقى مبادى علم حساب المثنات أن جيسب (۱)

ا) اطلب Steinschneider مِي rof وron وron

Reinaud, Mémoire géo: اوَّل مِن لَعِب الى هِذَا الرَّي رِينَـون (r) graphique, historique et scientifique sur l'Inde antérieurement au mitieu du XI siècle de l'E. Ch. d'après les écrivains arabes, persans et chinois (Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et chinois (Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et chinois (Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et chinois (Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et chinois (Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et chinois (Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et l'Académie des Inscriptions et l'Académie des Inscriptions et l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et l'Académie des Inscriptions et Belles-aus et l'Académie des Inscriptions et

kramajiā (r)

 ⁽f) ولفظ جيب بهذا المعنى مشتق من الاصطلاح الهنديّ (السنسكوتيّ)
 جِيفُ (jīvn) والعرب لمّا الخذوء من الهند كتبوء جِيبَ ثُمّ زموا الله نفس

الدائرة هو نصف القطر. ومعلوم ايضًا انّ مقدار محيط الدائرة ثلثمانة وستّون درجةً او ٢١٦٠٠ دقيقة. والهند قدّروا طول نصف القطر بدقائق الدائرة مع غَرابة قياس خطّ مستقيم بقوس من قسى الدائرة وحيث آنهم قد عرفوا انّ نسبة المحيط الى القطر هي ٣,١٤١٦ قسموا دقائق المحيط على ضعف هذا المدد (او نصف المحيط على ذلك العدد) فوحدوا مرايع =٣٤٣٧ او ٣٤٣٨ ُ ماهمال الكسر. وهذا مقدار نصف القطر ومقدار جبب ربع الدارة ايضاً بدقائق الدائرة. ثم بطريقة يطول شرحها هنا حسبوا جيب كل قوس من قسي ربع الدائرة المتفاضلة بثلاث درج وخمس واربيين دقيقة اي ٢٢٥ التي هي جز من ادبعة وعشرين جزءًا من دبع الدائرة. وسبب أتخاذ هذا الجز أتهم وجدوا انّ جيب بنه اي جيب الله اي جيب ٢٢٥ هو ٢٢٥ ايضا اعني انَ تلك القوس وجيها متساومان اذا فُرض القطر ٢١٦٠٠ دققة. وماساومان ايضًا كلُّ قوس اصغرَ منها وجبيها لانَّ الفرق بينهما لا يظهر الَّا بالتدقيق في الحساب وامتداده الى الثوانى والثوالث. فسمُّوا حبب ٢٢٥ كُرَ مُجاً ثمُّ اطلقوا هذا اللفظ على قوسه ايضًا لتساويها. ووضعوا جداول الجيوب في كتب الهيئة لاحتياج المسائل مسن هذا العلم الى حساب المثنات. ظمَّا تامَّت العرب علم الفلك عن الهند اخذوا ايضاً جداول الجيوب الهنديَّة بيد اتَّهم خطوًا في معنى كُرْمَجِيَا وزعموا أنَّهــا اسم كلِّ القسىُّ المرسومة في الجداول بازاء الجيوب.

اللفظ العربيّ المعروف فنطقوا جُيبًّا مع مدم العلاقة بين جيب الثياب وذلــك الغطّ المساحــيّ.

واستنتجتُ ذلك من استمال لفظ الكردجة في كتاب اليروني في تحقيق ما للهند من ١٦٧ و٢٩٩ وخصوصاً في هذا النص (ص ١٦٨) الذي اورده بحروفه: * والوجه الذي اوتي منه (١) بَلْهَدُرَ (١) ما في بُلِسَ سِدَهنَا نَدَ (١) مين قطم الجيب لربم الدائرة على اربم وعشرين كردجة ثم قال إن سأل سائل عن علّة ذلك ظيلم ان الكردجة الواحدة من هذه جز من ستة وتسمين جزا من الدور ودقائمه ٢٧٥ ولما استخرجنا جبيه كانت دقائمه ٢٧٥ فعلنا من ذلك ان الجيوب تساوي قسيًا فيا هو اصغر من هذه الكردجة هلا من اتبع مذهب السندهند وربًا حصوره في قسي معينة مثل ما فعله ابواسحاق المراهيم الزرقائي الاندلسي من علم الترن الحامس الذي ستى كردجات التسي الست المتفاصلة بخس عشرة درجة في ربع الدائرة (٥). – ويظهر من هذه الملاحظات معني اسم كتاب درجة في ربع الدائرة (٥). – ويظهر من هذه الملاحظات معني اسم كتاب

⁽١) اي مصدره. اوتي منه اي تَأَتَّى منه.

⁽r) اسم احد فلكِّيي الهند. (r) اسم كتاب منديّ في الغلك.

⁽ع) زمم الاستلا سَتَعُو الملائي في حواشيه على الترجهة الانكليزية لكتاب البيروني في تحقيق ما الهند (by B. C. Sachau, London 1888, t. II, p. 326 الفارسي كُرَّة ععنى مقطوع لان الكرجة قطعة من الفظ الفارسي كُرَّة ععنى مقطوع لان الكرجة قطعة من محيط الدائرة. ولكن لا يُمُون للفرس هذا الاصطلاح فضلًا عن أن كل الاصطلاحات العربية من على حساب المثلثات مأخوذة من الهند لا من الغرس. ومن الممكن أن الكلمة الغارسية القريبة المعنى الرّب في تحريف ميم كرّجيا نالاً وفي اطلاق الاصطلاح الهندي الاصلاح الهندي المناسقة المهنى كل المبوب.

⁽ه) قيل في الترجة اللاتينيّة القديمة لزيج الزرقائي المفقود اصلمه العربيّ: (a) (b) المربعة قد المربعة جزء (a) kardaga est porcio circuli constans ex 15 gradibus M. Steinschneider, Zur Ge من الدائرة مشتمل على ١٥ درجة > (اطلب schichte der Uebersetzungen aus dem Indischen, ZDMG, XXV, 1871,

يعقوب بن طـــارق في تقطيع كردجات الجيـــب وانّ مراد ذلــك حـــابُ جيوب القسيّ واثباتُها في الجداول.

امًا •كتاب مــا ارتفع من قوس نصف النهاد • فني اسمه ابهام والمرجَّم عندي انّ موضوعه معرفة ارتفاع الشمس او الكواكب الاخرى عن الافق من قِبَل مــا مضى من ساعات النهار او الليل. وكان ذلك من اهمّ المسائــل الفلكيّة.

يبقى علينا تفسير ما قبل في وصف زيجه: "محلول من (۱) السندهند لدرجة درجة وهو كتابان الاؤل في علم الفلك والثاني في علم الدولة "(۱). " معلول من السندهند " اي مستخرج (۱) منه. " لدرجة درجة " اي ان آكثر جداوله المتلقة بعلم حساب المثلثات مثل جداول الحيوب والميل والارتفاعات وما اشبه ذلك كانت محسوبة لكل درجة من درجات الدائرة. اما عبارة والثاني في علم الدول " فلا اظن ان مناها جداول تاريخيَّة لللوك والحلفاء مثل ما يوجد في المجسطي لبطيوس واكثر ازباج العرب لان مثل هذه الجداول لم تسم علم الدول ابدًا ثم لأنها ليصرها لا يُعقَل افراد فسم كبير من الكتاب لها ثم إيضاً لأنها لا نظير لها في التصانيف الهندية التي جرى من الكتاب لها ثم إيضاً لأنها لا نظير لها في التصانيف الهندية التي جرى

^{(119). --} واتبعه في دلك بعض الافزيغ في القرون الوسطى منهم پورتُغ A. von Braunmühl, Vorlesungen über اتظر الفليّ المتوفّى سنة ١٤٦١ . انظر Geschichte der Trigonometrie, vol. I (Leipzig 1900), p. 78.

⁽ا) هكفا ابن القفطيّ . وفي الغهرست < في ». (r) فيّر ابن القفطيّ هذه العبارة قليلًا فجعل كتاباً ولحداً ثلاثــة كتب: «كتاب الزيمِ محلول درجةً درجةً . كتاب عام الغلك . كتاب عام الدول».

Dozy, Supplément aux dictionnaires arabes, t. I, p. 314a (r)

يعقوب بن طارق مجراها في زيجه. فالمحتمل عندي ان الدول هي ادوار السنين المطلبة الهندية مثل كلب ومهايك التي دار الكلام عليها فيا سبق. وبما انه تتملق بتلك الادوار امور واعمال كثيرة مشل تحويل الادوار الى الأيام الشمسية والقمرية (١) وغير ذلك من تقدير الزمان وتعيين التواريخ لا غرابة في تخصيص احد قسمي الكتاب بمسائل الادوار لما تستوجه مسن اليان الطويل والشرح المستقصى. وذلك ظاهر لكل من اطلع على كتب الهند الفلكيّة او على كتاب المبند الفلكيّة او على كتاب المبند الفلكيّة او على كتاب المبند الفلكيّة او

قد تبين تما قلته في الدرس الماضي (ص ١٦٦) ان يعقوب بن طارق استفاد ابضًا من تأليف هندي غير السندهند سماه العرب الأركد ولا يُعرَف اكانت بين يديه ترجة عربيَّة لذلك الكتاب ام اخذ يعقوب فوائده عن معلَّه الهندي سماعاً فقط. ولا يبعد ان الأول مرجّج لما ورد في كتاب خط يد محفوظ بمكتبة أيدن مشتمل على رسالة البيرونيّ. في فهرست الكتب التي الفها (٢). قال فها: ﴿ وهذَ بِسُ وَسِهُ المُولِدِةُ مِنْهُ وَمَا المُولِدُةُ المُولِدُةُ عَلَى مفهومة والفاظ الهند فها لحالها متروكة ﴾ (٣). وهذا برهان قاطع على وجود ترجة الاركند قبل القرن الحالمي للهجرة، وسكوت المؤلّدين الاخر فيها وجود ترجة الاركند قبل القرن الحالمي للهجرة، وسكوت المؤلّدين الاخر فيها

⁽١) اليوم القمريّ عند الهند جزء من ٦٦ جزءًا من السنة القمريّة.

 ⁽r) نشوه الاستأذ سُخُو (Sachan) في مقدمته لكتاب الآثار البافية البيروني المطلوع بليپسك سنة ١٩٧٦ الى ١٩٧٨ من الاكتاب XXXVIII . ونهذيسب الاركند مذكور من XXXX . ونهذيسب

 ⁽r) وكذلك قال البيروني في كتاب تعقيق ما للهند در ١٠٠٠ وهــذا العمل هو الذي في زم الاركند بنقل فاسده، واورد شيئًا منه في نعودل بعض التواريج الى بعض.

ورَداءَ مَا سِرف من عدم قبل كتب فلكية هندية بعد انتشار كتاب المجسطي لبطلميوس بين العرب تدل على ان الاركند كان من تصانيف المند المتعولة في العصر العالمي القديم فأمكن وجود ترجمته بين يدي يعقوب ابن طارق. – أما الاركند فعلى قول البروني (١) هو زيج صفير مسمى كَمَنْ مُكْبَت بسد تاليف السندهند على اصول عنافة عن اصول هذا الكتاب.

ووجدت ايضاً الركتاب هندي ثالث في الفلك توصّلت العرب الى معرفته في اوائل اعتنافهم بلم الهيئة اعني الأرَجَبَير المتقدّم ذكره عَرَضاً (س١٥٣) عند الكلام في كلب وغيره من ادوار السندين. قال البيروني في كتاب تحقيق ما للهند س ٢١١ الى ٢١٠: * وقد اورد ابو الحسن الاهواذي حركات الكواكب في سني الارجيمر اي في چترجوك وانا اثبها في حداول كما ذكر في تقرّس فيها أنها الملا ذاك المهندي فسى أنها على رأي آرجيهد..... وسعوب أن البيروني اراد بلفظ * ذاك المهندي * الذي سما عنه الفزادي وسقوب ابن طارق يستنتج من كلامه أن ابا الحسن الأهواذي هذا معاصر للفزادي ويعقوب ويعوب ولكن لا اعلم أذلك صحيح لآنني وجدت في فهرست كتب البيروني المذكور سامًا ما نصّه: * وعثرت لاي الحسن الاهواذي على كتاب

⁽ا) کتاب تحقیق ما للهند ص ۲۰۱۰ ﴿ وهلیله بُنِّي زیم کندکاتك لبرهمکُوپت وهو المعروف عندنا بالازکند ». (Khandakhādyaka (r

⁽r) يعني أَرْبَبُهُطُ (Āryabhaṭa) الرياضيّ والفلكيّ الهنديّ الشهير الذي زها في اواخر القرن الخامس للمسيع.

في هذا الباب^(۱) ظلّم فيه الحوارزميّ فاضطُرِرتُ الى عمـــل كتاب الوَساطة بينها في ٦٠٠ ورقة ، وبما ان محمّد بن موسى الحوارزميّ ما الّف زيجه الّا في زمان خلافة المأمون (من سنة ١٩٠٠ الى ٢١٨) ليس مــن المحتمل ان ابا الحسن الأهوازيّ هذا تلقى علم الهيئة عن الحكيم الهنديّ الذي اتى بنداد سنة ١٩٥٤ ولعلّ البيرونيّ خطأ في ظنّه أنه اخذ عن املاء الهنديّ.

ان كتابي الاركند والارجبهر لم تنالا عند العرب شهرة ظم يسل بهما العلما من اصحاب علم الهيئة . أمّا السندهند مع أنّه مجرّد عن البراهين وسع صعوبة الحساب على فواعده لم يزل اساساً لازياج العرب الى ابتدا خلافة المأمون كما ذكرته سابقاً بل أتبع مذهبة جمّة من الناس وعُسوا بإصلاحه وتهذيبه وأكاله حتى بعد انتشار الرياضيات اليونانية بين المسلمين وتقدمهم ونبوغهم في هذه الملوم واشتفالهم بالارصاد فني آيام المأمون وضع محمد بن موسى الحوارزي (۱۲) زيجه المستى بالسندهند الصغير وعلى قول ابن الادي (۱۰ مولى فيه على اوساط السندهند وخالفه في التعاديل (۱۰ والميل فجمل تعاديله

 ⁽١) اي في علل الامهال الفلكيّة الموضحة من دون البراهين الهندسيّة في زيم الموارزمي على منحب السندهند.

رم الذي توقي بعد موت الخليفة الواثق بالله (۲۰۰ هـ ۴۸۰) كما بيّنته al-fluudarizmi e il suo rifacimento della geografia di To- في مقالتي lomeo, Roma 1894, p. 9 (Memorie della R. Accademia dei Lincei, Classe di Scienzo morali, Serie V, vol. II, parte 1*)

 ⁽r) في تاريخ الحكماء لابن القفطي ص ٢٥ من طبعة ليپسك او ص ١٧٨ من طبعة مصر.

 ⁽۴) التعديل في اصطلاح الفلكيين ما يسؤاد على الاوساط او يُنْقَص منها
 التحريلها الى المواضع الفقيقية.

على مذاهب الفرس وميل الشمس فيه على مذهب بطلموس...... فاستحسنه اهل ذلك الزمان من اصحاب السندهند وطاروا به في الآفاق وما زال نافيًا عند أهل العناية بالتعديل الى زماننا هذا؟. – وكذلك الحسن بن مصاح(١) اثبت في زيجه اوساط الكواك على مذهب السندهند وتباديلها على مذهب بطميوس وميل الشمس على ما ادّي اليــه الرصد في زمانــه ^(٣). – وبعض الفلكيين الماهرين بالملوم اليونانية وضعوا ازياجا على مذهب السندهند وازياجا على مذهب بطلموس والارصاد الجديدة منهم الفضل بن حاتم النبريزي واحمد ابن عبد الله المروزيّ المعروف بَحَبَش اللذان زهوا في النصف الثاني من القرن الثالث وابن الادميّ المذكورَ سابقًا وعبد الله بن اماجور الدي رصد في النصف الأوَّل.من القرن الرابع. وفي هــذا القرن كتب ابو نصر منصور بن عراق الى البيرونيّ رسالة في علَّة تنصيف التعديل عند اصحاب السندهند وعمل ابو الرُّيحان البيرونيّ كتابًا في السندهند سمَّاه جوامع الموجود لحواطر الهنود في حساب التنجيم. وممّن عُني ايضًا بتصحيح السندهند محمّد بن اسحاق بن استاذ 'بنداذ السَّرَخْسَى ذكر البيرونيّ تصحيحاته في ثلاثة مواضع من كتاب تحقيق ما للهند

⁽۱) هكذا في كتلب ابن القفطيّ من ١٣٠ الى ١٩٠ ليىسك او ١٣٠ مصر. ولعلّه هو المسن بن الصبّاح المنكور ايضًا في كتاب ابن القفطيّ من ١٣٠ مصر) وفي H. Suter, Die Mathematiker كتاب الفهرست ٢٠٠١ اطلب ما قاله في ذلك und Astronomen der Araber, Leipzig 1900, p. 19, 209.

⁽r) والجسن بن المصيب من منجّي القرن الثالث او اوائل الرابع ذكو في كتابه في تصاويل المواليد حساب الاوساط بالسندهند. اطلب النصّ المنقسول M. Steinschneider, Zur Ge- عن ترجة لاتينية قدعة لكتابه في مقالة schichte der Uebersetzungen uus dem Indischen (ZDMG, XXIV, 1870, 336)

(صر ۲۰۸ و۲۰۹ و۲۱۰) وكان مـن علاء القرن الثالث او الرابع كما يظهر ممّا حكاه البيروني في كتاب الآثار الباقية ص ٢٥ من معرفته بالمجسطي والارصاد الجديدة. ولم يزل استمال مذهب السندهند في بلاد الاسلام الشرقيّة الّا في اوائل القرن الخامس للهجرة. - امّا ملاد الاسلام الغربيّة وخصوصاً الاندلس فما دخلها ذلك المذهب الَّإ بعد اواسط القرن الرابع لنَّا اختصر مُسْلَمَة بن احمد الجريطي المتوفى سنة ﴿ مَا الْمُعَلِمُ وَمِعِ مُعَمَّدُ بن موسى الحوارزميِّ. وفي الاندلس ألف ابو القاسم اصبغ المعروف بابن السُّمْح المتوفِّي سنة 📆 زيجًا كبيرًا على مذهب السندهند (١). وتما يدلّ على انتشار هذا المذهب في الاندلس انَّ ابا اسحاق ابراهيم الزرقاليُّ في غيرَ موضم من كتابه في الأسطولاب للسمَّى الصفيحة الزرقاليَّة يذكر حساب الاوساط والتفاديل على مذاهب شتَّى منهـــا مذهب السندهند (٢٠). وكذلك كثيرًا ما اشار أبراهام بن عررًا في (٢٠) تصانفه المرانية الى استخراج الاوساط من الازماج على مذهب السندهند والهند (4).

⁽۱) کتاب میون الانباء لابن ابی اصیبعة م r ص ۴.

Libros del saber منا مستخرج من التربية لاسباتبوليّة القدمة في (r) de Astronomia del rey D. Alfonso X de Castilla, Madrid 1863-1867, t. III, p. 236, 237 (cap. C del Libro de la açafeha): « Et si ouieres el logar del sol ó de la estrella. sigue la oppinion de los indios. ó de los perseos...... Et todo aquel que sacar el grado dell ascendent por el sol que es eguado [معدل] con las taulas de los indios. ó de los perseos. en este nuestro tiempo. assi cuemo lo que sacamos por Al Muntahin [الزير المهتر] es luenne de la verdat >

⁽r) المذكور سابقاً (ص nf) وهو من علماء القرن السادس للهتجرة.

M. Steinschneider, Zur اطلب ما تُقل عن ابن عزوا في مقالة (f) Geschichte der Uebersetzungen aus dem Indischen in's Arabische

المحاضرة الرابعة والعشرون

أكتاب الهندي المروف بزيج للمرقن – ادوار سنين وضعها بعض الفلكين تقليدًا لمذاهب الهند في حساب حركات ألكواكب – تأثير الفرس في اوائل علم الفلك عند العرب المسلمين – كتاب زيج الثاء او زيج الشهريار المقول من اللة البهلوية الى العربية.

وفي الباب الثاني والحيسين من كتاب تحقيق ما للهند من مقولة وصف ليبروني ما سهاه الهند أهر ثن (١) وهي طريقة خصوصية لحساب جملة الآيام للضية من اول كلب او تاريخ آخر الى الوقت المفروض وتحليل السنين النجومية والشهور القبرية الى الآيام الشمسية. ثم قال ص ٢٧٨، ويجد في زميج السلامي يُوسَم بربيج الهرقن هذا العمل مسوقاً من تأريخ آخر يقتضي ان يتأخر اوله أن عن اول تأريخ بزدجرد ١٩٠٥، ويكون اول سنة الهند له يهم الاحد الحادي والمشرين من دياه سنة عشر ومائة ليزدجرد والموامرة فيه هكذا الح. وحيث أني ما عثرت على ذكر كتاب الهرقن في غير هذا النص لا اعرف السم صاحبه وهل أقف اصلياً باللغة العربية ام تُرجم اليها من السنسكرتية الهي عصر وقع تأليفه او تقلد. وما يُستنج من كلام البروني اتما هو ان

⁽Zeitschrift der deutschen morgenländischen Gesellschaft, XXIV, 1870, p. 340, 342-345)

وقت تأليف الكتاب بين سنة ١١٠ ليزدجرد (٧٤٢م او ١٣٤ه) واواخر القرن الرابع للحجرة^(١). واسم الهرقن مأخوذ من اهرڭن على المحتمل.

ومن الجدير بالذكر ان بعض فلكني العرب مع تركهم مذاهب الهنسد واصولهم قلدوهم بوضع ادوار يخطية مبنية على الاوساط المستنبطة من المجسطي او من ارصاد المحدّين. قال البيروني في كتاب الآثار الباقية ص ٢٥: • ولو اداد مريد ان يعمّل بأرصاد بطليوس او ارصاد اسحاب الامتحان من المحدّين ادواراً لتهيأ له بالاعمال المشهورة لذلك كما تهيأ لكثير منهم محمّد بن اسحاق ابن أستاذ أبنداذ السَّرضي (٢) وابي الوفاء محمّد بن محمّد البُرزَجاتي (٣) وكالذي علته انا في كثير من كتبي وخاصة في كتاب الاستشهاد باختلاف الأرصاد وبكل واحد من الادوار بجتم الكواكب في اول الحمل بدًا وعودًا ولكنّه في اوقات مختلفة (۵) قلو حكم (٥) على ان الكواكب علوقة في اول الحمل في واقت الوقت او على ان احتماعا فيه هو اول العالم او آخره (۵) لتمرّت دعواء ذلك الوقت او على ان احتماعا فيه هو اول العالم او آخره (۵) لتمرّت دعواء تلك عن البينة وان كان داخلًا في الامكان ولكن مثل هذه القضايا لا تشبّل

⁽⁾ قال الاستلا سَخُو في مقدّمته لتربهة كتلب البيروني الانكيزيّة: ﴿ اللّهُ كَتُلُبُ مِنْ مُلْ الْهُ الْمُ اللّه التّحريل ولمّة قد استرجب تأليفه لحتياج الانارات العموميّة الى مثل (لك التّحريل في أوسان السلطة في أوسان المنظفين الغزنويّين سبكتكين وصحبود Alberuni's India,) (عصرت الغزنويّين سبكتكين وصحبود an English edition by E. C. Sachau, London 1888, vol. l, p. xxxii).

⁽r) اطلب ما قلت فيه سابقًا ص ١٧٥.

⁽r) للتوفّى سنة ٢٨٨ هـ ٣٨٠ م.

⁽r) وذلك مهالف لمذهب الهند في ادوار كلب.

⁽٥) اي من اراد عمل الادوار.

⁽٦) راجع اقوال الهند التي رويتها ص ١٥١ .

الَّا بُحَّبَة واضحة او مُخير عن الاوائل والمبادئ موثوق بقوله متقرَّد في النفس صَّحَةُ أَتَّصَالَ الوحى والتأييدِ به فانَّ من المكن ان يكون هذه الاجرام متفرَّقةً غير مجتمعة وقتَ إبداع المُبدِع لهـا وإحداثه آيّاها ولهــا هذه الحركات التي اوجب الحسابُ اجمَاعُها في نقطة واحدة في تلك المدّة الخ . - ومن ذهب الى وضع مثل تلك الإدوار بعد عهد البيرونيُّ عبد الرحمن الحاذنيُّ في كتابه المعروف بالزيج السُّنجريُّ الذي آلُّه في انَّام الحلفة المسترشد مالله (من سنة ابن ألب ارسلان (من سنة بني الى بني). وانى عثرت على نسخة خطيّة نهيسة من ذلك الزيج في المكتبة الفاتيكانيَّة في رومة ووجدت فيه مم الجداول العاديّة ذكر ادوار عظيمة محسوبة على الاوساط النُشَت بأرصاد فلكَّى العرب. قــال الحازنيّ (^{٣)}: « وهَوّة نظرنا في ادوار السندهند وهزارات ^(٣) ابي مـشر وغيرهما تهيأ لنا استخراج ادوار توافق الحركات المعتبرة وان كان الوصول الى مثلها غامضًا جدًّا لكثرة الحسابات فيها ». ثمّ حمل رموزًا خاصَّة لكتابة تلـك الاعداد الكثيرة الارقام بجروف الجبّل.

كفت هذه الملاحظات دليلًا على شدّة تأثير كتب الهند في اوائل نموّ علم الفلك عند العرب. وسنرى فيا بعد عند سنوح الفرصة انّ العرب الحذوا

al-Bat- اطلب ما كتبته في مقلمة ترجتي اللاتينيّة لزيج البتّانيّ: al-Bat tani *sire* Albatenii *Opus astronomicum*, vol. I, p. LXVII

Fol. 49,r. (r)

 ⁽r) هَزَار كلمة فارسيَّة معناها الــف. والهزارات ادوار مشتملة على الوف سنين استعملها ابو معشر في بعض تصانيفه.

ايضًا عن الهند طرقًا مهمة كثيرة النفع مجهولة اليونان في حلّ جعلة من المسائل الفكية المتعلقة بعلم حساب المثلثات الكرويّة. أما نصيب الهند في صناعة احكام النجوم عند السلمين وما زُمِم من كتب هذا الفنّ فسيدور عليه الكلام متى يصل بجئنا الى الاحكاميّات.

ظننتقل الى الفرس وما عرفت العرب مـن تآليفهم في اوائل اهتمامهم بعلم الفلك.

كلُّكم تعلمون انَّ الفرس ادركوا من مدارج التقدَّم في المعارف منزلة عالية جديرة بالذكر في ايّام كسرى انوشروان (من سنة ٥٣١-٥٧٨ م) اعظـــم ملوك بني ساسان سار ذكره بالقوافل والركبان. فزها عندهم مـــا توارثوه عن أسلافهم واهل بابل واليونان من العلوم العقلية او نقلوه عـن الامم الحجاودين لهم من الروم والسريان والهند. وفي مدينة جُنْدُيسَابور^(۱) من اعمال خوزستان انشأ ذلك الملك الكبير الحطير المدارس العايا لاسيًّا لتعليم الطبِّ ذاع صيتهــا في كلِّ النواحي والآفاق واحضر لها اشهر الاساتذة من السريان وغيرهم. ثمُّ امر بنقل كتب عليَّمة من اللغات السريانيَّة واليونانيَّة والسُّفْسُكُرتيَّة الى اليِّهَلُويَّةِ التي كانت في ذلك العصر لفــة الفرس. فلا جُبــل لهم من الذكاء والتمقُّل والميل الى اسباب التمدُّن اجادت الفرس في تلقَّى العلوم الدخيلة وظلُّوا كثيري العناية بها مبرَّدين فيها الى ان غراهم العرب غروًا رهبًا وهزموا جنودهم هزماً مهياً فانقرضت دولة الاكاسرة الكبار وفساض الاسلام على ماكان لهسم من المدن والديار فاندرس شيئًا فشيئًا استعال لنتهسم البهلويّة

⁽١) وهي الآن خراب في الطريق من تُسْتَر الى دِزُفول وتسبَّى آثارها شاهآباد.

واخذت تبرُق في اقاليهم انواد العربية. – وبعد ما فتحت العرب ممالكهم وكثر الاحتكاك والمخالطة بدين الامتين اصبحت العيم بين العرب في دياد الحلافة الشرقية مثل الحيرة في عجين الدقيق فعيلوا في الرَّقِ عَمَلاً يُذْكَر وأوا في احوال التمدن الاسلامي تأثيرًا لا يُذكّر وعلموا غاليهم كثيرًا مسن الفنون تما كانت العرب ابعد الناس عنه واظهروا العناية بصيانة العلوم والحرص على إقافها ويردوا في اصناف المهارف والصنائع حتى وضع الحديث النبوي: «لو تعلّق العلم أكتاف المهاو النالة قوم من اهل فارس (1).

قد اشرت في احد دروسي هذه (ص ١٤٦) ان كثيرين من المنتجين في عهد المنصود وخلائفه كانوا فارسي الاصل وانهم ادخلوا في اصطلاحات صناعتهم كلات فارسية. فأبين الآن ما توصلت ألى معرفته مس الكتب في النجوم التي قلت الى العربية من لفة الفرس في القرن الثاني للحجرة بعد متصفه. ومنها كتاب اشتهر بين العرب بزيج الشهرياد او زيج الشاه او زيج شهريادان الشاه. قال صاحب الفهرست ص ٤٤٠: * التجييق واسمه علي بن زياد ويُكنى الما الحسن قتل من الفارسي الى العربي فيما قتل زيج الشهرياد ". ولم اجد ذكر هذا التجيي الأفي هدذا الموضع الوحيد من كتاب الفهرست ولكني حسبا ساشرَحه (ص ١٨٥) تمكنت من اثبات ان هذا النقل عمل في القرن الثاني. وتقلًا عن كتاب اختلاف الزيجة الألاي معشر الملخي المنتج المتوفى سنة المديمة المناهد عن كتاب اختلاف الزيجة الألاي معشر الملخي المنتج المتوفى سنة المديمة المناهد عن كتاب اختلاف الزيجة المناء عن كتاب اختلاف الزيجة المناهد عن كتاب اختلاف الزيجة المناهد عنه عن كتاب اختلاف الزيجة المناهد عن المناهد عن كتاب اختلاف الزيجة النبية المناهد عن كتاب اختلاف الزيجة المناهد عن المناهد عن كتاب اختلاف الزيجة المناهد عن المناهد عن المناهد عن النبية المناهد عالمية عن كتاب اختلاف الزيجة المناهد عن المناه

⁽ا) ذكر هذا المديث الموضوع ابن خلدون في مقدّمته ص ۴۸ من طبعة بيروت سنة ۱۸۷۱م او ۱۲۷ من طبعة مصر سنة ۱۳۲۷ او ج ۳ ص ۲۰ من تربهة دي سَلان الغرنسية.

 ⁽r) هكذاً في كتاب جزة الاصفهانيّ. وفي الفهرست < الزينجات ».

الكلام في اصل ذلك الزيج صاحب القهرست في موضم آخــر (ص ٢٤٠ الى ٣٤١) وحزة بن الحسن الاصفهانيّ (١) في الباب العاشر مـن كتاب تاريخ سني ملوك الارض والانبيا^{.(٢)} الذي فــرغ من تأليفه سنة ^{٣٠٠}. حــكي ابو معشر انَّ طَهْمُورَث (وهــو من اقدم مـلوك الفرس قد كُثُرتُ فـه الروامات والحُرافات) أُندِر بالطوفان قبل حصوله عائتين واحدى وثلثين سنة فامر ببنا. قصر حصين سمّى فيا بعد ساروية في مدينة جيّ أوهي قسم من مدينة اصفهان) واودعه كتب علوم الاوائل مكتوبة على لحساء شحر بالخط الفارسي القديم لتسلَم من تتام الامطار واحداث الجوّ فتبقى للناس بعــــد الطوفان (٦٠) قال ابو معشر: ﴿ أَنَّهُ كَانَ فِيهِ اكْتَابِ مُنْسُوبِ الَّي بَعْضُ الْحَكَا الْمُتَقَدِّمِينَ فيه سنون وادوار معلومة لاستخراج اوساط الكواكب وعلل حركاتها وان اهل زمــان طهمودث وسائر من تقدّمهم مــن الفرس كانوا يستونها سني وادوار الهزارات وانّ أكثر عماً· الهند وملوكها الذين كانوا على وجه الدهر^(١) وملوك الغرس الاولين وقدماء الكلدانيين وهم سكَّان الاحوية من اهـــل بابل في الزمان الأوّل انّما كانوا يستخرجون اوساط الكواكب^(ه)من هذه السنين والادوار وانَّه انَّمَا اذَّخره مِنْ بين الزيجات التي كانت في زمانه لانَّه وسائر مــن كان

E. Mittwoch, *Die litera- ا*لحبة والمستين والثلثمائة. الهلب rische Tätigkeit Ḥamza al-Isbahānīs, p. 5 (Mitteilungen des Seminars für Orientalische Sprachen, Bd. XII, Abl. II, 1900)

Hamzae Ispahanensis Annalium libri X, edidit J. M. (r) E. Gottwald, Petropoli-Lipsiae 1844-18, p. 197-201 (textus).

 ⁽r) فليراجع في ذلك ايضاً كتاب الآثار الباقية للبيروني ص ١٣.

⁽F) وفي الفهرست « الارض ». (ه) وفي الفهرست « السبعة ».

في ذلك الزمان وجدوه اصوربها كلّها عند الاستحان واشدَّها اختصارًا وكان (١) المتجبون الذين كانوا مع رؤساء الملوك في ذلك الزمان استخرجوا منها ذيجًا وسموه ذبيج شهرياد (١) ومعناه بالعربية ملك الزميات (١) ورئيسها. فكانوا يستملون هذا الزميج دون زمياتهم كلّها فياكان الملوك يريدونه من معرفة الاشياء التي تحدث في هذا العالم لزميج اهل فارس في قديم المدهر وحديثه وصارت حاله عند كثير من الايم في ذلك الزمان الى زماننا هذا ان الاحكام أنما تصح على الكواكب المقوَّمة منه ٥٠ - ولا اعرف أهدنه الحكاية الحرافية اختلقها ابو مشر او رواها صاحب زميج الشهرياد لتعظيم جلالة الحابة المقدم للك يزدجرد الثالث.

وفي كتاب الاعلاق النفيسة الذي الله ابوعلي احمد بن عمر بن دُستَه الاصفهاني (أنه فيا بين سنة منه الله الله الله المنهاني (أنه فيا بين سنة منه الله الحكاية على ان ذلك القصر (أ) كان احصن المية الدنيا. وأورد كلامه بحروفه لما فيه من الفوائد: ﴿ ويذكر ابو معشر المنجم في بعض كتبه ان زبج الشاه الذي يعكل عليه اصحاب الحساب في حسدا الوقت كان مدفونا به ظم يصل الما اليه فاستُخرج من بعد وجعل احسالا. فان كان ما يذكره حقاً ومثل ابي معشر لا يكذب ولا يطلق لسانه الا بما له

 ⁽i) وفي الفهرست: ﴿ واستَقرع منه المنجّون في ذلك الزمان زيعتًا سبّوء النه ».
 (r) وفي الفهرست ﴿ زيم الشهريار ».

⁽r) وَهَنَا التَّهَى كلامِ الْفُهُرِسِتَ. — ومعنى زيم شهريار زيمِ المَلِكُ ولا ملك الزيجات.

⁽F) ص ١٦ من طبعة ليدن من سنة ١٨٩٠م.

⁽o) سبّاء ابن رسته الساروق ولا سارويه.

اصل ولا 'يودع كتبة خاصة ما لاحقيقة له فن فضائلها (۱) هذا الزيج الذي قد اعتمده اهل الارض عامة واهل ايرانشهر خاصة ولو لم يسلم ذلك في هذا الموضع من الطوفان بحيث اختير له واودع لطال على اصحاب الحساب ان يقوموا (۱) فليس كل يقدر على الرصد وعلى انه قد رُصد في المامون رصد له يحيى بن ابي منصور فليس يقوم من الزيج الموضوع عليه اللا نفر من المنجنين فليل ولا يجدون الاحكام تصح اللا من زيج الشاه فقد ارخوه (۱) بملك يزدجرد ابن شهرياد آخر من ملك من ملوك السجم ليكون العمل منه اسهل وعلى من يربد التقويم اخف ع.

فيحصُل من هذا النص أن زبج الشهريار وزبج الشاء اسمى أن لكتاب واحد فلا غرابة في ذلك لان شاء وشهريار مناهما واحد بالفارسية وهسو اليك. ويحصل ايضا أن الزبج المترجم الى العربيَّة أَ لَف في آيام بمدجسره الثالث آخر ملوك الفرس اذجسل اصل الاوساط فيه لتاريخ ابتداء مُلكه. وقاريخ بردجرد مشهور عند فلكيي العرب وقع في اليوم السادس عشر مسن شهر يونيه سنة ١٩٣٧م الموافق اليوم الحادي والعشرين من دبيع الأول سنة ١٨١ الشجرة ومن المحتمل على حسب قول ابي معشر المنقول ص ١٨٨ أن ذبيج الشاء اجرى حساب حركات الكواكب على ادواد سنين المعرفة بالهزاوات. — الشاء احرى حساب حركات الكواكب على ادواد سنين المعرفة بالهزاوات. — ونسفيد شيئا آخر منا له صلة بذلك الزبيج من كتاب الآثار الباقية البيروني

⁽۱) اي من فضلال اصفهان.

 ⁽r) التقويم في اصطلاح الغلكيّين تعيين المواضع المقيقيّة (اي المعدّلـة)
 للكواكب السيّارة.

اي جعلوا فيه اصل الاوساط الول تاريخ يزىجرد.

ص ٦. فأنه بعد ما ذكر أن أغلب الفلكيين جعلوا ابتداء اليوم بليلته من وقت انتصاف النهار أي من النصف الظاهر من دائرة نصف النهار فأل: «وبعثهم أثّر النصف الحقيّ من فلك نصف النهار فأبت فأ بهما بنصف الليل كصاحب زيج شهرياران الشاه ع (١٠) وهذا اللف ظ الفارسيّ معنىاه ملك الملوك فأراد البيرونيّ بـلا شك زيج الشاه أو الشهريار. – وفي مكتبة مدينة مونخن (١) في المايا تُتحفّظ النسخة الوحيدة من كتاب المُنفي في النجـوم لابن هيئنا (١) من منجي النصف الأول من القرن الرابع. ظماً تصفحتها عـثرت فيها (١) على ذكر طول أوج الشمس ثمّ مقـدار ما بين المركزين (٥) ومقدار قطر ظلك التدوير (١) لكل الكواكب السيارة على المُنبَّت في زيج الشاه. وهـذا الزيج مذكور ايضاً في كتاب التذبيه للمسعوديّ من ٢٢٢.

وعدت سابقاً البرهان على وجود ترجمة زمج الشاء في القرن الثاني للحجرة. فهو انّ ابن هبتا قال في موضع من كتابه (**): • وهذا الحساب بالشاء لأنّـه زمج ما شاء الله الذي كان يعمَل به •. فحيث انّ ما شاء الله كان من منجعي المنصور وادرك اواخر القرن الثاني تتضح من ذلك صحّة ُ قولي. – أما الاصل

 ⁽١) حُرِق هذا الاسم في كتاب المواحق والاعتبار في ذكر الخطط والآثار للمقريزيّ طبعة مصر ١٣٦٢ الى ١٣٦١ ج r ع n على هذه الصورة: « زيم شهر باراز انساء ».
 München (r)

 ⁽٣) هكـنا خُبط في ارّل النسخة. وفي آخرهـا ابن هبنتی. وفي كشف الطنون لملبّي خليفة ع د ص عه مدد,١٩٥٣ من طبعة ليپسك او ع ع ص ۴٧٣ من طبعة القسططينيّة سنة ١١٦١: « ابن هنبتا ٤.

Excentricité (o) Fol. 2,r. (f)

⁽r) وفلك التدوير هو بالفرنسيّة épicycle . وسيأني شرحه في درس آخر

Fol. 224,r. (v)

البهلويّ فوجدته مذكورًا على هـذه الصفة * زِيكِ شَتْرُ أَيَار * (١) في رسـالة باللغة البهلويّة كتبها نحو سنة ٨٠٠ (٢٢٦ هـ) احد ارباب الديانــة الزرادشتيّة اسمه منوسكيمر (٧).

والى زيج الشاه اشار بـــلا شك ابن يونس المصري المتوفَّى سنة ٢٩٦ القائل في الباب الثامن من الزبيج الحاكميّ انّ الفرس وجدوا بالرصد نحـــو سنة ٦٣٠ م انَّ اوج الشمس كان في عشرين درحةً من برج الجوزا. اي في ثمانين درجة من اوّل الحمل (٣٠). وسنة ٦٣٠ مم ما يقرُب منها تقم في مدّة مُلّك يزمرد الثالث وطول ٨٠ درحة لاوح الشمس هو نفس الطول المعيّن له في زيج الشاه على قول المسعوديّ وابن هبتًا. فيتضح انّ ما زعمه ابن يونس رصدًا فارسيًّا أمَّا هو المقدار المذكور في زميج الشاه وهو مأخوذ من كتب الهنـــد. - وفي هذه المناسبة استلفت انظارَكم الى انّ طول ٨٠ يوافق الطسول المذكور لاوج الشمس في اقدم روابتي كتاب سُوريَ سدَّهَا نَتَ (١٠) الهنديّ المرتقبة الى ما قبل القرن الحامس للسيح. وهــذه الموافقة واستعال ادوار الهزارات وغير ذلك ممّا يطول بيأنه في هذا المقام تُودّيني الى الظنَّ انَّ ذلك الزميج الفارسيُّ 'بنيَّ على قواعدَ واصول اغلُها هنديَّة.

Zik i shatroayar (ı)

E. W. West, Pahlavi texts translated, صلح -- . Manoskihar (r) vol. IV (Oxford 1892), pag. xlv11 (The sacred books of the East, vol. XXXVII)

Caussin, Le lière de la grande table Hakémite (Notices et (r) extraits des manuscrits de la Bibliothèque Nationale, vol. VII, 1804, p. 218, n.).

Sürya-siddhānta (f)

المحاضرة الخامسة والعشرون

انتثار زيم الناه ومذهب عند العرب – كب في احكام المجرم منسوب الى زدادث: البرهان على انّ العرب لم تعرفها ألّا بواسلة كتب اليونان والسريان – كتب في احكام المجرم منسوة الى بزرجمير منقولة من اليلونيّة الى العربيّة – الكتاب الناديّ الاصل المعروف بالبريذج: الجمك عن صاحبه المقيقيّ (وهو واليس اليونانيّ) وعن تمريفات اسمه.

قد انتشر زبج الشاه ومذاهبه بين عرب المشرق ولو لم يُدرِك عندهم قدر شهرة السندهند. وتقدّم ان ما شا. الله اعتمد على ذلك الزبج وان محمد ابن موسى الحوارزي جعل في ذبجه تناديل الكواكب على مذهب الفرس واوساطها على تاريخ يزدجرد. أما ابو معشر قتال حاجي خليفة (۱) أن زبجه مجلّد كبير الفه على مذهب الفرس واثنى على هذا المذهب وقال ان أهل الحساب من فارس وغيره الجمسوا على أن أصح الادوار ادوار هذه الفرقة وكاوا بستونها سني اهل فارس وهذا الكلام يوافق ما نقله البيروني في كتبه عن زبج ابي معشر. وغيدنا البيروني ايضاً في كتاب تحقيق ما الهند ص ١٩٥٧ أن أبا معشر وضع الاوساط في زبجه على دائرة نصف نهار قصر كن كمنية والت الفرس ان كيكاوس اعلى دربهه على دائرة نصف فهار قصر كن كنية على قالت الفرس ان كيكاوس اعلى دربيه

 ⁽ا) كتاب كشف الظنون ج ع ص امن طبعة القسطنطينية سنة اا او ج ع ص 200 الى 201 مدد ١٩٢٧ من طبعة ليبسك.
 (٦) معناه بالغارسيّ قلعة كُنْتُ كما قاله البيرونيّ بالمواب وهــو كَنْتُدينْ

جَم (من ملوكهم الخُرافَينِ) بناه في اقاصي المشرق على خطّ الاستوا، في مائة وثانين درجة عن شرقي قبّة أَزَيْن التي سبق ذكرها (ص ١٥٥). والمحتمل ان الما معشر حذا في ذلك ايضاً حَذْوَ رَجِع الشاه. – أما حَبْس فيمد منتصف القرن الثالث وضع احد ازباجه الثلاثة على مذهب الفرس فسمّاه زميج الشاه (أ). – ومن العجيب انتشار المذهب الفارسي في الاندلس ايضاً وكثرة استماله هناك لاستخراج اطوال الكواكب السيّارة مع مذاهب اخرى كما يتضح من كتاب الزوقائي في الصفيحة الزوقائية (أ) ومن تألفات ابن عزرا الملفة العبرائية (أ).

اني ما قوصلت الى معرفة كتاب فارسي آخر في الهيئة تُرجم في القرن الثاني والثالث للحجرة. ومن المسكن ان لم تكن للفرس في ذلك الفن كتب يحسُبون بها حركات الاجرام السهاوية غير زيج الشاه. فان كان الامر كذلك لا غروى في عدم ذكر اذباج غيره عند العرب مع كثرة المشتغلين بنقل الكتب

اليهلوية. وكثيرًا ما ورد في كتب العرب والغرص محقفًا على صغة (Kangdèt) باليهلوية. وكثيرًا ما ورد في كتب العرب والغرص محقفًا على صغة كنكدز وكنكدر ولنكدر. أمّا ما كتبه سدليو في اشتقاق (لك اللغظ وسبب اختيار L. P. Sédillot, خول الك الموضع الموافي مبدأ لتعداد الاطوال فكم اوعام واعلام الموضع الموافي مبدأ لتعداد الاطوال فكم الموضع الموضع الموضع والموضع وا

⁽۱) تاريخ المكماء لابن القفطيّ ص ١٧٠ ليپسك او ١١٧ مصر.

⁽r) اطلب النص المنقول سابقًا ص ١٧٦. "

Steinschneider, Zur Gesch. der Uebersetzungen (ZDMG, (r) XXIV, 1870), 343, l. 2.

اليهلويّة (1) ومع اهمّام آل نَو بَنْت وكثيرون منهم منجّمون باخراج التصانيف النفيسة من خزائن اهل فارس.

امًا الاحكاميَّات النجوميَّة فــلا يندُر في تأليفات العرب من هـــذا الفنَّ ذكر آراء واقوال منسوية الى الفرس وايرادُ حِكْم وتعاليمَ تُمْزُى الى زَرَادَشْت و بزرجيهر. - لا يخفي عليم ان زرادشت (٢) صاحب شريعة الحوس التي كانت ديانة اغلب الفرس في زمان ملوك بني ساسان. واصله على المحتمل من اقليم اذَرُ بَيْجان وزمان حياته في اوائل القرن السام واواخر السادس قبل المسيم على رأي جَكُسُن (٣) الامريكاني ووست (١٠) الانكليزي اللذين بحثا عن هذه المسألة بحثًا دقيقًا مستقصّى. واعتقاده واعتقاد اصحابه المجوس انّ النور او اله الحسير (أَهُرَ وَزَدَ) (٥) والظُّلمة او اله الشرُّ (أَهْرَ مَنْ) (١) اصلان متضادَّان وهما مبدأ كلُّ موجودات العالم لا يزالان يتضادّان الى انتها. الدهور اي مدّة ١٢٠٠٠ سنة فيغلب حيدنذ اصل الخير على اصل الشر اي اهرمزد على اهرمن. - ولكن ذكر اقوال زرادشت في احكام النجوم ليس دليلًا ضروريًّا على وجود كتب فارسيّة قديمة في ذلك الفنَّ منسوبة اليه. وذلك لسبيين: اوَّلًا انَّه لا يُعْقَل انْ الحجوس انفسهم عَزُوا مثل تلك الكتب المختلقة الى نبيهم وصاحب شريستهم. ثانيًا انّ العرب تلقُّوا احكاميّات زرادشت عن كتب غيير فارسيّة لأنّ يونّان بـلاد

⁽۱) الفهرست ص ۱۴۴ و۱۴۰۰.

⁽r) واسمه بلغة كتابسه المقدمي الموسوم بأنَّسُتا (Avesta) هــــو رَرُنُشْتُرَ (Carathushtra) وبالههلويّــة زَرُنُشْــت (Zaratusht) وَزَرُنُشْــت (Zarthusht) ورَرْنُشْــت (Zarthusht) وبالغارسيّة زَرُنْشْت.

Ahriman (1) Ahuramazda (0) West (1) Jackson (1)

المشرق قد نسبوا اليه (واسمه عندهم Zoroastres كتب في العلوم السرّية تبرأ منه كلّ التبرّو، وروى بلنوس (۱) الاكبر الكاتب الرومانيّ الشهير الذي مات سنة ۲۹ المسيح ان رجلًا بونانيّ اسمه هرفيس (۱) فقر عشر فلون بيت من شعر ذرادشت (۱) ومن المعلوم ان قطعًا من تلك الابيات ومن كتب منسوبة اليه في احكام النجوم وصلت الينا باللغة اليونانيّ الملقب بعلم اليسان ان أحرقت سنة ۲۸۷ او ۲۸۸ عدة كتب احكاميّة منها تأليفات ذرادشت المجوبيّ (۱) حالميّة منها تأليفات ذرادشت المجوبيّ (۱) خالجملة يحيلني اعتبار جميع ذلك على الظن آن الآراء المنسوبة الى ذرادشت في كتب العرب الاحكامية القديمة أغما استخرجت من مصنفات اليونان والسريان .

امًا بُرْدَجِيهُمْ بِن يُغْتَكُ^(٦) فهو وزير كسرى انوشروان (من سنسة ٥٣١–

Hermippos, Equation (r) Plinius (1)

Historia naturalis, lib. XXX, cap. 2, § 4 (r)

Bouch & Leclercq, L'astrologie greeque, Paris 1899, p. 52 n., (f) 379 n., 468 n., — Catalogus codicum astrologorum Graecorum, Brussellis 1898 sqq., vol. II, p. 192-195.

Zacharias Rhetor, Das Leben des Severus von Antio- (s) chien in syrischer Uebersetzung herausgegeben von I. Spanuth, Göttingen 1893, p. 16. — Catalogus codicum astrologorum, II, 79.

⁽r) وفي كتاب البيان والتبيين للجاحظ ج ا ص ۴ من طبعة مصر سنسة الله بغتك ...

"الله : ﴿ بَرْرَجِهِر بن البغتكان ﴾ - وبغتكان باللهاوية معناه ابن بغتك ...

ورد ﴿ بَرْرَجِهِر بن بغتكان ﴾ في الكتساب القائري في التعبير الغه سنة ٧٠ Rosen, Les manuscrits ابو سعيد نصر بن يعقرب الدينوري. اطلب arabes de l' Institut des langues orientales, St. Pétersbourg 1877, p. 161, nr. 212.

٧٨ه م) شاعت في شأنه الحكايات العجبة. والروايات الغرببة. وطار ذكره حتى في ابعد الاقطار. فكثرت في مدحه الاخبار والاشعار. فنُسب اليه بالطبّ والنجوم وتعبير الرؤيا وسائر الفنون المعارفُ الجزيلة. وقيل آنه حميــد الاخلاق صاحب كلُّ فضيلة. ففسي النظوم الفارسيُّ العظيم المسمَّى بشاهنامه تأليف الشاعر الشهير الفردوسيّ جملة وافرة من حكمه الادبيّة ونصائحه السياسيّة ويروى آنه اخترع لِنْبِ الشطرُنجِ والنرد وغير ذلك من النوادر والاخبار. وكثيرًا ما دار الكلام على حكمته في كتب العرب الادبية (١) فضلًا عنا قبل فيه في كتب التاريخ. – فلا غرابَة انّ اصحاب احكام النحوم عزوًا اليه عدَّة اقوال يذكرونها في كتبهم مع انَّها مختَلَقة اختلاقًا بيِّناً. ومن ذلك مــا رواه ابن خلدون في مقدّمته ^(۲) عن بعض المنّجمين قال: • وسأل كسرى انوشروان وزيره بزرجمهر الحكيم عن خروج المُلْك من فارس الى العرب فاخبره انَّ القائم منهـــم يولد لخمس واربعين من دولتــه وعلــك المشرق والمغرب والمشتري بفوض^(m) الى

⁽⁾⁾ طبعت نتغبة من حكمه في مجلة المشرق ص ٢٥ الى ٢٠٠ و ١٥٠ الى ٢٥٠ من السنة السائسة (٩٠٠). واطلب ايضًا كتاب المتخلة البهاء الدين العاملي ص ٢٥ الى ٢٦ من طبعة مصر سنة ١٦٠ وكتاب مروع الذهب للمسعودي (في الباب الرابع والعشرين ع ٢٠ ص ٢٦٠٠، و١٣٠ من طبعة باريس) وكتاب الكامل في اللغة للمبرَّد ع ١ ص ٢٦ من طبعة مصر سنة ١٣٠٦، وكتاب مجاني ١٧٠ب وغيرها. — وقال القاشي ابو بكر الباقلاني في كتاب الجاز القرآن أن كتاب ابن المقمّع المسمى بالدرة المتمدّة ﴿ في المام من طبعة مصر سنة ١١٥٠).

r) ص ۱۲۳ من طبحة بيروت سنة ۱۷۷۱ و ص ۱۲۷۱ من طبغة مصر سنة ۱۳۲۷ او ج r ص ۲۲۲ من تابيعة في سلان الغرفسية

 ⁽r) وفي طبعات بولاق ومصر وبيروت ﴿ يغوص ﴾ وهو خطأ.

الزهرة ويتنقل القرآن من الهوائية (أ) الى العقرب وهو مائي وهو دليل العرب فهذه الادلة تقضي للملة بندة دور الزهرة وهي الف وستون سنة ع. – ونقلا عن كتب العرب الاحكامية ذكر ابن عزرا الاسرائيلي (⁷⁾ بزرجهيز في كتابه العبراني في المواليد ففي الترجمة اللاتينية المطبوعة جا اسمه مشوعًا على هذه الصورة: Herçeiomoor (*).

ولا شك آن كتابًا في احكام النجوم منسوبًا الى يزرجهو مترجمًا مسن الهلوية تداول بين المرب من ابتدا، بذل عنايتهم بتلك الصناعة واته مصدر اكثر ما يروى في الاحكام تقلًا عن الفرس. فأني وجدت فقرًا منه في النسخة الحقلية الوحدة المذكورة في الدرس الماضي مسن كتاب المنني في النجوم لابن هيئتًا وهو اشار اليه هكذا (١٠): « وقال بزرجهر في كتابه الذي جم فيه اقاويل الحكا، » (٥) - « فراجهر في كتاب الارمدح » (١) - « قال صاحب كتاب الارمدح الفارسي وهو يزرجهر الحكم » (٣) - « يزرجهر » (٨) - « ومكي في

⁽أ) ان الاحكاميين ورَّعــوا البروم الاثني عشر على اربع مثلثات اوّلهــا طبيعتها نارية وهي المهل والاسد والقوص والثانية ارضية وهي الثور والسنبلة والمبني والثالثة هوائية وهي الموزاء والميزان والدلو والرابعة مائية وهي السرطان والعقب والموت.

⁽r) وهو مذكور سابقًا ص nf.

Liher Abraham Indei de nativilatibus. Venetis 1485, (r)
Stainschnei- فق طبعة اخرى Gerzaiomoor . اطلب ايضاً . fol. b 3,r.
der, Zur liexhichte der Lebersetzungen (ZDMG, XXIV, 1870), p. 386.

 ⁽۴) والناسخ اهمل تنقيط اكثر الحروف فاعجتها أنا الله اسم الكتاب الواقع فيم التباس.

Fol. 27, r. (v) Fol. 18, r. (1) Fol. 15, v. (3)

Foll. 32,r., 38,r. (a)

الار مدح الفارسي * (**) - * صاحب الار مدح * (*) - * كتاب الار مدح الفارسي * (*) - * وكتاب الار مدح الفارسي * (*) - * وفسّر بزرجهر في الارمدح الفارسي ما تدلّ عليه الشمس.... وذكر أنّه اخذ ذلك من كتاب سكاوش (*) البابلي ولمّا عدنا الى كتاب سكاوس وجدناه قد فسّر ما تدلّ عليه الكواكب الح *(*) - ولمَّت عَرضًا البيروفي الى هذا الكتاب لما قال في كتاب تحقيق ما للهند من مقولة ص ٧٥: * وفي باب الموالد كتاب لهم (*) كبير يستى سَارَاوَلِ اي المختار شبه البزيدج عيله كلّان بَرَم الملك وكان يرجم الى ضيلة علية *.

ثم عثرت على خبر مهم في موضع من كتاب الفهرست ص ٢٦٩ ما كنت انوقع ذكر كتاب بزرجهر فيه. وهاكم هــذا الحير بحروفه: * فاليس الرومي كتاب المدخل الى علم صناعة النجوم. كتاب المواليد. كتاب المسائل. كتاب المدخل الى علم صناعة النجوم. كتاب المواليد. كتاب المسائل. كتاب المسائل الزهرج (٢) فسره بزرجهر الحجه. - وفــال ابن القفطــي ص ٢٦١ ليسك ١٧٧ مصر: * فاليس المصري (٩) وربًا قيل واليس الرومي كان حكيًا فاضلًا في الزمن الاول قيمًا بعلوم الرياضة واحكام النجوم وله في ذلك المولفات الجنيلة المشتملة من هذا النوع على المقاصد الجليلة وهو مو أيف الكتاب المشهور بين اهل هــذه الصناعة المسعى بالبريدج الرومي وفسره بزرجهر. وله تأليف بين اهل هــذه الصناعة المسعى بالبريدج الرومي وفسره بزرجهر. وله تأليف

Fol. 122,r. (r) Fol. 108,v. (r) Fol. 107,v. (i)

⁽r) الحقطُ هذا الاسم ايضًا كما هو موسوه في النستخة. وفي موضع اخسر (fol. 154,v.) « بسكلوس ».

ر (۱) Fol. 154,r. (۵) اي للهند.

⁽٧) اختلفت فيه النسنم: المرددم والرددم والردرم والدجدم.

⁽٨) وهذا خطأً.

فى المواليد وما بتقدّمها من المُدَخّل الى علم احكام النجوم وذكر عنه الايدغر^(١) في كتابه المؤلِّف في الموالد انَّ كتبه العشرة في المواليد جامَّة لقوَّة سائر الكتب ومن ادَّعي شيئًا خارجًا عن كتبه هذه فلا أُصدَّق أنَّه كان او بكون. وله من التصانف الخ . - وواليس او فاليس الرومي هـ ذا رحل معروف كان من اشهر الاحكامين في الم هَدْرانس وانطونينس من ملوك الرومان اي في ما يقرب من منتصف القرن الثاني للسيح. واحمه باللاتينيَّة Vettius Valens وبالبونانيَّة Οιέτιος Οιάλης فتالت العرب واليس على حسب النطق اليونانيّ. وله باليونانيّة كتاب مشهور في صناعة احكام النحوم منقسم الى عشر مقالات يستى Δνθολογίαι اي المختارات او المنتخبات. وهذا مــا ادّاني الى اكتشاف حقيقة اسم الكتاب المنسوب الى يزرجهر والى واليس معاً. قد اتضح ماً نقلته من النصوص وخصوصاً من كلام ابن هبنتا انَّ احد النَّجمينَ الفارسيين قد ترجم كتاب واليس الى البهلوّية والحق به ملحوظات او حواشى وعزاه الى يزرجهر الحكيم. فلا شكّ عندي انّ اسم الكتاب الفارسيّ الحرّف في تأليفات العرب آنما هو ترجمة العنوان اليونانيُّ الاصليُّ اي البِزيدَج لانَّ فِرْيِذَكُ (٢) يَسَى الْمُخَارِ بِالْيُهَاوِيَّةِ. فَمِن الْحِبِ انْ صاحب كتاب الفهرست وابن القفطيُّ لم يعرفا انَّ كتاب البِزيدج وكتاب المواليد المشتمل على عشر مقالات كتاب واحـــد. ومــن العجيب ايضاً أنَّ اغلب مــن استعمل البيزيذج مـــن

⁽١) وفي المتعاضرة السابعة والعشرين سأبين من هذا الرجل وما اسهـ الصحيم والدكتور ليرت في الفهرست الذي المقه بكتاب ابن القفطي ضبطه الأيدفر كانــه اسم تركي وذلك خطأ قبيع .

احكاميّي العرب زعموا آنه على مذهب اهل فارس ولم يتنهموا آنه في الحقيقة كتاب بينانيّ.

ومن اخذ فواند عن البزيذج وادرجها في تآليفه ابو الحسن علي بن الرجال المغربي المتوقى نحو متصف القرن الحامس للحجرة صاحب كتاب البارع في احكام النجوم الذي طُبت ترجعه اللاتينيَّة القديمة خمس مرات. فوجدت مذكودًا فيها البزيذج بيد ان اسمه مشوه تشويهات شنيصة حتى صُبت في الأول علي معرفة حقيقه: , Andilarehprosu, Endemadeyg Persarum, Enzirech, Yndidech (1).

وكتاب البزيدج مفقود سوا البهلوية ام بالمربية. وفي مكتبة ليدن يُضَظُ كتاب غُنوِن في النسخة على هذه الصورة: *كتاب بزرجمر في مسائل النجوم . ولكنّ مقابلة وصف الكتاب في فهرست مكتبة ليدن (٢) بوصف كتاب المسائل في احكام النجوم ليمقوب بن علي القصرائي في فهرست مكتبة

nr. 1108.

Albohazen Haly filii Abenragel libri de iudiciis (1) astrorum, Basileae 1551 (= ed. Basileae 1571), lib. IV, cap. 4, p. 149b:

« ille qui fecit Yndidech »; - IV, 10, p. 178a: « sapiene qui fecit librum nominatum Enzirech »; - VII, 102, p. 347b: « etiam dicitur in libro Endenadeyg Persarum »; - VII, 102, p. 348b: « atque hoc est quod dixit ille qui fecit librum Endemadeyg Persarum »; - VIII, 35, p. 404b: « ille qui fecit librum Andilarehprosu, dicit quod invenit in libro Chronic. mundi quod signum mundi est Aries et planeta eius Sol ». Catalogus codicum orientalium Bibliothecae Academiae Lug- (r) duno Batavae. Lugduni Batavorum 1851-1877, t. III, p. 116-118,

برلين ^(١) دَلَتني على انّ الكتاب المحفوظ في ليدن هو كتاب القصرانيّ الذي أَمَا نُسِب في النُّسخة الى بزرجهر لورود ذكرهِ مرَّةً في صدر الكتاب.

المحاضرة السارسة والعشرون

نالى الكلام على الكتب الأحكامة المقولة من العاون: كتاب تنكلوس او تكاوس او تبكلوشا البابل – العرهان على ان تشكلوس وطينقروس رجل واحد اسمه الحقيقي توكرس ألكاتب اليوناني : سب اغلاط العرب في شأنه انها هو ما في الحط البهاويّ من المبهات المُصْلَة.

يَتَجَلَّى من احد النصوص المستخرجة من المنني لابن هبنتا التي رويتها في ص ١٩٣ انَّ صاحب اليزيذج نقل شيئًا عن تَنكلوش البابليُّ وانَّ ابن هبتنا قابله على نفس كتاب تنكلوش فلا بدّ لنا من البحث في هــذا الكتاب ايضًا لأنه ممَّا نُقل مـن الفارسَّة كما ترون. قال صاحب كتاب الفهرست ص ٢٧٠: * تينكلوس البابليّ. هذا احد السبعة العلاء الذين ردّ اليهم الصّحاك (٣) اليوت السبعة التي 'بنيت على اسمام الكواكب السبعة وله من الكتب: كتاب الوجوه والحدود ٠. ثمّ قال: ﴿ طينقروس البابليِّ. هـــــذا من السبعــة الموكَّلين بسِدانة السِوت واحسبه صاحب بيت المرَّيخ. كذا مرَّ لي في بعض

Ahlwardt, Verzeichniss der arabischen Handschriften, (1) V Bd. (Berlin 1893), p. 275-276, nr. 5877.

⁽r) من ملوك الغرص الخرافيين .

الكتب. وله من الكتب: كتاب المواليد على الوجوم والحدود » (١). فظاهــر انّ هذين الرجلين مع اختلاف اسميهها رجل واحد^(۱) !خذ صاحب الفهرست اخاره عن مصدرين مختلفين فجله شخصين. ومن العجيبُ أنَّ صاحب كتاب الفهرست في موضم آخر ص ٢٣٨ قال انّ الملك الضَّحَاكُ بعد ما بني الهياكل السبعة • حِمل بيت عطارد الى هرمس وبيت المشتري الى تينكلوس وبيت المريخ الى طينقروس •. – وحذا ابن القفطيّ حذو كتاب الفهرست على جري عادته فقسال في موضع (ص ١٠٤ الى ١٠٥ ليسك ٧٤ مصر): • تينكلوش البابليّ وربّما قيل تنكلوشا والاوّل اصحّ. هذا احد السبعة الطا الذين ردّ اليهم الضحاك البيوت السبعة التي 'بنيت على اسها· الكواكب السبعة وقد كان عالماً في (كذا) على بابل وله تصنيف وهــوكتاب الوحــوه والحدود كــتاب مشهور بين ايدي الناس موجود ُّ. ثمَّ في موضع آخر في حرف الطا. (ص ٢١٨ ل ١٤٨ م): • طينقروس البابليّ هو احد السبعة الموكَّلين بسِدانة البيوت وهو في الاغلب صاحب بيت المرّيخ كذا ذكر في بعض الكتب وله تصانيف منها كتاب المواليد على الوحوه والحدود ".

⁽۱) مند المتجين اليجه (وهو ترجة الاصطلاع اليوناتي (πρόσωπον) هو كُلُث برع من البروج الاثني عشر، ثم قسموا كلّ برع خسة اقسام مختلفة سموها حدوثاً (ترجة الاصطلاع اليوناتي ۵۳۵) وجعلوا كلّا منها تصيبا لكوكب مان الكواكب الهمسة المتعارة.

⁽r) و(لك يتغالف قول كتشهد ان طينقروس هو Τείπρος (r) A. von Gutschmid, Die Naba- (Θευκόλος) Θέσκλος) Θεόκγελος) läische Landwirts:haft und ihre Geschwister (ZDMG, XV, 1861, 82 — Kleine Schriften, Leipzig 1889-1890, II, 677-678).

فير هو هذا تنكلوس او طنقروس؛ انّ احد علــا القرن السابع عشر لمسيح اعني سَلَمَسْيُوس الفرنسيّ من غير ان تكون له معرفة بالنصوص التي للمُّها عن كتاب الفهرست وكتاب تاريج الحكماً· عثر على اسم تينكلوس وذكر تأليفه في الصور الطالعة مع الوجوه في شرح نصير الدين الطوسي المتوفَّى سنة على كتاب الثمرة المنسوب الى بطليوس فزع أنَّ المنجم قَوْمُ رُسُ (١) البابليُّ صاحب كتاب يوناتيُّ ذائم الصيت في صور الوجوه الُّفه في النصف الثاني من القرن الأوّل للمسيح (٣). – امّا القليل من علماً المشرقيّات الذين سنح لهم فرصة البحث عن تينكلوس في القرن التاسع عشر فاختلفوا في شأنه فزيم مثلًا خُولُـمُن ^(٣) مصدّقًا لما وحده في كتب ابن وحشّة الآتَى الكلام علمهــا عن قرم انّ تنكلوشا (4) احد الحكماء اليابليين الاوائل الكاتيين ماللغة البابلية القديمة. وانكر ذلك كُنشمد (٥) لما عرف من وفرة اكاذب ابن وحشيَّة ففرَقَ بين طنقروس وهو عنده توكرس الموناني وبين تتنكلوشا لعدم موافقة حروف

Teukros, Τεϋκρος (ι)

Cl. Salmasii De annis climactericis et antiqua astrologia (r) diatribae, Lugduni Batavorum 1648, praefatio fol. c 3 v.

D. Chwolson, Ueber die Ueberreste der altbabylonischen (r)
Literatur in arabischen Uebersetzungen, St. Petersburg 1859, 196 pp.
(Mémoires présentés à l'Académie Impériale des Sciences de St.-Péfox ولجع خصوصًا عند العالم المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة من كتاب تنكلوشا.

⁽f) هكذا في كتب ابن الوحشية.

A. von Gutschmid, Die Nabatäische Landwirtschaft und (s) ihre Geschwister (ZDMG, XV. 1861, p. 82, 88-89 = Kleine Schriften, Leipzig 1889-1890, vol. II, p. 677-678, 686-688).

هذا الفظ الاخير لما كان لمترجعي العرب من القواعد الثابتة في تعرب الاعلام اليونائية فا نهم افتدا؟ باصطلاح السريان كانوا داغًا يجعلون التاء اليونائية طاء والكاف اليونائية فافا فزع ان تنكلوشا وما يشهه اسم وهمي لحكيم خرافي نسب اليه ابن وحشية كتاب توكرس اليونائية في صود الوجوه، ثم بناء على ما رُوي في حاشية عقها رجل مجهول في آخر نسخة من ترجة كتاب تنكلوشا الفارسيَّة قبل الهجرة بهائين سنة ظن ان ابن وحشيَّة توصل الى معرفة تصنيف توكرس بواسطة ترجة بهاؤية وان تاليف هذه الترجمة وقع في ايام كمرى الوشروان - وعقب مقالة كشفيذ ذهب ستينشنيدر (١٣ الله ان تنكلوشا اسم اخترعه ابن وحشيَّة فاخذته عاش كشفية العرب ولكن بناء على اخبار الفهرست وابن القفطي ظن ايضاً النا كار كتاب توكرس الحقيقيَّ فذ أهل من اليونائيَّة الى العربيَّة.

ولم تُرَفَع الشبعة عن هذه المسألة ولم ينكشف غطاؤها الَّا سنسة ١٩٠٣ لمَّا صدر كتاب المانيَّ موضوعه البحث عن الصور النجوميَّة عند اليونان سوى الصور المثبتة في كتاب المجسطى لبطليوس^(٣). أنّه من المشهور انّ القدماد

^{، &}lt; در تاريخ تبري (كذا) نبشته اندكه اين كتاب هشتار سال بيشتر از بيرت نبوى نوشته شده » (راجع خواسن ص ۴۶)، ولعلّ صاحب التعليق اراد تاريخ الطبري او بالحري مختصرة الفارسي الذي مسع صغوة بالنسبة للـ الاصل العربي يتضمن للفاتات كثيرة لا يوثق بها، وعلى كل حسال ان رواية التعليق ضعيفة لا يعجز الاعقاد التام عليها.

M. Steinschneider, Die arabischen Uebersetzungen aus (r) dem Griechischen, § 137 (ZDMG, L, 1896, p. 352-354).

Fr. Boll, Sphaera. Neue griechische Texte und Untersu- (r) chungen zur Geschichte der Sternbilder, Leipzig 1903.

ليسهُل عليهم تعريف الكواك الثابتة وتعيين مواقعها في السماء رتبوهـا على مجاميم سَّماها العرب في القرن الثاني للهجرة صورًا مترجمين الاصطلاح اليونانيُّ μορφώσεις حسبها تقدّم بيانه ص١١١. وقــد سنّى القدماء كلّ صورة باسم الشيء الذي شبُّهوها بِ ولو تشبيهاً ببيدًا جِدًّا فجعلوا بعضها على صورة الانسان وبعضها على صورة الحيوانات وبعضها خارجًا عن شيسه ذلـك على صورة آلات واشكال شتى. فاختار بطليوس ثماني واربعين صورة منها احدى وعشرون في النصف الشهاليّ من الكرة السهاويّة واثنتا عشرة في منطقة البروج وخمس عشرة في النصف الجنوبيّ مـن الكرة السماويّة ضلى هذه الصور رتب الكواكب الالف والحسة والعشرين التي قيِّدهـا في المجسطي بأطوالها وعروضها. وتعلمون انَّ اصحاب علم الهيئة من العرب بعد الاسلام اتَّخذوا صور بطليوس ولم يستعلوا غيرهــا في كتبهم الفلكيَّة. ولكنَّ اليونان ما كانوا اقتصروا كلهم على تلك الصور الثماني والارسين فغي تصانيهم وتصانيف الرومان بُعلت احيانًا النجوم على مجاميم او اشكال اخرى مشبَّعة بصور السانيَّـة وحيوانيَّة وغيرها وذلك خصوصاً في كتب اصحاب احكام النجوم مشــل تو كرس المذكور سابعًا. والاستاذ 'بلّ صاحب الكتاب الالماني المشار الـه جم فِطَمًا من تأليف توكرس وردت متفرقة في مخطوطات يونانيَّة قديمة ونبدًا من صانيف اصحاب مذهبه اليونانيين وذلك كله عبارة عن وصف ما سماه اليونان τα παραναπελλονται اي الصور النجوميَّة الطالعة عن افق بلد مفروض وقـت طلوع وجه مفروض من وجوه البروج لأنهم كانوا يستدلون على حوادث حياة المولود بما طام من تلك الصور مع الوجه الطالع في وقت الولادة. ثمَّ بمساعدة احد المستشرقين نشر الاستاذ بُل في كتابه (۱) الاصل العربي من الباب الثاني من الفصل السادس من كتاب المدخل الكبير الى علم احكام النجوم (۱) لاني ممشر المتوفى سنة ٢٨٠٠ لم يُعلَّم من ذلك الكتاب قبلاً الا ترجمة لا ينيئة قديمة كثيرة الاسقام والاعلاط والنحريف. وفي ذلك الباب اطال ابو معشر الكلام في وصف الصور الطائعة مع الوجود أو الموجودة فيها وذلك على مذهب اليونان (وباليونان اراد بطليوس واصحابه) وعلى مذهب الفرس وعلى مذهب المند. فقال مرادًا أن مذهب الفرس ها ومذهب تنكلوس (وفي رواية تنكلوس) وعنه نقل ايضاً الما وكرس اليونائية حققت اتما يتوافقان كل تنكلوس والفرس على قطع تاليف توكرس اليونائية حققت اتما يتوافقان كل التوافق فتبيّن أن تنكلوس وتوكرس شخص واحد.

فيسأل سائسل: كيف اتفق ان رجالا بيناناً عُسِبَ فارساً بل رأويت عنه اساة فارساً بل موس لكتاب المختارات لواليس المترجم الى الهلوية باسم البزينج اعني ان كتاب توكسرس الجنارات لواليس المترجم الى الهلوية ثم تُرجم من الهلوية الى العربيّة فزعم الميوب ان صاحبه فارسي ومندهبه مذهب الفرس، وتأييداً لما اقوله من حقية تمل كتاب توكرس الى الهلوية اذكركم كلام ابن هِئِتا المنقول في الدس الماضي (معرب) الذي يحصل منه ان الغارس، وتاريد واليس وشارحه اطلم على

Boll, p. 490-539 (1)

 ⁽r) قال صلحبه أنَّ وقتِ تاليفه سنة ١٣ من سني في القرنين . وهي توانق سنة ٨٩م و ٢٣٠ او ٢٠٠٥ هـ.

تصنيف تنكلوس. فعلى رأي كانت هذه الترجمة الهلويّـة سبب تحريف اسم توكرس وتحوُّله الى تنكلوس.

انَ الحَطَ اليهاويُّ خطِّ صعب القراءة جدًّا من وحوه: اوَّلًا لعدم اشكال الحركات. ثاناً لأنَّ بض حروفه كثيرة الاصوات مثل بعض حروف الخطَّ المربيّ الكوفي المجرّد عن التنقط فلذلك يشتمل الحطّ اليهلويّ على اربعة عشر حرفًا فقط وهي ترمُـز الى اثنين وثلاثين صوتًا مخلفة. ثالثًا لتركب بعض الحروف مع بعض. فمَّا يدلُّ على التباس ذلك الحلط وصعوبة قراءت انَّ اليارسِّين (وهم المجوس الساكنــون منذ بضعة قرون في بلاد الهند) كانوا عند مطالعة كتبهم اليهلوّية الدينيَّة يلفظون اسم إلههم الأكبر ﴿ أَنْهُومًا ۗ مَمَ انَّ الصواب * أَوْهُرْمُزْدْ ، وذلك لأنَّ للَّفظين صورة واحدة في الحَطَّ هكذا: ٣٣٠٠ فعلامة س عبارة عن « أو » و « هر » و « أن » و « هو » وعلامة س عبـــارة عن الف المدّ وعن • جد • و • زد ه (١). وهذا من اغرب الأتفاقات انّ قوماً غلطوا مـدّة قرون في قراءة اسم إلْههم الاكبر الوارد في كتبهــم الدينيَّة القديمة ولم يتلقُّوا لفظه الحقيقيّ الّا عن علاء المشرقيّات من الافرنج. – فـــان كنبنا لفظ توكروس بالحروف اليهلوية كانت صورته هكذا: مهرودُوس والحرف الثاني انبدا؟ من اليمين عارة عن « و » او « ن » او « ر » او « ل » والحرف الرابع عبارة عن " ر " او " ل " فمن القراءات المكنة توكروس وهي القراءة الصحيحة وتنكلوس وهي فــرا•ة العــرب. امّا تنكلوش وتينكلوس فاظنهما

Journal Asiatique, VI série, t. XIII, في مجلّة G. Garrez إلى (ا) 1869. p. 193-197.

تحريفين نشآ عن الحسط العربي. – والعرب لما ترجعوا كتباً بونائية وسريائية مذكورًا فيها توكرس كتبوا هذا الاسم طيقروس على قواعدهم الاعتبادية في تقل اعلام اليونان فلم يدروا آنه نسفس تنكلوس للذكور في الكتب المترجمة من البهلوية. وربًّا حرفوا الاسم الاصليّ خفيفًا فكتبوا طينقروس كما ورد في كتاب الفهرست وفي تأريخ الحكما، لابن القفطيّ.

المحاضرة السابعة والعشرون

جَبّ أكدام على تنكاوشا: البرهان على انَ ألكتاب العربيّ المنسوب اليه الموجود الآن في صور درج الفلك أنّـا هو حـّـا اصطنعه ابن وحشّبة بـــل ابـــو طالب الرّيّات – الجمّـث عن كتاب الأَنْدَرْزُغَر الفارسيّ في احكام المجرع – المقارنــة بين ما أثّرته الهند والفرس في نمّو عام الجموع عند العرب المسلمين وما أثّرته فيه خوابية المونان : حبب تفضيل اليونان على غيرهم .

تُعْفَظ في اوربًا نسختان (۱) من كتاب يخال المطلع عليه اوّل بـــــــــ انّه ترجمة تأليف تنكلوس الى العربيَّة. واسم الكتاب في نسخـــة مديـــــــة ليدن: مكتاب تَتْكَلُوشَا البابلي القُوقَانِ (۲) في صُور درج الفلك وما تدلُّ عليه من

(r) والصعيع القوفاتي نسبة الى تُوفًا وهي الآن قرية تسمَّى عَقَر قُــوف

Cataingus codicum orientalium Bibliothecae Acudemiae Lug- (i) duno Batavae, Lugduni Batavorum 1851-1877, t. III, p. 81, pr. 1047.

— V. Rosen, Les manuscrits arabes de l'Institut des langues orienمدن الماليا منالية الارتتيانية (Biblioteca Laurenziana) في فيرنسي (Firenze) مسن الماليا

احوال المولودن بها نقله من اللغة النبطيَّة الى العربيَّة ابو بكر بن ^(١) احمد بن وحشيَّة واملاه على ابن (٢) ابي طالب احمد بن الحسين بن على بن احمهـ بن محمَّد بن عبد الملك الزيَّات . وفي نسخة مدينة بطرسبورغ: • كتاب سكلوشا (كذا) القوفاي من اهل بأبل في صور درج الفلك وبعض دلائلها على مـــا اخذ عن القدماء ؟. وغايـة الكتاب وصف الصُّور العيـبة التي يتوهم المولف ان تطلم مم كلّ درجة من درج البروج الثانمائة والسّين ثمّ ذكر صفات واخلاق مَنْ كان طالمُ مولدهِ الدرجة المذكورة (٣). وقيال مثلا انّ الدرجية الثانين من الميزان * يطلم فيها زحل في صورته العظمي التي لا يطبق احد ان ينظر اليه ولا ان يدنو منه على مسيرة الف سنة من شدَّة البرد والكُزاز وهو جالس على رفرف من ديباج وفد جعل احد رجليه على فخـــذ الآخر وعلى راسه تاج من الزمرّد الاخضر وفي يده البني طوق من حجارة الشبج فيه مرآة كبيرة محلّاة وهمي للم وتبرق ولحيته كبيرة بيضا. مثل الثلج وفي رجـــله خفًّا ديباج اسود جلد السواد وهو مشتمل بكساء خز اخضر اسود شدسد السواد وهو ساقط مطرق ع (٩). وقال انّ الدرجة السادسة عشر مــن برج العقرب

في بلاد ما بين النهرين من غربيّ بغداد. الحلب نولدك (Nöldeke) ص ۴۹ من مقالته الآتي ذكرها عن قريب.

⁽١) كذا في النسطة. والصواب: ﴿ ابو بكر احد ﴾.

⁽r) كذا في النسخة. والصواب: « على ابي طالب »

 ⁽r) مثال (لك: يكون طلاً فيلسوفاً ينجج الكتب وبكثر النظر فيها ويتعلم اكثر العلوم وينعتوي على ما يريد الاحتواء طيسة ويبلغ مطلبة ومقامدة أو اكثرها.

Chwolson, p. 463 (= 135), n. 290 (f)

 علم فها لوح ذهب مدفون حواليه فصوص زمرد اخضر ورجل شيخ جالس في حجره مصحف قرأ فيه اخبار قاما الملك واقاصصه "(١). وعلى قوله الدرجة التاسعة من برج القوس * يطلع فيها عقويا الحكيم في صورته اذ كان شابًّا حميلًا وقد اخذ ببده حاربة حسنا. وهو يحدُّثها بجدث صفار لا فهمه احد ويضحك اليها وعن بمينها الصِّنَّ القَيِّر الذي حُملَ فيه راس ريخانا الملك الى عنَّه ظمَّا رَآه مات فبقى الصنَّ بموضعه سنة لا يُسَّه احد ولا ينظر اليه والباب دونه مُمْلَق الى ان جا هم رسول ملـك الفرس فدخل البيت وحرق الصـنّ والراس فيه ^{ه (٧)}. – وجميع الكتاب خرافات مثل هذه يحكيها لدرجة درجة من فلك البروج فاذا قابلناها على ما وصل الينا من تأليف توكرس او تنكلوس الحقيقيّ وجدنا بين الكتابين فرقًا عظيمًا بل بونًا شاسعًا. ويركُــن تنكلوشا القوفانيّ (او بالحريّ ابن وحشيَّة او ابوطال الزيّات حسما سأبيّنه) الى حكماء اهل بابل الاوائل ودعاهم بأسهاء غريبة مختأتة اختلافا واضحا مثل أدمسا وترَهمانيا الْحَمْرُ وَانِّي وَغَيْرِهُمَا. فلا ديب أنَّ هذا الكتاب هو المذكور في الفلاحة النبطيَّة لابي بكر احمد بن على بن المختار المعروف بابن وحشيَّة النبطيُّ (٣٠).

Chwolson, p. 463 (== 135), n. 289 (i)

Chwolson, p. 465 (= 137), n. 294 (r)

⁽٦) النّبَط او النّبيط في اصطلاح العرب في القرون الاولى للهنعيرة اسم اهـل المضر المتكمّيين باللغات الأركبيّة الساكنين في الشام وخصوصاً في بلاد ما بين النهرين. فليسوا النبط او الانباط الذيـن اتسعت مملكتهم في ارض المعبـاز الشهاليّة الى حدود فلسطين ونواحي دمشــق وصارت سنة ١٥٥ ولايــة من ولايات الرومان.

ويضطر في ذلك الى وصف كتاب الفلاحة النيطئة (١) ولو بنامة الاختصار. قال صاحبه في مقدّمته انّ الكتاب الاصليّ ألفه قبله بالوف سنين حكيم بابليُّ اسمه قواً مي قلًا عن كتب اقدم من تأليفه بكثير وضعها ضَفْريث وَيَشْبُوشاد وانَّ ابن وحشَّة ترجمه من لسان الكسدانيين او النبطيَّة (والمراد اللغة البالمِيَّة القدية) الى العربيَّة سنة الم الم والله الله على تليذه اب طالب احمد بن الحسين بن على بن احمد الزَّات. فمنترًّا بهذا الكلام وعا وجــد فى الكتاب من الامور والاسماء الغربية زعم خولسن^(٣) أنه من آثار مابيل الثمينة النفيسة ضاعت لولا ابن وحشيَّة وابو طالب الزَّات فاستنبط من ذلك الاستنباطات البعيدة. ولتعلموا انّ الفلاحة النبطيَّة تتعلَّق بالعلوم السحريَّة أكثر منها بالطبيعات والنبات فقال ابن خلدون (١٠): • وتُرجم من كنب البونانين (كذا)كتاب الفلاحة النبطيَّة منسوبة لعلما النبط مشتملة من ذلك (*) عملي علم كبير. ولمّا فظر اهل اللّه ^(٦) فيما اشتمل عليه هذا الكتاب وكان باب السحر مسدودًا والنظر فيه محظورًا فاختصروا منه على الكلام في النبات مـــن جمــة غرسه وعلاجه وما يعرض له في ذلك وحذفوا الكلام في الفــنّ

 ⁽i) نقل شيئًا من هذا الكتاب لجد راقب باشا في كتلب سفينة الراقب المطبوعة ببولاق سنة ۱۲۸۲ (ص ۱۲۸ الى ۲۸۵).

 ⁽r) وفي كتاب سفيئة الراقب من ٢٨ « سبعين » فلط. والصواب تسعين.

⁽r) ص ٢٣٠ الى ۴۴ من كتابه السابق ذكرة ص ٢٨.

 ⁽۶) مقدّمة ابن خلدون ص ۴۶۱ من طبعة بيروت سنة ۱۸۷۹ وى ۵۱ من طبعة مصر سنة ۱۳۷ وج r ى ۲۵ من الترجة الغرنسية لدي سلان.

⁽٥) اي من مام الفلاحة المرتبطة بعلوم السحر.

⁽١) أي الملَّة الاسلاميَّة.

الآخر منه جملةً. واختصر ابن العوام كتاب الفلاحة النبطية على هذا المنهاج وقبي الفن الآخر منه مُفَفَلا نقل منه مَسلَمة في كتبه السحرية المهات من مسائله ، وقال في موضع آخر (۱): • وكانت هذه العلوم (۱) في اهل بابل من السرائيين والكلدائيين وفي اهل مصر من القبط وغيرهم وكان لهم فيها التآليف والآثاد ولم يترجم لنا من كتبهم فيها الا القلل مثل الفلاحة النبطية من اوضاع اهل بابل فاخذ الناس منها هذا العلم وتفتنوا فيه ووُضمت بعد ذلك الاوضاع ،

أمّا الذين جاوًا بعد خولسن مسن الباحثين عن حقيقة ذلك الكتاب لاسيّما كُنشْهِد المذكور آفقاً ونُولُدكَ (**) فبرهنوا بالبراهين القاطمة على انه من تأليفات الشعوبيَّة المفرطين في تفضيل الامسم الاجنيَّة على العرب المحض المتخذين كلَّ وسيلة جائزة كانت ام مكروهة ام مدمومة بَسلاغًا الى مُنفاهم. فغرض كتاب الفلاحة النبطيَّة اثبات ان قدما اهل بابل قد توصلوا في مدارج الحضارة والتحدّن والتقدّم العليّ الى غاية لم تتقرّب منها العرب في الجاهليّة ولا فيا بعد الاسلام. وحيث ان معرقة احوال بابل واثور القديمة قد اندرست كليًّا منذ قرون عند الشرقين اخترع صاحب الفلاحة النبطيّة الاسماء اندرست كليًّا منذ قرون عند الشرقين اخترع صاحب الفلاحة النبطيّة الاسماء

⁽r) اي علوم الستعر والطلسمات.

Th. Nöldek e, Noch Einiges über die « Nabatäische Land- (r)
wirthschaft » (Zeitschrift der deutschen morgenländischen Gesellschaft,
XXIX, 1875, 445-455).

والنوادر والاخبار وزور ولقق وموّه وفي كلّ واد هام ووشى كلامه ونسج كتابه بالخرافات الشنيمة والاكاذيب الفظيمة. فترون من ذلك ما ابسد حضرة الاديب الاديب جرجي زيدان (١) عن الحقيقة حين اثنى على كتاب الفلاحة النطيّة الثناء العطر وقال أنّه منقول ايضًا الى اللغات الافرنحيّة.

ومن اعجب العجائب ان كاب الفلاحة النبطَّة على المحتمل ليس تأليف ابن وحشَّة كما قبل في عنوان الكتاب وصدره بل اتَّما هو من مختلَّةات ابي طالب الزَمَات ^(۲) الذي نسبه الى ابن وحشَّة اى الى رجل قد مات وقت نشر التصنف تخلُّصاً من ذمَّ اخوانه المسلين وتبرئة لنفسه من تُهَمَة النفاق والافترا•. وانتم تدرون ما اكثر مثلَ ذلك الفعل عند اصحاب الاحكاميات والسحريّات والكما وكم من تأليف عزي مثلًا الى هرمس وجاماسب وغيرهما من الحكام الوهميّين وكم نُسب الى ابي مسرر ومسلة المجريطيّ مــن كتاب ألّف بعـــد موتها بقرون. – وانّي مرتاب حتّى في وجود ابن وحشيَّة الذي عزا اليه صاحب كتاب الفهرست ص ٣١٦ الى ٣١٢ عــدّة كتب في علوم السحر وص ٣٥٨ كَتَامًا فى 'الكيما. من دون ان ُفيدنا شيئًا ما من احوال حياته. واسماؤه ابو بكر احمد بن على (٣) بن المحتار بن عبد الكريم بن حرثيا بن بدنيا بن برطانيا ابن عالاطباً (كذا) الكسداني فترون انّ اسها. اجداده اسها. وهميَّة لا اصل لها في اللغات الاراميَّة (ومنها النبطيَّة) او في لغات اخرى بل انَّ برطانيا وغالاطيا

⁽۱) تاريخ المّدّن الاسلاميّ ج ٦ ص ١٦٠ الى ١٦١ (مصر ١٩.٢م).

⁽r) راجع نولدک م ۴۵۰ الی ۴۵۰.

⁽r) وقيل: بن علي بن قيس بن المغتار.

امها ولايين مشهورتين من ولايات الملكة الرومائية (١) ذُكرا ايضاً في كتابين لبطيوس متقولين الى العربية (٩). فيقضح انها جُمات امها، اشخاص ترويراً. وزيادة على ما قلته نستفيد مسن كتاب الفهرست ص ٣١٣ ايضا ان جميع تأليفات ابن وحشيَّة في السحر انما عُرفت برواية ابي طالب الزيات فذلك يزيد في ريباً في حقيقة وجود ابن وحشيَّة.

قد حدا بنا الى الحوض في هذا الموضوع الكتاب في صور الدج المنسوب الى تنكلوشا المختلف عن كتاب توكرس او تنكلوس. وذلك لان ابن وحشيَّة او بالحريّ ابا طالب الزيّات قال في مقدّمة كتاب الفلاحة النبطيَّة الله ترجم اربعة كتب من اللغة النبطيَّة : كتاب دواناي البابليّ في معرفة اسراد الفلك والاحكام على حوادث النجوم. كتاب الفلاحة النبطيَّة . كتاب السموم لسوها بسات وياربوقاً . كتاب تنكلوشا في صور الدرج الح. وهذا الكتاب الاخير هو الحفوظ منه نسحتان. ومن النريب قول مؤلفي فهرست المخطوطات العربيَّة المصونة في ليدن بأن مضمونه موافق لوصف فهرست المخطوطات العربيَّة المصونة في ليدن بأن مضمونه موافق لوصف كتاب كنز الاسرار عند حاجي خلفة (الا الغن وهو الذي استخرج منه المرامسة وهو كتاب جليل من (١٠) اصول هذا الفن وهو الذي استخرج منه الشيخ ابو عبد الله بيش بن ابراهيم الاموي كتاب الاستطاقات وشرحه

⁽۱) امني Bertavía) Britannia) و Beetavía). ولعسل بدنيسا تحريف بيثونيا (Βοθυνία, Bithynia) او بنونيا (Παννονία, Pannonia).

⁽r) وهما المغرافيا وكتاب الاربع مقالات.

 ⁽٦) كتاب كشف الظنون ج ٥ ص ١٨٧ مدد ١٨٧١ من طبعة ليپسك او ج ٦ ص ٢٢٦ من طبعة القسطنطينية سنة ١١٦١.

⁽۴) وفي طبعة القسطنطينية: « في ».

تنكلوشاه البابلي شرحاً غريباً وكذلك ثابت بن فُرّة الحرّاني وحنين بن اسحاق البيادي (۱) وهو كتاب جليل وهو اصل في علم الاوفاق والحروف * (۲). وتقدّم ان صاحب الحكتاب الموجود يركن الى حكا السلف منهم أزميسا فظاهر آنه اسم هرمس مشوّه على قواعد نبطيّة ابي طالب الزيات الوهميّة. فأنه كثيرًا ما اضاف الفا الى آخر الاعلام ليشيّها بالفاظ اواميّة فقال ايشيئا بدلًا من شيث النبي وأخنوخا بدلًا من اخنوخ وأنوحا مكان فوح النبي وأسقولينا مكان أسفلِبْ إفس الطبيب وهلم جرّاً وكذلك قال تنكلوشا ولا تنكلوش - فبالجلة أن كتاب تنكلوشا الموجود منه السخنان المذكورتان كتاب مزوّد وضعه ابو طالب الزيات وليس تاليف توكرس او تنكلوس المنقول من البهلوية المذكود في كتاب ابي معشر وكتاب ابن هبتا وغيرهما.

دار الى الآن الكلام على ثلاثة كتب يهلوية قصلتُ الى اكتشاف اثر نقلها الى العربيَّة فيا قبل انتها القرن الثاني للحجرة: احدها في علم الهيَّة الحقيقي وهو زمج الشاه او زمج الشهرياد واثنان في صناعة احكام النجـوم وهما البريذج في المواليد المنـوب الى بزرجهر وكتاب صور الوحـوه لتكلوس. واوضحت عدم اشخال هذه الكتب الثلاثة على مذاهب وافكار متكرة خاصة للفرس اذ معظم زمج الشاه موضوع على طرق الهند والكتابان

 ⁽۱) وفي طبعة القسطنطينية: « القباوي ».

⁽r) وفي نسخة خطّية من كتاب كشف الظنون نفسه رواية اخرى نقلها خولسن ص ٣١ لا يذكر فيها تنكلوشاه: « كنر الاسرار ونخائر الابرار الاصل فيه لهرمس الهرامس وهو المولف الذي عربه واستخرج منه المستنبط ابو عبد الله الشيخ (كذا) لجد بن ابراهيم الاموي وكان من منخرات ثابت بن قـرة المراني وهو مرافع جليل في اصل الاوقاف (كذا) وعام المرف وغيرها ».

الباقيان منفولان من اليونائيَّة الى البهلويَّة مع اضافة شرح يسير الى احدهما. فاقول الآن كلمة في كتاب رابع وذلك جلريق الظنّ لا بالعلم اليقين.

ان الاستاذ الالماني سَتَيْشَنَدُو (() في احدى مقالاته صدرت سنة ١٨٦٤ فال إن ايراهام بن عزدا الاسرائيلي (() في تأليفاته المبرائية في احكام النجوم روى غير مرة اقوال منتج عربي (() ستى Andrugagar. في الترجية اللامينية القديمة المطبوعة والاندروزغر بن زادى فروخ في الاصل المبراني النير مطبوع. فظن ان هذا المنتجم هو المستى Alendezgod صاحب كتاب في الموالد جا • ذكره في الترجية اللامينية المطبوعة لكتاب المُدخَل الى صناعة احكام النجوم تأليف الي الصَقْر عبد العزيز بن عثمان القيصي (١٠) ولكن اعترف في مقالات اخرى نشرها فيا بعد انه لم يحمل الى شيء من معرفة حقيقة ذلك الحكيم ولا الى كشف اخباد اخرى فيه مع كل عنايته بمراجعة ما تيسر له من كتب العرب. ان الم Alendezgod ان المدرد ان الم المادوري المادور الموادي الموادور المادور المدرور المادور المادو

M. Steinschneider, Veber die Mondstationen (Navatra) (1) und das Buch Arcandam (Zeitschr. der deutschen morgenländischen Gesellschaft, XVIII, 1864, 192-193; cfr. XXIV. 1870, 383). — M. Steinschneider, Die Mathematik bei den Juden, § 12 (Bibliotheca Mathematica hrsg. von G. Eneström, Neue Folge, VIII Jahrg., 1894, 82-83).

⁽r) تَوقِّي فِي طليطلة سنة ١١٦٧م (٥٦٢هـ). وقد تَقَدَّم ذكرة من ١٦٢٠.

اي موجود كتابه باللغة العربية.

⁽۶) قدّم كتابه للامير الشهير سيف الدولة ابن جدان صاحب حلب من سنة ٢٦٦ه = ۴۴ م الى ٢٦٥ه = ۲٥١ م وماش بعد وفساة الامير ، اطلب كتساب الفهرست ص ٢٦٠ . وابن القفطيّ ص ۶ ل ۴0 م . وابن خلكان عدد ۴۲ من طبعة غوتنجين وعدد ۲۶۶ من طبعات مصر . ومعتجم البلدان لياقوت ج ۶ ص ۲۰ طبعة ليپسك او ج ۷ ص ۳ طبعة مصر .

هو الاندروغر في نسخة من كتاب القبيصي تعفظ بالمستحتبة الحديوية (١) والفيت ايضًا مطابقة ما رواه عنمه القبيصي (٣) لما رواه ابن عرزا في كتاب المواليد (٣). ثم عثرت على ذكر ذلك المنجم في موضع من تاريخ الحكا، لابن التفطي (١٠) تقدّم ايراده في احد الدروس الماضية (ص ١٩٤) بيد ان اسمه حرف في الكتاب تحريقًا شنيعًا فأصبح الايدغر. ويستفاد من ذلك النص اته قد الله كتابًا في المواليد مدح فيه فضائل تصنيف فاليس الرومي. أمّا صورة اسمه الحقيقية فاقول اتها بلا رب الأنذرزغر وهو علم فارسي قديم مشهور اصله أندرز كر ومناه المستشار او المعلم (٩). فني تواريخ الفتوح الاسلامية تجدون

⁽I) ميقات عدد ITI (ج ٥ ص TTI من الفهرست).

الثلاثية للمثلثات الاربع حين يوجد في كل بيت من البيوت السماويّة الاثني الثالث المربع حين يوجد في كل بيت من البيوت السماويّة الاثني مشر ثمّ ذكوة مرّتين في الفصل المخامس عند الكلاء في السماء الحلب الحلامي ysogogicus Abdilazi. id est servi gloriosi Dei: qui dicitur Alchabitius ad magisterium iuditiorum astrorum: interpretatus a Iohanne Hispalensi, Venetiis 1485, fol. b 2 v. (ter), b 3 r. (soxies), b 3 v. (ter), e 2 r. (bis).

⁽r) روى منه ابن عنوا «لالات ارباب المُثَلَّثات في البيوت الاثني عشر:
Liber Abraham iudei de nativilatibus, Venetiis 1485, fol. b 4 v.,
و دكرة ابسن b 5 v., b 6 v., b 7 v., b 8 v., c 1 v., c 3 r., c 4 v.

Abrahe Avenaris Judei opera. Venetiis 1507, fol. 84 r. (« Andrucagar Ismaelita »).

⁽F) ص ۱۲۱ ليپسك او ۱۷۲ مصر.

Tabari, Geschichte der Perser und der Araber unter den (s) Sasaniden, übersetzt und erläutert von Th. Nöldeke, Leiden 1879, 462, n. 3. — J. Wellhausen, Prolegomena zur ältesten Geschichte des Islams (Skizzen und Vorarbeiten, VI), Berlin 1899, 43, n. 1.

مثلا ذكر الأندرزغ(١) بن الحَرِّكَبَد قائد الجيوش الساسانيَّة الذي هرمه خالد ابرالوليد في وقيمة الوَلَمَة في السنة النانية عشرة للحجرة. أما اسم ابيه الوارد على صورة زادى فروخ في كتاب ابن عزرا العبراني فهو زاذان فَرُّوخ علم فارسي مشهور ايضًا كثير الاستمال عند الغرس وقت انتشار الاسلام في بلادهم (١). وبنا أن مثل هذين الاسمين بطل استماله منذ ما رح الدين الاسلامي في بلاد المجم لا سمّا عند الفرس الذين اشتغلوا بتأليف كتب بالعربيَّة ثمّ بنا آننا لا نجد اخبار ذلك الرجل في التصانيف المختصة بتراجم العلما من عهد الاسلام ادى ان الأندرزغر بن زاذا تمرُّوخ كان من منجي الفرس الذين القسوا التأليفات باليهلوية وعاشوا نحو انتصاء دولة بني ساسان او في القرن الاول الحجرة فان اصاب ظنّي هذا كان كتاب الاندرزغر في المواليد منا تُرجم الى العربيَّة من البهلوية.

ومن التصانيف العربيّة والفارسيّة في صناعة احكام النجوم المحفوظة بمكاتب اوربا كتب منسوبة الى جاماسب الحكيم. وهو من الاشخاص الوهميّن الذين جرت فيهم الحرافات في كتب تاريخ الفرس القدما، فقيل آنه كان وزير الملك تشتاسب من الدولة الكيانيّة التي قولت الملك قبل دارا. ولكن اذا اطلحنا على تلك الكتب المنسوبة الى جاماسب وجدنا آنها بأسرها مسن اقبح المختلقات وضعها الكذّابون من المنتجين بعد ظهور الاسلام باجيال عديدة قد نجز الكلام فيا تقل من الهنديّة والبهلويّة من التأليفات المختصة قد نجز الكلام فيا تقل من الهنديّة والبهلويّة من التأليفات المختصة

⁽۱) حُرِّف هذا الاسم في تاريخ البلائريّ وتاريخ ابن الاثير هكذا: الاندرزمرّ. (r) اطلب مثلاً فهرست تاريخ الطبريّ طبعة ليدن.

ملم النجوم اثناء القرن الثاني. فا تضح ممّا بينته انَّ تأثير علاء الهند والفرس في نشاء ميل العرب الى ذلك العلم الجليل سبق تأثير اليونان ولو تزمان قايل. ولكن لم تنل العرب ما نالوا من التّقانة والكال والشهرة في ذلك الفــنّ ولا رَفُوا فِــه رَفًّا حَقِقًا لو فصروا عناتِهم عــلى نقــل الكتب الموصوفة الى الآن لانما وان قطعنا النظر عبّا يتعلّق بمجرّد صناعة احكام النجوم كانت مصَّفات عملَّيةً مقتصرة على منطوق القواعد وشرح استعال الجداول خاليـــة عن البراهين وبيان العلــل. فالفلكيّ المكتفى بها لا يطوعن رتبة المقلَّد وهو منل الطفل الذي تعلّم فوانين الحساب وطبقها واثقاً بقول معلّمه دون ان يعرف علـــل أعمالهِ. وانتم تدرون ان لا ارتقاء في علم ما مـــن العلوم العلَّية اذا اقتصر أصحابه على تقليد مـن سلـف ومنعوا انفسهم من تجديد البحث وامتمان آراء المتقدّمين وامعان النظر في اقوالهم باستقلال الفكر ورياضة المقلم. فشروط التقدّم في علم الهيئة اثنان: الأوّل التبّحر في نظرياته مع بذل الجمد في نقدها واعتبار ما يُستخرج من علوم اخرى رياضيَّة وطبعيَّة وكياويَّة والثاني المثابرة على الارصاد واتقانها لانّ الحركات السهاويّة لا يُحاط بها معرفةً مستقصاة حقيقيّة الا بتادي العصور والتدقيق في الرصد. وحسدا ما قال السَّانيِّ في زيجه (١): • وانَّ الذي مكون فها من تقصير الانسان في طبعته عن بلوغ حقائق الاشاء في الافعال كما يبلغها في القوّة بكون يسيرًا غير محسوس عند الاجتماد والتحرّز ولا سيّما في المدّد الطوال. وقد 'مين الطبعُ وُتسعد الهمّةُ

Al-Battani sive Albatenii Opus astronomicum ed. C. (1)

A. Nallino, III, 209.

وصدقُ النظر وإعمالُ الفكر والصبرُ على الاشاء وان عسَر ادراكها. وقد بعوق عن كثير من ذلك قلَّة الصبر وعبَّة الفخر والحظوة عند ملوك النــاس بادراك ما لا يمكن ادراكه على الحقيقة في سرعة او ادراك ما ليس في طبيعته ان مدركه احد ٠٠ - امّا كت الهند والفرس فكانت قاصرة عن مقتضيات العلم السامي سوا؟ من حيث النظريّات ام من جهة الارصاد. فقد احتاج العرب وقت فهضتهم العليَّة الى ما يهديهم الى طرق البحـث المستقصى في السائل الفلكيَّة ويوضح لهم كيف تُنبَّت اصولها بالقياس والبراهين. افتقروا الى كتب تحقيم على التفكّر القائم والاعتبار الدائم وتحرّضهم على الوصول الى معرفة علل الظواهر ويشوَّهم الى علم الفلك لمجرَّد جلالته السنيَّة من دون الاهتمام بمناضه المادُّ تَهِ. فلحسن حظّهم انهم حصلوا على مثل تاك الكتب النفيسة اعنى حصلوا على كتب اليونان منها اصول أقليدس التي علمتهم الطريقة الحبيليّة المدقَّقة في وضم البراهين الهندسيَّة والجسطى لبطليوس الذي عرفهم بتطبيق تلك البراهين على بيان الحركات السماوية ووضح كيفيَّة الارصاد ووجوب المداومة عليها. لأنَّ بطليوس كما قال البَّانيُّ (١) قيد تقصَّى علم الفلك • مــن وجوهه ودَلُّ على العلل والاسباب العارضة فيه بالبرهان الهندسيّ والعدديّ الذي لا تُدفَع صحته ولا نشك في حقيقتهِ فامر بالمحنة والاعتبار بعــده وذكر أنَّه قد يجوز ان يُستدرَك عليه في ارصاده على طول الزمان كم استدرك هو على إِيرَخْس وغيره من نظرائه لجلالة الصناعة ولأنها سمائـَّة جسيمة لا تُدرَك الّا بالتقريب .

Al-Battānī, III, 7 (1)

المحاضرة الثامنة والعشرون

اَكتب اليونانَّة في احكام النجوم والفلك المتعولة الى العربَّة في الغرن السّـاني الهجــرة.

قد ذكرت بالاجال (ص ١٤٢-١٤٣ و ١٤١) ما نقل من اليونائية من كتب احكام النحوم زمان ميل الدولة الاموية الى الزوال وفي ايام الحليفة المنصود المباسي (من سنة ١٠٠٠ الى ١٠٠٠) فاستبطت مسن ادلاً و وضوص شتى ان المرب اخرجوا في ذلك العصر الى لنتهم تاليفات منسوبة الى هرمس الحكيم الحرافي ومصنّفات دروثيوس العيداوي وانطيقوس الاثني ثم اوضحت (ص الحراسطة ترجمة بهاوية. فزيادة على كتاب توكرس وكتاب واليس في ذلك الفن بواسطة ترجمة بهاوية. فزيادة على تلك الاخبار اقول ان البطريق الذي كان في ايام المنصور (١٠ تقل كتاب المقالات الاربع ليطليوس (١٠ المستى باليونائية عملات المتالية المستى باليونائية عملات التعليم (١٠ المشتمل على اربع مقالات

⁽۱) قال ابن النديم في كتاب الفهرست م ۱۳۲۰ * البطريق وكان في أيام المنصور وامرة بنقل اشياء من الكتب القدعة ».

- واضاف الد لالك ابن ابي الميبعة في كتاب ميون الانباء ع ا من ۲۰۰ * ولد نقل كثير جيد الآ آله دون نقل حنين بن اسحاق وقد وجدت بنقله كتباً كثيرة في الطبّ من كتب ابقراط وجالينوس ».

- وابنه ابد وزكريّاء يحيى بسن البطريق كان مسن المرسين ايضا .

⁽r) كتاب الغهرست ص ۳۰۰ وابن القفطيّ م ۲۰۰ ليپسك ۲۰ مصر. (r) اخترت هذا اللفظ لطابقته للفظ اليونانيّ μαθηματική في كلا معنييه اي متعلّق بالتعليم ومتعلّق بالرياضيّات.

وهو كتاب في الاحكاميَّات وضعه مؤلَّفه كأ نَّه ذيل للجسطى وذلك لما يبَّنته في درسي الثالث من قسمة علم النجوم قسمين على رأي بطلموس وفاكنى العرب قسم منها في الهيئة وقسم في احكام النجوم. وعنوان كتاب بطليوس هو "كتاب في القضاء من النجوم على الحوادث • في النسخة من ترجمة حنين بن اسحـــاق الموجودة في احدى مكاتب فيرنسي^(١) من اعمــال ايطاليا و • كتاب المقالات الاربع في القصايا بالنجوم على الحوادث » في كشف الظنون لحاجى خليفة ^(٣). ثمُّ فسّر نقل البطريق ابو حفص عمر بن الفَرّْخان الطبريّ (٣) وهـــو الطبريّ المذكور في النَّحين اصحاب الحساب الذين هندسوا مدينة بغداد حين تأسسها سنة بير الحيفة المنصور (٤) وهـ و شارح كتب دروثيوس ايضاً. ولا اذكر من ترجم او فــّـر المقالات الاربع في القرن الثالث لانَّ ذلك خارج عن موضوع هذا الدرس. – ومن الجدير بالذكر انَّ ابا مستر البلخيُّ مثل بعض علما· الاترنج في القرن الماضي قد شكٍّ في نسب الاربم مقالات الى بطليوس

⁽r) ج 1 ص 19 ك ٥ حدد ١٣١٨ من طبعة ليبسك او ج 1 ص 199 من طبعة المسطنطينية ١١١١.

 ⁽r) كتاب الفهرست م ٢٨ و٢٠١٠ وإنسن القفطي م ٩٨ و١٩٢٠ او م ٩٠ و١٢٠م.

 ⁽٦) كتاب البلدان لابن واضع اليعقوبيّ م ١٦٠ مسن الطبعة الليدنيّة
 الثانية شنة ١٨٥٠ - واطلب إيضا ما تقدم من ١٤٥٠

صاحب المجسطي (1) وردّ عليه عليّ بن رضوان المصريّ المتوفّى سنة ٢٠٠٠ في مقدمة شرحه على القالات الادبع (1) قائلًا إنّ جميع ما في هذا الكتاب من الآرا، والمماني والمذاهب يطابق ما اوضحه بطليوس في المجسطي وكتاب افتصاص احوال الكواكب وكتاب الجنرافيا فخسطاً ابو مشر لما ان بالريب فيه. ومعلوم ان المحديثين من الافرنج الذين امعنوا النظر في تلك المسألة وهم مَرْتين (٦) الفرنسيّ و بُلّ (١) الالمانيّ وسكيّاً يُربيّ (٥) الاجاليّ اثبتوا صحّة نسب الكتاب الى بطليوس اثباتاً لا يُردّ وذلك خصوصاً لموافقة ما فيه لافكار سائر كتب بطليوس ومعانية وعياداتها والفاظها اللغوية.

ولا يبعد ان نُرجمت قبل انتها. القرن الثاني تأليفات يونانيَّة اخرى في

Introductorium in astronomiam Albumasar abalachi (i) octo continens libros partiales, Augustae Vindelicorum 1489, lib. IV, cap. I, روية الترقيق في كتاب آثار البلاد (و ج القرويقي في كتاب آثار البلاد (و ۲ من طبعة نوتتين سنة ۱۹۸۸) بين بطلهيوس صلحب المتجسطي وبطلهيوس صلحب المتجسطي وبطلهيوس صلحب الاحكام النجوسية .

Quadripartitum Ptolomei, Venetiis 1519, fol. 1 sine numero (r) — والاصل العربي لم يطبع بعد .

Th.-H. Martin, Passage du traité de la musique d'Ari- (r) stide Quintilien (Atti dell'Accademia Pontificia de Nuovi Lincei. L XVIII, 1865).

Fr. Boll, Studien über Claudius Ptolemaeus, Leipzig 1894 (f) (XXI: Supplementband zum Jahrbuch für klassischen Philologie), p. 118-180.

G, V. Schiaparelli, *Rubra Canicula*, p. 10, n. 1 (Atti della (s) I. R. Accademia di Scienze, Lettere ed Arti degli Agiati di Rovereto, ser. III, vol. II, fasc. 2°, 1896).

احكام النجوم اشتهرت عند العرب وربًا فترت بالعربيَّة منها كتاب النَّمرَة (١) المنسوب الى بطليوس زورًا لآنه مجتوي على بعض اقوال تخالف ما اوضحه بطليوس في المجسطي والمقالات الاربع (١). وفي ذلك العهد تقرباً نقل من الويانيَّة ايضاً كتاب الاسرار لمو أنف مجهول الاسم وهو تصنيف مذكور في كتب العرب الاحكاميَّة نسبه النصيريَ (١) في سفينة الاحكام الى واليس (١) كتب العرب الاحكاميَّة نسبه النصيريَ (١) في سفينة الاحكام الى واليس (١) على صور مختلفة مثل و زعس و (كذا) في النسخة الحطيَّة من كتاب على صور مختلفة مثل و زعس و (كذا) في النسخة الحطيَّة من كتاب المنبي في الخورية والمناح دار السعادة ومنشور ولاية العلم والارادة للامام ابن قيم الجوريّة (١) المتوفى سنة والمناح في كتاب المتوفى سنة والمناح والمناح في كتاب المتوفى سنة والمناح والمناح في الكياء (١) ولا نعرف هل نقلت المعرب من ١٥٠٤ كتاب في الكياء (١) ولا نعرف هل نقلت المعرب من ١٥٠٤ كتاب في الصنعة اي في الكياء (١) ولا نعرف هل نقلت

 ⁽i) وهذا الاسم ترجة اسم الكتاب اليونائي عمر عمرة على الله جلة التي.
 يصوريها شمرة تتجربة المُرتف في احكام النجور.

 ⁽٦) وفي النقل العربي الذي وضع عليه لجد بن يوسف بن العاية شرحه وجدت زيادات وتغييرات اتى بها الناقل ليغسر عبارة الأصل الصعبة الفهم احياناً وليوافق بين بعض تعالم الكتاب الاصلي وتعالم المقالات الاربع.

العلمة ابو المسن على بن النصير من منهي مصر في اواخر القرن المنامس. H. Suter, Die Mathematiker und Astronomen واوائل الساص. اطلب der Araber, p. 114, nr. 270.

Ahlwardt, Verzeichniss der arabischen Handschriften der (f)
h. Bibliothek zu Berlin, t. V, p. 294-295 (passim), nr. 5895.

Fol. 30 v. (o) — اطلب ما قلت في ابن هبنتا سابقاً ص ١٨٥٠.

⁽r) ب r ص ١٥١ من طبعة مصر سنة ١٣٦٠ الى ١٢٣٥.

⁽ν) ورعس هذا الكماري هو روسمس (Zosimos, Ζώσιμος) اليوناني الذي كان في اواخر القرن الثالث او اوائل الرابع للمسيع.

هذه التأليفات من اليونائية رأساً ام من ترجمة سريانية كما اتفق لكتب علية اخرى في القرن الثاني والثالث في إن السريان اشتغلوا ايسناً في صناعة الحكام النجوم وتمن اشتهر فيها منهم في عهد الاسلام ثوفيل (او ثاوفيل) بن توما الأهاوي رئيس منتجى الحليفة المهدي (من سنة مهم الى المهم) الذي مسات قبل وفاة الحليفة بعشرين يوماً (١).

امّا التأليفات اليونائية في الهيئة فاهم ما نقل منها واجلّها واكثرها تأثيرا في ترقي العرب كتاب المجسطي الذي لم ترل العرب في القرون الوسطى يذكرون محاسنه وفضائله ويعترفون آنه اشرف ما صُنف في علم الفلك بل أنه الاثم التي أستخرجت منها سائر الكتب المؤلّفة في هذا الفن حتى ان ابن القفطي (ص ٩٦ الى ٩٧ ل او ١٦ الى ١٩٩ م) قال: ﴿ والى بطليوس هذا التهى علم حركات النجوم ومعرفة اسرار الفلك وعنده اجتمع ما كان متفرقاً من هذه المساعة بايدي اليونائيين والروم وغيرهم من ساكني الشِق المغربي من الارض وبه انتظم شتيتها وتجلى غامضها وما اعلم احدًا بعده تعرض لتأليف مشل وبه انتظم شتيتها وتجلى غامضها وما اعلم احدًا بعده تعرض لتأليف مشل صكتابه المعروف بالمجسطي ولا تعاطى معارضته بعل تناوله بعضهم بالشرح والتبيين وأنما غاية المحمل بهد بطليوس التي يجرون اليها وثمرة عناتهم الني يتنافسون فيها فهم كتابه على مرتبته وإحكام جميع اجرائه على مدرجه

⁽۱) ابن القفطي عن ۱۱ ک ۲۷ م. وتاریخ مختصر الدول لغریغوریوس ابسي الغرم من الله ۱۸۰۰ و و ۱۳۵ الن ۱۳۰ من طبعة بیروت سنة ۱۸۰۱ و وستی ۱۳۷ من طبعة مصر سنة ۱۳۷ و من طبعة مصر سنة ۱۳۲۷ او م ۱۳۷ من طبعة مصر سنة ۱۳۷۷ و ج ۲ من ۳ من التربخة الغرنسية . څ Barhebraei, Chronicon syriacum چ ۲ من ۱۳۳ و ed. Bruns et Kirsch, Lipsiae 1789, p. 432-433 text.

ولا يُعرف كاب ألف في علم من العلوم قديما وحديما فاشتمل على جميع ذلك العلم واحاط باجزا. ذلك الفن غير ثلثة كتب احدها كتاب المجسطي هدذا في علم هيئة الفلك وحركات النجوم والناني كتاب ارسطوطاليس في عام صناعة المنطق والثالث كتاب سيبويه البصري في علم النحو العربي وولا غرابة في وجود مثل هذا المدح الوافر القريب مسن الإطراء في تأليفات العرب لأن المجسطي كان اول كتاب دون كل فروع علم الفلك القديم ووصل العمل بالنظر في جميع المسائل ظم يأت بقاعدة الا ويرهن عليها بالطريقين الهندسي والعددي ولم يُشِت شيئاً من حركات الاجرام السماوية الاورضح العول حسابه. أما عيوب الكتاب ومذهب بطليوس فلم تكن للعرب المقدرة الصول حسابه. أما عيوب الكتاب ومذهب بطليوس فلم تكن للعرب المقدرة على مرفتها لاسباب اشرحها في غير هذه المناسبة ان شاء الله.

يشتمل المجسطي على شلاث عشرة مقالةً: الاولى في المقدّمات مشل البرهان على كروية السها، والارض وعلى نبوت الارض في مركز السالم ثمّ مبل فلك البروج ومطالع درج البروج في الفلك المستميم. الثانية في المباحث فيا ينتاف باختلاف عروض البلدان مثل طول النهار وارتفاع القطب والمطالع ومعدّل النهار وظك البروج وغيرها. الثالثة في تديين اوةات ترول الشمس في نقطتي الاعتدال ونقطتي الانقلاب ثمّ في مقدار السنة الشمسيَّة وحركتي الشمس المعتدلة والمختلفة والطريقة المندسيَّة لبيان اختلاف الحركة بفلك خارج المركز او بفلك تدوير ثمّ في اختلاف الأيام الوسطى المركز او بفلك تدوير ثمّ في اختلاف الأيام الوسطى المركز او بفلك تدوير ثمّ في اختلاف الأيام بليالها وتحويسل الأيام الوسطى

الى المختلفة وبالمكس. الرابعة في حركات القير المتدلة في الطول والعرض. الحامسة في بيان اختلاف حركات القير وحسابها ثم في حساب اختلاف المنظر في الارتفاع والطول والعرض. السادسة في اجتماعات النيرين واستقبالاتها وكسوفاتها. السابعة في الكواكب الثابتة والاشكال المارضة لها التاسعة والعاشرة والحادية عشرة في بيان حركات الكواكب الحسسة المتحسيرة في الطول. الثابعة والمعاشرة الثانية عشرة في بيان حركات الكواكب الحسسة المتحسيرة في الطول. المنافئة عشرة في عروض الكواكب المنسة المتحيرة وظهورها والخسة المتحيرة. الثالثة عشرة في عروض الكواكب المنسة المتحيرة وظهورها والخسة المتحيرة. الثالثة عشرة في عروض الكواكب المنسة المتحيرة وظهورها واختفائها.

زددت العرب في اشتفى الفيظ المجسطي. فقى ال حاجي خليفة في كتاب كشف الطنون (۱۰): • المجسطي بكسر الميم والجميم وتخفيف الياء كلمة يونائية مبناها الترتيب (۱۳) اصله ماجستوس (۱۳) لفظ يونائي مذكر معنماه البناء الاعظم في الاكتبر ومؤتنه ماجستي • (۱۳). ثم قال (۱۰): • وامًا المجسطي فهناه الاعظم في

⁽ا) ج ٥ ص ٣٨٥ عدد ١٩٦٣ من طبعة لييسك او ج ٢ ص ٣٨٠ من طبعــة القسطنطينيّة.

⁽r) وهذا خطأ.

r) وفي طبعة الغسطنطينيّة « فاحستوص » تتعريفًا . وباليونانيّة μέγιστος . اي Ναάم .

 ⁽πegisle) μεγίστη وفي طبعة العسلنطينية « فلحستى » . وباليونانية μεγίστη (megisle)
 اي العظمى . وهذه المملة وردت في طبعة ليبسك باللغة التركية هكذا: « اصلها ملجستوى لغة يوناني در بناء اكبر معناسنه مذكر در مونش ملجستى در ».
 (٥) چ ٥ عي ٢٨٨ ل او چ ٢ عي ٢٨١ ق.

لفتهم هكذا قرأته في كتاب (١) امروز كالبينو(٢) وقال ابو الريحان(٣) في القانون السعوديّ سينطاسيس⁽⁴⁾ والحال انّ سينطاسيس الفكر في ترتيب المقدّمات». – وزعمت الافرنج الى ما هو قريب من زماننا ما زعمه حاجبي خليفة اي انّ لمجسطي هــو لفــظ μεγίστη (megiste) اي العظمي. ولكن في هـــذا الاشتقاق نظرٌ على مشابهة اللفظين العربيُّ واليونانيُّ لأنَّه مع وفرة نسخ الكتاب اليونانيّ الاصليّ ومع كثرة ذكره في تصانيف يونانيَّة اخرى لم يعثر الى الآنّ احد على اسم ١٤٢٥٥٦٩ لتعريف كتاب بطيوس عند اليونان فأنَّا قِسال له μεγάλη σύνταξις μαθηματική اي التصنيف العظيم التعليميّ. فظاهر أنَّه ليس من المحتمل انَّ العرب سمُّوه بلفظ بينانيُّ لم يستعمله اليونان بهذا الممنى الحاصُّ. فلذلك ذهب احـــد العلماء الالمانيين سنة ١٨٩٣ الى الظنّ انَ المجسطى المّــا لفظ مشتقٌّ على طريق ما يسمِّســه اللغوَّيون النحت مشــل البسملة والحمدلة والحُمُولة والفذلكة ومـا يشبهها اعني انّ العرب او بالحريّ السريان قبلهــم

⁽۱) ق: «كتابه» ثمّ « امرور».

r) يريد Ambrosius Calepinus رايطالي المولود سنة ١٢٠٥م المتوفى سنة ١٥١١م صاحب قامومى شهير مشتمل على خس لغات .

⁽r) وهو البيرونيّ المتوفّى سنة ٢٠٠ هـ = ١٠٤٨م.

⁽r) تحريف سينطاكسيس اي syntaksis) obvooks التركيب او التصنيف. — وفي شرح المجسطي لعبد العلي البرجندي (الدي كان حيًا سنة مهر، ها نصه: «قال ابو الريحان [= البيروني] اسم كتاب المجسطي باليوناتية سونطاكيس [كذا] ومعناه الترتيب وسمّي به هذا الكتاب لاشتاله على القواعد المذكورة وترتيبها على ما ينبغي » (نقلته من المواشي المعتقة على كتاب السبع الشداد لابن كمال الدين المسين الطباطبا ص r من طبعة دهلي سنة التاها.

ا تَخذوا حروفاً من لفظ ۴۵۲۹مه وحروفاً من لفظ ﷺ ونصوا بها لفظ المجسطي. ولعلّ هذا الرأي هو المرجح.

قد ترجم المجسطي الى العربيّة غير مرّة ولكتي اقتصر على ذكر النقل الأوّل لأن الآخرين اتما عملا في القسر، النالث. قال ابن النديم في كتاب الفهرست ص ٢٦٧ الى ٢٦٨ ما نصّه (١): • واوّل من غني بنفسيره واخراجه الى العربيّة يحيى بن خالد بن يرمك (٢) ففسره له جاعة ظم نيّقنوه ولم يمض ذلك فندب لتفسيره الم حسّان وسلم (٣) صاحب بيت الحكمة فاتقناه واجتهدا (١) في تصحيحه بعد ان احضرا (٩) النقلة المجوّدين فاختبرا (٢) تقلهم واخذا (٧) افتححه واصحه وقد قبل ان الحجّاج بن مطر نقله ايضًا فامًا الذي عيله (١) النيريّي واصلحه واصلح ثابت الكتاب كلّه بالنقل القديم (١) ونقل اسحاق هذا الكتاب واصلحه عن الالتباس والفساد في عارته سوا "في دواية ابن النديم ام في دواية ابن القفطي.

⁽١) ومنه نقل هذه الاخبار ابن القفطيّ ص ٩٧ الى ١٩٨ او ١٦م.

⁽r) توقي سنة ١٩١هـ = ٨٨٧م.

 ⁽r) كذا في الفهوميت. وإبسن القفطيّ: سلمًا. - اطلب إيضًا كتساب الفهوميت ص rr (rr (سطر r) (md, p).

⁽r) وفي نسختين من الفهرست وفي كتاب ابن القفطيّ : « واجتهد».

⁽ه) وفي رواية: « احضر ».

⁽٦) وفي رواية: ﴿ فَاحْتُبُمْ ﴾.

⁽٧) وفي رواية: « اخذ ».

⁽٨) ابن القفطي: « وما نقله ».

⁽١) زاد ابن العَفطي: ﴿ فِيسِر مرضي ٤.

⁽١٠) ابن القفطيّ : ﴿ نقلًا دُونَ ١٧ ولَ ٤٠.

اوَلَا لانَّ من اجتمد في تصحيح النقل هو يحيى بن خالد في احدى الروايتين وابو حسَّان وسَلْم في الاخرى. ثانيًا لما يظهر من نقص العبارة بعد افظ * النيريزيُّ * او في لفظ « واصلح ». وفي رواية ابن النديم لا نجد فا، حواب « امّا » ثمّ مم صرف النظر عن ذلك ان لم 'يُمْرَض سَقَط بعد " النيريزي " لا يتحصّل من العارة معنى تام الا بشرط ان بكون « واصلح ، مكانَ • واصلحه ، كأنّ مراد الرواية الاصليّة انّ ما فسّره النَّيريزيّ واصلحه ثابت في المرّة الاولى هو الكتاب كلَّه بالنقل القديم. ولعلُّ هذا هو المعنى الصحيح لأننا نستفيد مــن مصادر اخرى انَّ اما العبَّاسِ الفضلِ بن حـاتم النَّيريزيُّ الَّف تفسيرًا او شرحًا على المجسطى نحو اواخر القرن الثالث(١). – امّــا ذلك النقل المعمول بلمر يحيى ابن خالد فهو الموسوم بالنقل القديم في كتاب الكواكب والصور لعبد الرحمن الصوفي وهو ايضًا الذي كان بين يدي جابر بن سنان البَتَّانيُ حــين تأليف زيجه المشهور كما يرهنت عليه في بعض مصنَّفاتي (٢). والمحتمل على رأيي انَّ ذلك النقل القديم أستخرج من نرجمة سريانيّة لا من الاصــل اليونانيّ واستدللت على ذلك بصيغة تعريب اسماء الرياح اليونانيَّة المأخوذة من المجسطى المرويَّة في زيمج البَّانيُّ منها زهفرس وهو باليونانيَّة يخصُّهيُّ (zephyros) فالواضِّح انَّ الناقل

⁽i) كتاب الفهرست مى ٢٩٠، وابس القفطي ٢٩٠ م. وكتاب الآثـار البه ٢٩٠ م. وكتاب الآثـار البه ٢٨٠ م. وكتاب الآثـار البهي خليفـة ج ٥ مى ٢٨٠ مابعـة البهي خليفـة ج ٥ مى ١٩٠١ مبعـة القسطنطينية. وكتاب شــكل القــاع (Traiti du quudrilulère) لنصيــر الديــن الطوسي المطبــوع في الاسطنطينية. سنة ١٦٠ مى ١٥٠ ١٣٠٠.

Al-Battani sire Albatenii Opus ostronomicum ed. C. (r) A. Nallino, Mediolani Insubrum 1899-1907, t. II. p. vui.

استعمل حرف الها، رمزًا الى ، (ه) اليونائية وذلك اصطلاح لا نظير له في كتب العرب واتمًا هو تما ذهبت اله السريان في تأليفاتهم السريانية فلا شك اذًا ان الناقل العربي اخذ ذلك اللفظ من اصل سرياني لا يوناني. وكذلك العرب اذا نقلوا الاعلام اليونائية بالحروف العربيّة لم يصطلحوا ابدًا على جعل الفاء مكان * (a) اليونائيّة وأتما اشاروا اليها بالباء. أمّا في اسماء الرباح المذكورة فبعلت * فا وذلك ايضاً دليل على ان الناقل استعمل اصلاً سريانيًا للذكورة فبعلت العربائيّة تميز ذيك الحرفين * اب) وه (ف) فتعذّر على المترجعين من اللغة السريائيّة تميز ذيك الحرفين في اعلام اليونان.

لا غروى فيا ذكره ابن النديم مـن عيوب تعريب المجسطي القديم لانّ الكتاب الاصلي صعب الفهم جدًّا لتركيب الفاظه وعباراته ولجلالة معانيه التي لا يدركها الَّا من له الباع الطويــل في الرياضيَّات. امَّا أكثر النقلة في القرن الناني فكانوا ناساً غير ماهرين في العلوم بترجمون الكتب لفظاً لفظاً دون فهم الموضوع وذيادةً على ذلك كثيرًا ما تحيّروا وتردّدوا في تعريب الاصطلاحات العلميَّة المجهولة عند العرب في ذلك العصر. ومن المعلوم انَّ طريقة التعريب لم نُتَقَنُّ الَّا في القرن الثالث واجاد في وصفها بها. الدين العامليُّ المتوفَّى سنة المالي كتاب الكشكول ص ١٦١ من طبعة مصر سنة ١٣٠٥: • قبال الصلاح الصفديّ وللتراجمة في النقل طريقان احدهما طريق يوحّا بن البطريق وابن الناعمة الحمصيّ وغيرهما وهو ان ينظر الى كلّ كله مفردة من الكلمات اليونانيَّة وما تدلُّ عليه من المعنى فيأتى بلفظة مفردة من الكليات العربسَّة ترادخها في الدلالة على ذلك المعنى فيُثبِّها وينتقل الى الاخرى كذلك حتَّى يأتى على ومنا تُرجم على المحتمل في ايام هادون الرشيد (من سنة ٢٠٠٠ الى ٢٠٠٠ او بعدها زيج بطليوس قبال صاحب كتاب الفهرست من ٢٤٤ إِنَّ اَيُوب وسمان فقراه لمحتمد بن ضبالد بن يحيى بن برمك، ومنا رواه الفرغاني (٣) والمسعودي (٣) عن هذا الزيج اي انّ اوساط الكواكب بُعلت فيه على سني تاريخ فيلوس (١٠) خي الاسكندر ذي القرنين ومن بيان موضوع الزيج الوارد في تاريخ ابن واضح اليمقويي (٥) يلوح انّ ذلك الزيج هو الكتاب المستى باليونائية تاريخ ابن واضح المعمودي (هما المعمودي المنكبة المناخذ. – امّا سائر تصانيف بطليوس الفلكيّة المتداولة عند العرب وهمي كتاب تسطيح

 ⁽۱) ولكن يلوح من تالي كلام المولف أنّ المتشار البه هو اسحاق بن حفين ابن اسحاق.

Muhammedis filii Ketiri Ferganensis, qui vulgo Alfraga- (r) nus dicitur, Elementa astronomica ed. J. Golius, Amstelodami 1669, p. 6 (cap. I).

Al-Masudi, Kitab at-tanbth ed. M. J. de Goeje, Lugduni (r) Batavorum 1894, p. 198.

 ⁽۶) سمي ايضًا تاريج ممات الاسكندر وآوله يوم الاحد الثاني عشر مسئ نوفنبر سنة ۱۲۲ قبل المسيح.

ه الى ١١١ من طبعة ليدن. واطلب ايضًا Klamroth في مجلّة. 25. 27. ZDMG, XLII, 1888, p. 25. 27.

الكرة وكتاب الانوا، (۱) وكتاب اقتصاص احوال الكواكب والجنرافيا فأغما عُرَّبَ في القرن الثالث على مما يظهر. وكذلك كتب اخسرى نُسبت الى بطلموس خطأ او زُورًا مثل كتاب المنشودات (۱) وكتاب المُدَخَل الى الصناعة لكرَّنَة (۱) وكتاب المحمة (۱).

قد اشتهرت عند العرب تصانيفُ فَلكِيَّة غير هذه ُ تقلت ايضاً مــن اليونائيَّة وأساً او بواسطة ترجمة سروائيَّة منها زميج أمونيوس (*) وذبح ألون (٢) الاسكن دراني وكتب منلاوس (*) وأرسطر خــس (٨) و إسبق الاوس (٩)

(i) اطلب ما قلته ص ۱۲۵-۱۲۰

al-Battani, t. I, واجع سا بينته في المواشي على زيسج البتاني: r) واجع سا بينته في المواشي على زيسج البتاني: القائدين — p. 288, 289; t. II, p. xxv-xxvii. المسعودي للبيروني غير المطبوع (في الفصل الأوّل مسن البلب السلامي مسن المقائدة).

(r) اصله اليوناني (الموسوم Εξ τὰ φαινόμενα) الله في القسرن (r) اصله اليوناني (الموسوم Εζασγηγ) والم ألبيع المستم وهـ و مختصر كتاب في الهيئة لجمينس (Gaminos) من علماء القرن الأول قبل المسيم ، راجع المواشي على: (Gaminos المراد الم و L I, p. LXXVII, 301; t II, p. XIX.

(f) كثر ذكرة في كتاب معجم البلدان لياقوت. واصله اليوناني مجهول.

من ملهاء الفلسفيّات. وهو اسكندراتيّ الاصل من علهاء الفلسفيّات. والرياضيّات زها نحو انتهاء القرن المامس للهسيم . ولجـع ما قلْت في زيتهه في للواشي على زيم البتاني : Al-Battani, t. I, p. xxxv, n. 5; t. II, p. 196

(r) Đéwy, Theon. من علماء القرن الرابع للمسيح.

معاني (Mewelaos (y). وهو اسكندراتي ايضًا من اصحاب الرياشيات. والفلكيات رصد النجوء عدينة رومة في اولخر القرن الآول للمسيم.

(Aristarchos (۸) Ap/owayxos, Aristarchos (۸) الأولسود بنجزيرة سامس (وقسميها الترك الآن سيسام) كان في قيد المياة سنة ٢٠٠ قبل المسيع، وهو ممّن قال بثبوت الشمس في مركز الغالم ودوران الارض حولها.

راً، Υψαλης, Hypsicles . من اهل الاسكندرية عاش في القرن الثانسي قبل المسي وثاوذوسيوس (١) واوطولوقس (٢) وكتاب أداطس (٣) في وصف الصور النجوميّة. ولكنّي لا اشرع في البحث عنها لمدم معرفتي هــل عُرّبت ايضًا قبل انتهـا، القرن الثاني.

المحاضرة التاسعة والعشرون والثالثون

انَ ارتباط بعض احكام الشريعة الاسلائية بظراهر الفلك زاد المسلمين اهتمامًا بحرفة الاسور الفلكية – هدح علم الهيئة في الكتب الديئيَّة. – نظريَّات من حساب التَّلَئات المستوية لا بد من معرفتها لن يريد فهم المسائل الفلكيّة (في غاية الانتصار).

لا يُخفى على من اعتبر امور الدن الاسلامي ولو ظيلًا ما وقع بين بعض احكام الشريسة الاسلامية في العبادات وبين بعض الطواهر الفلكية مسن الارتباط الواضح الجلي. ان اوقات الصلوات الحسس تختلف من بلد الى بلمد ومن يوم الى يوم فيقتضي حسا بها معرفة عرض البلد الجغرافي وحركة الشمس في فلك البروج واحوال الشفق الاساسية. ومن شروط الصلاة الاتجاء الى

⁽⁾ Θεοδόσιος, Theodosios . من اهل طرابلس الشام عاش في القرن الاول قبل المسيم.

Aὐτόλυκος, Autolykos (r) . زها نتعو سنة ٢٣٠ قبل المسيم.

Apattog, Aralos (r) مسن علماء القون الثالث قبل المسيم و وذكر احدٌ كتابه في جلة الكتب المنقولة الى العربية، ولكن استغرج منه ومن شرحه نُبُنًا أبو الربتعان البيروني في كتاب تتعقيق ما للهند من مقولة من 40 الى 18 م 18 الى 181 الى 182 .

الكمة فيستلزم ذلك معرفة سمت القبلة اي حلَّ مسألة من مسائل عام أعينة الكروي مبنية على حساب المثلثات. ومن وجوب صلاة الكسوف بحصل حُسن التأهب لها قيل انكساف الشمس او القمر فلا بمكن ذلك الا بمرف حساب حركات النيرين واستمال الازياج المتقنة. وكذلك لا تخلو احكام القضاء النذور وفرض الصوم والفطر عنّا يحثّ الناس على الحسامات الفلكيّة لأنَّ ابتدا. صوم رمضان وانتهاءه يؤخذا من رؤية الهلال لا من مجرَّد تقويم السنين المدنيّ ثمّ لانّ اول الصوم اليويّ 'يُحسّ من الفجر الثاني. لا اجمل انَّ اكثر الفقها، اجمعوا على عدم قبول الحساب مكانَ الرُّوية اتِّباعًا لسنَّــة النبيّ والصحابة وخوفًا من اغلاط الحسّاب واختلافهم فاثبتوا ان يعيّن شهــر الصوم بأمر طبيعيّ ظاهر تامّ يُدرَك بالابصار لا بالاجتماع الحِتميّ الذي لا يعرف الا بحساب ينفرد به القليل من الناس مع كلفة وتعب وتعرُّض المخطأ. واعرف ايضا الرسالة التي وضعها في ذلك الامام الشهير احمد بن تيميَّة الحنبليُّ المتوفَّى سنة من الضلال في امر الهسلال المدى من الضلال في امر الهسلال (١).

Al-Battānī راجع ما قلته في تاريخ يوم وفاته في المواشي على كتاب (i) sive Albatenii Opus astronomicum, t. II, p. 196, n. 1.

⁽r) مجومة الوسلال الكبرى لابن يُمِيَّة ج r م ١٣ الى ١١١ من طبعة مصر سنة ١٣٠ الى ١١١ من طبعة مصر سنة ١٣٠ الى ١٣٠ - راجع ايضا كتاب مجموعة فتاوي ابن يَمِيَّة في فتاويه ج ا ١٣٠ من طبعة مصر سنة ١٣٦١ لمّا الكسوفات فقال ابن يَمِيَّة في فتاويه ج ا ٢١٠ « ولكن الا توافل خبر اهل المساب على الله فلا يكانون يتغطون ومع هنا فلا يترتب على خبرهم مام شرعي فان صلاة الكسوف والحسوف لا تصلّى الا الم الهدف الله والا جوز الانسان صدق المُتُخبِر بذلك او غلب على ظنه فنوى ان يصلي الكسوف والخسوف عند الله واستعد الله الوقت لروية الله كان هنا من باب المسارعة الى طاحة الله تعالى وعبادته ».

ولكن لا ينتج من ذلك إجاال قولي اولًا لان بعض الشافعية منهم ابن سريح (١) المتوفى سنة ٢٠٠٦ زعموا أنه اذا غم الهلال يجوز المحاسب ان يعمل في حق نصه بالحساب فان كان الحساب يدل على الروية صام والا فلا بل ذهب قوم من الاسماعيلية (١) الى العمل بالمدد دائماً دون الهلال ونسبوا الى الامام جعفر الصادق جداول كافوا يعملون عليها وكذلك الفاطميون بمصر قد قبلوا حساب الاهلة لتعمين وقت الصوم ثانياً لان احكام الشريعة في الصوم حملت الفلكيين على المجمث عن المسائل المويصة المتصلة بشروط روية الهلال واحوال الشفق فبرزوا في ذلك واخترعوا حسابات وطرقاً بديعة لم يسبقهم اليها احد من اليونان والهند والفرس (٩).

فالجلة ان ارتباط بعض احكام الشربية بالمسائل الفلكية ذاد المسلين اهتماماً بمرفة امور السماء والكواكب وحمل اصحاب العلوم الدينية على مدح منفعة ما سمّاه الامام الغزالي في كتاب احياً علوم الدين (٢) • القسم الحسابي من علم النجوم ، فلم يذهب الى ذمّه الا نفر قليل خوفًا من ولـوع الناس باحكام النجوم وبفضًا لما سمعوا من وقوع بعض اصحاب الرياضيّات (ومنها علم العالم) في الكفر والمَجلد فاليهم اشار الغزاليّ حين قال في كتاب المنقذ مـن الفلك) في الكفر والمَجلد فاليهم اشار الغزاليّ حين قال في كتاب المنقذ مـن

 ⁽۱) اطلب كتاب الميزال الكبرى للشعوائيّ ج r ع ۱۷ صن طبعــة مصر سنة r-n (وفي الطبعة « ابن شريع » ولعله تصحيف).

⁽r) مجموعة الرسائل الكبرى لابن تيمية ج r ص ١٥٧.

⁽r) اطلب ما قلته في المواشي على زيم البتّانيّ: Al-Battānī sire Albatenii Opus astronomicum, t. I, p. 265-272.

⁽F) ج أ ص ٢٧ من طبعة مصر سنة ١٣٠٢ الى ١٣٠٢.

الضلال (١): • والآفة الثانية (٢) نشأت من صديق للاسلام جاهـل ظن أنّ الدين ينبغي ان يُنصَر بانكار كل علم منسوب اليهم (") فانكر جمسم علومهم وادَّعى جهلهم فيها حتَّى انكر قولهم في الكسوف والحسوف وزعم أنَّ ما قالوه على خلاف الشرع وليس في الشرع تعرُّض لهذه العلوم النفي والاثبات والقمر آيتان من آيات الله لا ينخسفان لموت احد ولا لحياته فسأذا رأيتم ذلك فافزعوا الى ذكر الله تعالى والى الصلاة) ليس في هذا مـــا يوجب انكار علم الحساب المرّف بمسير الشمس والقبر واجتماعها او مقابلتها على وجه مخصوص ٠٠ - واولنك الناس هم ايضاً الذين لمح اليهم المطمّر بن طاهر المقدسيّ في كتاب الد، والتاريخ (ا في قوله : • وسنفرد بمشيئة الله وعون كتابًا لطفًا في ذكر النجوم وما يصح فيها ويوافق قول اهل الحقّ فاتِّي ارى الْجَال قد استخفّوا بها كلّ الاستخفاف ووضعوا من شأن متعاطيها وصفّروا من اقدارها لتحلّى الزرّاق والكهَّان بها وتنزُّع ابواعها الى الاحكام التي غيَّبها الله عن خلقه ٠.

وتما حرّض ايضا ارباب الدين على الالتفات الى علم الهيئة ما أنرل في القرآن من الآيات التي تبين ما جعل الله في الاجرام السهاويّة وحركاتها من المنفسـة

Traduction nouvelle du traité == امن ما من طبعة مصر سنة (۱) de Ghazzali intitulé le préservatif de l'erreur ... par C. Barbier de Meynard, Journal Asiatique, VII° série, t. IX, 1877, p. 29.

⁽r) من الآفتين المتولّدتين من الرياضيّات.

⁽r) اي الى الرياضيين.

Le livre de la création et de l'histoire éd. Huart, Paris 1899 (f) suivv., t. II, p. 14.

الجلمة لكلِّ الناس وتدعو النشر الى التأمّل والتفكّر فما في ذلك من النسمة الرحمانيَّة والحكمة الالهـّـة. فترون التفاسير الكبرى مثل كتاب مفاتيح النيـــب لفخر الدين الرازيّ ^(١) وتفسير نظام الدين الحسن القُمّى النيسابوريّ ^(r) متوسّعة في شرح الفلكيَّات عند كلُّ سنوح الفرصة. وقـــد جمـــع ابن يونس المصريُّ الفلكيِّ الشهير المتوفَّى سنة ٢٩٠٠ في مقدَّمة زيجه النسير المطبوع كلُّ الآيات المتعلَّقة بالامور السماويَّة ورتبها ترتبيًا جمسلًا بحسب مواضيعها. وكثيرون من الذين الَّفوا في التوحد التأليفات المدوحة ذهبوا الى انَّ الطريق الافضل الى معرفة الله والتعظيم له هـــو التفكّر في عجائب مخلوقاته والنظر فيما اودعه من الحكمة في مصنوعاته فاتها تدلُّ على فاعلها وسعة علَّم بارثها فحضُّوا الناس على اعتبار جميم ذلك كما فعله الامام الغزاليّ بما كان له من البلاغة والفصاحة وجليل الفكر في الابواب المختصّة بالسماء واجرامها من كتاب الحكمة في المخلوقات^(٣). قال ابن حزم الاندلسيّ المتوفّى سنة ﴿ فَي كَتَابِ الفَصَلِ فِي الملل والاهوا· والنَحَلُ (١٠): ﴿ امَّا معرفة قطعهـا في افلاكها وآنَا ﴿ ذَلَكَ وَمَطَالُعُهَا وَاسِادُهَا وارتفاعاتها واختلاف مراكز افلاكها فعلم حسن صحيح رفيم يُشرِف ب الناظر فيه على عظيم قدرة الله عزّ وجلّ وعلى يقين تأثيره وصنعته واختراعه

r) فوغ من تاليفه سنة ٧٢٨ هـ ≃١٣٣٨م.

⁽٦) ص ١ ألى ٨ من طبعة مصر سنة ١٣١١. — وافرد غير الدين الوازي في تفسير آية ١٥٩ من سورة البقرة فصلا خاصًا طويــًلًا لبيبان كيفيــــة ١٩٨هــدلال بالاحوال السماوية على وجـــود الصانع: راجع تفسيره ج ٢ ص ١٣ ألى ١٥ مــن طبعة مصر سنة ١٦٨ الى ١٦٠.

⁽F) ج ٥ ص ٢٧ من طبعة مصر سنة ١٣١٧ الى ١٣٦١.

تمالى للمالم بما فيه وفيــه الذي يضطرّ كلّ ذلك الى الاقرار بالحالق. – ومن احسن ما قيل في ذلك ما في كتاب البد، والتاريخ للطمر بن طاهر المقدسي بج ٢ ص ١٥ من طبعة باريس: ﴿ ولقد استدلَ المحقَّقُون من اهل التنجم على التوحيد بدلالة ما اعظم خطرها واسنى رتبتها. قالوا لمَّا رأينا الفلك متحرَّكًا فباضطرار علمنا انَّ حركته من شيٌّ غير متحرَّكُ لآنه إن كان المحرَك له متحرَّكَ لزم ان يكون ذلك الى مـــا لا نهاية له والفلك دائم الحركة فقوَّة المحرَّك له غير ذات نهاية فليس يمكن ان يكون جسًّا بل يجـــــ ان يكون حرَّكًا لاحسام وكما لا نهاية لقوته فليس اذًا هــو بزائل ولا فاسد. قالوا فانظروا كيف ادركنا الحالق الصانع المبدى المبدع المحرك للاشياء مسن الاشا. الظاهرة المروفة المدرَكة بالحواسّ وأنَّ اذليّ ذو قوَّة وقدرة غير ذات نهاية ولا متحرَّك ولا فاسد ولا متكوِّن تبارك وتعالى عمَّا بقـــول الظالمون علوًّا كبيرًا ٣. – ولا ارى للكلام في هذا الموضوع ختمًا احسن واصلح من ايراد قول محمَّد بن جابر البتَانيِّ في اوَّل زيجِـه (ص ٦): • انَّ من اشرف العــلوم منزلة واسناها مرتبة واحسنها حلية واعلقها بالقلوب وألمعهما بالنفوس واشدها تحديدًا للفكر والنظر وتذكيةً للفهم ورياضةً للمقل بعد العلم بما لا يسع الانسان جهاهُ من شرائع الدين وسنته علم صناعة النجوم لما في ذلك من جسيم الحظَّ وعظيم الانتفاع بمرفة مدة السنين والشهور والمواقيت وفصول الازمان وزيادة النهاد والليل ونقصانها ومواضم النيرين وكسوفها ومسير الكواك في استقامتها ورجوعها وتبدّل اشكالها ومراتب افلاكها وسائر مناسباتها الى مــا مدرك بذلك مَنْ انعم النظر وادام الفكر فيه من اثبات التوهيد ومعرفة كُمنْه عَظَمَة الحالق وسعة حكمته وجليل قدرته ولطيف صنعه. قال عزّ من قائل: إنَّ في خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيلِ وَالنَّهَارِ لَآياتٍ لأُولِي الأَلْبَابِ * '''.

انّي اجابة لطلبكم اشرع الآن في بيان جزه من علم الهيئة الكرويّ منتخبًا منه ما لا بدّ من ممرفت لمن ينظر في تاريخ ذلك العلم الجليل عنــــــ العرب في القرون الوسطى شارعًا بناية الايجاز ما بيننا وبينهم من الفرق في تصوّد حركات الاجرام السهاويّة وبيانها بطرق هندسيّة.

قد سبق في الدرس الثاني ان علم الهيئة الكروي لا سبيل الى ضمه لمن لم يشتغل بعلم حساب المثلثات الكروية فأبتدئ بموائد مسن ذلك الحساب مقتصرًا في كلامي على ما سنحتاج الب اثناء الدروس الآتية التي ليست الا قوطئة بسيطة للباحث التأريخية المعينة لي بقرار بجلس ادارة الجامعة.

وحيث اتي اظنكم اولي معرفة بحساب المتأنات المستوية اذكركم شيئا يسيرًا من القوانين والارتباطات الحاصلة من ذلك الحساب بغير ادا. براهمتها. وعلى جَري عادة الحديثين ارمز الى الزوايا بالحروف البسيطة مثل اب حوالى الاضلاع المقابلة لها بتلك الحروف نفسها مع اضافة علامة صغيرة عسن يساد اعلاها هك الله الله الحروف نفسها مع اضافة علامة صغيرة عسن يساد اعلاها هك المرب حلوا صف القطر ١٠ جزءًا لقرب هذا المقداد من مقداد نصف القطر بالنسبة الى درج الحيط، وكل جزء من نصف القطر ينقسم الى ١٠ ثانية وهلم جرًا. وبعض العرب منهم ابو

⁽۱) سورة آل عمران (187 III).

اسحاق الزرقائي الذي كان نحو متصف القرن الحامس جلوا صف القطر احيانًا ١٥٠ دقيقة واحيانًا ٢٠ جزءً. وجمله البيروني المتوفى سنة ٢٠٠ في بعض تاليفاته المردونية ألم ابو الوفاء البوزجاني المتوفى سنة ٢٠٠ والسيروني في بعض تأليفاته فرضا نصف القطر واحدًا كما هو اصطلاح الافرنج في ذماننا الذين لا اختياج لهم لذلك الى ادخال رمن نصف القطر في قواعد حساب المنتات.

وأستمل ايضا هذه الرموز:

جا = جيب جتا = جيب المّام عا = طلّ طتا = طلّ المّام قا = قاطع قتا = قاطع المّام

ومن الجدير بالذكر أنّ دياضيّي العرب في القرون الوسطى سقوا الظلّ الظلّ الظلّ الأول او القائم او المنتصب او الممكوس واشاروا الى ظلّ الثمام بالظلّ الثاني او المسموط او المستوي. ثمّ بما أمّهم سقوا الضلم المقابل الزاوية القائمة قطـرًا (١٠) سمّوا القاطم بقطر الظلّ الاول واصطلحوا على قاطـم الثمام بلفظ قطر الظلّ الثاني او بقطر الظل فقط.

واذكركم ايضًا انّ

با ٠٠ = ٠ جا ٩٠ = نق جتا ٠٠ = نق جتا ٩٠ = ٠

امًا القواعد اللازم ذكرها لقصودنا ضي هذه:

(١) في كلّ مثلّث مستو اي مستقيم الاضلاع قائم الزاوية في تقطة ۖ بَ يكون جا ا=نق بُ

 ⁽i) وهذا الاصطلام اصلح واصع من لغظ الوتر المستعمل في اللمنا الموجود ايضًا في تحوير اصول القليدهن لنصير الديسن الطوسي المتوق سنسة ١٣٣هـ
 ١٣٣م. وظلك لأن الزاوية القائمة لا تكون في الدائرة الأعلى الوتر الاكبر امني على القطر. والزوايا الاخرى حالة كانت او منغرجة تكون على الاوتار غير القطر.

(٣) نسبة اضلاع اي مثلث مستقيم الاضلاع الى بعضها كنسبة جيوب الزوايا
 المقابلة لها اعنى

ا': ح' = جا ا: جا د ا ا : ب' = جا ا: جا ب

(٤) في كلّ مثلّث مستقيم الاضلاع مرّبم احد الاضلاع يساوي مجموع مرّبي الضلمين الآخرين الا ضعف حاصل ضرب هذين الضلمين في حبيب تمام

الزاوية التي بينها مقسوماً على نصف القطر اعني

$$\frac{r_{ij}}{|i|}$$
قاا $=\frac{r_{ij}}{|i|}$ قتاا $=\frac{r_{ij}}{|i|}$

(٧) اذا رمزنا الى الزاويِّين او القوسين المفروضتين بحرفي 🚽 🔽 كان

(٨) وينتج من ٧ انّ

(٦) وينتج من ٨ انّ

اجتا حدة المناج نق جتا المداحد نق المنق جتا المد

(۱۰) جا (-۱۵۰) حبا هـ جتا (-۱۵۰) ما (-۱۵۰) حبا هـ اردان - حبا اردان - حبا هـ اردان - حبا اردان - حبا هـ اردان - حبا اردان

المحاضرة الحادية والثانية والثلثون

برهان القاعدة الاساسِّـة لحساب الثَقَّات الكرويَّة – سرف العرب بتناسب جيوب الاضلاع لجيوب الروايا المقابلة لها في اي شَفْك كروي.

قد سلك الرياضيون في اوربا مسالك مختلفة لا يجاد قاعدة اساسية يستنبطون منها القواعد الاخرى في حساب المثانات الكروية. فمنهم من ابتدأ باعتبار المثلثات الكروية القائمة الزاوية مع أنها ليست الاحالة خصوصية لا يليق ان تُتفذ اصلا لما هو اعم منها بكثير. ومنهم من جعل اساساً لجيسع هذا القسم مسن الرياضيات قاعدة تناسب جيوب الاضلاع لجيوب الزوايا المقابلة لها فاستنتج منها كل النظريات الباقية. ومنهم من اثبت اولا القاعدة المحروفة بنظرية جيب التام الكروية وعليها بني حساب المثلثات السكروية باسرها. واول من اتخذ هذه الطريقة هو احد الرياضيين الاكبرين الذين عاشوا قبل الآن بقرن تقريباً اعني لاكر نج ("الإطالي الاصل والمنشأ ("الذي بين طريقته سنة ١٧٩٥م، وهي طريقة اصلح لقصودنا من الاخرى.

Giuseppe Luigi Lagrange (i)

 ⁽r) ولد في تورينو (Torino) من مدن إيطاليا الشمالية وفيها عمِّ الرياضيّات في مدرسة الطوبعيّية من سنة ١٧٥٥ الى ١٧٦٦ ثم كُمي الى بولـــين (١٧٦٧ الى ١٧٨٧) واخيرًا الى باريس (١٨٩٨ الى ١٨٨٩).

كَلَكُم تَعْلَمُونَ انَ المُثَلَّثُ الكَرُويِّ هُو المُثَلَّثُ المُرسُومُ عَلَى سُطَّحُ كُرَةَ بِشُرطُ ان تَكُونَ اضلاعه قَسيًّا من الدوائر العظمى. وتَعْلَمُونَ ابِضًا انَ الدوائر العظمى هي الدوائر المرسومة على سُطّح كرة ومراكزها مركز الكرة فسها.

والقاعدة الاساسية التي اتتخذها لا كُرنج هي: * جيب تمام ضلع من اضلاع اي مثلث كروي يساوي حاصل ضرب جيئي تمامي الطقين الماقين المقسوم على نصف القطر مضافاً الى ذلك كله حاصل ضرب جيئ هدين الطلعين في جيب تمام الزاوية التي بينها المقسوم على مرتم نصف القطر .

ظنفرض (شكل ۱) مثلث آج الكروي (۱)
الذي تتقابل فيه اضلاع آآب آر دوايا
الذي متقابل فيه اضلاع آآب آر دوايا
من قطة آلولين نقطة عمركز الكرة أنخرج
الدولج فيكون كلاهما عمودين على خطر الح
الذي همو نصف القطر ثم نوسم عب وعج
صفى القطر ايضاً وغذهما الى ان يلتقيا الماسين
في دو و و وضل بين قطتي د ج بخط

شکل و

مستقيم. – ان خطي آد و آ يكونان مماسين هندسيّين وظلّـين مساحيّين الضلمي آ و آج ظذلك:

> '= اد = ما اب = ما ح' = نق جاح' اد = ما اب = ما اب' = نق جا اب' اد = ما اب = ما اب'

مًا خطًا عو وع فظاهر آنها قاطعان مساحيّان لضلعي آب و آج فيحدث:

$$a' = \overline{a}$$
 ه $a' = \overline{a}$ ه $a' = \overline{a}$

وحيث انَّ مثََّث أَدَّ مستو ان اشرنا بحرف آ الى زاوية دَا كان بنا؟ على قاعدة ٤ من قواعد حساب المثلَّات المستوية:

$$ca^{2} = la^{2} + lc^{2} - \gamma la \times lc \frac{-\pi l}{i\bar{c}}$$

وفي مثلَث ع^{مَّ} المستوي تكون قوس ب اعني ضلع آ الكروي قياس ذاوية _{- آ} ظذلك:

$$(b) \qquad ca^{7} = 3c^{7} + 3a^{7} - 73c \times 3a \frac{-\pi i 1^{7}}{i\bar{z}}$$

فاذا طرحنا (a) من (b) حصل:

$$=3c^{7}-1c^{7}+3a^{7}-1ac\times 3a\frac{a^{2}}{cz}+r+1a\times 1c\frac{a^{2}}{cz}$$

فلذلك يصير (c) :

نق
$$-7$$
ع د \times ع $\frac{ - \pi i \, i'}{i \overline{g}} + 7$ اله \times اد $\frac{ - \pi i \, i'}{i \overline{g}}$

فاذا فسمناكل الحدود على ٢ وجملنا في المعادلة الاقدار التي وجدناها لحطوط - أم أم أد سابقًا حصا : عد ع٠ أه أد سابقًا حصا : • = نق ٰ جِمَّا ب ٰ جِمَّا ح ٰ – نق ٔ جِمَّا ا ٰ + نق جا ب ٰ جا ح ٰ جِمَّا ا

فان اطنا الحدّ الثاني الى الطرف الأوّل وقعناكلّ الحدود على نقّ كان (١) جتا ا = جتاب جتاح + جاب جاء حجتا ا (١)

كما اردنا ان نين.

واذا اجرينا هذه القاعدة على الضلمين البلقين نتج:
حتاب = حتا المجتاح + حالها على ختاب نق المجتاب + حالها على حتا المجتاب + حالهاب حتا حتا المجتاب المجتاب ختا حتا المجتاب المج

اجرينا هذا البرهان عـ لى مثلّـت اضلاعه اقلّ من ٩٠ فنبرهن انّ هذه القالم التقدّمة تصلح ايضًا للطّـات ج المُناع اكبر من ٩٠ درجة. ليكن الشكل ٢)في مثلث ابح ضام ب ٩٠٠ من ١٠٠٠ من ١٠٠ من ١٠٠٠ من ١٠٠ من ١٠٠ من ١٠٠ من ١٠٠ من ١٠٠٠ من ١٠٠٠ من ١٠٠٠ من ١٠٠ من

وضلع حُ حَهُ. ان تَسَنا نصف محيط الدائرة باضافة قوس اُ, النقى نصف محيط الدائرة الآخـر اعني علج، على تقطة جَ.. محيط الدائرة هذا نصف محيـطالدائرة الآخـر اعني علج، على تقطة جَ.. فـواضح ان اُ, = ١٨٠ - ا ب, = ١٨٠ - ب (فلذلك ب، حـ ١٨٠ - ب (فلذلك ب، حـ ١٨٠ - وكذلك بنا على القاعدة المتقدّمة يكون جتاء = جتاء : جتاء + جاب : جاء ح ح حاء المتاء المتاء فق التقاء فق التقاء

کم اردنا ان نیین. فاذا فرضنا (شکل ۳) پ'> ۹۰۰ ـ د'> ۹۰۰ م کان: ا'، = ا'

ب′≔۱۸۰⊸ب′ فلذلك ب′ح۱۸۰

 $a_1 = -a_1$ فلذلك $a_1 < -a_2$ ان في مثأث $\frac{1}{1 + a_2}$ زاوية $\frac{1}{1 + a_2} = 1$ فيكون $\frac{1}{1 + a_2} = \frac{1}{1 + a_2} =$

ومن ذلك ينتج ايضاً

 $-\frac{4}{1}$ جتاا = $\frac{4}{10}$ جتاء + $\frac{4}{10}$ جتاء ختاء ا

وهذه القاعدة الماسيَّة عامَّة تحتوي على جميع قواعد حساب المثلثات الكوميَّة وتكفي لحلَّ كلِّ المسائل المختصة بها. ومنها نستنبط بسهولة ان نسبة جيوب الزوايا الى بعض في اي مثلث كرويّ كنسبة جيوب الاصلاع المقابلة لها الى بعض. وبرهان ذلك هذا: يجوز لنا ان نكتب القاعدة الاساسيَّة على هذه الصنة:

> جاب جا د جتا ا حجتا ا مجتاب جتاد م نق ا

> > فينتج منها:

جتا ا = نق جتا ا ب نق جتا ب جتا د ا جاب جاء ا

وان ضربناكل المادلة في تفسها صار:

<u>م التم 'ب التم + 'ع لتم 'ب التم التم + - الاتم</u> عالم 'ب الم

وبًا انّ ١-جَا ۗ د=جا ً د اذا ادخلنا ١- في كلا طــرفي المادلة نتج:

ر جتارا = جارا = ا جتار من المناه من المناه

اعني

جا ا = جا ب عاد م حرا - عتال معتاب عنا مراجتاب عتال عنا مراجا مراجتا من علام الم

ر مناه ب اجتاب مناه منه و المناه و الم المناه مناه من المناه و المن

فيحصل:

عال على المجتال من المجتال على المجتال على المجتال على المجتال على المجتال على المجتال على المجتال ال

وان قسمنا كلُّ المعادلة على جا ً ا حصل:

ام است من من من من من من المناه المن

والطرف الثانى يحتوي على الاضلاع الثلاثة المرَّبة ترتيبًا معتدلًا مالنسية الى كلّ احد منها فظاهر ان ذلك الطرف لا تنمّر اذا حلنا الطرف الأول $\frac{1}{\sqrt{100}}$ le $\frac{1}{\sqrt{100}}$ le $\frac{1}{\sqrt{100}}$. فينتج من ذلك ان $\frac{-1}{2} = \frac{-1}{10} = \frac{1}{10} = \frac{1}{10}$ كما اردنا ان نين. – وان قال قائل: من المعلوم انَّ جذر عدد يمكن ان يكون موجبًا ام سلبيًّا اعنى ذا الاشارتين ± فاذًا لماذا ما كتبت الاشارتين بعد علامة التساوي؛ اقــول: انَّ المثلُّث الذي اجريت عليـــه البرهان كان مثلثًا متادًا اعنى ذا اضلاع وزوايا اقــل من ١٨٠ درجة فلذلك لا بدّ من ان تكون جيوبها موجبة. – ولو كان المثأث ذا اضلاع وزوايا يكون بعضها اكسبر من ١٨٠ ُ لوجب ان نذكر احدى القواعبد الاساسيَّة للطَّات الكرويَّة اعنى: اذا كان ضلم من الاضلاع والزاوية المقابلة له من جنس واحد (اي كلاهمـــا اقلّ او كلاهما أكبر من ١٨٠)كان الضلمان الباقيان ايضاً من جنس الزاويتين المقابلتين لهما: وان كان احد الاضلاع والزاوية المقابلة له مختلفي الجنس كان ايضًا الضلمان الباقيان من جنس غير جنس الزاويتين المقابلتين لها. فعلى هذه

ومنا يستحق الذكر انّ العرب توصّلوا في النصف الثاني من القرن الرام الى اثبات تناسب حيوب الاضلاع لجيوب الزوايا المقابلة لها في ايّ مثلَّث كرويّ

الخوارج كلُّها سلسَّة.

القاعدة لوكان ا وأ من جنس واحد كان ايضاً ب من جنس بُ وح مـن جنس حُ فكانت خوارج الشحات كلّها موجبة. ولوكانت ا مختلف الجنس عن ا كان ايضاً جنس ب غير جنس بُ وجنس ح غير جنس جُ فُنصبح بل وضعوا هـــذه القاعدة اساسًا للطريقة التي ستوها " الشكل المنني" في حلَّ المثلَّات الكروّية. قال نصير الدين الطوسيُّ (¹) المتوفَّى سنة ﴿﴿﴿لَا : ﴿ اصلَّ دعاويه (٢) ان نسب جيوب اضلاع المثانات الحادثة من تقاطع القسى العظام في سطح الكرة كنسَب الزوايا الموترة بها وقد حرت العادة ببيان هذه الدعوى اوَّلًا فِي المُثَّثُ القائمُ الزَّاوية وقد ذهبوا في اقامة البرهان عليها مذاهب جمها الاستاذ ابو الريحان البيرونيّ (٣) في كتاب له سمّاه بمماليد علم هيّات مــا يحدث في بسيط الكرة وغيره ويوجد في بمض تلك الطرق تفاوت فاخترتُ منها ما كان اشدَّ مباينة ليكون هذا الكتاب حامعًا مع رعايــة شرط الايجاز وابتدأتُ بطرق الامــير ابي نصر على بن عراق (٠٠) فانَ الغالب على ظنَّ ابي الريحان أنَّــه السابق الى الظفــر باستعال هذا القانون في جميم المواضم وان كان كلّ واحد من الفاضأين ابي الوفا· محمّد بن محمّد البُوزَجَانيّ ⁽⁰⁾ وابي محمود حامد بن الحضر الحَجَنديّ (٦) ادّعي السبق ايضاً فيه • (٧).

⁽١) كتاب الشكل القطّاع المطبوع في القسطنطينيَّة سنة ١٢٠٩ ص ١٨٠.

⁽r) اي دعاوي الشكل المغني . (r) توفيّ سنة ۴۶۰هـ ۱،۶۸م .

⁽r) هكذا في الطبعة، والصواب ابو نصر منصور بن طبي بن عواق . كان هذا الرياضي الشهير استلا ابي الريحان البيروني ولعلم الرك الاربصائة المهتجرة . الرجع : H. Suter, Die Mathematiker und Astronamen der Araber راجع : und ihre Werke, Leipzig 1900, p. 81-82, 213, 225.

 ⁽a) توفي سنة ٨٨٦ هـ = ٨٩٨ م. (1) زها في النصف الثاني من القرن الرابع .

⁽v) ونشر حديثاً سوتر ترجة المائية لرسالة أبي نصر بن عماق في برهسان السالة الله على نسخة من الرسالة الله على نسخة من الرسالة H. Suter, Zur Trigonometrie der Araber موجودة في مكتبة ليسندن (Bibliotheca Mathematica herausgegeben von G. Eneström, 3. Folge, X. Bd., 1910, 150-160).

المحاضرة الثالثة والثلثون

تنـَـة أَكلام على حساب التُقَات اَلكرويَّة: تنائج الفاعدة الاساسيَّة – سرفــة العرب بهذء القواعد.

فان ُندُخل في المعادلة الثانية قدر جنا ا الناتج من الاولى كان: جناب عند (حنا ب حناء + جاب جاد حنا ا) + حاا جاد حناب حتاب خت د حاب حاد ختاب حاد حتا ا حاد حتاب ختاب ختاء له حاد حتاب حاد حتاب حاد حتاب حاد حتاب الماد حاد حتاب التي

فاذا ضربًا طرفي المعادلة في نق ۖ واحلنا الحدّ الاوّل من الطرف الثاني الى الطرف الاوّل حصل:

نق جناب سجناب جناك = جاب جاد جناد من القال جاد جناب الماد جناب الماد جناب القال عناب القال عناب القال القال عناب القال القال

وحيث ان نق -جتا ح = جا ح كون:

جتاب جامد =جاب جاد جتاد من المجالة على جاد حسل: واذا قسمنا كل المادلة على جاء حصل:

جتاب ٰجاء ٰ = جاب ٰ جتاء ٰ نق + حال حتاب

اعنی

(*) جتاب=جتاب جاب'جتاء' جتاء' جتاء' التي جتاء' (*)

وقيامًا على هذه المادلة نجد ايضًا بتبادل الحروف:

 $\frac{||x||}{||x||} + \frac{||x||}{||x||} + \frac{||x||}$

وان اتخذنا مثلا معادلة

وبًا أنّه من الارتباط المشروح آنفًا (۲) اعني حما = حباب ينتج حاب حاب حمال حمال

يجوز ادخال هذا القدر في المادلة الاخيرة فيحصل:

 $\frac{|z|}{|z|}$ جنا |z| = |z| خنا $\frac{|z|}{|z|} = |z|$ جاد |z| جنا |z|

فَاذَا ضَرِبَا طَرْفِي المُعَادَلَةِ فِي نَقِ وَاحْلِنَا الْحَدِّ الْاَخْيِرِ الْى الطَّرْفِ الأَوَّلِ نَتْج: (٤) هُمَّنَا الْجَاحِ = جِنَاحُ حِنَاكِ + حَابِ هُمَّنَا ا

فن المادلات العامّــة الاربــم المشروحة الى الآن تُستخرج المادلات المختصّة بحلّ المئتّات الكرومّة القائمة الزاويــة الغنصّة بحلّ المئتّات الكرومّة القائمة الزاويــة القائمة وتذكّرنا ان جا ٩٠ ْ = نق جنا ٩٠ ْ = ٠ آلت المادلة الإساسيّـة (١)

وقاعدة (٣) اعني

ينتج

لانٌ طتابُ = نقلً (۱) - ثم من قاعدة (٤) اي طتالُ هاه ُ = حتاه ُ حتاب + حاب طتا ا

طنا اُجاد = نقطنا اي طا اُجاد = طا

فبقسمة كُلُّ المادلة على نق م يجدث:

$$\frac{dl'}{dl'}$$
 جا ح'= نق $\frac{dl'}{dl'}$

وفي اواخر القرن التالث او اوائل الرابع توصّلت العرب الى معرفة كلّ هذه القواعد المخصّة بالمثلثات الكروية القائمة الزاوية اذ وجدُتُها مستعملة لحلّ مسائل علم الهيئة الكرويّ في السّعة الحقيّلة الوجيدة من زيج احمد بن عبد

الله المعروف بَحَبَس الحاسب المحفوظة بمكتبة برلين. وهذا الزيج أأنف بسد الثانيانة بسنين قليلة جدًّا حسبها استدللت عليه بادلًا: شتى. فخطأ نصير الدين الطوسي (۱) المتوفّى سنة بمهم المهم الطوسي (۱) المتوفّى سنة بمهم المهم الكوفة المتافية الزاوية الى ابي الوفاء البُوزَجاني المتوفّى سنة مهم .

ان هذه القواعد القليلة السهلة المأخد هي التي سنحتاج الى استمالها اثناء ما يأتى من دروسي. فاشرع الآن في بيان ظواهر الكرة السهاويّة.

المحاضرة الرابعة والثلثون

انَ اللَّبَةَ الرُّونَاء تَشْهِر للراسد كَانَّها تُدُمُّ دورة حول الارض في مدّة السِوم لِمِلِك -- مزاعم القدماء والعرب في ذلك -- البرمان على دوران الارض حول محورها وتجربة فوكول.

كلّ من لاحظ القبّة الزرقاء مدّة طويلة في ايّ ليلة من الليالي الصاحة رأى ان بعض النجوم القليلة الموجودة في ناحة مخصوصة من السماء نحو الشمال هي ابديّة الظهود لا طلوع ولا غروب لها ضي ترسم في مددّة اثنتي عشرة ساعة نصف دائرة صغيرة حول تقطة غير مرنيّة. أما جيم النحوم الاخرى فقطام اولاً عن خطّ الافق من جهة المشرق في اوقات مختلفة ثمّ ترتفع شيئًا فضينًا الى بلوغ اعظم ارتفاعها في وسط السماء اي في خلط ينصف السماء

المرني فضفين شرقي وغربي وغر فوق وأس الراصد من الشمال الى الجنوب. ثمّ حين ما تفارق تلك النجوم وسط السماء تبتدى تنحد الى الجهة المقابلة للجهة التي طلمت منها الى ان تدرك خط الافق الغربي فنيب. وفي اثناء هذه الحركة اليومية لا تنغير ابعاد النجوم بعضها من بعض فترى مواضعها الى بعض ثابتة وتنظير حركاتها في استدارات منوازية دائمًا. ولا تستشنى الا الشمس والقير والسيارات فإنها مع اشتراكها في حركة النجوم العامة ثرى ايضًا منتقلة متحركة حركة غير منتظمة في بسيسط القبة السهاوية.

فيمكن بيان الظواهر المذكورة اذا فرضنا انّ السماء كرة عظيمة وكزت في بسيطها النجوم وا أمّا تدور بجميع ما فيها من النجوم على قطين ثابتين غمير متحرّكين احدهما في ناحية الشمال والآخر في ناحية الجنوب فتكون حمة ذلك الدوران من المشرق الى المغرب على الجنوب. وذلك بشرط ان نفرض الارض ثابتة في المحود الذي تدور عليه الكرة السماوية. - والى هذا الظنّ ذهب كثير من البونان منهم بطليوس والعرب جمهم وهم زعموا انّ الارض ساكنة في مركز المالم لا حركة لها انتقالية في الفضاء ولا دورائية في محلها على محود لها.

ولكنَ الظواهر المذكورة فيا تقدّم تُفسَّر ايضًا تفسيرًا جميلًا تامًا أذا فرصنا أن تكون الارض في أي موضع مسن العالم وتدور على محسور لها من المغرب الى المشرق أي الى عكس الجهة التي يظهر أن تدور اليها النجسوم ولا يكون المكرة أنحسَّ بدون القياس بكون الكرة الساوية وجسود حقيقي ولا النجوم حركة تُحسَّ بدون القياس بالنظارات المعظمة. فاعترف بعض العرب مثل البيروني المتوفّى سنة معترة في

كتاب مقتاح علم الهيئة وفي كتاب تحقيق ما للهند من مقولة (1) أن يمكن ايضاح تلك الظواهر اذا فُرض ان الارض متحرّكة حركة الرحى على عورها ولكنه وسائر العرب واكثر اليونان انكروا هذه الحركة مضَلَّين بقصهم في علم الطبيعة.

ومن القلبلين الذين فالوا بحركة الارض حـول محورها مـن القدماء بعض الفلاسفة اليونانيين اصحاب مذهب پيثاغرس^(٣) والفلكي ارسطرخس^(٣) الموجود نحو سنة ٢٧٠ قبل المسيح ثمّ عند الهند آرَ بُيهُطُ ^(١) الموجود في اواخر القرن الحامس للسيح. أمّا العرب فلا أدري فيهم أحدًا ظنّ الكرة السهاوبّة ساكنة والأرض دائرة على محورها اللهمّ الّا ابا سعيد احمـــد بن محمَّد بن عبد الجليل السَّجزيّ الرياضيّ المشهور الكائن في النصف الثاني من القرن الرابــع. ففى القسم غير المطبوع من كتاب جامع المبادى والغايات لابي على الحسن المرّاكشيّ من علماء القرن السابــم ورد عنـــد وصف الاسطرلاب المعروف الزورقيُّ هــذا النصُّ (°): • قــال ابو الريحان البيرونيُّ انَّ مــتنبط هــذا · الاسطرلاب هــو ابو سعيد السجزي (٦) وهــو مبنيّ على انّ الارض متحركة والفلك عا فيه الَّا السَّعة السَّارة ثابت. قال البيروتيُّ وهذه شبهة صعبة الحلُّ. وعجيب منه كيف يستصب شيئًا هو في غاية ظهور النساد وهذا امر ق.

⁽١) ص ١٢٩ من طبعة لندن سنة ١٨٨٦ د.

Āryabhaṭa (ε) Aristarchos (r) Pythagoras, Πυθαγόρας (r)

Carra de Vaux, L'astrolube linéaire : فَعُل مُوْمًا فِي مِقالة (o) ou bâton d' El-Tousi (Journal Asiatique, sér. IX, L. V, 1895, p. 466 notel.

⁽١) و حُرّف ﴿ السحريّ ﴾ في المقالة المذكورة.

بين فساده ابوغلي ابن سينا في كتاب الشفاء (١) وبين فساده الرازي (٢) في كتاب ملخص وفي كثير من كتبه وغيره ٤ – ولكن لا بتضح من هذا النص هل اعتقد السجري حقيقة حركة الارض حول محورها ام جملها فرضاً اصطلاحاً محضاً لعمل ذلك النوع من الاسطرلاب.

وعند الأغرج ما انتشر تعليم حركة الارض الدورية الا بعد سنة ١٥٤٣ م ثما اوضعه كير نك (٢) على وجه النحين المرجح في كتابه المشهور الموسوم بكتاب ادوار الافلاك (١٠). امّا اوّل من اثبت بالبراهين الواضحة ان هذا الظنّ لا يناقض القوانين الطيعية البّة فهو الفلكي والفيلسوف الإطالي الشهير كيلييو كيلاي (٥) المتوفّى سنة ١٩٤٢م فبعده وبسد ما اكتشف نيوتن (٢) الإنكايزي (٧) قوانين التناقل العام لم يبق في اوربا احد يقول بسكون الارض ودوران الفلك حولها. ولكن لم يأت بالبرهان القاطع على حركة الارض الدورية الا الطبيعي الفرنسي فوكول (٨) سنة ١٨٥١م حين جدد في باديس تجربة قد اجراها العلما الايطاليون اعضاء عجلس العاوم الطبيعية (٨) بمدينة

⁽ا) راجع الفصل السابع والثامن من الفن الثاني مسن الطبيعيات سـن كتاب الشفاء لابن سينا ج ا ص ١٧٨-١٨ من طبعة طهران سنة ١٣٠٠-١٣٠٠.

⁽٦) وهو ابو بكر له بن زكرياء الرازي الطبيب المشهور المتوفى سنة ١٦٠هـ = ٢٩٠٠م صاحب رسالة ﴿ في أنّ غروب الشهس وسائر الكواكب عنا وطلوعها طينا ليس من لجل حركة الارض بل من حركة الغلك » (ابن ابسي اصيبعة لا ص ١٣٥ وكتاب الفهرست ص ٢٦).

[.] Hofr الى ۲۰۰۱ الى Copernicus, Koppernik (r)

⁽f) وبالاصل اللاتينيّ : De revolutionibus orbium caelestium

⁽v) Newton (1) Galileo Galilei (o) مات سنة ۱۷۲۷ مات سنة ۱۷۲۷ مات سنة ۱۷۲۷ مات سنة ۱۲۷۲ مات سنة ۱۲۷ مات سنة ۱۲۰ مات سنة ۱۲۷ مات سنة ۱۲۷ مات سنة ۱۲۷ مات سنة ۱۲۷ مات سنة ۱۲۰ مات

⁽١) واسم بالايطاليّة Accademia del Cimento اي مجلس القبارب (الطبيعيّة) . وكان لهذا المتجلس تأثير مطبع جنًّا في ترقي العلوم في بلاد اوربا .

فيرنسي^(١) في القرن السادس عشر للسيح من دون ان يتوصلوا الى شرح علّمها واكتشاف علاقتها بدوران الارض. والتجرية هذه: حمل فوكول في احـــد الابنية العليا من مدينة باريس المسمّى يَثْنبون(٣) رقّاصًا (بندولًا) عظمًا حــدًّا اعنى كرة ثقيلة من نحاس اصفر معلَّقة في مركز قبَّة بنتيون بخيط معدنيٌّ طوله ٦٤ مترًا ثمَّ اذاح الكرة عن محلَّها فتركها بعد أتخاذ كلَّ الاحتياطات الرأسيّ الذي كان فيه التذبذب الأوّل. ومم ذلك رأى فوكول كما قــد رآه السابقون له انَّ التذبذبات المتالية كانـت تروغ شيئًا فشيئًا عـن المستوي الرأسيُّ الاصليُّ زوغانًا منتظمًا كأنَّ مستوي التذبذب دائر مــن المشرق الى المغرب حول محور مارّ بالنقطة الني عُلَق فيها الرّحـاص وبأوساط التذبذمات. وكان في باريس قدر الانحراف ١١ درجةً في ساعة. فعرف فوكول انّ سبب ذلك الزوغان اتما كان دوران الارض على محورها مــن المغرب الى المشرق. ظو وُضِم الرقاص في احد قطبي الارض بصفة ان تكون نقطة تعلقه على امتداد محور الارض لتم مستوي التدبذب دورة كاملة في يوم نجومي الى الجهة المضادّة لدوران الكرة الساويّة. وتما يبرهن في علم الميكانيكا انّ مقــدار الزوغان او الانحراف اثناء زمان مفروض بناسب حب عرض البلد فاذا رمزنا الى ساعات الزمان النجوميّ وكسورها بحرف 🗓 والى عرض البلد بحرف ع كان مقدار زاوية الانحراف في الزمان المفروض^(٣):

Panthéon (r) Firenze (1)

 ⁽r) أن الارض تنمّ دورة حول محورها في ١٠ ساعة نجوميّة الموافقة ٣٠ ساعـة

۱۰°٪ز×جاع نق

وكان ما يستغرقه مستوي التذبذب من الزمان النجومي للرجوع الى موضعه الاصلي: نق ٢٠ سلعة تعييمية المسلمي: المسلم المراجع ا

فحيث أنّ جا ٩٠≔ نق جا ٩٠≔٠

يتضح ان مقدار مدة الدورة الكاملة يكون ٢٤ ساعة نجومية في القطين و ٥٥ اي مدوماً في المواضع على خسط الاستواء - ولكن هذا الزوغان زوغان فاهري ققط لان مستوي الذبذب لا توثّر فيه قوّة تقتضي تغيّر جهته بالنسبة الى نواحي الافق. والحققة ان الراصد هو الدائر بسبب دوران الارض بيد أنه لا يشر بحركته الجاصة فينسب ما يحدث منها من الانحراف عن الجهة الاسترياد مستوي التذبذب النير متحرك كا يحصل لمن ركب قطارًا سريع السير أنه يمى الاشباح تتحرك الى عكس الجهسة التي هو ماش اليها و يمى نسه ناتا.

وo نقيقة وf ثولن من الزمان الوسطيّ: فتكون حصّـة السامــة النجوميّة من الْدُورَة التلّمة ، f: ص = nr - 0°.

المحاضرة الخامسة والثلثون

براهين اخرى على دوران الارض اليوبي حسول محورها — آراء ارسطوطاليس والعرب في وجود كرة ساوية جامدة — أنكار الافرنج المُحدَّثين لوجودها مع استبالهم افتراض الكرة الساوية لحساب المواضع والحركات الساوية.

ولنا براهين اخرى تُنتَب بها حركة الارض الدورية منها ما يعرض التيارات الجوية والتيارات البحرية العظمى من الانحرافات السمتية (١) الى الجهة البنى في نصف الارض المبالي والى الجهة البسرى في نصف الارض الجنوبي وكذلك قرض الانهر الكبرة لشطوطها اليمني في النصف الشالي ولشطوطها البحرى في النصف الجنوبية . ألا ان هذه البراهين اقل وضوحاً من تجربة فوكول، فافتصر على بيان حبة مستنبطة من سقوط جسم ثقيل.

لو كانت الارض ساكنة لا حركة دورية لها لكان كلّ جسم ثقيل متبطً في سقوطه اتجاه التناقل اي اتجاه الحفظ الرأسي فلو تركنا حجرًا من قبقة برج شاهق ذي حيطان رأسية لوقع الحجر على الارض عند قاعدة البرج مهما كان ارتفاعه. ولكن على فرض دوران الارض السرج من المنرب الى المشرق لا بد من وقوع الحجر على الارض عن شرقي قاعدة البرج قدرًا يسيرًا وذلك لازدياد السرعة بازدياد البعد عن مركز الارض الدائرة على محورها. وإذا فرضنا الارض كوقة الشكل ورمزنا الى نصف قطرها بحوف حولا ارتفاع البرج بحرف

ق والى عرض البلد بحرف ع وجعلنا نصف القطر المنسوبة اليسه الحطوط المساحية واحدًا أبيرعن في علم الميكانيكا ان في ثانية من الزمان سومة القاعدة على سطع $V(x) = \frac{V \times (x \times x)^3}{1 \times (x \times x)^3}$ سومة المعلمة قمة البري = $\frac{V(x) \times (x \times x)^3}{1 \times (x \times x)^3}$

فيتضح من هاتين المادلتين ان اكثر السرعة يعرض في البلاد التي عرضها . اي على خط الاستوا. وان السرعة معدومة في النقطتين اللسين عرضها . ه اي في القطين. ويتضح ايضاً ان الحجر حين يُترك من قدة البرج هسو ذو سرعة القدة الزائدة عن سرعة القاعدة او سطح الارض وقوائر فيه قوة التناقل والتوقة الطاددة عن المركز منا. فني الثانية الاولى من الزمان لقطع الحجر الى الشرق مسافة افقة قدرها

ف طحتاع ۱۲ × ۱۰ × ۱۲

لو اثَرت فيه القَوَّة الطاردة فقط ولكن في تلك الثانية ذاتها تؤثَّر فيــه ايضًا قَوَّة الثناقل التي لوكانت وحدها لاضطرَّته الى قطع مسافة راسيّة الى الاسفل نسمّي مقدارها -. فعند انتها · الثانية الاولى من الزمان يكون الحجر قد قطع الى جهة الشرق قطر مرتم مستطيل ضلماه

<u>ف المجتاع</u> وت.

وفي الثانية التالية سيقطع الحجر قطر مربّع مستطيل آخر نقص صلمه الانقيّ قليلًا بالنسبة الى المرّبع الاوّل وزاد ضلمه الراسيّ حسب القوانين المعروفة لسقوط الاجرام. وعلى مثل ذلك في الثانية الثالثة وهلمّ جرًّا. فيُستنبط انْ ايّ جسم ثقيل يرسم في سقوطه خطاً منحنيًا كاننًا في مستوي العرب الرأسيّ واصلًا الى سطح الارض عن شرقي قاعدة البرج. بيد ان مشاهدة ذلك امر صب: اوّلاً لقلة اختلاف السرعة من القاعدة الى القدة ان لم يكن ارتفاع البرج عظيماً جدًا قائياً لما ينشأ من الاضطراب عن اسباب شتى مثل هبوب الرياح وقوى جاذبية خصوصية موجودة في موضع التجربة. وفي سنسة ١٩٩٢ م اجرى كُلْيَلِيني (١) الإطالي تجربة مدفّقة متقنة في برج شاخ لتمين قدر ذلك الانحراف الصغير ثمّ جدّدها في بعض آبار عمية محفودة في معادن المانيا ينز نبرغ (٢) سنة ١٨٠٤ م فوجد مثلًا ان الجمم الساقط زاغ عن شرقي القاعدة بقدر ١٨٠٣ مطلبةراً فقط في برعمة ام ١٥٥٨ متراً.

قد اعتقد كثير من اليونان لا سيًا بعد انتشار فلسفة ارسطوطاليس ان الكرة السهاوية جسم جامد وان النجوم الثابتة موجودة فيه متساوية البعد عن مركز الدانس الذي كان عندهم مركز العالم. والى هذا الرأي ذهب فلكيو العرب بأسرهم فلم يرتب فيه الا القلل من المتكليين والمتفلسفين مثل الامام فحر الدين الرازي المتوفى سنة بين فاته كثيرًا ما انتقد في تفسيره الشهرير بعض افوال اصحاب علم الهيئة في بيسان الحركات السهاوية زاعًا أن تلك الاقوال اسحالية او ظنيَّة لا برهائيَّة قينيَّة وان العقل البشري لا سبيسل له الى الوصول الى حقيقة تلك الامور. فقال مثلا إنه لا يوجد شي يفطرنا الى ظن أن النجوم الثابتة متحدة المعد عن الارض بل آنه لا يُستبعد ان تكون بمنها اقرب الى الارض من القمر. وهذه أنبذة من كلامه (أ): وقال ابن

Reich (r) Benzenberg (r) Guglielmini (r)

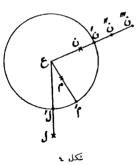
⁽f) ولمع ج r ص 30 من طبعة مصر سنة ١٢٠٨ الى ١٢٦٠ (في تفسير سورة البقرة 17

سينا ^(١) في الشفا. إنّه لم يتبيّن لي الى الآن انّ كرة النوابت كرة واحدة او كرات منطبق بعضها على بعض. واقول هذا الاحتمال واقع لأنَّ الذي يمكن ان يُستدلُّ به على وحدة كرة الثوابت ليس ألَّا ان هَالَ انَّ حركاتها متساوية واذا كان كذلك وحب كونها مركوزةً في كرة واحدة. والمقدّمتان ضعيفتان. أمّـــا المقدّمة الاولى فلأنّ حركاتها وان كانت في حواسنا متشابهةً لكنّها في الحقيقة لمَّها ليست كذلك لانًا لو قدّرنا انّ الواحد منها يتمّ الدور في ستّة وثلاثين الف سنة (٢⁾ والآخَر يتمّ هذا الدور في مثل هذا الزمان ككن بنقصان عاشرة اذا وزَّعَنا للك العاشرة على أيام ستَّة وثلاثين الف سنة لا شــك أن حصَّة كلّ يوم بل كلّ سنة بل كلّ الف سنة ممّا لا يصير محسوساً واذا كان كذلك سقط القطع بتشابه حركات الثوابت. وامَّا المقدَّمــة الثانية وهي آنَّها لمَّا نشابهت في حركاتها وجب كونها مركوزة في كرة واحدة فهي ايضًا ليست هَنَّـة فِإنَّ الاشباء المختلفة لا يُستبعَّد اشتراكها في لازم واحد^(٣) بل اقول هذا الاحتمال الذي ذكره ابن سينا في كرة الثوابت قائم في جميــم الكرات

الله 150 (II, 27). — واطلب ايضًا ع ا م ١٠ (تغسير سورة البقرة 17, II). — واطلب ايضًا ع م ١١٠ (المعيد الشريف المرجاني على مواقف عضد الدين الايعيي ع ٧ ص ١٨ من طبعة مصر سنة ١٢٠٧-١٢٠٠. (١) المتوفّى سنة ١٢٠٧-١٢٠ م وقوله هـنا: ﴿ على اتي لم يتبين لي ي بيانًا واضعًا أن الكواكب الثابتة في كرة واحدة أو في كرات ينطبق بعضها على بعضًا قل الكواكب الثابتة في كرة واحدة أو في كرات ينطبق بعضها على بعض الأ باقتنات وهسى أن يكون ذلك واضعًا لغيري ٤ (اطلب الفي الثاني من الطبيعيات من كتاب الشفاء ع ١ ص ١٧٠ من طبعة طهران سنة ١٣٠٥-١١٠/١٠ من الطبيعيات من كتاب الشفاء ع ١ ص ١٧٠ من طبعة طهران سنة ١٣٠٥-١١٠/١١ أو مبادرتها (الحدب ص ٢٠ حاشية ع). والتقدير المذكور هنا تقدير بطميوس. (٢) أي في نتيجة وأحدة لأن السلارة في اصطلاع الغلاسغة والمتكلّمين هـو المتقدّم كما شرحته في المحاضرة الرابعة (ص ٢٠).

لان الطريق الى وحدة كل كرة ليس الا ما ذكرناه وزَيفناه فإذن لا يمكن الحزم بوحدة الكرة المنتسلة عنشلفة الحرم وحدة الكرة المختلفة في مقادير حركاتها بمتدار قليل جدًّا لا تغي بضبط ذلـك التفاوت اعمـــارنا ٠.

امًا المحدّثون من الافرنج فهم كما تعلون ينكرون وجــود الكرة السهاوية قطعيًا لاسباب مشروحة في علم الهيئة الطبيعيّة واسباب اخرى منها ابطالهم رأي اكثر القدما، في سكون الارض وموضعها في مركز العــالم واكتشافهم اختلاف ابعاد الثوابت عن الارض. غــير اتهم رأوا من المناسب حفظها على سبيل الاصطلاح واتخاذها وسيلة الى تعيين الجهات التي تُرى فهــا الاجرام السهاويّة ووصف حركاتها المربيّة.



اذا رسمنا كرة (شكل ٤) وفرضنا عين الراصد في مركزها اي في نقطة ع ووصلنا بين هذه النقطة ونجم ما نسمية ألى المنقطة من ويخرج من الكرة قدر ما زيد فظاهر أن النجم المغروض أيرى كأنّه في نقطة أنّا

وظاهر ايضًا انَّ موضعه المرنيَّ لم يتغيَّر لو فُرض النجم في ايَّ نقطة اخرى من ذلك الحطَّ مثل نَّ او نَّ وغيرهما. فلذلك كَلَّا فانا انَّ نَجْماً في نقطــة نَّ من سطح الكرة انمَّا اردنا انَّه في سمت نقطـة نَ اَي عَلَى الحَّطَ المستقيم الواصل من عير الراصد وهو مركز الكرة الى تقل مورضة بواسطة دوائر سهولة تعريف اوضاع الكواكب الى بعض او الى نقط مفروضة بواسطة دوائر تصورها مرسومة على سطح الكرة كما نعين في الجنرافيا مواق البلاد بواسطة دوائر نتوجمها مرسومة على سطح الارض. فنحسب مقداد ما بين كوكين بقياس القوس من احدى تلك الدوائر المحصور بين الحياني الواصلين من مركز الكرة الى الكوكين وسطح الكرة. بيد ان هذا البعد المرفي ليس البعد الحقيقي الكانن بين الكوكين في الفضاء كما يظهر عند اعتبار الشكل المرسوم هنا فان أيم م أقرب في الحقيقة الى نجم من منه الى نجم لا مع ان البعد المرفي الزاوي فيا بين نجي من منه الى نجم من قوس الله المدي هو البعد الزاوي ألمرئي الكان بين نجي من منه الى نحم من قوس المن الدي هو البعد الزاوي المرئي الكان بين نجي من منه الى من قوس المن الدي هو المد الزاوي المرئي الكان بين نجي من منه الى من قوس المن المدين الدي هو المد الزاوي المرئي الكان بين نجي من منه الى المدين الكري الكان بين نجي من منه الى المدين الكري الكان بين نجي من منه الى المدين الكري المؤلوب الكري الك

المحاضرة السادسة والثلثون

آلًا. اليوان في كروّية الارض ومُعبَعهم -- سفر ماجلّانو المجرئيّ حول الارض -- براهين اخرى وإن كانت لا تُزيل الشكّ في حقيقة شكل الارض اهو تامّ التكوير ام شيه بالكروي فقط -- وجوب قياس الارض لإزالـة الشكّ.

فرضنا فيا تقدّم ان الارض كروية الشكل فيجب علينا البرهان على مطابقة هذا الفرض لحتيقة الامر لا تنا لو اعتمدنا على ما ندركه بمجرّد حواسنا دون امان النظر الدقيق في الظواهر لظننا الارض بسيطة مستوية السطح. وكان هذا دأي الاقدمين كلم الى ان قام يتاغر س الفيلسوف الشهير المواني نحو شدف القرن الدادس قبل المسيح واثبت كروية الارض قائلًا

آنه لا يوجد شكل هندسيّ اكمل من الكرة لكمال انتظام جميم اجزالها مالنسبة الى المركز. وانَّ الاجرام الساوَّمة (والارض منهــا) لكونها في غالـــة الكال لا تصوَّر الَّا ذات ذلك الشكل الأكمل. ومن المحتمل انَّ بيثاغرس لم يصل الى قوله بكروتة الارض معتمدًا على ذلك الاستدلال الوحـــد الضعف في سض اجزائه بل آنه قد لاحظ الضّا بعض الظواهر الآتَى بيانهــا واصاب في تفسيرها واليها ايضًا ركن في اثبات ذلك التمليم المهمّ. وفي القرن الرابم قبل المسبح كانت حكمًا اليونان متَّفقين عليه فَاحتجَّ في ذلك ارسطوطاليس (مـن سنة ٣٨٤ الى ٣٢٢ قبل المسيم) بثلاث تُحجَج: ١ ما قِسم في منظر دوران الكرة الساوية من الاختلاف باختلاف عروض البُلدان. - ولم يبدلً ارسطوطاليس على هذه الحبَّة الَّا بِغَايَة الانجاز ولكن الامر معروف مشروح في تأليفات كلّ الفلكيين من اليونان والعرب. فقال مثلًا محمود بن محمّد بن عر الْجَغْمِنيُ (١) المتوفِّي سنسة ﴿ ٧٤٠ وَ إِنَّ اللَّهُ المُوسُومُ بِاللَّحْصُ فِي الهسة (٣): • أمّا خطُّ الاستواء فمن خواصه أنّ معدَّل النهــاد يسامت روس اهله اذ هو في سطحه وكذا الشمس عند بلوغها نقطتي الاعتدالين وانّ افقــه ويستى افق الفلك المستقيم وافق الكرة المنصبة ينصف معمدل النهار وجمسم المدارات (٣) اليوميّة على زوايا فائمة ويكون هناك دور الفاك دولابيًّا اعنى كما

⁽١) نسبة الى جُفْمين من قرى بلاد خوارزه عن شرقي بصر الخزر.

 ⁽r) ص ١١٠ لى ١١٠ من طبعة دهلي (من مدن الهند) سنة ١٣٦ مع شرح فاضي زاده الرومي المتوفى نحو منتصف القرن التاسع وحواش استخرجها حديثًا ٤-د بن عبد الملج من كتب شتى.

المدارات هي الدوائر المتوازية لدائرة معدل النهار.

يخرج العصامير(١٠) من سطح الما، على زوايا قائمة ولا يكون كوك ولا نقطة في الفلك الَّا وهو يطلم ويغرب الَّا قطبي العالم فاتَّهـا يكونان على الافــق وبكون القسىّ النااهرة للدارات كالتي تحت الارض فلذلك بكون النهار واللم. الـدّا متساوَمين وامَّا المواضع المائلة الى الشمال عن خــطُّ الاستوا التي لم يبلغ عَرْضها تسمين جزًا فمن خواصها انّ آفاتها وتسمّى الآفاق المائلة تنصّف معدّل النهار وحده بنصفين لا على زوايا قائمة فيكون دور الفاك هناك حمائليًّا (٢) وتقطع المدارات بقطعتين مختلفتين فالقسي الظاهرة على جانب الشمال للدارات الشاليَّة اعظم من التي تحت الارض والجنوبيَّة بالحلاف ولذلـك لا يستوي الليل والنهار فيمــا الّا عند بلـــوغ الشمس نقطتي الاعتدالين وكلما كان عرض البلد اكثر كان مقدار التفاوت بين الليل والنهار اكثر وذلك لانّ سمت الرأس مائل في هذه المواضع لامحالة عن معدّل النهار وبقدر ميله يرتفع القطب الشماليّ والمدارات التي في ناحيته واتسا المواضع التي عرضهـــا الشماليّ تسعون جـزًا فبوافق قطب العاكم سمت الرأس فيهـا ومعدّل النهار منطبق على دائرة الإفق ودور الفلك الاعظم (٣) رحويّ مواز للافق وتكون السنــة الشمسيَّة هناك يوماً وليلة ستنة إشهر شمسيَّة حقيقيَّة نهار وذلك اذا كانت الشمس

 ⁽١) الدولاب آلة معروفة لوفع المياء وتسمى عصر ساتية، والعصامير بهم العصور وهـي الاكواز المشدودة عـلى علية الدولاب الرأسية وتسمى عصـر الغواديس.

⁽r) المحافل جع حالة بكسر الماء وهي علاقة السيف إي السير الذي ينقيه المتقدد في احد منكبيه ليعلن به السيف في عنقه. والمراد أن دور الكرة السماويّة يظهر في تلك المواضع واربًا بالنسبة الى الافــق.
(r) اى الكرة السماويّة.

في البروج الشماليَّة وستّــة اشهر ليلة وذلك اذا كانــت الشمس في البروج الجنوبيَّة * (١).

٣ احتج ارسطوطاليس ايضاً بان جزاً ما من المــادة اذا كان متروكاً
 لنفسه يتهيأ هيئة كرة. فحيث ان الارض ساكنة سابحة في الفضا. يكون شكلها
 كويًا. - ومتدّمة هذه الحبة ليست حقيقيّة تماماً مع تقرّبها من الحقيقة.

"٣ أنْ في خسوفات القمر الجزئيَّة لا يُرى ظلّ الارض على سطح القمر
 الّا على شكل مستدير. – وهذه الحيّة مهمّة جدًّا.

هذه هي الحجج الثلاث لارسطوطاليس. وان اعتبرنا ما في تصوّر كرويّة الارض من المنافضة الظاهريّة لما يُدرَك بالحواس واذا اعتبرنا ايضًا ان اليونان لم يتمكّنوا من الرصد الله في قطعة صغيرة من الارض وانّ علم الطبيعة كان في ذلك العصر في طفوليّته لتمتبنا كلّ التعبّب من دقّـة ذكائهم ونجاج اجتهادهم في المجث عن شكل الارض الحقيقيّ. – والفلكيّين اليونانيّين بماهين



(۱) وایضاحاً لکلام المغمینی هذا لجعل هنا ثلاثة اشکال ۱۷وّل منها (شکــل ه) المرکة الکرة والغیوم کما تُری من البلاد الموجودة علی





خط الاستواء والثاني (شكل 1) لتلك المركة ايضًا حسب ما ترى من البلاد الوافعة فيها بين خط الاستواء والقطب الشهالي والثالث (شكل ٧) للتوركسة الظاهرة في قطب الارض الشهائي. اخرى^(١)غير هذه الثلاثة. منها انّ الشمس والقمر وسائر النجوم لا تطام ولا تغرب على جميع نواحي الارض في وقت واحد بل يُرى طلوعها على البلدان الشرقيّة قبل طلوعها على البلدان الغربيَّة وكذلك يتقدّم غروبها عن بلاد الشرق غروبها عن بلاد الغرب. فهذا دليل على حَدَّبَة سطح الارض فيما بين المشرق والمنرب. – ويُستنبط دليل ثان على ذلك من كسوف القمر فانَّه مع حدوثه في الحتيقة في وقت واحد لكلِّ البلاد يُرْصَد في بلد شرقيٌّ قبل ما يُرْصَد في لمد غربيّ جَدر من الزمان مناسب لمسافة مــا بينهـا اذا كان للبلدىن عرض واحد. وذلك يدل على انتظام استدارة الارض فما بين المشرق والمرب. -امًا الاستدارة من الجنوب الى الشمال فاستدلوا عليها بما يعرض لمن يسير من ناحية الجنوب الى الشهال آنه يرى عند ايناله في الشهال كواكب كانت مختفية عنه قبلًا وانَّ بعض الكواكب الشاليَّة التي كان لها غروب تصير ابديَّة الظهور عليه وتخفى عنه من ناحية الجنوب بعض الكواكب التي كانت لها طلوع فتصير امدية الحقاء على نرتيب واحد.

واحتج القدما، ايضًا بما يحصل للاشياء المرتفعة مثل الحبسال والبروج الشاهقة وغير ذلك أنها تُرى قمها من مسافة لا يُرى منهما اسفاها. وكذلك استدلوا على استدارة سطح البحور بما هو مشهور ان السفن المقبلة تظهر رؤس

سوارها من بعد قبل ما تَرى فاوعها ثمَّ تظهر القلوع قبل ظهور جرم السفينة وهلم حرًّا. - فاستنتجوا انَّ الارض كرة كاملة وانَّها مدوَّرة والكابُّة مضرَّسة مالجزئيَّة من جهة الجال البارزة والوهاد الغائرة وانَّ هذا التصريس لا يخرجها من الكروية لصغر الجال وان شمَّخت بالنسبة الى عظمة الارض. فقال في ذلك بعض العرب^(۱) إِنّ نسبة ارتفاع اعظم الجال الى قطر الارض كنسبة سُبْع عرض شعيرة الى الذراع المحتوي على اربع وعشرين اصبعاً والاصبع عبارة عن سستٌ شميرات مضمومة بطون بعضها الى بعض (٢) وذكروا ايضاً انّ قطر الارض على ما وجده العرب الفان ومائة واربعة وستون فرسخًا (٢٠) وانّ ارتفاع اعظم الجال فرسخان و ُثلث فرسع. فاذا اجرينا الحساب على هذا القول الاخير وجدنا ٢٠٦٠ = ٠,٠٠١٠٧٨. أمَّا بحسب القياسات الجديدة فقدر ارتفاع الجبل الاعظم (وهو في جبال همَالَية) ٨٨٠٠ مـــتر بالتقريب ومقدار قطر الارض ١٣٧٤٠ كيلومترًا تقريباً فتكون نسبة الأول الى الثاني وين = ١٠٠٠٠٦٩.

وفي القرن السادس عشر للسيح أُكدت استدارة الارض بتجرية لم تكن للقدماً· القدرة على انشائها اعني السفر البجريّ الشهير حول الارض الذي

⁽i) قاضي زاده الرومي في شرحه على ملتّحى المغمينيّ م ١٣. وميرك البغاري في شرحه على حكمة العين م ٢٠٠ - واطلب ايضا شميرح السيد الشريف المرحاني على المواقف ج ٧ م ١٣٠ . وتقويم البندان لابي الغناء م ٣ من طبعة باريس سنة ١٩٠٤ - - وقول آخر منزور في المعاشرة التاسعة والثلاثين.

⁽r) فيكون ارتفاع اعظم الجبال جزةا من ٢×٣٠٪ اي من ١٠٠٨ لجزاء من قطر ١٧وض.

المنتحث (r) والفرسغ عند فلكتي العرب عبارة هن الله مترًّا كيا ارضحته بالبحث (r) العواد valore metrico del grado di meridiano الطويل في مقالتي الايطالية: secondo i geografi arabi, Torino 1893 (nel: Cosmos di G. Cora, vol. XI).

امراه فردماند ماجلًا و(١) البرتنالي. خرج هذا الرجل دو الجراءة الجسيمة من منا. سان لوكّر دي يُرَامـدا^(٣) في ساحل الاندلس الجنوبي الغربي يوم ١٠ اغسطس ١٥١٩م متَّجهَا الى الغرب ملبِّجةً في الاتلنتيكيُّ ظمَّا قابل قــادَّة امربكا اخذ يشطأ شواطئها الجنوبية الشرقية واكتشف البوغاذ المعروف ماسمه ومنه دخل في الاوقانس الكبير فركبه الى جزائر مَرْمانَس وحزائر فيليين ففيها · فُتِل فِي معركة وفعت له مع سكَّانها المتوحشين. فأتمَّ ذلك المشروع الجليــل احد رفقائه اسمه سبَسْتِيَان إِلْكَانُو^(٣) وهو بعد ما قطع الاوقيانس الهنديّ متّجاً الى الغرب الجنوبي حاذ رأس الرجاء الصالح فولج الى الاتانتكي ثانيةً وآب الى مينا. سان لوكر يوم ٤ سبتنبر ١٥٢٢ بعد مضى ثلاث سنين من اوّل سفره. فمن الواضح آنه لوكانت ألارض بسيطة لم يتمكَّــن السافر مـــن الرجوع الى الموضع الذي قام منه مع حفظ جهة سفره الاصلَّة.

وبرهان آخر على كروَّية الارض انَّ القائم في محلَّ منكشف الافق ليس فيه شي، يمنع امتداد النظر الى جميع الجهات يري الارض دانًا على صفة مستو مستدير الحدود فمن المعلوم انَّ الكرة هي الجسم الوحيد الذي يُرى على شكل مستدير من ايّ جهة أنظر اله.

الا انَّ الذي يُستنتج في الحقيقة من جميع هذه الحَجج انَّما هو انَّ الارض ذات شكل شبيه مالكروي لا أنَّها صححة التكوير بالضبط. وما قاله مثلًا بطلموس من التناسب الوافع بين اختلاف اوقات كسوف القبر في موضعين

[·] San Lúcar de Barrameda (r) Magellano , Magalhães (1) Sebastian Elcano (r)

متباعدين متساويي العرض وبين مسافة ما بينهما انّما كان قولًا احتماليًا اذلم بكن في وسم القدما. قياس المسافات الكيرة وتعيين الزمان بتدقيق مستقصى يُجيز اثبات كمال ذلك التناسب. وكذلك لا يمكننا قياس استدارة الافقى المرثي حتى يلوح اهمي دائرة هندسيَّة ام شكل شبيه بالدائرة. فبالجملة ان البراهين المذكورة فيا سبق انّما تدل على شدة مشابهة الارض لشكل الكرة المندسيّة.

وقبل الشروع في ذكر ابحاث المحدثين عن حقيقة شكل الارض اقول شيئًا في مسألة اخرى مهمة كانت لنلك الابحاث فرصةً وقوطئةً: ما هو مقدار الارض?

قد بذل اليونان جهدهم في حلّ هـ ذه المسألة على فرض ان الارض تامة الكروية فاخترعوا لذلك الطريقة الآتي الآن بيانها. - لتتخد بلدين منساويي الطول اعني موجودين على دائرة نصف النهاد الواحدة ونعين عرضيها بالارصاد حتى يتين مـا بينها من البـد الزاوي المرني في مركز الارض وحصة هذا البعد من الدائرة التامة ثم تقيس مسافة ما بين البلدين على خط نصف النهاد فنضر بها في حصة البعد الزاوي من الدائرة فيحصل طول محيط الدائرة باكله اي طول محيط الارض. وهذا الامر مع سهولته في القول عظيم الصعوبة في العمل لما يقتضيه مـن الضبط التـام في تعيين طـولي البلدين وعرضيها وفي قياس مسافة ما بينها بغير انحراف عن خط نصف النهاد وبغير الإعلام الناشئة عن عدم استوا، سطح الارض.

المحاضرة السابعة والثلثون

أقِسة جرم الارض في عهـد البونان لا سِّما قِباس اراتُسْفِيس. – البرهان على ان حاصل قياس اراتشفن نُسب الي هرس في مبض كتب العرب.

روى ارسطوطاليس ان بعض القدما من اليونان (۱) قدّر عيط الارض دوى ارسطوطاليس ان بعض القدما من اليونان (۱) قدّر عيط الارض دو دو دو المطاديون المثار اليه يكون المؤلديي (۱) المستعمل في ذلك العصر وهو معادل ١٨٥ متراً وجدنا ان المشاد يساوي ٧٤٠٠٠ كياومتر فيزيد على الحقيقة بقدر ٣٣٩٣٠ كياومتراً. فكانت حصّة الدرجة الواحدة على خط الاستوا ١١١١ اسطاديونا اي ٢٠٥,٥٠ كياومتر. حوضو سنة ٣٠٠٠ قبل المسيح زعم يوناني عجول الاسم (١) أن مدينة

⁽ا) والمتخسل اتّسة أُوتُكُسُس (Eudoxos) الفلكيّ الفلكيّ القديم المذكور) P. Tannery; عن ١٥٠ الزاهبي في منتصف القون الرابع قبل المسيع. اطلب: (Recherches sur l'histoire de l'astronomie ancienne, Paris 1893,

r) هكذا كتبت العرب اسم هذا المقياس من مقاييس الطول اليونانيّة. واسمه باليوناتيّ stadion, στέδιον . واختلف مقداره بالختلاف البلدان والاعصار. olympikos, δλυμπακός (r)

لوساخياً (١) من اعمال ثراقية عن غربي القسطنطينية الحالية ومدينة سويني (٢) تكونان على دائرة واحدة من دوائر نصف النهار تقريباً وان بُعد ما بينها جزء من خسة عشر جزءامن كل الدائرة والمسافة ٢٠٠٠٠ اسطاديون (٣). فاستنبط ان مقدار الدرجة الواحدة ٩٣٣ اسطاديون (اي ١٥٤،١٠٥ كيلومتر) ومحيط الارض ٣٠٠ ٠٠٠ اسطاديون اي ٥٠٠ ٥٠ كيلومتر. وذلك ايضاً خطأ كبر و إن كان اصغر من الاقرل.

امًا القياس اليوناني الاشهر مبني على ارصاد متقنة وحساب دقيق فهسو الذي اجراه إدا تُسْفِسُ (الله في الديار المصرية . روى بعض كتبة اليونان ان هذا العكرمة الذائع الصيت قد سمع ان الشمس وقت الزوال من اليوم الاطول اي يوم الانقلاب الصيفي كانت تنسير قاع بنر عميقة في مدينة سويني اي اصوان فاستنج ان هذه المدينة واقعة في مدار الانقلاب لان عدم الظل التائمين في موضع وقت انتصاف النهار يدل على جواز الشمس على سمت الرأس في ذلك الموضع عندنذ ولا يَفق هذا الجواز في نصف الارض الشمالي

ا. ا.ysimachia, Αυσιμέγεια (۱). ومِوِقعها في آخر خليج ساروس.

Syene. Συήνη (r) وهي المسجاة أُسُوان في القــرون الوسطى واصـــوان في وقتنا هذا.

 ⁽r) فظاهر أنّه قدر المسافة بناءً على مدّة السغر البحريّ من لوسماخيا الى مواني القطر المصريّ ثمّ منها الى اصوان على بتحر النيل. فلا يتخفى عليكم سا لمثل ذلك التقدير من عدم اليقين.

ا Bralosthenes, Ἐρατοσθένης (r). ولد سنة ۲۰۰ او ۲۰۰ قبل المسيع في Βεγιοσθένης (r) و ۲۰۰ قبل المسيع في مدينة قورينا (Κyrene, Κυρίγη) وهي الآن قرية صغيرة تسمّى قرينهُفي بـلاد برقة مدن ولاية بنغازي. وعاش في اثينة والاسكندريّة فرأُسه الملكُ بطلميوس الثالث على المكتبة الاسكندرائيّة الكبرى، ومات سنة ۱۲۴ قبل المسيم تقريباً،

الا للبلاد التي لا يزيد عرضها على مدار الانقلاب الصيفي ولا يتهنآ فيها الا مرة في السنة فان حصل عدم الاظلال يوم الانقلاب الصيفي فن الجلي ان ذلك البلد واقع في مدار الانقلاب. أما اراتستنس فخطاً خفيقاً في وضع مدية سويني او اصوان على مدار الانقلاب لأن عرض البلد في الحقيقة ٢٤ مراه ٢٣ على مدار الانقلاب الغرنسي نويه (١) سنة ١٩٧٩م وقت احتلال الفرنسيس بالقطر المصري. أما أبعد مدام اقتلاب السرطان اي الانقلاب السرطان اي الانقلاب السرطان اي الانقلاب الموانية شكافي عصر اراتستند (١) مم استخدم الفاكي اليوناني في الاسكندرية آلة سميت باليونانية سكافي (١) اي التوان وازورق وهي عارة عن نصف كرة مددية عجوفة مدرَّجة في جوفها وضع تحدُّبها على الارض و نصب في وسط تحوِّفها شخص (١) يوافق طرفه نقطة مركز الكرة فن الواضح ان الشخص هو نصف قط الكرة وان امتداده الوهمي المعرفة المناهدة الموهمي المعرفة المناهدة الموهمي المعرفة المناهدة الموهمي المناهدة الموهمي المناهدة الموهم المناهدة الموهمي المناهدة الموهم المناهدة ا

ع د ا

تحت الارض يصل الى مركز الارض فيشير طرفه سمت رأس البلد. فلكن (شكل ٨) اَبَعَ قطم الآلة على مستو مار يشخص به فظاهر ان أن سمت رأس البلد. وان فرضنا الشمس في نقطة أن وقع ظل طرف الشخص على نقطة أن من التجوف المدرج فكانت زاوية دادن = زاوية بد. = قيس المدرج فكانت زاوية دادن = زاوية بد.

Moner (i)

 ⁽r) حسبتُ هذا المقدار بواسطة قاصدة بسّل (Bessel) الالمائي وهي ان قدر ميل فلك البروج في سنة ن قبل سنة ٢٠٥٠م يكون:

ب مقدار أبعد الشمس عن سمت الرأس في ذلك الوقت وذلك البلد. امّا الزاوية المتّمة لها اعني زاوية اسنّ = زاوية ج^د = قوس ج فتكون قدر ارتفاع الشمس عن الافق. فاذا فيست الشمس وقت انتصاف النهار في يوم الاعتدال الربيعي أو الحريفي كانت زاوية دادش أي قيوس ب مقدار عرض البلد. - وبهذه الآلة وجد اراتسننس أن بعد الشمس عن سمت الرأس في الاسكندرية وقت الزوال من يوم الانقلاب الصيفي كان أم من عيط الدائرة (۱۱)ي ۱۲۷ فاستنج انه ايضاً البعد الزاوي المحصور بين اصسوان والاسكندرية. وذلك

مدار الانقلاب من المنقلاب من المنقلاب من المنقلاب على و المنقلاب ع

يتين مسن شكل ٩: لتكن نقطة و موضع اصوان ونقطة ب موقع الاسكندرية التي فيها آلة البج الموصوفة فبلا ونقطة ع مركز الارض. ان الشمس في انتصاف يوم الانقلاب

السيغي تكون في امتداد خطَ ع اي على سمت رأس مدينة اصوان وفي ذلك الوقت نسه يقع ظل شخص ب على نقطة م من الآلة . وحيث أنه لبعد الشمس الكير عن الارض ولقلّة قوس ما بين اصوان والاسكندرية يُستر خط من موازيًا لخيط ع فظاهر ان زاوية بده اي قسوس به

⁽۱) كذا في رواية كليوميدهن وفيها نظر. راجع ص ٢٧٢.

التي مقدارها بي عن ١٢ مادل زاوية بعد اي قوس بو التي هي البعد الزاويّ المحصور بين المدينين. – ثمّ قــدّر اراتسثنس مسافة ما بين اصوان والاسكندرية (١) فوجدها ٥٠٠٠ اسطاديون فاستنبط (٢) انّ مقدار محط الارض ٢٥٠٠٠٠ اسطاديون تقرباً وحصَّة الدرجة ٦٩٤,٤٤. واذْ عرف أن لم يمكنــه ادراك الاتقان التام في قاسه اضاف ٢٠٠٠ اسطاديون الى مقدار المحط تسهيلًا للحساب فصار ٢٥٢ ٢٥٠ فاصبحت حصة الدرجية الواحدة ٧٠٠ اسطاديون. - هذا رأي اكثر الافرنج المُحدَثين (٣) الذين بحثوا عن تقدم علــم الجنرافيا عنمد اليونان وهم اعتمدوا في قولهم على رواية كات يوناني اسممه كُلْبُومِدس (١٠). غير أنَّ العالم الإطاليِّ كُلُومُ بعد أمان النظر في أقـوال كليوميدس والرجوع الى جميم الروايات اليونانية واللانينية القديمة في ذلك القياس رأى انّ حاصل قياس اراتستنس كان حقيقية ٢٥٢٠٠٠ اسطاديون لمقدار محيط الارض وجزًا من ٥٠ - من الدائرة (لا من ٥٠ فـقــط) اي ٧° ٨ ٤٤ " للبعد الزاوي بين المدمتين (٥). وهذا هو القول المجَّح.

⁽ا) والمحتقل أنّه وصل الى ذلك التقدير عمقابلة اخبار مسافرين مديدين وباستخدام الموط او الرسوء التاريعيّة (mappes cadastrales).

⁽٦) وذلك صحيع على فرض ان المدينتين على دائرة واحدة من دوائر نصف النهار. لكن في المقيقة طول اصوان اكبر من طول الاسكندريّة بقدر ٥٠٥٠ وه. ولا نــدري هل جهل اراتسشنس ذلك ام مرفه واهمله ام عرفه واعتبره عند تصحيم خساب المسافة وقياس الظلّ

P. Tannery, S. Günther, H. Rerger, H. Kiepert κίερνης (r)
Kieomedes, Κλεομήδης (f)

G. M. Columba, Bratostene e la misurazione del meri- (o) diano terrestre, Palermo 1895, p. 44-49, 53-54.

والمحتمل ان اراتستنس لم يُجر قاسه هذا الجلل على الصف البسيطة المرويّة بالاختصار في الكتب القديمة ولم يعتمد على رصد واحد لتعيين عرضى المدينتين واخذ ارتفاع الشمس وقت الاقلاب الصفيّ فيهما. لا يخفي علم كلّ من له خبرة بالارصاد مــاكان للقدماء من الصعوبة العظمي في تميين وقت الانقلابين بآلاتهم فكانوا انسهم يعترفون امكان وقوع خطأ قدره ٣٠٠ اسطاديون اي خمسة كيلومترات ونصف في أخـــذ موضــع الاقلاب بظلّ المقاس. فربّما عند تميين الوقت غلطوا قدر يوم نامّ او اكثر مع استعالهم الاشخاص اي المقاييس الطولى لاثبات ارتفاع الشمس. وسبب هذا الارتباب الشديد انَّ الانقلاب هو وقت بلوغ الشمس غاية ميلها أمَّا الميل فلا يَغيَّر فيما هرب من الانقلاب اللا تغيَّرًا متباطئًا حدًّا في الزيادة او النقصان لا يبلخ قدره الَّا ثلاث ثوان ونصف ثانِــة من الدائرة مدَّة اثنتي عشرة ساعة وذلك قدر غير محسوس بآلات القدماء. فـــلا ريب انّ اراتستنس استخدم ارصـــادًا عدمدة أجرت مدّة سنين متوالة لتعريف ذلك الوقت فاتخذ متوسّطها. وممّا يدل ايضًا على اصلاحه للاقدار الناشئة عن الرصد أنَّه اختار اعدادًا بسيطـــة جدًا مثل قوس - من الحيط ومسافة ٥٠٠٠ اسطاديون نستبعد انها حاصل القياسات الحقيقي فالظاهر آنها متوسط مفادير مختلفة بــل انَ المتوسط نفسه عُدّل خففاً لتسهل الحسامات به.

اختلف علما. الافرنج اثناء القرن الماضي في الحكم بقدر ضبط ذلك القياس لترددهم في جنس الاسطاديون المشار اليه. أمّا بعد ابحاث العلامة هالمشر٬٬ الالماني في مقاييس السونان والرومان (سنسة ١٨٨١م) فلل شك ان الاسطاديون المستعمل بالدياد المصرية في ذلك العصر كان الاسكندراني الموافق ١٩٧٨م متر فاذا فرصنا ان اراتسنس استعمله (١) وحولنا المقادير المذكورة الى مقاييسنا الحديثة وجدنا ان ٢٥٠٠٠ اسطاديون تعادل ٢٩٥٠ كياومترا اعني ان دور كرة الارض على رأي اراتسنس افسل من الحقيقة بقدر ٤٨٠ كياومترا فقط (١) فتكون الدرجة ١١٠٠٠ مترا. وهذا الحاصل عجيب الصحة لذلك العصر القديم. – آلا ان الاستاذ كلومبا (١) يزعم ان الاسطاديون المتداول استعاله عند اصحاب علم الجنرافيا من اليونان في ذلك العصر كان الاولميي السابق ذكره (ص ٢٦٨) وان اراتسنس ما اراد غيره لما يين حاصل قياسه. في هذا الرأي تعادل ٢٥٠٠٠٠ اسطاديون ١٤٦٦٠ كياومتراً وهو مبلغ زائد على الحقيقي بقدر ١٥٥٠ كياومتراً (١٠). فتكون الدرجة ١٢٩٥٠ متر.

وفي كتاب نزهة المشتاق في اختراق الآفاق(٥) لمحمّد بن محمّد الشريف

⁽۱) وهو رأي Günther وTannery وغيرهما.

 ⁽r) لان القدماء جهلـوا تبطيط الارض فزموا أن طول خــلة نصف النهار يعال طول خط الاستواء. والا اعتبرنا خــط نصف النهار وقسنا عليه تقديــر الآسشنس وجدنا أن مبلغ الخطأ كان Ar كيلومترًا.

Columba (r) ص جم من مقالته المذكورة آنفًا.

⁽f) بالاضافة الى خط الاستواء. او ١٩٧٧ بالاضافة الى خط نصف النهار.

L' Italia descritta nel « Libro di Re Ruggero » compilato (o)

da Edrisi. Testo arabo pubblicato con versione e note da M. Amari

e C. Schiaparelli. Roma 1883, p. 7 (Atti della Reale Accademia dei

— Lincei, serie seconda, vol. VIII)

— سمّي احياتًا بكتاب رُجار باسم الملك النصراني (Ruggero) الذي امر الادريسيّ

بتأليفه عدينة بلن (Palermo) من احال صقلية سنة ٨٥ه هـ ١١٥٥٠.

الادريسي ذُكر أن هرمس (وهو الحكيم الحرافي الذي مر ذكره في حاشية المن ص ١٤٣ - ١٤٣ في أل إن مقدار درجة من خط الاستوا ١٠٠٠ ميل فقدار الحيط جميعه ٣٠٠٠٠ ميل . فلا شكّ عندي ان هـ ذا التقدير المنسوب الى هرمس زُورًا اغًا نشأ عن خطأ وقع فيه احد اليونان المتأخرين او السريان (١٠) الذي اراد تحويل مقاييس اراتسننس الى الاميال الرومانية فأنه ظن أن الاسطاديون المشار اليه هو الهيلتيري (١٠) الكثير الاستعال في الولايات الشرقية من الدولة الرومانية بعد عهد المسيح وهو عبارة عن ٢١٣ ميرًا اي سُبع الميل الرومانية على الرومانية تعلى حومانية على المواديون تساوي ١٠٠٠ ميل رومانية على هذا التحويل .

⁽r) يشمَّل الميل الرومانيّ على ١٢٩٦٥ متـر اي على ١٩٣٨٠٠٠ اسطانيون فيليدريّ بالضبط، وتسهيلًا للتحساب جعل بعض اليونان هذه النسبة ٧ تمانًا كيا يظهر من النصوص التي اوردتها في ص ١١ل ١١ من مقالتي الايطاليّة المنكورة المانيّة المتعارفة المنافوة الاعتمادية المنافوة المنافقة المنافوة المنافقة المنا

المحاضرة الثامنة والثلثون

جَنّه أكلام على علم الارض عــل آرا، اليونان: تقديرا يُسيِدُونَيوس ولملّهما يرجان الى قياس واحد. – اضماد بطليوس على الثاني شهما. – ورود هـــذا التقدير الاخير في كتب السريان والعرب على وجهين مختلفين بسبب الاضلاط في تمويل المقاييس القدية – قياس الارض العربيّ في ابّام المليفة المأمون وكيفيّة اجرائب.

وسنة ٥١ قبل المسيح اي بعد موت اراتستنس بمائة واربعين سنةً على التقريب مات في جزيرة رودس الفيلسوف الموناني الشهير يسدُونُموس^(١)المولود سنة ١٣٥ قبل المسيح. وهو اراد تقدير عظَم الارض واتَّخذ طريقة غير طريقة سابَّه في تميين عرضَى بلدين واقَمَين على دائرة واحدة من دوائر نصف النهار فانَ اراتسننس استخدم قياس اظـلال الاشخاص (الشواخص) فهما وقـت الاتهلاب الصيفي آما يسيدونيوس ففضّل قيباس ارتفاع نجيم مفروض فيهها وقت توسَّطه السماء. فحكى كليوميدس المذكور آفقًا (ص ٢٧١ و٢٧٣) انه زعم انَ طوليْ رودس والاسكندريّة متساويان وانّ نجم سُهَيْل (٣ من السفينة) غير الرئيِّ عن شماليِّ رودس يُرَى على افق هذه المدينة بالتمــام ويرتفم عن افــق الاسكندريّة قدر رُّبّم برج من البروج الاثنى عشر ابيني ٧ ۖ ﴿) وقــت تُوسَطه السهاء (اي وقت مجـــازه على خطّ النصف النهار) فاستنتج انّ عرض رودس نميد على عرض الاسكندريَّة بقدر ٧ أي يني ﴿ مَـن الحيط. ثم قــال َ

[.] Poseidonios, Ποσειδώνιος (ι)

يسيدونيوس إنّه لوضح قول كثير من الملاحين ان مسافة مــا بين المدنتين ٥٠٠٠ اسطاديون لكان دور كرة الارض ٢٤٠٠٠٠ اسطاديون. ومن الجدير بالذكر أنّه خطأ في تميين اختلاف العرضين(١٠) اذ هو في الحقيقة ه ۚ ﴿ تَقْرُبُّا وخطأ ابضاً في تقدير المسافة اذ هي اقلّ تما زعه بكثير. فحسانه يوافق ٤٤٤٠٠ كلومتر اذا فرضنا آن استعمل الاسطاديون الاولميتي او ٣٧٨٠٠ كيلومتر اذا فرضنا انّ الاسطاديون المشار اليه هو الاسكندرانيّ. وقال استرابون (٣) المواليّ انّ يسبدونيوس فبما بعد فضّل على هذا التقدير تقديرًا آخر كان محسط الارض عله ١٨٠٠٠٠ اسطاديون والدرجة ٥٠٠. ولا ندري كف وحد هذا المقدار. فلا ادى من البعد ان كلا التقديرين يؤولان في الحققة الى قاس واحد اي انّ پسيدونيوس اتخـــذ في حسابه الاول الاصليّ الاسطاديون الاسكندرانيّ وحوَّله فيما بعد الى الفيلتيريُّ المستعمل في زمانــه في القطر المصريُّ فحيث انَّ نسة الاول الى الثاني كنسبة ١٥٧,٥ الى ٢١٣ اى نسبة ٣ الى ٤ تقرياً صارت المائتان وارسون الف اسطاديون الاسكندرانيّة ١٨٠٠٠٠ مالقياس الفيلتيريّ (٣٠). هذا المحتمل عندي. امّا بعض العلما. فيظنون أنّ المقدار الثانى حاصل قياس أَنْ اي انّ بسيدونيوس الذي قــد قــدر اوّلًا ما بين رودس والاسكندريّة

 ⁽١) لان الخطأ الناشئ عن انكسار الجرّ يبلغ اعظم مقداره في دائرة الاخق. وقد مر ان بسيدونيوس اعتمد على ظهور سهيل على افق رودس.

Strabon, Σπράβων (r) . وهو المغرافي الشهير ولد سنة π قبسل المسيم ومات سنة ۳۱ .

 ⁽r) خطأ l'annery في ص ١١٠ من كتابه اذ نسب هذا التحويل الى بطلميوس
 الكافن بعد استرابون باكثر من مائة سنة .

وده اسطاديون ذهب فيا بعد الى رأي اراتستنس ان تلك المساف و ٢٥٠٠ مسما على البعد الزاوي بين المدينتين الذي كان عنده ٧ م م سما ذكرناه فوجد حصة الدرجة ووه اسطاديون. هذا ظنهم. ولكن المعلوم ان اراتستنس سلك المسلك الآتي بيانه لتمين تلك المسافة: قاس عرضي وودس والاسكندرية بالشاخص فوجد اختلافها ٥ م وفها ضرب الاسطاديونات السيمائة التي حصة الدرجة على قاسه المتقدم ذكره (ص ٢٦٩-٢٧٤). فواضح ان يسيدونيوس لو اراد معرفة طول دائرة نصف النهار من قبل مسافة قد استُنبط قدرها من معرفة طول تلك الدائرة نصها لوقع في الناط المعروف عند المنطقين بالدود اي توقف العلم بالاتخر.

امًا بطليوس في كتابه الشهير الموسوم بجغرافيا^(۱) الموَّلُف نُحَـو متصف القرن الثاني للمسيح فاتخذ المقدار الثاني ليسيدونيوس فجعل استدارة الارض المدون المسلاديون الفيلتيريّ الممادل ٢١٣ مترًا.

وفي تأليفات عربيّة عديدة لُمُوَى انّ طول درجة من خـطَ الاستوا، ٦٦ يَّ ميل عربيّ وطول المحيط كله ٢٤٠٠٠ ميسل عربيّة ثمّ انّ ذلك هــو

⁽ا) زممت علماء العرب في العراق والشام ومصر اثناء القرون الوسطى ان جغرافيا اسم من الأملام الاعجيبة فها عرفوه ابدا بأداة التعريف ولا قيدوه في كتب اللغة. رلجع الشراهد على ذلـك التي اورذتُها في المجوعة المطبوعة لتخليد ذكر المستشرق الايطائي الشهير ميخافيل اصاري: Alichele Amari, Palermo 1910, vol. I, p. 422 (مبطر ۷) من كتاب الدر المنتخب في تاريح حلب لمتجد بن الشحنة المطبوع في بيروت سنة 15.9 م.

القدار الذي اثنت بطلوس. ولكن ٢٤٠٠٠ ميل عربية تساوي ٢٣٥٧ كلومترًا و١٨٠٠٠٠ اسطاديون فلتيرَّة تبادل ٣٨٣٤٠ كلومترًا فترون ما بين المقدارين من الفرق العظيم. وسبب خطأ العرب نمريب. أدخــل في القطر المصريُّ في عهد الملوك البطالسة اي في القرن الأوَّل قبل المسيح جنس من الميل زائد على الروماني مساو لسبعة اسطاديونات فلتيرية ونصف كما نستفده مثلا من كتب إيرُن(ا) اليونانيّ. ثمّ في القرون التالية للسيح لما وقع في مقاييس الطول الكبيرة من الخلط ذهب كثير من مو أنى اليونان (٢٠) في البلاد الشامية الى انّ المل عبارة عن ٧ أ اسطاديون فرأى بعض السرمان ^(٣) ايضاً هذا الرأى فزعموا ان محيط الارض على قياس بطليوس - ١٨٠٠٠ ميل وان حصة الدرجة بي = 17 أم الم ولما ترجت العرب كتب اليونان والسربان اتعذوا هذه الاعداد ولم يعتبروا انّ الميل الرومانيّ والسريانيّ اصغر من ميلهم العربيّ (°). فنتيجة سَهُوهم أنّهم نسبوا الى بطليوس مقدارًا زائدًا على مقداره بكثير.

 ⁽i) هكذا كتبت العرب هذا الاسم الذي اصله اليونانيّ (Heron) "Hpww).
 ماش ايرن الاسكندراتيّ في القرن الاول قبل المسير.

⁽r) ذكرتها ص ٨ من مقالتي الايطاليّة المذكورة آنفاً.

r) منهم يعقوب الرهاويّ الذي مساتّ سنسة ٢٠٨٠. ونصّه مطبوع في A. Hjelt, Études sur l'Hexaméron de Jacques d'Édesse, Helsingfors 1892, p. 20.

r... أو فنذلك قال أبو معشر الباغي في كتاب المنخل الكبير أن المسل المامين أن المسلم (n) Introductorium in astronomium Albumasaris : ذراع والاسطاديون المامين ا

ومن المستغرَب مادئ نظر ان عددًا غير يسير من كُتَبة العرب(١) ذهبوا في تصانفهم الجنرافية والفلكيّة الى انّ الدجة ٧٥ مسلّا عرسّة ومقدار محيط الارض ٢٧٠٠٠ مـل ونسبوا ذلك القياس الى القدماء اليونانيين بل قال ياقوت الحموي في كتاب معجم البلدان^(٣) وزكريًا· بن محمّد القروينيّ في كتاب عجائب المخلوقات (^{٣)} انّ تلك الاقدار هي التي وجدها قوم حكماً امرهم الملك بطليوس بالبحث عن عظم الارض وعمرانها. ولكن اذا امعنّا النظر في تلك الاعداد وحدنا ان ليس لهــا اصل غير تقدير بسيدونيوس الشــانى المقبول في جغرافيا بطليوس الا انَّ الذي حــوَّل الاسطاديونات الى الامـــال سلك مسلكًا غير المسلك المذكور فيما تقدّم. وصاحب التحويل اصاب في جعل اسطاديون بطليوس اسطاديونا فيلتبرأ موافقا لسبع الميل الروماني تقريبا فبقسمة ١٨٠٠٠٠ و٥٠٠ على ٧ توصّل الى مقدار ٢٧٠٠٠ ميل رومانيّة لمحيط الارض و٧٥ ميلًا للدرجة. وهذا التحويل موجود مثلًا في كتاب سريانيّ ليعقوب الرُّهاويّ (٤٠) الذي مات سنة ٧٠٨م. امّا العرب فهم عند اخذ تلك الاعداد لم يتبروا اختلاف اجناس الميـــل فزعموا عربيًّا ماكان مقياسًا رومانيًّا فوقعوا في غلط فظيم لانّ ٢٧٠٠٠ ميل عربيّة تساوي ٥٣٧١ه كيلومترًا وذلك طول

Abalachi octo continens libros partiales, Augustae Vindelicorum 1489, lib. IV, cap. I, fol. c 7 r.

 ⁽i) مثل ليد بن موسى الخوارزمي والبتائي (عنسد ذكر آراء القدماء) من الفلكيين وابن خُورادبه وابن الفقيم الهمذائي والمقدسي والمسعودي والادريسي وفيرهم من المغرافيين، اطلب ص ٦ الى ١١ من مقالتي المذكورة.

⁽r) ج ا ص ١٨ من طبعة ليبسك = ج ا ص ١٧ من طبعة مصر.

⁽r) ج ا ص ۱۴۱ من طبعة غوتنجن.

A. Hjelt, p. 20 (f)

نزيد على الطول الحميقيّ بقدر ١٥٣٦٨ كيلومترًا على خطّ نصف النهار وبقدر ١٥٣٠١ على خطّ الاستوا.

توصّلنا فيا سبسق الى معرفة ثلاثة اقوال في طبول الدرجة من خبط الاستوا، عند العرب وجميعا مبنية على اصناف اغد اللاط في تحويل انواع الاسطاديون الى الاميال العربية. فقول منها (وهبو نادر الذكر منسوب الى هرمس) ليس الآتحويل قياس اراتسننس أميا الآخران التصنيرا الرواج فأستُخرِجا من تقديم بطليوس الحوّل على طرفيين خاطئين. فيتمي على الكلام في قياس واج عربي الاصل قريب من الحقيقة جديم بالذكر لآنه مسن اجل آثار العرب في ميدان الفلكيات وتما يدل على شدة عنايتهم بترقية العلم المحض وعلى مهارتهم المجينة في الارصاد. اعني به قياس قوس من دائرة نصف النهار في الما الحمن المباري (من سنة ١٩٠٦م).

ذُكر هذا القياس الجليل في عدّة كتب عربيّة (1) لكتي اقتصر هنا على ايراد الروايتين الواصفتين لذك الامر بالتفصيل. والاولى منهما موجودة في الباب الثاني من كتاب الزيج الكبير الحاكميّ لابن يونس المصريّ المتوفّى سنة من أنقلها بحروضا عن انسخة الحقليّة الوحيدة المحفوظة بمكتبة ليدن (٣):

• الكلام فيا بين الاماكن من الذرع. ذكر سَنَد بن على في كلام وجدته له

⁽r) نسخة موسومة 143 Ms. Or. 143 (او عدد ١٥٧ مسن الغهرسة المطبوعـة) (aussin : ج ع الله. (A) وحسنا النسعي مترجم الى الغرنسية في مقالة: Le liore de la grande Table Hakémite, p. 95-96 (Notices et extraits (les manuscrits de la Bibliothèque Nationale, t. VII, 1804)

انَ المامون امرد هو وخالد بن عبد الملك المَرْوَرُونِي (۱) ان قِيسا مقدار درجة من اعظم دائرة من دوائر سطح كرة الارض. قال فسرنا لذلك جمعاً وامر على ابن عيسى الاسطرلاتي وعلي بن البحتري بمثل ذلك فسارا الى ناحية اخرى. قال سند بن علي فسرت انا وخالد بن عبد الملك الى ما بين وامة (۱) وتدمر وفسنا هنالك مقدار درجة من اعظم دائرة تمر بسطح كرة الارض فكان سبمة وخسين ميلًا وقاس علي بن عيسى وعلي بن البحتري فوجدا مثل ذلك وورد الكتابان من الناحيين في وقت واحد بقاسين متفين. وذكر احمد بن عبد الله المعروف بحبئن (۱) في الكتاب الذي ذكر فيه ارصاد اصحاب المعتمن (۱) بدمشق ان المامون امر بان تقاس درجة من اعظم دائرة من دوائر بسيط كرة الارض. قال فساروا لذلك في بر آية سنجاد (۱) حق اختلف ارتفاع النهاد (۱) بين القياسين

⁽١) وفي النسخة الخطيّة «المروزودي». — وهي نسبة الى مرو الروذ بلد في خراسان وهي آلان قرية صغيرة مسهاة بالا مُرفاب تابعة المملكة افغانستان. (r) هكفا في الاصل، ولعلّ الدواب واسط اعني واسط الرقّة قرية عن غربيّ الفرات مقابل الرقة. واجع مقالتي ص ١٥.

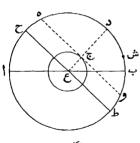
⁽r) وفي الاصل « بتعبس ».

 ⁽۶) اي اصحاب الزيم المهتحن وهـ و زيج شهير الفـ ه جاءة من فلكيّي الخليفة المامن برئاسة يتعيى بن ابي منصور المتبّم بناة على الارصاد العربية الجديدة المهتمنـة.

⁽ه) وهي برَّيَّة واسعة صحواء بين نهرَيُّ بجلة والغرات تتَّسع من عرض ۳۴. الى مرض ∽ على التقريب .

⁽r) والمراد ارتفاع نصف النهار اي ارتفاع الشمسي من افسق البلد وقست الزوال . ومن المعلوم انّ ارتفاع الشمسي وقت انتصافي النهار هو انظم ارتفاعاتها في اليوم المغروض والبلد المغروض وآلمه (ا) كانست الشمسي في البروج الشماليّة

في يوم واحد بدرجة ثمّ قاسوا ما بين المكانين فكان تو ميلاً ودبع ميل ('' منها ارسة آلاف ذراع بالذراع السوداء التي اتخذها المامون واقول انا وبالله التوفيق ان هذا القياس ليس بمطلق بل يحتاج مع اختلاف ارتفاعي نصف النهار بدرجة الى ان يكون القائسون جمياً في سطح دائرة واحدة من دواز نصف النهار والسبيل الى ذلك بعد ان نختار (") القياس مكاناً معتدلًا ضاحياً ان نستخرج (") خط نصف النهار في المحكان الذي يبتدى منه القياس ثمّ نتخذ (") حلين دفيقين جبدين طول كل واحد منها نحسو خسين ذراعاً ثمّ نُور (") احدهما مواذيا لحق نصف النهار الذي استخرجناه الى ان يتهي ثمّ نضع طرف الحل



ئكل ١٠

يساوي مجوع تماء عوض البلد وميل الشهس وقت زوال اليوه المغروض والا كانست الشهس في البروج المغنوبيّة يساوي تماء عوض الربق الشهل. وذلك في نصف الربق الشهل. الدائرة السعالي. - لنفسوش والكبرى الكرة السماوية ودائرة نعف نهار بلد ج معاً م تفوض خط اب دائرة معتل النهال خط اب دائرة معتل النهار مسرب ونقطة د سهت رامى البلد شهر وخطّ عو او خطّ عط افق البلدد.

فَظَاهِر أَنَّ قُومَ نَّبٌ عَرَضَ البلد وشَاهُ ارتفاع الشَّمِس وقت الزَّوال أي مُعِازِها على دائرة نصف النهار ونش تمام ذلك الارتفاع الى تسعين .

- (١) كذا في الاصل. والظاهر أن سقط بعدة: ﴿ وكل ميل ».
- (r) وفي الاصل « يتغتار». (r) في الاصل « يستغرج ».
 - (a) في الاصل « يتخذ ».(b) في الاصل « عر ».

الآخر في وسطه ونمرة (١) راكباً عليه الى حيث بلغ ثم نوفع الحبل الأوّل ونضع العنا طرفه في وسط الحبل الثاني وغره راكباً عليه ثم نفعل ذلك دائماً ليُحفظ السمت وارتفاع نصف النهاد يتنبر دائماً بين المكان الأوّل الذي استنفرج فيه خط نصف النهاد والمكان الثاني الذي انتهى اليه الذين يسيرون حتى اذا كان بين ارتفاعي ضف النهاد في يوم واحد درجة بالين صحيحتين تين الدقيقة في كلّ واحدة منها قيس ما بين المكانين فا كان من الادرع فهو ذرع درجسة واحدة من اوسع دائرة تم بيسيط كرة الارش. وقد يمكن ان يُحفظ السمت عوضاً من الحباين باشخاص (٣) ثلاثة تسير بعضها بعضاً على سمت خيط نصف النهاد المستخرج ويُنقل اقربها من البصر متقدماً ثم الذي يليه ثم الثالث دائماً النام الله تعالى ع.

والرواية الثانية موجودة في كتاب وفيات الاعيان (٣) لابن خلكان المتوقى سنة تدمة في ترجمة محمّد بن موسى بن شاكر الرياضيّ الفلكيّ المشهور المتوقى سنة مرمم المرافل وتحقيقها ورأى سنة مرمم الاوائل وتحقيقها ورأى فيها انّ دور كرة الارض اربعة وعشرون الف ميل كلّ ثلاثة اميال فرسح.... فأراد المأمون ان يقف على حقيقة ذلك فسأل بني موسى المذكورين (١٠) عنه فقالوا نم هذا قطعي وقال اربد منكم ان تعلوا الطريق الذي ذكره المتقدّمون حتى نبصر هل يتحرّر ذلك ام لا فسألوا عن الاراضي المتساوية في ايّ البلاد

 ⁽۱) في الاصل « وعره».
 (۲) اي الشواخص. راجع حاشية r من ص ۲۹.

 ⁽r) ترجة عدد ١٨٨ من طبعة غوتنجن = عدد ١٨٨ من الطبعات المصرية.

 ⁽٦) أي لجد بن موسى واخويه احد والمسن. ولهم التصائيف المميلة في علم الميل والرياضيّات.

هي فقيل لهم صحراً، سنجاد في غابة الاستواء وكذلك وطآت الكوفة. فأخذوا وخرجوا الى سنجار وجاوًا الى الصحراء المذكورة فوقفوا في موضع منها فأخذوا ارتفاع القطب الشمالي^(١) ببعض الآلات وصربوا في ذلك الموضم وتدًا وربطوا فِه حِلًّا طُويِلًا ثُمَّ مشوا الى الجِهــة الشاليَّة على استوا. الارض مـــن غير انحراف الى اليمين واليسار حسب الانمكان فلمّا فرغ الحبــل نصبوا في الارض وتدًا آخر وربطوا فيه حبلًا طويلًا ومشوا الى جمة الشال ايضًا كفعلهم الاوّل ولم يزل ذلك دأبهم حتّى انتهوا الى موضم اخذوا فيه ارتفاع القطب المذكور فوجدوه قد زاد على الارتفاع الاوّل درجة فسحوا ذلك القــدر الذي قدّروه من الارض بالحال فبلغ ستّة وسُتين ميلًا وثلثَى ميل فعلموا انَّ كلِّ درجة مـن درج الفلك بقابلها من سطح الارض ستة وستون ميلًا وُثْثَان. ثمّ عادوا الى الموضع الذي ضربوا فيه الوتد الأول وشدّوا فيه حبلًا وتوجّهوا الى جهة الجنوب ومشوا على الاستقامة وعملوا كما علوا في جهة الشمال من نصب الاوتاد وشدّ الحال حتى فرغت الحال التي استعلوها في جهة الشمال ثمّ اخذوا الارتفاع فوجدوا القطب الجنوبي قد نقص عـن ارتفاعه الاول درجـة فصح حسابهم وحَقُوا ما قصدوه من ذلك. وهذا اذا وقف عليه من له يد في علم الهيشة ظهر له حقيقة ذلك فلمّا عاد بنو موسى الى المأمون واخبروه بما صنعوا وكان موافقًا لما رآه في الكتب القديمة من استخراج الاوائل طلب تحقيق ذلك

١١) ارتفاع القطب ص الافق يسأوي عرض البلد.

في موضع آخر فسيّرهم الى ارض الكوفة وفعلوا كما فعلوا في سنجـــار فتوافــق الحــابان فعلم المأمون صحّة ما حرّده القدما. في ذلك .

لا تخلو رواية ابن خلَكان عن شي٠ من الحلط والحطأ. فأنّه مشكّر نسب تنفيذ امر الحليقة الى بني موسى مع اجماع كلّ الفلكيّين على نسبه الى المنجمين اصحاب الزبج المتحن وليست بنو موسى منهم اذ لم يزالوا حيثـذ في عنفوان الشباب ولم ينالوا في العلوم والارصاد شهرة الَّا بعد موت المأمون كما يُظهـــر ايضًا مَمَا رواه ابن يونس في زيجه من ارصادهم بمدينة بنداد. فلا شكّ أنّهــم ان اشتركوا في ذلك القياس حقيقةً انما فعلوه معاونين الهكمي المأمون لا بمقام مديّري الاعمال. ثمّ خطأ ابن خلَّمان خطأ شديدًا في قوله انّ حاصل القياس كان ٦٦ يٍّ ميل موافقًا لما قد وجده القدما. فانَّ استحالة مثل ذلك الأتفاق لا تخفى على من له معرفة بعمل الارصاد وبما بيَّــنَّهُ (ص ٢٧٩) من اصل ذلك المقدار وهذا فضلًا عمّا جميع اصحاب علم الهيئة من العرب مجمعون عليه انّ حاصل قِاسِ المأمون غير الذي ذكره ابن خلَّكان ثمَّ خطأ ايضًا في قوله انَّ بني موسى اعادوا القياس في وطاّت الكوفة وهو قول (١) مناقض لاجماع اصحاب علم الفلك والجنرافيا من العرب ومضاد لاحوال الاماكن الطبيعية لان وطآت الكوفة كانت كلَّها بطائح وترع ومزارع وغابات فلا يُعقَل امكان احرا، الاعمال الموصوفة في مثل تلك النواحي. والصحيح انما هو ما يستخرج من زيج ابن يونس وكتب غيره انَّ جماعة من الفلكيين قاسوا قوساً من خطَّ نصف النهار في صحراوبن اي

 ⁽۱) راجع ايضا ص n من كتباب التنبيب والإشراف للمسعودي المطبوع بليدن صفة ۱۸۹۴.

البرية عن شمالي تدمر وبرية سنجار ثم أن حاصلي العماين اختلفا فيا بين ٥٦ أميل و٥٧ ميلا فأنيند متوسطها اي ٥٦ أو تقريباً. - ولا غرو في مثل هذا الاختلاف لما يعترض من الصعوبة الوافرة وعدم الاتقان لمن يهد قياس درجة من درجات خط تصف النهار بنير الآلات الرصدية الحديثة. وذلك لمسدم استوا الارض وامكان وقوع اغلاط خفيفة في اخذ ارتفاعات الشمس والنجوم ووضم الاوتاد وحفظ الحط المستقيم ثم لما يقسم من الحطأ بسبب الاختلاف الحرارة والرطوية وعن اختلاف شدة الرادها. والمحتمل أن الفلكين كردوا كل القياسات الجزئية مرازا ليستخرجوا القدر المتوسط ويختفوا الحطأ المكن وقوعه والا لحصل الفرق بين القياسين اعظم من ثلاثة ارباع ميل بكثير.

ليس من البعيد ان فكتي المأمون اوضحوا ذلك كلّبه ايضاحاً مفضلا في تقريرهم الاصلي ولكن ليس من البعيد ايضاً اتهم اهملوا مثل ذلك اليان اذ يجدوز ان نطلق على اكثر العرب قول المسيو تَنْدِي (1) في اليونان الله يحتضن من عادقهم تفصيل وصف ما كانوا يتخذونه من الطرق والوسائل المتحرز من الاعلاط وضبط قياساتهم الفكية على مقتضى العلم الرياضي. الما الاعداد الحاصلة من القياس فلم يكونوا يحسبونها الآكا أنها مأخوذات او مقدمات لا مناقشة فيها مقتصرين على اممان انظارهم في البرهان الهندسي المني على فرض صحة تلك المأخوذات. وذلك يخالف علنا في العصر الحدث المنتشرة

P. Tannery, Recherches sur l'histoire de l'astronomie an- (1) cienne, Paris 1893, p. 117.

فيه الملوم الرياضيّة انتشارًا واسعًا بين الناس فاتنا لتفهيم عِلَل الاسلوب المُتَخذَ في القياس لا نحتاج الآن الّا الى شرح اجماليّ مختصر فنهمل تفصيل الحسابات المدديّة اذ الذي نتنبَّه عليه ونستره اهمّ الامر هو تفصيل ما فَمَلنًا لنتحرّز من الاغلاط والمباحثة فيها يُمكن ان يقع في العمل من الحطأ كبراً كان او خفيفًا.

المحاضرة التاسعة والثالثون

اهميّة الفياس العربيّ وقسدر ضبط – طريّة نظريّت النياس جرم الارض بالاسطولاب وسفها ابو الرمحان البرونيّ – القياس العربيّ واحكنشاف امريكا – الانسة الافرنيّة: فياس فرنيل – اختراع طريّة طسة المُلئات.

ان الحكم في قدر ضبط قياس العرب يتملّق بمعرفة طول البسل العربي المستمعل فيه المشتعل على ارجة آلاف ذراع سودا على قول احمد بن محمد ابن كثير الفرغاني والمسعودي والبيروني وابي نصر الحسن الفّي (مسن فلكي القرن الرام) وابن يونس. واختلفت آراء الحديثين الباحثين في مقداد ذلك الجلس من الذراع ولم يزل الاختلاف مدّة سنين عديدة ثم اني يرهنت (۱) بيراهين يطول شرحها هنا على موافقة الذراع السوداء للذراع الشرعة وتوصلت الى اثبات مقدارها فوجدته ٤٩٣،٣ ملليمتر فاستنبطت ان الميل العربي كان الما العربي كان المعرب محمود باشا الفلكي الا

الى ١٥ من مقالتي الإيطالية المذكورة سابقاً.

باربسين سنتيترًا اي بشي، لا يُذكر. فكان طول الدرجة عند فكي المأمون المربسين سنتيترًا اي بشي، لا يُذكر. فكان طول الدرجة عند فكي المأمون المام المترًا وطول جميع عيسط الارض ١٦٢٤٨ كيلومترًا وهو قدر قريب من الحقيقة (١) دال على ما كان للمرب من الباع الطويل في الارصاد واعمال المساحة مع أنه اقل من قياس اواتسنس صوابًا (١). ولكن كما تبيّن ممّا اوضحته سابقًا لم يحصل الفلكي الوناني القديم الى ذلك الضبط في حسابه الا بتقديم تقريبي ساعده عليه حسن الحظ والاتفاق. أمّا قياس المرب ضواول قياس حقيقي أُجرِي كلة مباشرة مع كل ما اقتضاء تلك المساحة من المدة الطوية والصعوبة والمشقة واشتراك جاعة من الفكيين والمساحين في العمل. فلا بدر الصعوبة والمشقة واشتراك جاعة من الفكيين والمساحين في العمل. فلا بدر عداد ذلك القياس في اعمال المرب العلية الحيدة المأثورة.

وحيث ان موضوع دروسي هذه تاريخ رُقي العلم اسمحوا لي ان اذكر هنا طريقة نظرية بسيطة بينها ابر الريحان البروني المتوفى سنة منه لايجاد مقدار محيط الارض بالتقريب غير المستقصى. ان ذلك العالم الاجل جعل في آخر كتابه في الاسطولاب (") فصلًا في معرفة مقدار استدارة الارض وبعد

⁽۱) في المقيقة كان الخطأ انظم منا يظهر من مقابلة ذلك المقدار على طول محيط الارض المقبول في الآمنا (وهو ٢٠٠٠ كيلومتراً) لأن العرب مستعوا توساً من خط نصف النهار بين مونحُيُ من و ١٠٠ تقريبًا فيسبب تبطيط الارض كان هنالك مقدار الدرجة اقل منه على خط الاستواء اعني ١٩٦٨ مترًا مكان ٢٠٦١ امتار حوتعلمون أن مقدار الدرجة من خط نصف النهار يزيد من الاستواء الى القطب فأقلسه استراً بين عوضي ٩٥ و ١٠٠ و اكثره ١١٥٦ مترًا بين عوضي ٩٥ و ٩٠.

⁽r) إذا فرضنا أن حسابه بالأسطاديونات الأسكندرانية. (د) من من النام الآلية المنات المنات مكترة ما

 ⁽r) ص ٢٣ ب من النستغة التطبية المتعفوظة عملتية بولين (عدد ٧٩٢ من الفهرست المطبوعا، واشكر هنا الاستاذ ويدمن الذي بعث الى صورة هذا النص المتعودة بآلة الفوتونواف، وتُوجم هــذا النص الى الاطائية في مقالة - P. Wirde

وصف الطريق لاعتيادي المدقق لذلك قال ما نصة عموية دلك طريق الوم صحيح بالبرهان والوصول الى عله صعب لصغر الاسطرلاب (۱) وقة مقدار الشيع الذي يبنى عليه فيه (۱) وهو أن تصمد جبلاً مشرفاً على بحر أو ترقية ملساء وترصد غروب الشمس فتجد فيه ما ذكراه من الانحطاط ثم تعرف مقدار عمود ذلك الجبل وتضربه في الجب المستوي لتمنام الانحطاط المحجود وتقسم المجتمع على الجب المنكوس لذلك الانحطاط نفسة ثم تضرب ما خرج (۱) من القسمة في النين وعشرين ابداً وتقسم المبلغ على سمة (۱) فيخرج مقدار احاطة الارض بالمقدار الذي به قدرت عمود الجبل. ولم يقع لنا بهذا مقدار احاطة الارض بالمقدار الذي به قدرت عمود الجبل. ولم يقع لنا بهذا مكان ابو العباس النيريزي (۱) عن ارسطولس ان أطوال اعدة الجبال خسة حكامة ابو العباس النيريزي (۱) عن ارسطولس ان أطوال اعدة الجبال خسة

mann, Beslimmungen des Erdumfanges von al Bèrant (Archiv für وهنا الكتاب die Geschichte der Naturwissenschaften, Bd. I, 1908, p. 67) في الاسطرلاب هو غير كتاب استيعاب الرجوء المكنة في صنعة الاسطرلاب للبيروني نفسه.

(۱) او الآلات، وفي الاصل « الالب ».

 (r) ومن المواقع ايضًا كثرة انكسار المؤ (rifraction) التي تمنع من قياس زارية الانتصالط بالضبط. ومن المعلوم أن الانكسار اكثر قدره في مستوي الاضق واقلّه (بل مدمه) في خط سمت الراس اي في ٩٠ من الارتفاع عن الافق.

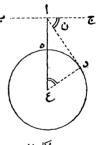
(٣) هكذا في الأصل. ولكن الصواب «ضعف ما خرج» لأن خارج القسمة
 هو نصف قطر الأرض ولا القطر كله.

(۲) من المشهور آن أرشيدس اليوناني المعقليّ (Archimedes, 'Apxy $_{1}$ $^{\prime}$ $^$

(٥) المتوفّى بعد الثلثمائة بسنين قليلة.

امبال ونصف بالمقدار الذي به نصف قطر الارض ثلشــة آلاف ومانـّنا مــــل بالتقريب فانَّ الحساب يقصى لهذه المقدَّمة ان يوجد الانحطاط في الحِيلِ الذي عموده هذا القدر ثلث درجات بالتقريب. والى التجرية ُلمتجأً في مثل هـــذه الاشياء وعلى الامتحان فيها يعوَّل وما التوفيق الَّا من عند الله العزيز الحكيم ٣.

هــذا كلام البيروني فـــلا صعب البرهان عليه. لنفرض (شكل ١١) نقطة آ قَمَّة جبل ما وخط آ عمــوده ای ارتفاعه وهو خط بصل امتداده الى تقطة -ع التي هي مركز الادض. ثم زسم خـطُ سِجَ عمودًا على آع مواذبًا لافق فَهَةَ الحَبْلِ وَرْسَمَ ايضًا خِطُ آ^{دَ} المَــاسُ لمحيط الدائرة على نقطة ﴿ وحيث ان



ئكل ١١

برهن في الهندسة (4) أنَّ الحَطُّ المستقيم المإس لداؤة ما عود على نصف القطر الواصل الى نقطة التماسَ يكون آدَ عمودًا على عدَّ ومثلث آنَّ يكون قائم الزاوية على نقطة < . امَّا زاوية جَاه ضي ما يسمِّيه البيرونيّ انحطاط الافــق ومن الواضح آنها تمام زاوية عآد اي آنها تعادل زاوية اعد. فاذا اشرنا بحرف نن الى نصف القطر المنسوبة الخطوط المساحيّة اليه وبحرف رّ الى نصف نطر

⁽١) كتاب تعرير اصول اوقليدمر. من تاليف خوجه نصير الطوسيّ المطبوع في رومة سنة ١٦٩٤م ص ٧٧ (الشكل السابع عشر من المقالة الثالثة).

الارض وبحرف ترالى أرتفاع الجبــل وبحرف ترالى الانحطاط ينـتج من قواعد حــاب المثلّات المستوية:

وهذه المعادلة الاخيرة هي قاعـدة البيرونيّ لانّ الحِيبِ المنكوس عبارة عــن نصف القطر المنقوس منه جيب تمام الزاوية المفروضة. فان ضربنا رَ في ﴿ اي في ﷺ كان الحاصل مقدار محيط الارض.

وتما يستحق الذكر ان البيروني بعد تأليف كتابه هذا في الاسطرلاب اخرج تلك الطريقة المذكورة من القوة الى الفعل فروى (١) في كتابه المستى بالقانون المسعودي آنه اراد تحقيق فياس المأمون فاختار جبلًا في بلاد الهند مشرقًا على البحر وعلى برّية مستوية ثم قاس ارتفاع الجبل فوجده ٦٥٣ أم ذراع وقاس الانحطاط فوجده ٣٤ دقيقة فاستنبط ان مقدار درجة من خط نصف النهار ٨٥ ميلًا على التقريب (٣). فقال ان حاصل المتحانه هذا التقريبي كفانا دلالة على ضبط القياس المستقصى الذي اجراه الفلكيون في ايام المأمون.

وبانتشار الكتب العربيّة المترجمة الى اللاتينيّة انتشر ايضًا في بلاد اوربا معرفة مقدار الدرجة على القياس المأمونيّ اي ٥٦ خ ميل وكما ان العرب عند

⁽١) اطلب ص ٣ من مقالتي الايطالية المذكورة سابقًا.

r) الا اجرينا الحساب بتجداول اللوغراثات وجدنا ٥٦.٩٢ ميل.

نقسل الكتب اليونانية والسريانية ما كانوا انتهوا لاختلاف اجناس الميل فوقعوا فيا اوضحته من الاعلاط الفظيمة كذلك الافرنج في القرن الرابع عشر والحامس عشر للسيح ربًا لم يتفتوا الى مخالفة اميالهم البيل العربي فخطوا في حساباتهم شديدًا. ومنهم كرِستمُرُو كُلْمَبُو (١) مكتشف امريكا فاتمه بغرض ان طول الدرجة ٥٦ م ميل ايطالي (٦) قدر أبعد ما بين سواحل اوربا الغربية وسواحل اسيا الشرقية اقل تما هو في الحقيقة بقدر عظيم جدًا فلا يبعد اتمه لولا غلطه هذا لم يكن رأى من المكن ان يصل الى بلاد الصين راكمًا الاقيانس عن غربي اوربا في سفن صغيرة لا تنقل من الزاد ما يكفيه مدة شهور عديدة فامت عن سفره ذلك المجيب الذي هداه الى اكتشاف القارة الامريكية وفتح عهد جديد لا يقدر تأثيره في احوال جميع البشر الاجتماعية والاقتصادية. فياله من خطأ عاد على الورى بالمنافع العظيمة !

ثم مرت الاجال وكرت الدهور دون ان بيد احد قاس قوس مسن دائرة نصف النهار. واول من شرع في ذلك الامر في بلاد اوربا كان فرنيل (٣) احد اطبا باريس وهو سنة ١٥٠٥م ركب في عجلة من عجلات عربته عدادًا للادوار فبعرفة طول محيط العجلة وعدد ادوارها أثنا عطم طريق قريب من الحصلة المحالة الكائنة بين

Cristoforo Colombo (1)

 ⁽r) كان الميل الايطالي في ذلك الوقت يعادل ١٩٨٩ متراً وكان اصغر من العربي بقدر ٢٨٠ متراً . فلا ضربنا ١٩٨١ في ٥١ أ وجدنا طول الدرجة ١٩٧١،٠٧ متر وهذا المقدار أقل مها ارادته العرب بقدر ٢٣ كيلومتراً.

Antiens (f) Jean Fernel (r)

المدينين الواقدين على خط واحد من خطوط نصف النهار على التقريب ثم بأخذ عرضيها توصل الى اثبات مقدار الدرجة فوجده ١٠٠٠٠ متر ضلى هذا المقدار وبفرض كروية الارض التأمة يساوي جمع المحيط ٢٩٨١٧ كياومتراً. ومن اعجب المجانب حصوله على هذا القدر القريب من الحيقي جدًّا بل اقسرب اليه من بعض القياسات التالية له الحكمة اعمالها وذلك مسع استماله وسائل بسيطة لا يُجَى منها النجاح والضبط في العمل. فكان ذلك اتفاقاً غريباً.

من المشهور ان مسافة طويلة على خط مستقيم لا تقساس على سطح الارض مباشرة قدر ما تقضيه الاعمال الفلكية من الضبط التام مها كانت عناية المساحين ومهارتهم في العمل. فني فنس التمرن السادس عشر للسيح بعد ادمان الفكر في هذه المسألة الحظيرة المويصة اخترعت علا الافرنج طريقة مبتدعة ليتحرزوا من الاغلاط في فياس المسافات وهي طريقة سلسلة المثقات (١٠) بَيْد ا نَها لم تخرج من عالم النظريات المحضة الاسنسة ١٦١٥م حيث سلك المهندس الهولندي سنيقوس (١٥ ذلك المسلك البديم في مساحة قوس من دائرة نصف النهار في سهول بلاده فجمل اساس علم جديد اعني بــــه العلم المستى الآن بعلم مساحة الارض (١٠).

triangulation : بالغرنسية (۱)

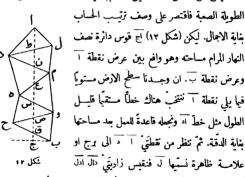
⁽r) (او Willebrord Snellius (Snell

⁽r) وبالغرنسية : géodésie

المحاضرة الاربعون

وصف اجمائي المعبّة سلملة المتقات وحسابها – قيام سنّيوس – قياس پيكار وانتفاع نيوتن به في بجه عن المباذيّة العامّة – الريب في غام كرويّة الارض: البرامين على تبطيط الارض – الاقيمة والحسابات الحديثة لتعريف حقيقة شكل الارض وإجادها – ختام الدوسر ونظرة في مدارها.

ليس من المكن هنا تفصيل ما يوجبه قياس سلسلة المثلثات من الاعمال



بآلات مخصوصة. فحيث أن كلّ مثلث يُعدل بالتمام أذا عُرف منه ضلع والزاويتان المجاورتان أذاك الضلع عرفنا تما سبق من القياسات طول خطّ دل. وأن فرضنا أن نقط م م أو ح علامات أخرى مرئيسة لا شك أنسا بقياس الزوايا وحساب الاضلاع نتوصل ألى معرفة جميع الخطوط والمطتات المرسومة في الشكل. ثم بآلات رصدية موضوعة في نقطمة آنسين سمت.

خط نصف النهار المارّ بتلك النقطة ونقيس الزاوية المحصورة بين خطّ نصف النهار وخط أد عني زاوية دالح فيما انّ زاوية دالح (اي ادل) معلومة القدر اليضا نعرف طول جزء آلح من خطّ نصف النهار وضلع دلم وزاوية الحد. ثمّ على هذه الطريقة نعلم جزء ن لح من خطّ نصف النهار وضلع ن وزاويتي لمن عن هذه الطريقة نعلم جزء ن مح من خطّ نصف النهار وضلع كلّ اجزاء القوس الذي اردنا مساحت. فيكون القوس مجموع الله + طن + بن ع + عن + سمن + صن + بنج .

المجر في غايسة هدونه لان المسراد بطسول دائرة نصف النهار اتما هسو المجر في غايسة هدونه لان المسراد بطسول دائرة نصف النهار اتما هسو طوله بفرض سطح الارض مساويًا لسطح طبقة من الماء الساكن. ولكن كلّ يم يتبقع عن وجه البحر ارتفاعًا يختلف باختلاف الاماكن. ولو كان بفرض المستحيل جميع ما مُسح من الارض في كال الاستواء لارتفعت عسن الارض البروج او العلامات المتخذة لقياس الزوايا فتنحدر المائنات المسوحة بعضها لبعض واسطح البحود. فيجب على المساحين والحاب تعديل نتيجة القياس اعني تحويل الخطوط والمثلثات المتبسة الى غيرها تتصور مرسومة على سطح المياه.

وبسلوك هــذه الطريقة المستحدة وجد سنليوس ان طول درجــة من دائرة نصف النهار يساوي ٢٠٧٣ متراً وهو مقدار اقل صواباً منا وجده فرنيل بقياسه غير المحكم. وسبب النقصان ان سنليوس خطأ خطأ خفيقا قدره - ٧ / ٣٧ في تعيين عرض احد البلدين المتطرفين ثم آنه قاس الزوايا بآلات عرزة عن النظارة فصعب عليه الندقيق المستقصى في ذلك القياس.

واوَل من ركَّ النظارة في آلة قِاسِ الزواِيا كان يبكار^(١) الفرنسيّ الذي اعاد العمل في فرنسا مستمينًا بطريقية سلسلة المثنَّات وابتدأ به سنسة ١٦٦٩م وأتَّه في السنة التالية بعد أن ألحـق بالاعمال الموصوفة آتفًا مساحـة قاعدة ثانة في آخـر السلسلة تحققاً لصّحة الاعمـال الجزئية ونتانجها. فتقرُّب حاصل قياسه مــن الحقـقـة تقرُّماً يستوجب الاستغراب لآنــه وجد مقدار الدرجة ٢١٢ ١١٠ مترًا مع وقوع غَلَت في بعض حساباته. فلا شكَّ انَّ اغلاطاً متضادّة تعادلت في عمــله وحسابه على طريــق الصدفة. – ولقـاس سكار منزلة عاليـة في تاريخ ترقّي علـم الفلك في دُوره الجديد المبنى على قوانين التجاذب العمام. وذلك ان نيسوتُن (٣) من ابحاث المستقصاة في النظريات المكانكة ومن ثالثة قواعد كيلر ^(٣) قد استنط حسابًا سنة ١٦٦٦ انّ القوى الحافظة للسيارات في افلاكها مناسبة لعكس مرَّبعات ابعاد السيَّارات عن المركز التي تدور علمه. ولكن لمَّا اراد تحقيق استناجه الحسابيّ بقاس فـــدر تأثير الجذب الارضىّ في القير وحسب لذلك مقدار حجــــم الارض مستندًا الى مقدار الدرجة الذي قد اثبت الفلكيّ الانكليزيّ تُروُود (١٠) وجــد نتــجة حساباته غير موافقة لتلك القاعدة النظرية التي اصبحت فيما بعـــد اساس علم الفلك الحديث. فارتاب في صحّة القاعدة وكاد بتركها كلَّما كاللَّم كاللَّه الفة

Isaac Newton (r) Picard (ı)

⁽r) وهذه القاعدة انّ مربَّعات مُسدَد دوران السيَّارات تناسب مكعَّباتِ للتعاور العظمى لأفلاكها.

Richard Norwood (f) . وحاصل قياسه الذي لجراء في انكلتواً من سنة nrr الى nrn ان مقدار الدرجة m. متر فقط.

لحقيقة الامور. ولمّا اشهر پدكار حاصل قياسه اعاد نيوتن الحساب عليه فجلا حينة تمام موافقة القوّة المؤثّرة في القمر لقوّة التناقل على سطح الارض اذا ُفيّص من قوّة التناقل ما يناسب عكس مربّع ُبعد القمر عن الارض.

ان الفلكيّن ارباب القياسات المذكورة فيا تقدّم قد اجموا على فرض تمام كروية الارض فكانت غايتهم معرفة عظيم هذه الكرة التامّة. ولكن قام في عصر پدكار من المسألة القديمة المسيطة في مقدار كرة الارض جعل مسألة جديدة عويصة الحلّة: * اي هـو شكل الارض الحقيقيّ الشبيه بالكرويّ وما هي ابعاد جرم الارض اذا كان شكله غير الكرويّ التامّ * ؟

في ض سنة ١٦٦٩م التي باشر فيها بدكار قياسهُ ابدى هَيْفِنْس (١) من اعظم فلكي هواندة الرأي ان سطح الارض لوكان تام الاستوا، كوجه البحر الساكن اعني لو لم تكن فيه العوالي والاعوار لكان على شكل الجسم الناشئ عن دوران قاطم ناقص مفلطح عند القطين. واحتج في رأيه هـــذا بُحجج فطرية مأخوذة من علم المكانيكا.

وفي تلك السنة نفسها دعــا ملـك فرنسا الفكيّ الايطاليّ كَسِيني^(٦) الى باريس ليتولّى المرصد هنالك. وبعد ثلاث سنين طلب كسّيني من مجمع العلوم الافرنسيّ ارسال ريشيه ^(٣) الى كايين^(١) لاجراء بمض الاعمال الفلكيّة العظية

⁽christian Huygens () ولد سنة ۱۳۳۹ ومات سنة ۲۳۱۹

⁽r) Gian Domenico Cassini ولد سنة ۲۲۰۰ ومات سنة ۱۷۱۰م.

Jean Richer (r) مات سنة ۱۹۹۱م.

Cayenne (f) وهي عاصمة تحويانا (Guyane) الفرنسية في امريكا الجنوبية.

الشأن في ذلك البلد. فَتُلِقِي طلبه بالرضى والقبول فأرسل ريشيه ظما الى كايين وابتدأ بأرصاده وجد ان رقاصاً ضبط في باريس غاية الضبط كان كل يوم يأخر قدر دقيقتين و٢٨ ثانية سني أن مدة كل تذبذب كانت في كايين أطول منها في باريس. وجا ان مدة التذبذب تريد بنقصان قوة التناقل وهذا النقصان يناسب مر ببات الابعاد عن مركز الجذب (الدي في حالتا هو نفس مركز الارض) ظهر من إبطاء تذبذبات الرقاص ان البسلاد المجاورة لحفظ الاستواء ابعد عن مركز الارض من البلاد الشالية اي ان الارض متنفخة على خط الاستواء مبططة عند القطين. - فكان ذلك تذبياً جليلًا لاستدلالات هيفس النظرية.

ثم نشر نيوتن سنة ١٦٨٧م كتابه الشهير في مبادئ الحكمة الطبيعية (١) واثبت فيه لوجوب ببطيط الارض سبين حذب اجزاء المادة الارضية بعضها لبعض وسرعة دوران الارض حول محورها. فبسبب تجاذب اجزانها الصغيرة تشكّلت الارض اولًا شكل كرة تأمة ثم بسبب الدوران صار ما يلي خيط الاستواء اسرع منا يبعد عنه وفي المواضع الزائدة في السرعة زادت القوة الطاردة عن المركز المضادة لقوة التجاذب او التناقل وسببت انتفاخ الارض عند خط الاستواء . - فيناء على حدة القواعد السحيحة اراد نيوتن تقديم التبطيط لكنة لم يُصِب في حسابه لعدم حدق المرفة بتركيب مادة الارض

وموضها ۴ ° ۳ فن شهاليّ خطّ الاستسواء. أمّا مسرض باريسس فهسو ۴۶ ° ۴۷".

⁽۱) Philosophiae naturalis principia mathematica الفيمة باللغية. اللاتينيّة.

الباطنة فوجد مقدار ألم الله الله المختلق المؤلفة والفح تبوتن ايضًا انّ مبادرة الاعتدالين (1) اتما تنشأ عن جــذب الشمس والقمر الذي تأثيره في الانتفاخ الاستواني اشد منه في انضفاط القطين.

قد بقي على علا الفلك تعريف قدر التبطيط مباشرة أي باقيسة في غاية الدقة والضبط يكون اجراؤها في بلاد شقى. من الجلي آنه لو كانت الارض تأمة التدوير اكان طول درجة ما من درجات دائرة نصف النهار مساويًا لاطوال سائر الدرجات ولطول كل درجة من خط الاستوا الما بفرض تبطيط الارض عند قطبيها في ن الضروري أن ترسد مقادير درجات دائرة نصف النهار تدريجيًا مما يلي خط الاستوا الى جهة احد القطبين. فيلوح ان طريقة تعريف الشكل الحقيقي لخط نصف النهاد هي قياس كل درجة من درجاته وان استحال ذلك تعريف مقدار قسي طويلة من خطوط مختلفة في نواح متباعدة عُرضاً.

ومن الغريب ان القياسات الاولى التي تولّاها العلاء لذلك بعد اكتشاف العلاء تذبذب الرقاص في البلاد المجاورة لحقل الاستواء أدَّت الى وهم تبطيط مضاد المتبطيط المُذكور. وذلك ان جاعة من الفلكيين برئاسة كسيني المساد ذكره بذلوا جدهم في مساحة قسي من دوائر انصاف النهار في بلاد فرنسا فيما بين كليود المحمد المجر الابيض المتوسط الى د تكرك (المعمل مدة ٣٨ سنة (من ١٦٨٠ الى ١٧١٨م)

Précession dos équinoxes (۱) . راجع ما قلناه ص ٢٠ حاشية

Dunkerque (r) Collioure (r)

وجدوا ان الدرجة فيا بين كليور وباريس اي في القسم الجنوبي اطول منها فيا بين باريس ودنكرك اي في القسم الشهالي فاستنتجوا انتفاخ الارض عند القطيين وتبطيطها عند خط الاستواء عكسًا لما قد حصل من نظريات هيفنس ونيوتن ومن ملاحظات ريشيه. فقال اعضاء مجمع العاوم الباريسي ببطلان مادئ نيوتن.

فقام اذ ذَاك علما. الانكليز بتصويب رأي نيوتن والردّ على نشيجة اقيسة الفرنسيس فردت عليهم الفرنسيون مثبتين صحة قياساتهم منكرين صواب آراء نبوتن فجرت بين الفريقين جدالات عنيفة مدّة نحو عشرين سنة دون ان يأتى احد الحصوم بحجج قطميّة على تصويب قوله. ثمّ لازالة مثل هــذا الارتياب الشدىد والتردّد في مسألة مهمّة تتعلّق بها عدّة مسائل اخرى جنرافيّة وفاكيّة وطبيعة قرر مجمع العلوم الباريسي سنسة ١٧٣٥م ارسال لجنين تعيدان القياس في ناحتين متباعدتين فتوجّهت لجنة الى بــلاد يبرو^(١) في امراكا الجنوبـّـة فما هِربِ من خطّ الاستوا· وارتحلت اللجنة الاخرى الى بـــلاد لَيُونِيا^(٣) في شماليّ اورما. فتمت الاعمال كلما سنة ١٧٣٩م اي سد مساحة يمكار بسبعين سنسة فاتضح اتضاحاً جلًّا أنَّ الدرحة في البلاد القطبيَّة اطول منها في الجهات القريبة من خطّ الاستواء وانّ الانكليز اصابوا في قولهم بتبطيط الارض عند القطين لا عند خطّ الاستوا. أمّا قدر هذا التبطيط (٢٠) فمن مقابلة كلّ من القياسين

Lapponia (r) Peru (ı)

 ⁽٦) التبطيط نبارة عن نسبة الغرق بين القطر الاستوائي (١) والقطر القطبي
 (١) الى القطر الاستوائي اي السب .

على حاصل قياس بيكار استنبطوا مقدارين مختلفين اي أيه و وراد ولا غروى في ورود مثل هذا الاختلاف الكبير لان اقل خطا المكن في ذلك الوقت وقوعه في مساحة المسافات كان أله من الحقيقة. أمّا الآن بعد الترقي المحبب في انقان عمل الآلات فلا يتجاوز الحلل قدر أله الله

لم ترل علما الفلك من الفرنسيين والإيطاليين والانكليز والألمان وغيرهم مشتغاين بمثل تلك الاقيسة في بلاد متفرقة اورباوية وافريقية وامريكية واسيوية في مطاوي القرن النامن عشر للسيح. لكني اقتصر على الاشارة الى ما الجرياه و لدر ("ومشان") من الاعمال فيا بين د تكرك المتقدم في كرها و ترشاونة (") من سنة ١٧٩٦ الى ١٧٩٨م لان الجمهورية الفرنسية عليها اعتمدت سنة ١٧٩٩م لان الجمهورية الفرنسية عليها اعتمدت سنة ١٧٩٩م لانهار علييس والمكاييل المستملة الآن عند اكثر الامم المتملة الآن عند اكثر الامم المتملة ومن المشهور ان طول دائرة نصف النهار حسب قياس دلم الدرجة المتوسطة منها ١١١ ١١١ مستراً ومقدار التبطط أله.

والذي برع في تعين أساد الارض بناء على افيسة السابقين له هو الفكيّ الالمانيّ يسِلُ (١٠) فأنّه بعد البحث الطويل الدقيق وأجراء الحسابات مدّة اعوام

Jean-Baptiste Delambre (۱) ولد سنة ۱۷۴۹ ومات سنة ۱۸۲۲

Pierre Fr. Méchain (r) ولد سنة ۱۸۰۶ ومات سنة ۱۸۰۵م.

⁽r) Barcelona في مملكة اسبانيا.

Friedrich Wilhelm Bessel (f) ولد سنة ۱۸۶۱ ومات سنة

تَوْصَلَ سنة ١٨٤٢ ملى اثبات هذه الاقدار بافتراض ان الارض ذات شكل القاطع الناقص التَحرُّ كي :(١)

القط الاستواقي (۱۳۹۳-۱۳۹۰ کیلومتر القط الاستواقی (۱۳۹۳-۱۳۹۳ القط القطی الفرق بینها (۱۳۹۳-۱۳۹۳ کیلومتر الفرق بینها (۱۳۹۳-۱۳۹۳ کیلومتر ۱۳۹۳-۱۳۹۳ کیلومتر ۱۳۹۳-۱۳۹۳ القرق بینها (۱۳۹۳-۱۳۹۳ کیلومتر ۱۳۹۳-۱۳۹۳ القط درجة من دائرة نصف النهار (۱۳۹۳-۱۳۹۳ کیلومتر ۱۳۹۳-۱۳۹۳ الفیلید (۱۳۹۳-۱۳۹۳ کیلومتر ۱۳۹۳-۱۳۹۳ کیلومتر الفیلید (۱۳۳۳-۱۳۳۳ کیلومتر کیلومتر

وفي اثناء تفعص بسّل عن ابعاد الارض شرع بعض الفلكيين في مساحة هي من المدارات اي من المدارات اي من المدارات المتوازية لحسط الاستواء فاصحت تلسك المساحات ذات نتيجة لا أيسكر خطرها الجسيم لحسل المسألة التي نحسن في صددها. وذلك أن الاطاليين برلاا (٢) وكر ليني (١) بعد اتمام ارصادهما الشهيرة وجدوا سنة ١٨٢٥م أن أبعد ما بين مدينتي توريسو (١) وميلانو (١) المحسوب فرض أن الارض جسم ناشئ عن دوران القاطع الناقص كان يخالف المقدار المين بطريقة سلسلة المئتات قدر ٣١ ثانية. فعد هذا الاستحتشاف الحلسل

⁽۱) وبالفرنسيّة ellipsoïde de revolution .

Giovanni Antonio Plana (r) ولد سنة ۱۷۸۱م ومات سنة ۱۸۶۴

Francesco Carlini (r) ولد سنة ۱۷۸۳ ومات سنة

Milano (a) Torino (f)

سعى فلكُّون اخر لاجراء مثل تلـك القاسات على دوائر المدارات ومنهــم ايرى(١) في انكاترا نحو سنة ١٨٥٠ وستروفي(٢) في بلاد المسكوب. فكان محصول اعمالهم مخالفة شكل الارض للقاطع الناقص التحركي بشيء خفيف ووجوب اقيسة جديدة متعدّدة تُتجرَى بغاية الدَّقة في النواحي المتباعدة لتوصّل الى كشف النقاب عن وجه الحقّ وتعريف همنة الارض بكلّ الضبط. لا يخفى عليكم ما يستوجبه تحقيق مثل هــــذا المشروع العالي الحطير من مشاركة جماعة وافرة من الطا. في العمل ومن صرف العنايـة وبذل الهمم واسراف الاموال. فلذلك بناء على تقرير مهم رفعه اللواء باير^(٣) الى دجــال حكومته دعا ملك بروسيا دول اوربا المتوسطة الى تألف لجنة مستديمة تسعى لمساحة مسى من مدارات ودوائر انصاف النهار في البلاد المذكورة. فَلْقَـنَت دعوته بالقبول فتألُّفت اللجنة سنة ١٨٦٢م ثمَّ اتسعت بعد اربع سنين بأتساع مشروعها واعمالها فصارت لجنة اوربَّاويَّة تآمَّة ثمَّ سنة ١٨٨٦م اصبحت دُوليَّة لاشتراك الولامات المتحدة الامريكية في ذلك العمل الجلما.

ليس هذا محل وصف اشغال ذلك الجمّ النفير من اولي الدراية والعرفان المنقبين في مقصود متاعهم المتعاضدين في البحث والممل مع اختلاف المهمم وتباعد مساكنهم. فمنهم من يتولى المساحة مباشرة ومنهم من يقيس مقدار التفاقل بالرقاص معتبرًا ما يحدث لتذبذباته من الاضطراب بسبب اختلاف

⁽ieorge Biddell Airy (را سنة ۱۸۰۱ ومات سنة ۱۸۹۲ و ۱۸۹۲

Wilhelm von Struve (r)

J. J. Baeyer (r) مات سنة ١٨١٥ ما

كتافة الارض في الاماكن المحتلفة او بسبب قرب الجيال والمعادن ومنهم من يفي قواه في اجراء الحساب الطويل المنعب على حواصل الاقيسة ومنهم من يجمع الحواصل الجزئيَّة ويمتعنها المتحمانًا دقيقًا ويتقدها ويقابها بعضًا ببعض ليستنبط منها القوانين العامة كأنَّة جوهري يلمُّ الدرر وينتخب فرائدها ويصفّلها ثمَّ ينظمها في سلك ويجملها عِقْدًا فيسًا ثمينًا – وتصدر اللجنة كلَّ سنة تقارر تفصّل حال اعمالها التي لا يرى انتهاءها الا الإجيال الآتية.

وسعى جماعة من علما الفلك والرياضيّات في استخلاص نتانج ما أُجرِي من الاقسة في المهد الحديث فأجموا على ان الازض ليس لها شكل القاطم الناقص التحرُّكيّ بالضبط بل آنها ذاتُ شكل خصوصيّ يقرب فقط من القاطع الناقص. فلتسمية هذا الشكل الحاصّ اصطلحوا سنة ١٨٧٣م على لفظ geoïde اليونانيّ الاصل الذي مناه المجسّم الارضيّ او الشبيه بالارض وهو عبارة عن جرم الارض اذا فرضنا سطحها جميعه ما تام السكون لا تموّجه الأرباح. فقالوا أن المجبّم الارضيّ هو السطح المار داخل الطبقات المليا من القشرة الارضيّة الذي تُصبح وأسيّة في جميع قطهِ القوّة الناشئة عن تركيب لوّة التناقل والقوة الطاردة عن المركز.

وبغلاف رأي من تقدّم من اصحاب علم الطبيعة برهن الرياضي الألماني يَكُو بِي (١) ان كُنْلة سائلة (مثل الارض في حالها الاصلي المتوهّم) اذا تحرّكت حركة الدوران لا تتشكّل ضرورة شكل القاطع الناقس الاعتيادي ذي محورين بل يمكنها ان تتشكّل في ظروف خاصة شكل قاطع ناقص ذي ثلاثة محاور. فاجتهد شُويرَت^(۱) الالماني في اسحان حواصل الاقيسة الحديثة والبحث هـل هي تليق بفرض الارض ذات ثلاثة محاور فبعــد الحسابات في غايــة الطول والصعوبة استخرج للجنّم الارضى هذه الاقدار:

المحور الاطول الاستواثيّ ١٣٧٥٩,٧٦٠ كيلو.تر المحور الاستواثيّ اكتائيّ ١٣٧٥٩,٨٣٠ المحور الاقصر اي القطر القطبيّ ١٣٧١,٧٧٦

ولكن هذه النتائج ايضاً لا يمضى بها العلماء بل يشكّون ان يكون فرض المحاور العلائة اصلح لحواصل جميع الاقيسة الحديثة من فرض المحورين. – وكذلك لم يزل الاشتباه في قدر النبطيط فحسبه كُلَرَك (٢) سنسة ١٨٨٠م ٢٩٣٠٦٦٦ باعتبار المساحات الحديثة جاريًا في حسابه عجرى بسَل (٣). أمّا متوسّط مسا يستخرج من اقيسة تذبذبات الرقاص (البندول) في الاماكن المختلفة فهو اكبر من هذا القدر بيسير اي منهم. – فترون كم وُضِ في عصرنا هذا من مبحث جديد وكم يستوجه حلّ المشاكل الحديثة من زمان وتعب فضلًا عن اشتراك الحلاقة والنظر والعمل.

انَّ التوسَّع في بيان الموضوع دَعًا عسَّر عليكم تتبَّع سياق الكلام وفهمَ مدار دروسي. فإليكم ملَّخص مواضيعها.

A. R. Clarke (r) Th. F. von Schubert (1)

⁽٣) وعلى حساب كلرك القطر الاستواخي الامتراكي ويومتر والقطر القطبي (٣) وفي كتباب الاصول الواقية في على التسهوغوافية تاليف حسن الفندي حسني الخطبوع ببولاق سنة ١٨٥ (و ٢٠) اقدار غير هذه وهي منقولة عن الغابي الغرنسي فاي (Faye) قليلة الرواج عند علماء الغلك.

ابتدأت بليضاح اهمية البحث عن تاريخ العلوم لوجوب شكراننا لمن مهد لنا السبيل الى التقدِّم العقليّ والماديّ ثمّ لما يجينا من الفائدة والتعليم والارشاد من معرفة الطرق التي سكها السلف في تدرَّجهم الى اكتشاف حقائق الاشياء ثمّ ليكتنا الحصول على اثبات قوانين الترقي العلمي المجيد. وممّا ظنّه أخيرًا عن افسية مقدار ارضنا رأيتم كم زادت الممائل والمباحث وضوحًا وتعليمًا اذا اعتبرناها في نموهما التاريخيّ ولم نقتصر على مجرّد حواصل الابحاث الاخميرة الحديثة.

ثم قابلت تعريف علم الهيئة واقسامه عندنا بتعريفه واقسامه على دأي العرب في القرون الوسطى وفعصت بالايجاز عن سبب الاختلاف واوضحت أن العرب حذّوا في ذلك خذو اليوان شُرَّاح ارسطوطاليس عند اثباتهم قسمة العلم العقيئة. ومسألة تعريف علم وتحديد موضوعه وارتباطه بسائر المسلوم مسألة مهمة جدًّا لمساورً احيانًا في نمو ذلك العلم من التأثير العظيم. ومثال ذلك ما جرى الهيئة عند الام الافرنجيَّة بعد القرن الحامس عشر للسيح فأتها مع اختراع النظارة والرقاص (البندول) فوالله هو اختراع لا تعدَّر فيتُهُ وتتانجه لم تتوصَّل الى ما لها الآن من المنزلة العالية المستوجة الاستعجاب لو لم يوسع كليليي (۱) ونيوتن (۲) حدودها القديمة بتحويه موضوعها الهندسي المحض الى موضوع رياضي وطبيعي معا. كانت علماء الفلك قبل ذيك الفاضأين يقتعون

⁽۱) Galileo Galilei الايطالي ولد سنة ۱۱۶۱م ومات سنة ۱۱۴۲.

⁽r) Isaac Newton (r لانكليزي ولد سنة ۱۹۶۰ (اې سنـــة ممات كَليلاي) ومات سنة ۱۸۲۷ .

بيان الظواهر بأشكال هندسيَّة تُمكِنهم الحسابَ ويتنمون عن تفتيش الاسباب والطِّل لظنَّهم ان ذلك خارج عن علم الغلك فصاروا بعدهما باحين عن حقيقة السوون السهاوية فاحصين عن عللها الميكانيكيَّة الطبيعيَّة الكياوية فدخل علم الفلك دورًا جديدًا فاق الادوار السابقة ايَّ فواق.

ثمُ هدانى سياق الكلام الى ذكر اهــمُ المصادر التاريخيَّة التي تفــدنا احوال حياة غلاء الفلك من العرب واسماء تصانيفهم وقدَّرتُ قيمة تلك المصادر وبيِّنتُ ما يجب على الباحث من الانتقاد والتحرُّز عنـــد الاستقاء من تلك الموارد القديمة. وبعد ذلك دار الكلام على عــرب الجاهليَّة ومعرفتهم بالسماء والنجوم وتقويم السنة فتفحّصتُ عن آراء المستشرقين في هذا الموضوع المشكل. ثمُ اوضحت سبب إهمال علم الهيئة في عهد الحلفاء الراشدين والامويين وهو عهد عدم فيه الاعتناء بالملوم وما تداول فيسه بين الناس الا خرافات عوام السريان والغرس. وشرحتُ ايضًا كيف نشأ الميل الى احكام النجوم وعلم الفلك الحقيقيُّ في ايام الحلفة المنصود وأطلتُ الكلام فيما استفاده العرب من كتب الهند والفرس واليونان في الفلك قبل اتتهـاء القرن الثاني للهجرة. واثبتُ انّ تأثير اليونان وان كان مؤخَّرًا كان اشدّ وانفع من تأثير الامم الاخرى لانّ تاليفات اليونان عأمت العرب طريقة البجث ووجوب الاستقلال العقلي وترك التقليد البسيط في المباحث الطميَّة. وبعد الاشارة الى ما في الشربية الاسلاميَّة من الاحكام الحائثة على الاعتنا. بالفكيّات انصرفت عن مجرَّد ناريخ علم الهيئة واجابةً لطاب بعضكم شرعت في بيان مسائل من هذا العلم تفسه ليكون شرحها قِطَةً لفهم آرا· العرب في اهــمّ الماحث الفلكِّية. وكان بودّي أن اذكر آراءهم وإقوالهم بالتفصيل بميزًا ما تفاوه عن الامم السالفة وما ابتدعوه واكتشفوه بجبيل عنايتهم واصفاً قدر تقدّمهم في علم الهيئة وما اخذت عنهم الامرم الافرنجيَّة. غير ان ضيق الزمن وفقني عن نَبخز المشروع فبقيت دروسي الاربون جزءًا صغيرًا من الموضوع المين لنا. ومع ذلك لحبيث أتي قضيت وطري وادركت أدبي لو كنت قصلت في محاضراتي الى قوضيح طرق البحث عنا اورثنا السلف من الآثار الجليلة في العلوم.

وقبل ان افارق هذه الجاممة التي لا يزال تذكارها خالدًا في قلبي مقروتًا يخير الدعاء لنجاحها لا بدّ لي من تجديد عبارة الشكر الوافر لروسا. هذا المحد الملمي الجليل وللطلبة الذين حضروا دروس رجل احبي الاصل والمنشأ والمأدى ومع ذلك وَطني مصري من حيث إخلاص الودّ لهذه الديار الشريفة. فأرجو من فضلكم الجزيل إسبال ذيل المنفرة على ماكان في كلامي من المجمة والتلمثم فان وجدتم فيه شيئًا لم تُعجبه مسامعكم فاعتبروا سلامة طويتي واحكموا في على مقضى الحديث النبوي: أما الاعمال بالنيات واعًا لكل امرى ما نوى:

ملحق ۱ (زاجع صفحة ۱۹)

وشاهد آخر على استمال لفظ * الفلكي * بمنى العالم بالهيشة في القرن الرابع للحجرة ما جا * في الباب الثامن مسن كتاب مروج الذهب للسعودي (ج ١ ص ١٩٢ من طبسة باريس): * وقد تنازع طوانف الفلكية واصحاب النجوم في هذين المحورين اللذين يشد عليها الفلك في دوره أساكنان هما ام متحرّكان وذهب الاكثر منهم الى أنهما غير متحرّكين *. والمراد بالفلك هنا الكرة السماويّة.

ملحق ۲ (راجع صفحـة ٥٩)

ومن اهم مصادر ابن القفطي كتاب طبقات الامم لصاعد بن احمد بن صاعد الاندلسي المتوفى سنة ٤٩١ه = ١٠٧٠ م بطُلِطلة فان ابن القفطي نسخ منه نصوصاً طويلة بدون ذكر مورده كما يتضح من مقابلة كتابه بكتاب صاعد الجاري طبعه في عجلة المشرق (منذ عدد سبتبر سنة ١٩١١).

ملحق ۳ (داجع صفحـة ٦٠–١١)

ومثال آخر من جَمل ابن القفطيّ رحلًا اثنين مذكور في المحاضرة العشرين في الحاشية ۲ من ص ١٤٤.

ملحق ٤ (داجــع صفحــة ٦١)

ومــا اتّفق للفظ بادروغوغيا عكس ما اتّفــق لاسم أُوقَايدِس الرياضيّ الشهير فانّ الصاحب بن عبّاد المتوفّ سنة ٣٨٥ه = ٩٩٥م وهو من مشاهير الادبا. وللغويين قال في قاموسه المسمّى بالمحيط انّ اقليدس (كذا) اسم كتاب. راجع قاموس الفيروزاباديّ في مادّة • قلدس • وتاج المروس ج ٤ ص ٧٣١.

ملحق ٥ (راجع صفحـة ١٠٨-١١٠)

ان اصبتُ في ظنّي هذا انّ المراد بالبروج السهاويّة في الآيات القرآنيّة المذكورة وبالأبراج في الحطبة المنسوبة الى فُسّ بن ساعــدة الصسـور النجوميّة على الاطلاق والتجوم المظام (*) فلا شكّ أنّ البروج والاتراج بهذا المني (ثمّ بحصرها في البروج الاثني عشر المشهورة) سُسّت بروجاً من البَرَج وهو المضيء المنسير (٣) وجَمّه المشهور القيَّد في كتب اللغة * الأثراج * وهو جا بهــذا المعنى في أرجوزة لرؤبة بن المَّجَاج (٣) المتوفي سنــة ١٤٥ه = ٧٦٧ –٧٦٣ المنى في أرجوزة لرؤبة بن المَّجَاج (٣) المتوفي سنــة ١٤٥ه = ٧٦٧ –٧٦٣ الذي مدح بها الفضل بن عبد الرحمن الماشيّ:

الهاشميّـين بنّحــَجى ألحــاج انت ابنُ كلّ مصطـفَى سِرَاج ِ يا فشلُ يا ابنَ الأنّجم الأرَاج ِ يا فضلُ يا ابنَ السادة الأَ بلاج ^(١)

فأذًا لا علاقة بين البروج والابراج الساوية وبين البروج والابراج بمنى الحصون والبيوت المبنية على أسوار القصور في اركانها فأنّ النُرْج بمنى الحصن

 ⁽۱) ولجع ايضاً تفسير الطبري في سورة البروع (ج.٦ ص ٧٠ من طبعة مصر سنة ٢٦٦). فيلوع من كلامه ان لا احد من مفسري القرن الاول والثاني شرح البروج عماؤل الشمس الاثني عشر.

Sammlungen alter arabischer Dichter: III. Der) ديوأن روبة (r)
Dīvān des Regezdichters Rūba ben El'agāā herausgegeben در المناه المناه

 ⁽٦) الظاهر إن الأبلاع جع بَلْم اي أَبْكِ وهو جسع اهمله كتب اللغة.
 وأبَحْتَى الملعة ولهماية.

لفظ اعجي أدخل في العربيَّة في ايَّام الجاهلِّة واصله لاتيني (١٠ اي burgus (رُّجُس بالجيم المصريّة) (٣) سواء اخذت عرب غسّان عسن لسان الجنسود الرومائيَّة رأسًا ام بواسطة السريائيَّة (حماضاً).

فالغالب على ظنّي انَّ لفظ البروج والأبراج بمنى النّبوم والصور كان ممّا لم يُفرَد له واحد في عرف اللغة القديم ظم قع الَّا في جماعـة ثمّ انَّ العرب ما قالوا لواحدها يُرْجَا الَّا تحو اواسط القرن الثاني لمّا غلّب حصرها في الصور الاثنتي عشرة المعروفة فزعوا أنّها سُسّتَ بروجًا لكونها بمنزلة قصور في مسير الشئس السنويّ حول الارض.

ملحق ۲ (داجـم صفحـة ۱۲۵–۱۲۹)

أتضح تما اوردته من النصوص (٢٠) أنّ بعض علماء اللهــة قالوا إنّ النـــوة منسوب الى طاوع المنزلة وقت ظلوع الشمسى لا الى نمرونها في هذا الوقــت.

I. Guidi, Della sede pri- : راجع ما قاله في الك الاستئلا فويدي (۱) mitiva dei popoli semitici (Memorie della R. Accademia dei Lincei, واطلسي . Classe di Scienze morali, serie III, vol. 3°, 1879, p. 579) S. Fraenkel, Die aramäischen Fremdwörter im Arabischen, البضا Leiden 1886, p. 235.

السين في آخر الكلمة علامة الوقع فلا نُعتبر في الاشتقاق.

 ⁽r) وفي صحاح الموهوي (ج ١ ص ١٦ من طبعة بولاق سنسة ١٣٨٧) ولسان
 العرب (ج ١ ص ١٠٠) وتاج العروص (ج ١ ص ١٠٠): « قال ابسو عبيد ول نسمج في
 النود آنه السقوط ١٨ في هذا الموضع. وكانت العرب تضيف ١٨مطار والرياح والمر

وهذا القول مخالف لقول اكثر اللمويين وجميع اصحاب علم الهيئة منه. البيروني (١) وعبد الرحمن الصوفي (٣) فقصدي هنا رفع الشبقة واذالة الشك بايداد الشواهد القاطعة على ان النوع منسوب الى غروب المناذل بالغدوات.
١. قال عَدِي بن زيد البيادي من شعراء الحيرة المتوفى فبسل الهجرة بنحو احدى وعشر ن سنة (٣)؛

عن خريف سقاه فَوْ مَن الدَّ لَـــو تَــد لَّى ولم 'تَــواَد العَــرَاقي قال عبــد الرحمن الصوفي عنــد وصف صورة الفرس الاعظم (١٠): • والعرب تسقي الاربعة [الكواكب] النيّرة التي على المرّبع وهمي الاوّل والثاني والثالث والرابم الدلو وتستي الاثنين المتقدّمين من الاربعة وهمــا الثالث والرابع الفرغ المقدَّم وتستيها إيضًا المَرْفُوة الدُّلِيَا وناهرَي. الدلــو المتقدّمين وتستي الانــين

والبرد للح الساقط منها ، وقال الاصمعي الے الطالع منها في سلطانه » . -- وفي كامل المبرد (ص ۷۶ من طبعة ليبسك او ج r ص ۲۸ من طبعة مصر سنة ١٣٦٣- (١٣٦٠): ﴿ فَالنَّوْءُ عَنْدُهُمْ الْعَرْبُ } طلوع نجم وسقوط آخــر وليس كل الكواكب لها نوا؟ وأمّا كانوا يتقولون هذا في الشياء بعينها . . والنوء مهمـوز وهو في المقيقة الطالع من الكواكب لا الغائر » .

⁽۱) نقلت قوله ص ۱۲۴.

Pescription des éloiles fixes...) الاله والمور من rolp الكواكب والمور من rolp par. Abd-al-Rahman al-Sufi. Traduction littérale avec des no-الجسع النقال (les par H. C. F. C. Schjellerup. St. Pétersbourg 1874) منازل القهر في كتب غيره.

 ⁽r) البيت مروي في رسالة الغفران لابي العلاء المعرى ص ٧٠ من طبعة مصر سنة ١٣٠٥-١٣٠١، وما وجدته في جلة اشعار عدي بن زيد التي جعها ١٧١٠ لويس شيغو في كتاب شعراء النصرانية.

⁽f) كتاب الكواكب والصور ص ١١٥.

التاليين من الاربعة وهما الاول والثاني الفرغ الشاني والفرغ المؤخّر والمرقّوة السُّلَى وناهزي الدلو المؤخّرين ، فتستخرج من هذا الكلام ان الدلو^(۱) عسد عرب الجاهليّة اسم شامل المنزلتين المسمّاتين بالفَرغ المقدَّم او المَرْقُوة العلما (8 و2 مسن الفرس الاعظم) والفرغ المؤخّر او المَرْقُوة السفلي (8 و2 مسن الفرس الاعظم).

نستفيد من الجداول الفلكيّة ان الفرغ المقدّم في بلاد العرب في القرن السابق للحجرة كان يطلع بالغدوات يوم ٩ مارس بالحساب الشرقي او البوليوسي (٦) وكان يغرب بالغدوات يوم ٨ سبتبر. اما الفرغ الموخّر فطلوعه مع المجر كان يوم ٢٧ مسارس وغروبه يوم ٢١ سبتبر. فأذ ذكر الشاعر في بيت الحريف (وهو اسم اوّل مطر بعد الصيف) واضح أنه اراد بالنوم ما يكون من الاطار عد غروب بينك المتزلين لا عند طلوعها.

(٢) أستعمل المساب الشرقي لان الاصلاح الغريغوري المبني عليه المساب الغربي انما انخل سنة ١٩٠هـ ١٥٨٣م. ومشهور ان المساب الغربي يسبـــق الشرقي بثلاثة عشر يوما منذ آخر فبراير سنة ١٩٠٠م.

⁽i) ومن الغريب أن هذا المعنى أهمله بجيع علماء اللغة في قواميسهم فقالوا: الدو برج من بروج السماء الأثني عشر. وما انتبهوا أن العرب مــــا اصطلعوا على البرج الماني عشر بالدلو الا نتحو اواخر القرن الأول للهجوة أو بعدُ حينَ ابتداء اشتغالهم بعلم الهيثة واحكام النجوم تقليدا للامم الاعجيّة فهو ترجيــة الاصطلاح المتداول بين السريان أوالى واليونان والرومان (amphora). — فلعدم تحييز برج الدلو والدلو عـلى رأي العرب القدماء جــاء في اللسان ج ١ ص ٢٦ عائم التج ٢ م ٢ عند تعريف الغرفين انهما منزلان للقمر في ﴿ برج ﴾ الدلو. فهو

٣. يروى ان اربد ارتفت له سحابة فرمته بصاعة فأحرقته فقال لَبِيدُ (١)
 يرثيه وكان الخا له لأمه:

أحتى على أربد الحتوف ولا أدهب فو السماك والأسد (") والسماك الاعزل (م من السبلة) (") اسم المنزلة الرابعة عشرة التي كان طلوعها مع الهجسر يوم ٤ اكتوبر بالحساب الشرق وغروبها يوم ٤ ايرسل. وفي كلا الشهرين الامطاد غزية في اواسط جزية العرب فلا يكفي هذا البيت حبقة على أن نو السماك منسوب الى السقوط وان وضح ذلك في نصوص اخرى سيأتي ذكرها (الله منسوب الى السقوط وان وضح ذلك في نصوص اخرى سيأتي ذكرها (الله - اما الاسد فالمراد به ما سمته العرب ذراع الاسد المسوطة او الذراع على الاطلاق وهي المنزلة السابعة (به و ٤ من الجوزاء) كان طلوعها يوم ع يناير بالحساب الشرقي. وحيث أن المطر ما يقم في اواسط بلاد العرب في الصيف واضح أن فو الاسد (او الذراع) غروب السنوي وقت طلوع الشمن.

 ⁽١) لبيد بن ربيعة العامري من فتجول الشعواء ادرك الاسلام ولكن ما قال الشعر الا في ايام الجاهلية . وعلى القول المرجّم مات سنــة ١٤هـ ١١٠-١٢٠م وهو كبير السنّ جدًّا.

 ⁽٦) ديوان لبيد المطبوع بوينا سنة ١٨٨ م دد ٥ بيـت ٢٠٠٠ - والبيت ايضًا في سيرة الرسول لابن هشام ص ١٩٠ من طبعة غوتفين وكتاب الاهاني ع ١٥ ص ١٦٠ من طبعة بولاق سنة ١٣٨ والكامل للمبرد ص ١٧١ من طبعـة ليپسك
 (= ع ٢ ص ١٥٣ من طبعة مصر سنة ١٣٠٢-١٣٢٨).

⁽r) السماك الرامج (a من العوّاء) ليس من المنازل فلا نوء له . راجع نسان العرب ع r من r من العروس ع r من r . (ج) في عدد r و r من هذا الملحق (من r و r) .

٣. قال مُلِيّح بن الحَكُم بن صخر الْهُذَلِيّ (١) في قصيدة تروى في ديوان الهٰذَلَيْن (٣):

عوارضُ مسن فود السماكين مُزُنَّهُ ينتَّسر في البِيضِ الدَّماثِ ويُنتَجُ^(m) مَمَانَ به حتى هـائيخُ البَّقْل أَمْلِيخُ وحتى هـائيخُ البَّقْل أَمْلِيخُ

وصف الشاعر في البيتين امطار الربيع قبل الصيف فلا شك أنّه اراد بنسوء السماك غروبه عند المجر يوم ٤ ابريل.

٤٠٠ جا، في لسان العرب ج ٩ ص ٤٥١ وتاج العروس ج ٥ ص ٣٣٤ في مادة ذرع. و والذراع نجم من تجوم الجوزا، (١٠) عملي شكل الذراع قمال ألربعي (١٠):

ا) ما وقفت على اخبارة في كتب الانب والتاريخ . اما ابوه المكم بن صخير (١) ما وقفت على اخبارة في كتب الانب والتاريخ . اما ابوه المكمة بولاق . فكان في النصف الثاني من القرن الاول: واجع الاعتمالي ع ١٧ ص ١١١ من طبعة بولاق . Letzter Teil der Lieder der Hudhailiten herausgegeben von (r)

J. Wellhausen, Berlin 1884, nr. 274, v. 16-17

⁽r) يتعَرَّ كذا في الطبعة وما ادري معناه .. ارض بيضاء ملساء لا نبات فيها
— الدماث جع نَّمْث وهو السهول من الارض والرمال . — يُنَّجَ المواد به هنا
يُمُطِّر وهو مأخوذ من قول العرب ﴿ الربِّمُ تُنْتِّبُ السَّعَابُ ﴾ اي تَمُريفِ حتى
يضرج قطرة او من قولهم ﴿ تُبَيِّبُ النَّاقَةُ والغَرِس ﴾ (او أُنْتِيَتَ) هي وكُنت . —
هَمُنُن يقال هَمَات السهاء دام مطرها مع سكون وضعف . — هاج البقال يهيج
يَوسَ واصغر . — الامام الاصغر الذي ليس باسود ولا أبيض وهو بينهما .

 ⁽۴) الموزاء هنا صورة التوأمين وهي برج من البروج الاثني عشر. وكانت الموزاء ايضاً اسباً لصورة المبار (Orion).

⁽ه) لعله غيلان بن عقبة الملقب بذي الرسّة المتوفى سنـــة ١١٧ه⇒٧٠٥م وهو شاعر شهير من سلالة ربيعة بن ملكان.

غَيْرَهِ مَا بَهْدِي مَـرُّ الأَنْوا ﴿ فَوَ الذِرَاعِ او ذِرَاعِ الْجَوْزَا * • فِلِقَ بِهذا السِت ما قائمُ فِي آخر عدد ٢ (ص ٣١٦).

امًا ذراع الجوزاء فالمراد به الجوزاء التي هي الهنمة (γ وξ من الجوزاء) اي المنزلة السادسة كان طلوعها يوم ۲۱ يونيه وغروبها يوم ۲۱ ديسمبر فيصلح لها ما قامه في نوء الدراع. – وذكر امطار الجوزاء غير نادر في اشمار العرب. قال النابغة الدُّنباني في دالته الشهيرة:

أَسْرَتْ عليه من الجوزاء ساريةً أُنْرَجِي الشَّمَالُ عليه جامِـدَ البَرَدِ وقال البُرْيقِ بن عياض المُتاعيّ الهذليّ (١٠):

سقى الرحننُ حَرَّمُ لَبايِعاتِ مَــن الجَوْرَاءُ الوَا عَـــزَارَا وقال ابرَ صخر الهذلي^(٢):

هُمُ البِيضُ أَفداماً ودِيباجَ أُوجُهِ وَغَيْثُ اذا الجوزا ا قَلَّتَ رِهَامُهَا

٥. جا. في لسان العرب ج ٣ ص ١٩٧ وتاج العروس ج ٢ ص ١٠٤ في مادة نتج تقلا عن ابي حنيفة الدينووي المتوفى سنسة ٣٨٧ه = ٨٨٥م ان المدب قالت: ٩٤١ ناءت (٩) المبنية تتبج الناس وولدوا وأجشي أول الكمأة ٥.

⁽i) ديدوان الهنليين: Die Lieder der Hudhailiten, ar. 165, v. 6. وفي معتصم والبيت مروي إيضاً في كتاب معتصم ما استعصم البكري ص ٥٧٠ وفي معتصم البلسان لياتوت ج ٨ ص ٢٦٠ من طبعة مصر. — والمزم الغليظ او المرتفع مسن الارض، ونُبايع أو نُبايعات اسم جبل او واد في ديار هذيل بين مكة والمدينة. (r) ديوان الهنليين 250, v. 25، ورهام جع رِهُمة وهو المطر الضعيف المائي.

E. W. Lane, An Arabic- ايضًا الطبعة نَاتَ وهو غلط. ولجمع ايضًا Bnglish Lexicon, London 1863-1893, p. 2760 c

اي لِمُونَ نِتَاجَ الجهم وشائهم ويساعدونها على الولادة. ومن المشهور انَ أوان جميع ذلك أواخر الشتاء. أما الجبهة (٢ وγ و ٦ و من الاسد) وهي المنزلة العاشرة فكانت تطلع مع الفجر يوم ١٣ اغسطس وتغرب بالندوات يوم ١ فبراير. وذلك دليل قاطع على أنَ النو· الغروب.

آ. جا. في لسان العرب ج ١ ص ١٧١ و مَقَلا عنه في تاج العروس ج ١ ص ١٧٩ و صف الوا. المطر الوسمي والشّوي والصّفي والحرفي على قول ابي منصور محمد بن احمد الازهري المتوفي سنة ٣٧٠ه = ٨٩٨ صاحب كتاب تهذيب اللغة. ومن الجدير بالذكر ان كلام ابي منصور مأخوذ من كتاب المطر لابي زيد سعيد بن اوس الانصاري المتوفى سنة ٢١٤ او ٢١٥ او ٢١٥ ونصة مطبوع في مجلة المشرق ص ٢٢٣ – ١٢٣ من ج ٨ (سنة ١٩٠٥). فقال مثلا ان الوا. المطر الشتوي الجوذا. (أي الهنمة) والذراع والتّرة والجبعة. فلو فرضنا أنّ النو. الطلوع لكان في كلام ابي زيد وابي منصور اقبج الانحلاط اذ كان طاوع الهنمة في ٢٢ يونيه والذراع في ٤ يونيه والنثرة في ١٧ يوليه والجبعة في ١٣ اغسطس بالحماب الشرقي. أمّا غروبها مع النجر فكان في ٢٧ ورسمر و٣ يناير و٢١ يناير و١١ فبراير.

٧. لا يخفى ان شيئًا من عوائد عرب الجاهلية واعتقاداتهم باق عند اهل البادية في الميامنا. ومن هذه الآثار نَسبُهم الامطار الى بعض النجوم كما نستفيد من اخبار سُيَّاح الافرنج الذين جالوا في بلادهم وكشفوا القناع عن احوالهم (١٠).

A. Musil, Arabia Petraea, Wien 1907-1908, t. III. : راجعة) (1)
A. Jaussen, Oumm el-Gheith (Revue Biblique Internationale, p. 6-8

فيقولون للمطر في شهر ديسمبر الثَّرَيَاوي نسبة الى الثرَيَا ('' ولمطر اواسط يناير الجوزاه (۳ ولمطر ابريل السماك فهـذه الاسماء ادلّ الدلائل عــلى انّ الامطار منسوبة الى غروب المنازل بالندوات.

كفى ما تقدّم برهانًا على ان النوء انمًا يقال المقوط المنزلة في المغرب وقت طلوع الشمس. فأن سأل سائل كيف اتفق ان بعض أينة اللغة ذهبوا الى عكس ذلك (٣) قلت إن سبب غلطهم على ظني خمسة: الاوّل قلّة معرفتهم بامود السها، والنجوم والحساب اذ كانوا لنويين غير بارعين في الملوم. - الثاني ان معنى نَاء المتعارف تَهض بَتَب وإجااء كا نَه مُنقَل (٩) فيدل على الطلوع. - الثالث كثرة اسجاع العرب في وصف ما يُناط بطلوع المناذل من تغير فصول السنة وابتدا، الحرّ او البرد او اعتدال الهوا، واشغال الناس واحوال النبت وما

Nouvelle série, t. III, 1906, p. 575-576 . وكلاهها يصفان احوال الاعواب الساكنين بين ارض فلسطين وجزيرة العرب.

⁽⁾ وهي المنزلة الثالثة الغاربة الآن في تلك البلاد في ™ ديسمبر تقريبًا بالمساب الفريى او ،¬ نوفمبر بالمساب الشرقى .

r) والمراد به الهنعة اي المنزلة السائسة حسبما سبـــق. فضطاً Musil بقوله انّ هذه المهزاء صورة المبار (Orion-Regen).

⁽٦) وخطاً إيضاً زكرياء بن عجد القزويني المتوفى بعد سنة ١٣٠ه هـ ١٢٩٠٩م في وصغه الانواء وما ينسب اليها من الامطار والبرد والمرّ وما اشبه ذلك فيتضع من وصغه السه اراد بالنوء الطلوع، راجع كتابه المسمى عُجافَ ب المتعلوقات عن ١٩٠٩م من طبعة مصر سنة ١٣١١ في هامش حياة الميوان للدميري) او ص ١٩٠٩م من الطبعة السقيمة التي صدرت مسين مطبعة التقيم عصر في هذه السنة (١٣١هـ = ١٣١٩).

 ⁽۶) جاد في كتب اللغة: «ناءً بتجله نهض بتجهد ومشقة وقيل أُتُقِـلُ
 فسقط فهو من الاضداد».

يشبه ذلك (۱) فزعموا ان العرب لم يعتبروا الا طلوع المنازل وان الطلوع النوه.

الرابع ان المنجين القائلين باحكام النجوم ينسبون اشد التاثير في الحوادث الم الطالع اعني الى الفطلة من فلك البروج التي تطلّع عن افق البلد المفروض في الوقت المفروض وما يعتبرون الغارب الا قليلا. فحمل ذلك بعض علما العربيَّة على القول بان فوه المنزلة طلوعها اذ لم يتأملوا ان صناعة احكام النجوم من الملوم الدخيلة المجهولة عند العرب قبل القرن الناني للهجرة وان مندهب المنتجمين ليس مذهب اهل البادية. - الحامس اطلاق بعض عاد الهيئة لفظ المنواء على ما سمّاه الدونان لهيسيسيا اي ما في طلوع النجوم السنويّ بالمدوات من الدلالة على احوال الهواء حسباً تقدّم شرحه ص ١٣٣-١٣٦٠.

وبما اعتقدتُه من تعلَّى الامطار بالانوا (٣) قالت العرب احيانًا للمط نَو الم في المحيب ان آية اللغة جميعهم حتى ابا زيد الأنصاري صاحب كتاب المَطَ اهملوا هذا المعنى في قواميسهم مع وروده في الاشعار القديمة التي يُعتَج بها في العربية (٣). والمطر هـو المراد بالنو في ابيات غيلان الرسي والبُر بِق الهذلي السابق ذكرها. قال حسّان بن ثابت:

 ⁽۱) وفي هنه ۲۳ سجاع الواصفة ما يرتبط بطبوع المنازل لا يوجد لفظ النوء ولا ذكر ۲۲ ماملار.

 ⁽r) قال صلحب لسان العرب ج ١ ص ١١١: ﴿ وَكَانَ أَبْنَ الأَمْوَائِي يَقُولُ لاَ
 يكونَ نوعٌ حتى يكونَ معه مطر والا فلا نوء ﴾.

 ⁽٦) وفي بعض الابيات يعبوز الريب في حقيقة مراد الشاعر اهـ و سقوط منزلة ام المطر الماصل مندة، ومن مثل هذه الابيات ما رويته للبيد (ص ٢٦١) ثم الذي جاء في المسمَّط المنسوب الى امرئ القيس:

وَغَيَّرِها هُوجُ الرياحِ العواضِفُ وكلَّ مُسِفِّ ثُمَّ آخَـــَبُّ رانِفُ بأسْتَكُمُ مَن نوءُ السماكيُّنِ هَمَّالٍ

وَيَثْرِبُ تَعْلَـمُ أَنَّا بِهِـا ﴿ اَذَا قَمَطَ النَّمِٰثُ ثُوآ نُهَا ۖ (١٠) وهو من الحجاز. وقال النُرْيان (٣):

فتُلتُ له جادَت عَلَيْكَ سَحابة " بَنُوه يُندِّي كُلَّ فَغُو وَدَيْحَانِ ومن شعر الحمَيْن بن مُطَير الأَسَدي (٣) الكان في اواخر الدولة الامويّــة واوائل العباسيّة:

اين اهـ لُ القِسَـ اب بِالدَّمنـاه اين جـ يوانُنا عـ لِي الأحسـاء جـ اوَرُونا والارضُ مُلْبَـــةُ وَ وَ الاقـاحي تُجـادُ بِالأَنُواء كُلُّ يُوم أُقُلُمَـ وَانِ جـ ديـد صَحَك الارضُ من بُكاء الساء

وقال ذو ال^{ئم}ة المتوفى سنة ١١٧هـ= ٣٠٥م في ابيات ذكرها البيرونيّ في كتاب الآثار الباقية ص ٣٤٠ ^(١):

أهاضيبُ أَنُواء وهَيْفانِ جَــرَّمَا لللهِ الدَّادِ أَعْرَافَ الجِبَالِ الأَعَافِرِ

() كنا في لسان العرب ج ا عن ١٠٠ وتاج العروض ا ج ١٠٦ . ويروى ﴿ التَّطُرُ ﴾ في الصحاح ج ا ص ٦٦ وجيح طبعات ديوان حسان.

(r) خزاتة الادب لعمد القادر البغدادي ج r ص ۴۸۷.

(f) قبل في اللسان ج r ص rr والتاج ج ا ص 00: « الاهاضيب واحدها هضاب وواحد الهضاب هُضُب وهي حُلبات القَطْر بعد القطر وتقول اصابتهم أُهْضوية من المطر وجعه الاهاضيب ». — والهيماني المنتوب والديور من الرياح. — وأمواف جع مُرف وهو الرمل المرتفع. — والأعافر اهمله كتب اللغة واطنّسه جع الامفر وهو الرمل الاجر او المصبوغ بصبغة بين البياض والمهرة.

⁽r) لعلّه العربان بن الهيثم من شعراء ايّام عبد الملك بن مرول (١٠-٨٥هـ = ٨٥-٨٥). والبيت في حاسة ابي تمام من طبعة بُنّ اوج ٢ من ٨٥٠ من طبعة بولان الوب ع ٢٠٠٠ من طبعة بولان و ١٠٠٠ من المعتم بولان و ١٠٠٠ من ال

واستمال النو. بمنى النيث كثير عند المتأخرين مثل الحريري الذي قبال في المقامة التاسعة عشرة: * أُمْحَلَ العِراقُ ذاتَ المُوتِمُ لإُخلاف أنواء الغَمْ * (١٠). وقال عمر من الفارض:

وَلَيْنَ جَفَا الوَسَيِّ مَاحِلَ ثُرِّ بِكُمْ فَمَـدَامِــــِي ثُرْبِي عـــلى الانواد اي ان قلَّ النيث^(۲) في ارضكم اليابسة فدموعي زائدة عــلى الامطار النزيمة. - وهذا يوافـــق استمال لفـــظ النو (كذا) بمنى المطــر في كلام العرب الساكنين الآن في بلاد تونس والجزائر.

ملحق ٧

(راجع صفحة ١٣٣)

لا يبعد أن يكون هذا الكاثنوميّ خالد بن كُانوم الكُلْبيّ من النُّحاة الكوفيّن ورواة الانسار الذي عاصر أبا عمرو الشيبانيّ (المتوفّى فيها بين سنسة ٢٠٠ وسنسة ٢١٦هـ) وأبا عُبَيْدة (المتوفّى سنة ٢٠٧ أو بعدها بقليل. وجاءت ترجمته في كتاب الفهرست ص ٦٦ وُبُشِية الوُّعاة السيوطيّ ص ٢٤١ بدون أن يُذَكِر فيها كتاب له في الانواء.

امًا المزيديّ فلا ربب آنه تصحيف المرَّ تَدِيَّ حسبها ورد في موضع آخر من كتاب الفهرست (ص ١٣٩): * المرَّ تَدِيُّ. ابو احمـــد ابن بِشر المرثديّ الكبير الذي كتب اليه ابن الروميّ الاشعار في السَّهَك وكان بينهما مداعبة

⁽١) المحل البلدُ لم بصبها المطر. وعويم تصغير عام.

⁽r) الوسمي اول اصطار الخريف في اواخر سبتنبر واكتوبر.

وله من الكتب كتاب الانواء كبير في نهاية الحسن ". - فيتضح ايضاً من هـذا النص عصر المرثدي أذ كانت ولادة علي بن العباس بن جُريب الشهير بابن الرومي الشاعر في رجب سنة ٢٢١ه(٨٣٦م) ببنداد ووفاته بها سنة ٢٨٣ او ٨٢٤ه (٨٩٦م او ٨٩٨م).

ملحق ۸

(راجـم صفحـة ١٣٣ ايضاً)

فلِضَفَ بعد السطول الله : ٢٣ – الأخفَس الاصغر وهــو ابو الحسن عليّ بن سلمان من نحاة بغداد المتوفّى عام خسة عشر وثلاثمائة (٩٧٧–٩٧٨م). يُذَكِّر كتاب لــه في الانواء في كتاب الفهرست ص ٨٣ وبنيــة الوعاة للسيوطيّ ص ٩٣٨.

ملحق ۹

(داجسع صفحة ١٤٢–١٤٥)

تثبيتاً لما قلته من جهــل العرب بصناعة احكام النجوم الى نحسو وقت القراض الدولة الاموية اقول ايضاً اثنا لا نجد ذكر شيء منهـا في اشعاد الجاهلة واخارها على وفرة ما يُروى من اشتغال العرب بالكهانة والقيافة والزَّبَر والعَلِيزة وما يشبه ذلك من انواع النفاول. فأنّ الذي يُحكّى من رعهم أنّ القمر تأثيراً فين ولد في القمرا، او مدّة نزول القمر في صورة العقرب شي يسير يشرح عن باب خرافات الموام ولا علاقة له بصناعة التنجيم بل روايــة

ذلك ضعيفة جدًّا يجوز الريب فيها اذ هي تخيين محض ذهب اليه بعض عااه اللغة ليفسّروا به بيتين مبهّين وخالفهم محااء آخرون واقوا بشرح غير شرحهم. اعني بيتًا يُروى انّ امرأ القيس قاله لمّا دخل الحمّام مع قيصر ورآه اقلف^(۱):

إِنِّي حَلَفَتُ بِمِـنَّا غــيرَ كاذبةٍ ۚ لَأَنتَ أَقَلَفُ الَّا ما جَنَى الْقَمَرُ

فقال بعض الشُّرَاح (٣): • رَعِم العرب انّ الفلام اذا ولد في القيرا • قَسَمَت فَقَتُهُ فَصاد كالمُختون • ولكن البيت التالي الذي لا اورده الفحشه يدل على القَلَف التام فأرى ان صاحب خزانة الادب (٣) اصاب في قوله : • وختائة القمر مَثَلُ تضربه العرب المُّخلف لانّ القمر لا يُختِن احدًا • – امّا البيت المبهم الثاني فقال صاحب لسان العرب في مادّة قر (١٠) • ابن الأعرابي (٩) قِسَال الذي فَصَتَ وُاقْتُهُ حَتَى بدا راس ذكره عَضَّهُ الشَّمرُ وانشد (١)

⁽۱) ویروی « لقد » و « اتك » بدلاً من « اتب » و « لانت ». — والبیت مروی في الدیوان عدد ۱۲ من طبعة لندن (The Divans of the six ancient) وکتاب الشعر والشعراء لاین تتیبة می ۲۱ من طبعة لیدن سنة ۱۹۰۲ (او می ۱۸ من طبعة مصر سنة ۱۳۰۳) وخزانة ۱۷ دب لعبید القادر البغدادي چ ۲ می ۱۱۱ وصعاح الموهوي چ ۲ می ۱۹۰ (في مادة قلف) ولسان العرب چ ۱۱ می ۱۳۱ وتاع العروس چ ۱ می ۱۳۱ .

r) كذا في الصحاح ولسان العرب وتـاج العروس. -- وقــول المستشرق Etudes sur les dialectes de l'Arabie في كتــاب Landberg في كتــاب méridionale, 14 vol.: Hadramoùt (Leide 1901), p. 695-696

⁽r) خزانة الادب ج م ص ۱۱۱.

⁽f) لسان ۽ 1 ص fn .

 ⁽ه) ابو عبد الله لجد بن زياد الشهير بابن الاغرابي من التحويين الكوفيين ولد سنة ١٥٠هـ ٢٧٠٩م ومات سنة ٢٦٦هـ ٢٩٠م.

 ⁽٦) لا يبغل حبرة مثل يضرب البغيل اي لا ينال منه خير. يغال بفّر

فِداكَ نِكُنُ لا يِبِضْ عَجْرُه خَسرَّقُ العِرْضِ جِدِيدُ مِعْطَرُهُ فِي لِنَـلَ كَانُونِ شَدَيدٍ خَصَرُهُ عَضَّ بأطرافِ الزُّبانَى قَسَرُهُ

يقول هو اقلف ليس بمختون الاما تَقَصَ منه القَمرُ وشبه قُلفتَهُ بالزَّباني وقيل ممناه انه ولد والقمر في العقرب فهو مشوع ، ولكن في مادة زبن فال صاحب اللسان (۱) بعد ايراد اليتين و يقول هو اقلف ليس بمختون الاما قلَّص منه القمرُ وشبة قلفته بالزباني. قال ويقال من ولد والقمر في العقرب فهو تنحس. قال تعلب هذا القول يقال عن ابن الأعرابي وسألته عنه فأبي هذا القول وقال لا ككنة اللهم الذي لا يُطْمِ في الشتا، وإذا عض القمرُ باطراف الزَّباني كان اشد الرد ،

الماء اذا سال قليلا فليلا. — والهصر البرد. — وذكر شهو كانون يدل على كون الولجز بعد فتم المسلمين الشام.

⁽۱) لسان $_{2}$ $_{3}$ م $_{5}$ م وقوله منقول بتعروفه في تاج العروس $_{5}$ م $_{5}$ م $_{5}$ (۱) ولد نحو سنة $_{5}$ $_{8}$ هرات في ايام الوليد بن عبـــد الملك ($_{5}$ - $_{5}$

⁽r) ولد نتعو سنه .r ه ومات في ايام الوليد بن عبــد الملك (١٠٠٨٦ هـ == ٥٠١-١٥٠٨م).

 ⁽r) ديوان الاخطل ص ٢٣٠ من طبعة بيروت سنة ١٨١١م. والبيت إيضا في لسان العرب ج ١٢ ص ٨٧ وج ١٦ ص ٤٧ وتاج العروس ج ١٦ ص ٢١٠ وكتاب الشعر والشعراء لابن قتيبة ص ٢٠٥ من طبعة ليدن (ص ١٦ من طبعة مصر).

فَلَا ذَجَرْتِ الطَّيْرَ لَيلَةَ جِنِّهِ ﴿ بِضَيَّةَ بَيْنَ النَّجَمِ والدَّمَرَانِ

اراد بالنجم الثريا وهي نجوم من برج الشــور كالديران. وبضقة (١) اي والقمر بضقة جاء في ص ١٣٧ من كتاب الصور والكواك لبد الرحمن الصوفي ما نصَّه: * ويسمَّى الآثان المتقاربان اللذان على الآذن الشماليَّة [مـن صورة الثور] الكُلْيَنْ (٢) ويزعمون انهما كُلْبًا الديران وقد روى كثير منهم عن العرب اَنها يسمَّان الصَّقة وانَّ القمر رَبَّا قصَر^(٣) فــنزل بهـا. وذلك غلــط لانَّ كواك الثريًا في خمس عشرة درجة مــن الثور وهذان الكوكبان في اربـــع وعشرين درجة ونصف درجة منه وبين الثريّا وبينهما تسم درجات واقلّ مــا يكون سَير ألقمر في يوم وليلة اذا كان في ابطاً. سيره وفي بعده الابعد نحسو احدى عشرة درجة. واتما سُميت الفُرْجــة التي بين الثريّا والديران الضيقــة لانهم يستعملون نوءهما وسقوطها في المغرب بالغدوات عنسد طسلوع رقبالها وظهورها من تحت الشماع ورقيب كلّ واحد منها (١٠) هو الحامس عشر منـــه ولا يستعملون والوعها ؟. - فليس في البيت ما يضطرنا الى تفسيره كان فيــه اشارة الى كوك نحس. الَّا انَّ بعض علماء اللغة ذهبوا الى غير هـــذا الرأي فقال صاحب اللسان ج ١٢ ص ٧٨: • والضَّايْقة ما بين كلُّ نجمَيْن والضُّقةُ

⁽١) وفي اللسان المطبوع ضبطت ضيقة بكسر الفاد وهـو من اقلاط العوام. قال صاحب اللسان ج ١٢ ص ١٧٨: « قال ابو منصور وجعل ضيقة معوفة لانه جعله اسبَّ عَلَمًا لذلك الموضع ولذلك لم يصرفه. وانشده ابو عمرو بضيقة بكسر الهاد جعله صمه ولم يتعمله إسمًا للموضع اراد بضيقةٍ ما بين النجم والدبران ◄. (٢) وهما ١١ ولا من الثور.

⁽r) اي عن ادراك الدبران. فنضطأ Schjellerup في ترجته « se ralentit ».

⁽F) اي من منازل القبر الثماني والعشرين.

كوكبان كالمُلتَزِقِين صغيران بين الثريًا والديران وضيقة منزلة القمر لجزق الثريًا منا يلي الديران وهو مَكان تَنسُ على ما رَعم العرب قال الاخطل (البيت) يذكر امرأة وسيّة تروّجها رجل دميم . وجا، في كتاب المخصّص لابن سيده جه ص ١٢: • يقال لما بين المنازل الثريّج والفرّجة التي بين الثريًا والديران يقال لما الضَّيّة لضيقها. قال ابو عُمَيْد هــو منزل نحس وانشد بضَيْقــة بين الثيم والديران .

فلمل هذا القول بزعم العرب ان الضيفة موضع نحس الما تخمين استنبطه بعض العلاء (١) من بيت الاخطل. وللبروني في ص ٢٥١ من كتاب الآثار الباقية كتاب الآثار الباقية كلام في هذا الموضوع لا يخلو عن شيء من التناقض اذ روى اولا ان العرب كانوا يستحبون نزول القسر في الفرجة ببن منزلتين ثم قال باستخاسهم نزوله في الفنيفة. وهذا نصه أ والقهر اذا قارن الكوكب او الكواكب التي تُعرف بها المنزلة وتُنفسب اليها قالوا قد كالح القير مكافحة وكرهوه واذا السرع في سَيْره مجاوزًا لمنزلة او ابطأ عنها حتى داوه في الفرجة بين المنزلين قالوا قد عَدل القهر عن المنزلة عُدولًا واستحبُوا ذلك. ومن هذه الفرج ما خُصّت باسم على حدة كالفرجة بين الثريًا والدَّبرَان فانها تسمّى المَشْرةة ويستخسونها ويتشاء مون بها وامّا سُميت صَيْفة لم المرعة غروبها تسمّى المَشْرةة واستخسونها ويتشاء مون بها وامّا سُميت صَيْفة لم المرعة غروبها

⁽ا) جلد في المواشي الموجودة في نسخة بطرسبورغ من الديوان: ﴿ يقول هذا الأصلاح عليه رجوت الطير لتعرفي باي نجع تدخلين فاتك دخلت بالديران مع منزل ضيق». وقال ألاب الطون صالحاني في حواشيه على الديوان عن ١٩٣٠ ﴿ وَجِرَ الطير هو انتهارة ليطير فيعرف من طيراته الغال اهو خير ام شريقول لو كنت وجوت الطير لعوفت انك دخلت على الاعور عنزل نحس ».

فانَ بين درجة غروب الثريا ودرجة غروب الديران ستَّ درج في فلك البروج وسيع درجات بالتقريب في معدل النهار. وقد ظنَّ بعضُ مُولِّني كتب الانواء ان الضيقة هي الحادي والمشرون والثاني والمشرون (١٠) من كواكب الثور اللذان تستمها العرب كلّ الديران وليس ذلك كذلك ع.

وقــال الاخطل ايضاً واصفاً يوم القُرْثار الاوّل الذي كان سنـــة ٧٠هـ= ٦٨٩--١٦٩ م^(۲):

أَصِبًا بِنُوةً مَكُمْ جِهَارًا بِلا مَهْ يُمِدُ ولا سِيَاقِ تَظُلُّ جِيَادُنَا مُتَمَطِّراتِ مع الجَبِ المادِلِ والمِثاقِ فإنْ يَكُ كُوكُ الصَّمَاءُ نُصَالً بِهِ وُلِدَتَ وبالقبرِ الْمُحاقِ

وقال يذكر يوم الثرثار ايضاً ^(٣):

شَفَى النَّفُسَ قَتَلَى من سُلَمِهِ وعامِرِ بَيَوْمٍ بَدَتْ فِيهُ نُحوسُ الكواكِبِ وقال الفَرْزَدَق المتوفّى بعد سنة ١١٠ هـ = ٧٢٨-٧٢٩م مادحًا عمـر بن هُبَرة الفزاديّ بعد موت الحَباج بن يوسف اي بعد رمضان ٩٥ هـ ٧٤٤م(٩٠):

⁽۱) وهما u وx من الثور كما سبق.

⁽r) ديوان الاخطل مى ١٦. — والسياق الصداق اي مهر المرأة . — وتمطرت المعبت مسرمة . — ولم أنب في سباق المعبل ان يقود الغارس فَرَسًا عُرِّنًا الله للمعبت مسرمة . — والمبتد الله عند فلاا فتر المركوب تحوّل الى المعبنوب . — والمساق من ماشق فلانًا الشيء اي جلابه اياه ولعله هنا المسارمة . — والصمعاء اسم امّ عير بن المبلب الذي قتلته بنو تعلب (وهــم قبيلة الاخطل) في يـوم الثرثار . — والمتعاق القهر وقت يضحي نورة في آخر الشهر القهري ضلا يرى . الثرثار على هو و١٠٠٠.

 ⁽۶) ديوان الغرزدق ص ۱۷۸ عدد ۱۸۷ من طبعة باريس سنة ۱۸۷۰ م. — يقال

أَنْ لِس يُبَذِي أَمْرَ الْمُشْرِقَيْنِ مَمَا بَسْدَ أَبَنِ يُوسُفَ الْاَحَيَّةُ ذَكُرُ بل سـوفَ يَكْفِيكُهَا بَازِ تَتَلَّبَهِا لـه أَلِثقتَ بالسَّمودِ الشَمْسُ والقَمَرُ فِحِاءَ بَيْهِا نَجْمُ اذا أَجْتَـمَا يُشْقَى بـه القَرْحُ والأحداثُ نُجْتَبَرُ

فحيع هذه الابيات للاخطل والفرزدق ائما تدلّ على أنّ العرب القاطنين خارج جزيرهم بعد اواسط القرن الأول قالوا احياناً بتأثير الكواكب في السعد والنحس على الاطلاق ناقلين قولهم هذا عن الامم الاعجبيّة الذين سكنوا بلادهم. ومن الجدير بالاعجار ايضاً أنّ ذكر الكواكب النحوس احياناً أنما اشارة الى قول عرب الجاهية بتمثق الامطار بالانواء. فقال الحليل بن احمد اللذوي الشهير المتوفّى سنة ١٧٥-١٧٥ هـ ١٧٩٣م يهجو سليان بن علي بن عد اللذون عام ما الما الما السقاح:

لا تَعْجَنَّ لِحَدِيْرِ زَلَّ عَـنْ يَـدِهِ ﴿ فَالْكُوكُ النِّحْسُ يَسْفِي الأَرْضَ أَخْيَانًا (٣٠)

فلان حية ذكر اي شجاع شديد. — واللَّجِم في البيت الاخير اشارة. الى عصر ابن هبيرة.

⁽١) كذا في نزهة الالباء في طبقات الادباء لابي البركات عبد الرجسن ابـن الانباري ص ٥٠ من طبعة مصر سنة ١٩٣ وفي بغية الوهاة السيوطي ص ١٩٢ من طبعة مصر سنة ١٦٦٦. — اما في وفيات الاعبان لابن خلكان (١٩٦ من طبعة فوتنجن و١٤٥ ٢٦ من الطبعات المصرية): ﴿ سليمان بن حبيب بن المهلّب بن ابي صفرة والي الاهواز». والله اعام بالصواب.

 ⁽٢) تولى سليمان بن علي هذه الولاية من سنـة ١٣٣ الى ١٣١ او ١٤٠. وكان حيًا في عام ١٥١. ولجع تاريخ الطبري ص ٧٣ و١٣٠١١ و١٨١ من القسم الثالث من طبعة ليدن.

 ⁽r) يروى البيت في الموضع المذكور من كتاب ابن خلكان وفي كتاب خاص الماض لابي منصور الثمالين ص ۱۸ من طبعة تونس سنة ۱۹۲۰ وص π من طبعة مصر سنة ۱۳۲۱.

امًا حرْف المنجّم وصناعة احكام النجوم عند العرب في القــرن الاوّل فما عثرتُ على ذكرها الَّا في حكايتين لا يوثق بهها. احداهما ما حا. في الياب الرابع والتسعين من مروج الذهب للسعوديّ (١) عند وصف وقعــة مَسْكن بين عبد الملك بن مروان ومُصمَ بن الزُّبير سنة ٧٧هـ = ٦٩١-٦٩٢م(٣): كان مع عبد الملك منجم مقدًّم وقد اشار على عبد الملك ألا يحارب له خيل مله في ذلك الـوم فانّه منحوس ولكن حربه بعد ثلاث فانّه ينصر. فبعث الــــه محمَّــد [وهو اخو عبــد الملك] وانا اعــزم على نفسي لَأَقَا مَنَّ ولا ألتفتُ الى زخاريف منجبك والمحالات من الكذب. وهذه الحكامة لا يُعتَمَد علمها اذ لا بذكر منها شأ الذن دونوا اخار ذلك القتال مالتفصل مستسقين من الموارد القديمة اعنى الطبريّ وابن الاثير وصاحب الاغاني (في الجزء السابم عشر). – والحكاية الثانية ما رواه ابن خَذَكان (٣) في ترجمـــة الحَبَّاج بن يوسف قال: • ولمَّا حضرته الوفاة احضر منجَّماً فقال له هل ترى في عملك ملكاً يموت قال نعم ولستُ هو فقال وكيف ذلك قال المنجِّم لانَّ الذي يموت اسمه كُلِّب فقال الحَجاج انا هو والله بذلك كانت سمَّني أمِّي فأوصى عند ذلك». وهذا ايضًا ممَّا لم يجي ذكره البَّة في كتب التاريخ المطوَّلة الموثوق بها.

واقدم بيت وجدتُ فيه ذكر المنجم بيت قيل بعـــد انقضاً الدولة

⁽i) ج o ص ۱۴۴ من طبعة باريس.

را) أختلف المؤرخون في هذه الوقعة أكانت سنة ١٧ ام سنة ٧٠ والمرجم انها كانت في سنة ٢٣: ولجع J. Wellhausen, *Das arabische Reich und* sein Sturz, lierlin 1902, p. 120

 ⁽٦) وفيات الاميان لامن خلكان عدد ١٤٨ من طبعة غوتنجن وهو عدد ١٩٢ في طبعات بولاق ومصو.

الامويّة وهو في أُرجوزة مدح بها رُوْبة بن العَبّاج ابا العبّاس السّفاح (١٣٢-١٣٠هـ= ٢٠٠٠–٧٥٤م) (١):

فَازَ بِنَجْمِ سَمْدِهِ مُنَجِّمَةُ وقال ايضاً يذكر انقراض دولة بني اميّة (١٣٣ه = ٧٥٠م)^(٢): مروانُ ليّا أن تَهَاوَتْ أَنْجُهُهُ وخَانَهُ في حُڪُمهُ مُنَجِّسُهُ

ملحق ۱۰ (داحــم صفحـة ۱۶۲)

راجم ايضاً تالي مقالة Blochet الذي صدر بعد طبع المحاضرة في مجلسة Rivista degli studi orientali, vol. IV, 1911, p. 47-79

ملحق ۱۱ (داجع صفحة ۱۵۰ عاشية ۳)

قمل ابن القفطيّ ذلك عن كتاب طبقات الامم لصاعد الاندلسيّ بدون ذكر مصدره. راجع نصّ صاعد في مجلّة المشرق ج ١٤ (١٩١١) ص ٧٥.

 ⁽٦) ديوان روَبة طبعة بولين عدد ٣ من قسم ١٧بيات المفردات بيت ١٨٠١٠.
 وهما ايضا في كتاب ١٤٥١في ۽ ١٦ ص ٨٦ من طبعة ليدن.

ملحق ١٢ (راجع صفحـة ١٥٢ في الحاشية)

ملحق ۱۳ (داجم الحاشية في صنحة ۱۲۵-۱۲۰)

نسبتُ الى ابي الريحان محمد بن احمد البيروني الكتاب في على زيمج الحواردمي الذي ترجمه ابن عزرا اعتادًا على قــول الملامة سوتر (Suter) في مقالته المشار اليها في آخر الحاشية وعنوانها Buches ". فأنه لاختلاف وقع في اسم " . فأنه لاختلاف وقع في اسم المؤلف العربي في النسختين من الترجمة العيرانية ولما هــو ثابت ان البيروني الف كتابًا في علل ذيمج الحواردمي ذيم ان البيروني صاحب المستنف المنعول العيرانية . على أنه جا في كتاب طبقات الايم لصاعد الاندلسي الجاري

F. Röck, Die Platonische Zahl und der althabylonische (1) Ursprung des indischen Yugu-Systems (Zeitschrift für Assyriologie, XXIV, 1910, 318-330)

طبعه في عجلة المشرق ما نصّه (المشرق ج ١٤ سنة ١٩١١ ص ١٨٤٦): " ومنهم [ي من القلكيين] احمد بن الدني بن عبد الكريم صاحب تعليل ذيج الحوارزمي". فبوافق جمع ذلك ما ورد في احمدى النسختين المبرانتين عامًا فلا شك اذا أنّ مؤلف الكتاب المترجم الى لفة اليهود احمد بن المني بن عبد الكريم الذي لم نقف على شيء من اخار حياته وتآليفه غير هذا.

ملحق ۱۶ (داجع صفحة ۱۹۰ حاشة ۲)

واسم بزرجهر بن البختكان ورد ايضاً في سدر كتاب كليلة ودمنة. و و فصول بزرجهر بن البختكان " مذكورة في رسائل ابي بكر الحوارزمي س ٣٦ من طبعة القسطنطينية سنة ١٣٩٧ وص ٢٣ من طبعة مصر سنة ١٣١٧. – واسم البختكان لم يزل مستمالا عند الفرس مدّة بعد ظهور الاسلام فيذُكُر مرّين في ص ١٧٣ من كتاب الفهرست احد السلاء الشعوبية من القرن الثاني او الثالث اسمه ابو عثمان سعيد بن حميّد بن المجتكان.

ملحق ۱۵ (داجـم صفحـة ۲۱۹)

وممّا يستحقّ الذكر مــا اثني على هــندا الكتاب من المــدح ابو حيّان

التوحيدي (1) في المقابسة الثانية والستين (1): • ما احسن كلمات لبطلميوس في التمرة فا نها كالشذور المنتخبة والدرر الثينة والاعلاق النفيسة ولقد شرقها اناس افادوا فيها وافادوا منها وما احوجنا الى إخراجين في الفلسفة الالهية والطبيعية فانها نُوعَى وتُنقَظ وتُروَى وتُنقَظ وتصير كالجواهر التي تصلح للذاخر والاشجار التي تشر في كل إبّان والمواد التي خير فيها الانسان .

ملحق ١٦

(داجع صفحة ٢٢٠-٢٢١)

وكلام ابن القفطيّ هذا في مــدح كتاب المجــطي مأخوذ من كتاب طبقات الامم لصاعد الاندلسيّ. راجع نصّه في مجلّــة المشرق ج ١٤ (١٩١١) ص ٦٧٦.

ملحق ۱۷ (داجـم صفحـة ۲۲۲–۲۲۶)

خالف هذا الاشتقاق المآرمة سوتر (Suter) في مادّة Almagest من خالف هذا الاشتقاق المآرمة المؤلف المادة. كتاب Encyclopédie de l'Islām الجارى طبعه.

⁽۱) سبق ذکره ص ۵۰ حاشیهٔ ۱.

⁽r) كتاب المقابسات ص ٥٠ من طبعة عبين غير المؤرخة.

ملحق ۱۸ (داجـم صفحـة ۲۰۰–۲۰۲)

من اراد ان يعرف ما حمل علا الاسلام على انكارهم دوران الارض حول محورها تقليدًا لمذهب ارسطوطاليس وبطلميوس فايراجع شرح مِيرَكُ البخاري على حكمة العين لنجم الدين دَ بِيران الكاتبي القروبي ص ٣٧٨-٣٣٩ من طبعة قرآن سنسة ١٣١٩ وشرح السيد الشريف الجرحاني عملي مواقف عضد الدين الابجبي ح ٢ ص ١٤٨-١٤٩٩ من طبعة مصر سنة ١٣٥٥-١٣٢٧.

فهرس الاءلام والموادّ المهنّة على ترتيب حروف المعجم ⁽ⁱ⁾

أَبُّراهام بن عزراً: ترجة حياته ونقله لكتاب في علل زبج الخوارزمي ١٦٠ حـ ا (والتصنعيم ٢٣٦-٢٣١). فوله في يعقوب بن طارق ١٦٧-١٦٨. تصانبف الحرى له في عـلم الفلك١٧٦. ما نقله عـن الفوص وبزرجهر والاندرزغر ١٨٨ و١٩٢ و٢١١-٢١٦.

أبراهيم بن حبيب الغزاري الغلقي: كتابان له في آلات رصدية ١٤٨٠-١٤٨. زيعيه على مذهب السندهند ١٥٠ و١٣٦-١٢٣ و١٦٥. البعث عسن اسماشــه ولخبارة وتالبغاته ١٦٦-١٦٦ و١٦٦ و١٧٦.

ابراهم بن عد الغزاري (ولعله السابق): ١٤٠٠

الابوندم: الملب البزيدم.

ابسقلاوس اليوناني (Hypsikles): ۲۲۸.

ابن ابي اصيبعة: كتابه في اصابات للنجين ٦٦. جريدة تصانيف ارسطوطاليس ٦٣. تربهة حياته ٢٦٠٦٠. التحث عن كتابه عيون الاتباء ٢٦٠٩٠، الروايات الثلاث لهذا الكتاب ٢٩-٧١. أقسلاط وقسع فيها ٢٨-١٩. ما بعاب في انشلاه ٢٧-٧١.

ابن ابي الرجال المنجم: أطلب ابا الحسن علي بن ابي الرجال.

ابن ابي يعقوب النديم: الملب ابن النديم.

ابن الاثير (مجد الدين): قوله في الانواء ١٢٥.

ابن الانمي: زيتهم المسمى بنظم العقد ١٥٧ و١٥٨ حـ . الاختلاف في اسمائه ١٩٨٠ نص له ١٧١-١٧٠. زيتهم على مذهب السندهند ١٧٥.

ابن امانجور: اطلب عبد الله بن أماجور.

ابن بطلان الطبيب: رأبه في علامة الطب العملي بصناعة احكام النجوم ٦٧. سنة مهاتم ٢٧ حـ ٢.

> ابن تيمية (احد): رأيه في تعيين رؤية الهلال بالمساب ٢٣٠. ابن حزم الاندلسي: قوله في فضل عام الهيئة ٢٣١-٢٢٠

⁽١) خرف حد معناه « الحاشية ». وللمة " تدل على الفوائد اللغوية.

ابن خرداذبه: كتابه في الانواء ١٣٠.

ابن الخميب: اطلب الحسن بن الخميب.

ابن خلدون: تعريفه للتاريخ ٦، قوله في العرب والعجم ١٧. نعريفه لعام الهبته. ٣٣-٣٢. قوله في بزرجهر ١٩٢-١٩١. قوله في الفلاحة النبطية ٢٠٧-٢٠٦.

ابن خلكان: وصفه لقياس درجة من محيط الارض ٢٨٦-٢٨٦.

ابن الداية: اطلب اجد بن يوسف بن الداية ويوسف بن ابواهيم بن الدايه. ابن دريد الازدي: كتابه في الانواء ١٦٣.

بن ترید ۱۱ رقی. دمایه فی هنواد ۱۳۴. در سند کلامهٔ دانی (ادر علی از در می) د قلیه فرز را از از در می از می

ابن رسته الاصفهائي اابو علي لهد بن عهر): قوله في زيع الشهريار ١٩٨٣-١٩٠٠. ابن رشد المفيد الفيلسوف: ٢٠، ترجـــة حياته ٢٠ حـــا، قــــوله في مذهب الطبيعي ومذهب الفلكي في البعث عن الطواهر الفلكية ٢٥-٣٠. كتابه

فيما بعد الطبيعة ٣٦. ابن رشيق القيرواني: قوله في الانواء ١٢٥-١٢٦.

ابن سريم (؛): رأيه في تعيين رؤية الهلال بالمسال ٢٣١.

ابن السمم (ابو الفاسم اصبغ): زيتجه ١٢٦.

ابن سيدة: قوله في الانواء ١٢٤-١٢٥.

ابن سينا (الشيغ الرئيس ابن علي): تعريعه لعلا الهيئة ٢٧-٢٦ و٣٠. كتابه الاشارات ٣٠٠. نوله في سكون الارض ٢٥٠. ريبه في كون الثوابت مركوزة في كوة واحدة ٨٠٥ (وحـ).

ابن العبري ابو الغرج: ٥١.

ابن عراق: اطلب ابا نصر منصور.

ابن عزرا: اطلب ابراهام بن عزرا.

ابن العوام: كتابه في الغلاجة ٢٠٧.

ابن قتيبة: كتابه في الانواء ١٦٠. قوله في آراء الهند في مدة العالم ١٥١ هـ ٥٠. وابن القفطي (جال الدين علي بن يوسعه القاضي ۱۹۷۸): ترجتــه ٥٠-٥٠. مصنفاته ١٥٠. اهمية كتابه في تاريخ المكماء ونقــنه ١٩٠٦ و١٩٠١ ح١٠٠ و١٩٠١ و١٩٠ ع. مختصر الكتاب عليد بن علي الزوزني ١٥٠-٥٠. المكان علي الزوزني ١٥٠-٥٠ الاندلسي من غير ذكو ٢٠١٠ و٢٣٠ و١٣٠٠ استلة من اعلاهم ١٩٠٠ و١٣١، غلطه من غير ذكو ٢٠١٠ و٢٠١، غلطه في خلينة وص وتينكلوش ١٩٧ (و١٩٠٨ في كتاب البزيذج ١٩٠٠-١٩٠١ غلطه في طينقروس وتينكلوش ١٩٧ (و١٩٠٠ و٢٠٠، غلطه في المدرزغ ١٩١ و٢١٠، قوله في فضــل المتبسطي ٢٠٠٠.

ابن فيم الجوزيه: ٢١٩.

ادن كناسة: اسماوه وكتابه في الانواء ١٢٩،

ابن مطير الشاعر: اطاب الحسين بن مطير.

ابن المقفع: نسخ كتابا لبزرجهر ١٩١ حـ ١٠

ابن الناعمة الحمصي: طريقته في التعريب ٢٢٦.

ابن النجار البغدادي المورن اصحب الدبن عجد بن مجود): ١٨ حـ٠.

ابن الندرم (ابو الغرج مجد بن اسحــق الوراق المعروف بابي يعقوب النديم): تبجته ٢٠٠٨، نقد كتابه المسمى بالفهوست وبيان اهميته ٢٠٠٥،

قوله في زيم الشهريار ۱۸۱۱-۱۸۶۰ قوله في نقل المجسمي الى العربيسة وراه في زيم الشهريار ۱۸۱۱-۱۸۶۰ قوله في نقل المجسمي الى العربيسة وتينكلوس ۱۹۲۱-۱۹۶۱ (۱۹۲۰) ورود (۲۰۲) من مصادر ابن القفطي ۱۹۹. وتينكلوس ۱۹۷۲-۱۹۶۱ (۱۳۲۹) من مصادر ابن القفطي ۱۹۹

وبينشوس ١٩٠١-١٠ ، و١٠٠٠ و ١٠٠٠ من متصور ابن التعمي ابن هبنتا: كتابه في عام اللعوم ١٨٥ و١٨٥-١٨٦ و ١٩٣-١٩٣.

ابن واضم اليعقوبي المورخ: ١٦٦.

ابن وحشّية: اخباره والكتب المنسوبة اليــه ١٩٩-١٩٩ و٢٠٠ و٢٠٠-٢١٠. الريب في حقيقة وجودة ٢٠٨-٢٠٨.

ابن يونس المصري: زيتجه الحاكمي ١٨٦. وصفه لقياس محيط الارض في إيــام المامون ٢٨١-٢٨٦ و٢٩٦.

الابهري (أثير الدين مغضل): كتابه هداية الحكمة ٣٦ و٢٠..

ابو احد ابن بشر المرثدي: كتابه في الانواء ٣٢٤-٢٧٦.

ابو اسماق ابراهيم الزرقالي: ١٧٠ (و حـ ٥). استعماله مذهب السندهند ١٧٦.

استعماله مذهب الغرص ۱۹۸ . كيف جعل نصف قطر الدائرة ٣٣٦-٣٣٠ . ابو الثناء مجود الاصفهائي: حقيقة اسمه ٣٧ حد. كتابه طوالع الانوار ٣٧ . ابو حسان: متهجم المتجسطي ٢٦٤.

ابو الحسن الاهوازي: البعث عنه ١٧٦-١٧٠.

ابو المسن التميمي: نقله زيم الشاء الى العربية ١٨١. عصر نقله ١٨٥.

ابو الحسن علي بن ابي الرحال: معرفته بكتاب البزيذج ١٩٥.

ابو الحسن علي بن النصير: اطلب على بن النصير.

ابو الحسين الصوفي: اطلب عبد الرجن بن عمر.

ابو حنيفة الدينوري: كتابه في الانواء ١٣٦ و١٣٠-١٣١ و٣١٨.

ابو حيان التوحيدي المتكلم: ٥٥ حـ او و٧٧. مدحة لكتاب الثمرة المنسوب ال بطلميوس ٣٣٥.

ابو الربحان البيروني: اطلب البيروني.

ابو زید الانصاری (سعید بن اوس): قوله فی الانواء ۱۳۱۹.

ابو سعيد السجزي: اطلب احد بن مجد بن عبد الجليل.

أبو سهل فضل بن نوبنغت ١٦٦ حـ٠.

ابو سهل بن نوبتغت ۱۱۹ (وه ۲).

ابو صغر الهذلي الشام: بيت له ٢١٨.

ابو طالب الهد بن الحسين الزيات وما اختلقه من الكتب ٢٠١ و٢٠٦ و٢٠٠٠. ابو عثمان سعيد بن جيد بن البغتكان: ٢٣٠٠.

ابو على الحسن المراكشي الغلكي: كتابه جامع المبادي ١٠٢. قولسه في سكون الارض ۲۰۱.

ابو غالب احد بن سليم الرازى: كتابه في الانواء ١٣٢.

ابو الفرج اطلب ابن العبري.

ابو الفضل محد حفيظ الله: حاشيته عني التصريم في شرح التشريم ١٠ حـ ٦٠. ابو فيد مورم السدوسي العجلي: كتابه في الانواء ١٢٨.

ابو محدّم الشيباني: كتابه في الأنواء ١٣٠-١٣٠.

ابو معشر البلخي (جعفر بن \$د): قوله في النسيء ٨٧-٨٨ و٩٠-٩٤. اتباعه مذهب الهند في منازل القمر ١١٨. كتابه في الانواء على مذهب اليونان ١٣٥. قولمه في زيسم الشاء ١٨١-١٨٦ و١٨٦-١٨١. استعماله مذاهب الغرص ١٨٧-١٨٨. ما رواة عن تفكلوس البابلي ٢٠١. شكَّ في صاحب كتاب المقالات الاربع ٢١٠-٢١٨. هزاراته ١٧٩. قوله في مقدار الاسطاديون . 0 - FY4

ابو منصور الازهري (لجد بن احد) اللغوي: قوله في الانواء ٢١٩.

ابو نصر منصور بن عراق: رسالته في السندهند ١٧٥. حساب المثلثات ٢٤٥ (وج f وv).

ابو الهيم الرازي النحوي: كتابه في الانواء ١٣٠.

ابو الوفاء البوزجاني (محد بن محد): كتابه المتعسطي ١٠. استعماله ادوار السنين ١٧٨. كيف جعل نصف قطر الدائرة ٢٣٦. حساب المثلثات ٢٤٥ و٢٠٩.

ابو يحيى البطريق: نقله كتاب المقالات الاربع الى العربية ١٤٦.

اييسيمسيا (episemasia): ترجها العرب بالاتواء ١٣٦٠ و١٣٠٠

اثيم الدين الابهرى: اطلب الابهرى.

*الحداثيات (coordonnées) : ٢٩ د١.

أحكام النعوم: اطلب عام احكام النعوم.

احد بن تمية: اطلب ابن تمية.

اجد بن حنيل: مستده ١٣٩.

اجد زكى بك (وهو الآن باشا): حكمه في فهارس مكاتب القسطنطينية ٨١. لهد بن سلم الرازي: اطلب ابا غالب الهد.

احد بن عبد الله المروزي الحاسب: اطلب حبشًا

احد بن علي بن المضتار ابو بكر: اطلب ابن وحشية.

اجد بن عمر بن رسته: اطلب ابن رسته.

اچد بن ≱د بن عبد الجليل الستجزي ابو سعيد: أقال بدوران الارض حول امحورها ۲۰۱۹.

الهد بن يتعيى المفيد: تعريفه لعام الهيشة ٢٧ حـ١٠.

احد بن يوسف بن الداية المُصري: كتابه في لخبار المُجَعِين ٦٦. شرحه على كتاب الثّرة لبطميوس ٢١٩.

الاحْفَشُ الاصغر (ابو الحسن علي بن سليمان): كتابه في الانواء ٣٣٠

الاخطل الشاءر: ابيات له تشير الى تأثير الكواكب ٣٢٦-٣٢٦. اخوان الصفاء: رسائلهم واصل اسمهم ٢٥. افسام عام النعوم عندهم ٢٥-٣٦.

لحوان الصفاء: رسائلهم واصل اسمهم ٢٥. افسام عام التجوم عدّلهم ٢٥-٢٦٠. تعريفهم لعام السماء والعال ٢٥. ٦٦ و٢٥.

ادراغوغيا (hydragogia): اطلب بادروغوغما.

الادريسي (لحد بن مجد الشريف الجغرافي): قوله في مقدار الارض ٢٧٠-٢٠٠. أُوماس: اطلب ادهمامي.

أَرْهِمَاسَ (adhimāsa): في حساب السنين عند الهند ١٦٠.

ادوار السنين المغترعة لاستغراء اوساط الكواكب من المداول الفلكية: عنسد الهند وسن قلدهم من العسوب ١٥١-١٥١ و١٦٢ و١٦٦-٢١٦ و١٢٢ و١٢٨-١٧٩، اطلب ايضا الهزارات.

اراتستنس اليوناني (Eratosthenes): قياسه لمقدار الارض ٢٦٩. ٢٠٠٠. مذهب غريب للعرب في تتحويل قياسه الى مقاييسهم ٢٧٠-٢٧٠.

الطس اليوناني (Aratos): نقلُ كتابه في وصف الصور النجومية. إلى العربيـــة ۲۲۹، معرفة البيروني بشرم يوناني عليه ۲۲۹ حــــ7.

ارتفاع نصف النهار او ارتفاع الشمس وقست الزوال: قياسسه ٢٨٢-٢٨٢ (في الماشية).

ارتفاع الجبال: اطلب الجبال.

الارجبهر الهندي (Āryabhaṭa): كتابــه ۱۰۳ (وحد وه). ترهته ۱۷۳ ـــ.۳. اغلاط العرب في معنى الارحبهر ۱۰۲-۱۰۹ و ۱۹۰۰ ما ارانت العرب بسني الارجبهر او ايامه ۱۰۳ و ۱۷۳. بقلٌ كتابه لل العربية ۱۷۳-۱۷۳.

ارزن: مدينة غير ارزن الروم ٧٤ هـ. ارزن الروم: وصفها واسمها القديم والمديث ٣٣ هـ ٣٠.

ارسطرخس اليوناني (Aristarchos): نقلُ كتبه ٢٠٦٨. قال بدوران الارض حول محوزها ٢٥١. قياس الارض المنسوب اليه ٢٦٨ هـ ۴.

ارسطوطاليس (Aristoteles): تقسيم العلوم المنسوب اليسم ٢٩-٢٧. جريسدة

تصانيفه منقولة من اليونانية في كتب عربية ٦٢. هجتجه على كروية الارض ٢٦١-٢٦١، مقدار الارض عنده ٢٦٨.

ارسطولس: قوله في ارتفاع الجبال العليا ٢٩٠-٢٩١.

ارشميدمن (Archimeiles): عين نسبة المتعيط الى قطرة ٢٩٠ م. ٢٠

الأرض: آراء القدماء والمتعدثين في دورانها حـول معورها ٢١٩-٢٠٩ (و٢٣٦).

كوريتها ٢٦٠-٢٦٦، اقيسة مقدارها لليونان ٢٦١-٢٦٦. للسريان والعرب ٢٧٨- ٢٩٦، للافوني ٢٠٦-٢٠٦. تبطيطها ٢٩٨-٢٠٦.

رم ارضووم: اطلب ارزن الووم.

الاركند: كتاب هندي ١٦٦. نقله العربي ١٧٢-١٧٣ و١٧٠.

آريبهط الهندي (Āryabhaṭa): ١٥٣.

*الارين: المواد بهذا اللفظ واشتقاقه ١٥٥٠. اطلب ازين.

الازهري اللغوي: الهلب ابا منصور.

ازين: ابتداء تعداد الاطوال منها ١٠٠ و١٦٣. عرضها المثبت في كتاب يعقوب ابن طارق ١٦٦.

*الاستقراء: في ألابتعاث العلمية ١٣.

اسعاق بن حنين بن اسعاق: طريقته في التعريب: ٢٢٧ حـ ١٠

*الاسد (مسن النجسوم): ما هو عنسد عرب الجاهليسة والامطار المنسوبة ال

الاسطالابون (stadion): اتوامه وطولها واقلاط العرب في تتعويلها 11 مقاييسهم ٢٨٠-٢٨٠ و٢٧٠-٢٧٠ و٢٠٨٠.

*الإسطرالب المسطح والمسمى بذات الملق ١٤٧-١٤٨، اصل اسمـــه ١٤٧ حدا. قياس مقدار الارض به ٢٩٧-٢٩٩.

الاسلام: احكامه ومام الهيئة ٢٢٩-٢٢٥. حساب رؤية الهلال ٢٣١-٢٠١.

الاسماعيلية: ابلحوا تعيين رؤية الهلال بالمساب ٢٣١.

اصبغ بن السمع ابو القاسم: اطلب ابن السمع.

الأصعي: كتابه في الانواء ١٢٩. قوله في النوء ٣١٠ ح.

*لاضافة التفسيرية ال الفاظ الماط والزاوية والنقطة وما يشاكلها ٢٣٩ هـ١.
لاعتدلان: تقدمهما او مبادرتهما عند العرب ٢٠ ح ٢٥٥ م٠٠. سبب
التقدم ٢٠٠٠.

* العفر: جعه الامافر المهمل في كتب اللغة ٢٣٣ هـ ٢٠.

اقليدم: اطلب اوقليدس.

۱۷کفاني (لحد بن إبراهيم الانصاري): قسمته لعام النجوم ۲۵-۲۵. الآلوسي: اطلب لجود شکړی الآلوسي. امام الدين بن لطف الله الله الدهاوي اللاهوري: تعريفه لعسام الهيئة ٣٧ ـد١. شوحه على كتاب تشريم الاهلاك ٤١ به ٣٠.

امروُ القيس الشاعر: ابيات منّ المسمَّط المنسوب اليه ٣٢١ ـ ٢٠. بيت ك. ٢٢٦-٢٢٥.

امريكا: طول الميل العربي واكتشافها ٢٩٣.

امونيوس اليوناني (Ammonios): ۲۷. زيته المنقول ال العربية ۲۲۸.

"انتصالط الافق: شهره وقياسه ٢٩٠ جـ ٢ و٢٩٠

الاندرزغر بن زانانغروخ الغارسي (وقيل الايدغر تصحيفا): ١٩٤ (وحد). كتساب له في لحكام النجوم يحتقل انه منقول من اليهلوية ٢١٦-٢١٣.

الاندلس: ععنى مدينة قرطبة ٧٤ ه.

انطيقس او الطيقوس اليوناني (Antiochos): ١٦٦ . نقل كتابه الى العربية ٢١٦. انكسار المِوّ: تأثيره ٢٧٧ حد و ٢٩٠ حد.

*الانواد: حقيقة معناها عند عرب الجاهلية ١٢٤ و٢٠٠-٣٠٠. اقوال علماء العربية فيها أديمة علماء اللغة في تعريفها فيها المراجع المحتال و الاستحاليا لتعيين مدة السنة ١٢٩ و ١٠١ و١٠١ و١٠٠. كتب فيها مولفة في القسون الثاني والثالث والرابع ١٢٨-١٢٨ (و٢٠٠-٣٠٣). معنى الانواد في الكتب الغلكية المنقولة من اليونانية أو المصنفة على منهب اليونان ١٣٦-١٣٦. كتب في الانواد على منهب اليونان ١٣٦-١٣٦.

أهركُن (abargaṇa): اسم طريقة للهند في المسلب الغلكي: ١٧٧ و١٠٨. الاهوازى: اطلب ابا المسن الاهوازى .

اوج الشمس: طوله في زيمِ الشاء ١٨٦.

اودكسس اليوناني (Eudoxos): ١٢٥ و٢٦٨م

اوطولوقس اليوناتي (Autolykos) : نقلُ كتبه له العربية ٢٢٩.

الاومال وهم ثمانية ملائكة: ١٣٩.

اوقليدس او اقليدس اليوناني (Eukleides): شروح على المقالة العاشرة مـــن اصوله ٢٠٠٩. ظن بعض العرب انه اسم كتاب ٢١١.

*اوَّلة: مؤنث أول عند بعض الكتبة ٨٩ حـ ١٠

*ايام العالم أو السندهند: ما هي ١٥٢. ايام الارحبهر ١٥٤-١٠١.

الايلىمى: الهلب عضد الدين.

الايدفر صاحب كتاب في المواليد: محرّف عن الاندرزغر ١٩١٠ هـ ١ و٣١٣. اطلب الاندرزغ.

ايرن الاسكندراني (Heron): ۲۷۹.

ايوب: تفسيرة لزيم بطلميوس ٢٢٧.

بابل: آراء أهلها في السموات النسبع ١٠٠ و١٠٠. منازل القمر عندهم ١٣١-١٣٢. قولهم في القباتات والطوفان ١٠٣. ح.

بلارونوفيا: تصحيف ادراقوفيا (hydragogia) وهو اسم كتاب زعمه العرب اسم رجل ٦١ و٢٠١٠.

البتاتي (لجدين جابر بن سنان): زيتجه ١٤٠ سهو حاجي خليفة في ذكوه مرتين ٢٨٠ وصف منازل القبر على طريقة غير طريقة العرب القدماء ١١١٠-١٣٠. توله في صعوبة علم الهيشة وفضله ٢١٥-٢١٥ و٢٥٠-٣٣٥. توليه في فضل بطلميوس ٢١٥. استعماله المجسطي بنقل عربي من السريانية ٢٢٦-٢٢٥.

البغتكان: اسم رجل عند الفرس ٢٣٤.

براهمسيهطسدهانت (Brahmasphutasiddhänta): كتــاب هنــدي اصـــل السندهند العربي 124 و19. اطلب السندهند.

البرج: اطلب البروج.

البرجندي (عبد العلي): تعريفته لعام الهيئمة ٣٣. قوله في لفظ المتجسطي ٣٣٣ حـ ٢٠. برقلس البوناني (Proklos): كتابه في ذات الملق ١٩٨٨.

برهمكُيت الهندي (Brahmagupta): كتاب الذي استغرجت العرب منه السندهند ۱۷۹۹ و۱۰۱ و۱۰۱۰ كتابه الاركند اطلب الاركند.

*البروج (الغلكية): المراد بها في القرآن ١١١٠-١١١ و٣١٦-١٠١١، متى حصر اسم البروج في الاثني عشر المشهورة ١١١-١١١، عدم علاقسة اسمها بالبروج ععنى المصون ٣١٣-٣١٦. تعريف البروج الطبيعية ١١٩ حـم.

بروسوس (Berossos): قوله في القرانات والطوفان ١٥٢ ح.

البريدج: اسم كتاب معزف عن البزيذج ١٩٦٠ اطلب البزيذج.

البريق بن عياض الهذلي الشامر: بيت له ٣١٨ و٣٢١.

بزرجهر بن بنختك للكيم: ١٩٩ و١٩٠-١٩١ (و٢٣٠). كتاب البزيذج المنسوب اليه ١٩٥-١٩٠ و١٩٦ ر١٩٦. كتاب منسوب اليه خطأ ١٩٥-١٩١.

البزيدج (vizīdhak) وقيل البريدج والانوددج والريرج تصحيفا: كتاب في احكام الغوم ١٩٥٢-١٩٥ و ١٩٠٦.

البطريق: مترجم كتب يونانية ٢١٦-٢١٦.

بطلميوس الغلكي (Ptolemaios): رايه في علاقة عام الهيئة بعام احكام اللهبوم ٢٠٠ غرضه في الهيئة ٢٠٠ كيف جعل نصف قطر الدائرة ٢٠٠ قواســـه في سكون الارض ودوران الكرة السمارية ٢٠٠٠ قوله في شكل الارض ٢٠١٠. قوله في متدار الارض واقلاط اليهود والسريان والعرب في تتعويل تياسه الاحم. ٢٠٠٠. حس كتابه المتبسطي: فضله وتأثيره في رقي عام الغلك عند العرب ٢١٥ و ٢٢٠-٢٧١ و ٢٠٠٠. ييان مضهونه ٢٢١-٢٢١. اصل اسمه العرب ٢١٥ و ٢٢٠-٢٢١ و ٢٠٠٠. كتاب الحبية ألفت على منواله ١٠٠. حكتاب المقالات الاربع: نقله إلى العربية ١١٦ و٢١٦-٢١١. وربية أبد و٢١٦-٢١١. وربية أبد و٢١٦-٢١١. وربية ١١٦ و٢١٦-٢١١. العربية ١١٦ و٢١٦-٢١١. حيال العربية عليه ١١٨. قال المياب العربية ١٢٥ و ٢١٨. حيال العربية ١٢٥ و ٢٢٨. حيال العربية ١٣٥ و ٢٢٠. حيال العربية ١٣٥ و ٢٢٠. حيال العربية ٢٢٠ و ٢٢٠. حيال العربية ٢٢٠ و ٢٢٠. حيال العربية ٢٢٠ و ٢٠٠٠.

بطلميوس خنس اليوناني (Ptolemaios Chennos): معرفة العرب بتجر**يدته** التصافيف ارسطوطاليسي ٦٢.

بغداد: تاسيسها والمنجون ١٦٦-١٦٠٠.

*بُلْم: جعه ابلام المهمل في كتب اللغة ٣١٣ ح.

البَّلْكُرامي (مجد عبد الله): حاشيته على كتاب الخيرآباري ٣٨.

بليس: تصعيف ببس (Pappos) اليوناني ٥٩.

بنو موسی بن شاکر: ۲۸۱ و۲۸۰ و۲۸۹.

بها الدين العاملي: كتابه خلاصة الحساب ٢٩ - ٢٥. كتابـــه تشريح الأفلاك ١١ (وحـ٦) قوله في طريقة التعريب ٢٣٦-٢٣٦.

*البوارج: نسبها الى طلوع منازل القمر مع الفجر ١٢٦ و١٣٦.

البيضاوي (القاضي عبد الله بن عبر): كتابه مطالع الانظار ٣٧. يرابغها (parapegma): نوع من التقاويم عند اليونان ١٣٣.

يسيدونيومي (Poseidonios) : قوله في مقدار الارض ٢٧٦-٢٧٨.

أليهلوي: صعوبة قراءة الخط اليهلوي ٢٠٠٠. كتسب بهلوية منقولة الى العربية اطلب الفرس.

ييثاقوس اليوناني (Pythagoras): قال بدوران الارض حول محورها ٢٠١. قال بكروية الارض ٢٦٠-٢٦١):

التاريج: موضوعه ٧-٠. يتعب طى المورخ البعث عن صحة مصاره وثقتها ١٠٥ و١٦٠-١٢. الهمية تاريج العلوم ١٠٠٥ و٢٠٠٠. نقسيم تاريخ العلوم قسمين ١٦٠-٦٠. اطلب تواريخ وحساب السنين.

البطيط الارض: تعريفه ٢٠١ حـ٦. قياسه ٢٩٨-٢٠٦.

التسطيع: في اصطلاح الرياضيين ١٤٧ ح ١٠

التعليمي: معناه ٢١٦ ٥٠٠.

*التقويم: معناه: في مصطلح علماء الفلك ١٨٦ حـ r . اطلب حساب السنيون . التميمي : اطلب ابا المسن التميمي .

التنجيم: اطلب عام احكام النجوم.

تنكلوس البابلي او تينكلوش او تينكلوس: ١٩٣٠ البعث عنه وعن كتابه المترجم الى البهلوبة ومنها لل العربية ٢٠٣٠-١٩٦

تنكلوشا البابلي القوفاني: كتاب مختلق منسوب اليسه ١٩٨ و٢٠٥-٢٠٠ و٢٠٠-٢٠٠

*التوابع (من الكواكب السيارة): انتقاد هذا الاصطلاح الجديد ٢١ - F .

تواريخ سني المغازي في ايام النبي: قدر صحتها ١٠٠ حـ١٠ اطلب جداول

تاريخية وحساب السنين.

توكوس البابلي اليوناني (Teukros): كيف صار اسمسه تفكلوس وطينقروس ٢٠١٦-١٩٨، كتابه في الوجوة من فلك البروم ١٩٧ و٢١٦.

> تينكلوس او تينكلوش البابلي: اطلب تنكلوس. «

ثابت بن قرة: كتابه في الانواء على مذهب اليونان ١٣٥. كتاب في الاوفاق ٢٠٠٠. اصلاحه لتربية المتجسطي ٢٣٠-٣٢٠.

تاولوسيوس اليوناني (Theodosios): نقل كتبه ٢٣٩.

تارفيل المنجم: الطلب توفيل. تاون الاسكندراتي (Theon): ٦٠-٦٠. زينجه ٢٢٨.

الثرثار: اطلب يوم الثرثار.

الثقل والخفة على راي ارسطوطاليس والعرب: ٢٠ ـ ٢٠٠

ثوفيل او ثاوفيل الرهاوي المنجم: ٢٢٠.

جابر بن افلم الاشبيلي: كتابه على مذهب المجسطي ١٠٠

جاماسپ الحكم الفارسي: كتب وضعت له ٢١٣.

المامعة المصرية: الغرض من التدريس فيها ١٦-١٥.

*الجانبغتان: من اصطلاحات المنجين ١٤٦-١٤٧.

الجبال: نسبة اعلاها لل قطر الارض على راي العرب ٣٦٥ و٢٩٠-٢٩١. الجبهة من منازل القهر: اسهاء نتجومها ١١٥: وقت توثيها ٣١٩-٣١٦.

> جداول تاريخية في الازياج: ١٧١. المحاني: اطلب السبد الشريف.

جرردو دا كرعونا (Gerardo da Cromona): ناقل كتب مربيـة ال اللاتينية

٣٦. نقلة لكتاب الفرغاني ١٠١ هـ. نقلة لكتاب جابر بن افلم ١٠١ هـ ١٠.
 حعفر بن المكتفى بالله: كتابة في الحيار المكهاء ٥٠.

*حغرافيا: بدون اداة التعريف عند العرب ٢٧٨ حـ ١٠

المغميني (لجود بن مجد بن عمر): ترجته ١١ (وحد). قوله في كرويـة الارض

جانى: أراء مختلفة في موقعها الاصلي في فصول السنة ٩٠ و١٠١.

جال الدين ابن القفطي: اطلب ابن القفطي.

بهينس اليوناني (Geminos): مختصر كتأبه نُقل ال العربيسة ومنها ال

جنذيسابور: مدرسة الطب فيها ١٨٠.

*الجوزاء: اسم صورتين نتجوميتين ٣١٧ هـ ٢٠. بمعنى الهنعسة وامطارها ٣١٨ ٣١٩- اطلب (راء الجوزاء.

الجوهري المترجم: طريقته في التعريب ٢٢٧.

حِيّ: قسم من مدينة اصفهان ١٨٢.

*الجيب: اصل هذا اللفظ ١٦٨ حـ . الجيوب الهندية اطلب الكردجة.

حاجي خليغة (كاتب چابي): تربجته ۲۰-۲۰. اهيبة كتابه كشــف الظنون وبعــف سهوانه ۲۰-۲۸ و۱۹۱۱. تهذيب الكتاب لعربهجي باشي ۲۸.

اتتقاد طبعات الكتاب ٧٨-٨٠٠ قولة في لفظ المجسطي ٢٢٣-٢٢٢.

حامد بن الخضر الحجندي: الملب الحجندي.

حبس الماسب (أحد بن عبد الله المروزي): فلسط حاجي خليفة فيسه ٧٧. زيعيه على مذهب السندهند و١٧. زيعيه المسهى بالشاه على مذهب الفسرس ١٨٨. زيعيسه المسمى بالعربي وحساب المثاثات ٢٤٩-٢٠٨. كتاب ذكر فبه أرصاد أصحاب المهتمن ٢٨٣.

حبيب الزيات: قوله في فهرسة المكتبة العمومية بدمشق ٨٢٠٨١. لغر: اختلاف الآراء في ميعاته في اولخم الجاهلية واوائل الاسلام ٨٠ و٨٠ و٥٠-

.1 - 1-1-1-- 9 47

المتجام بن مطر متهجم المتجسطى: ٢٢٦.

المتجام بن يوسف: والمنجم ٢٣٠٠. *المد من فلك البروج: ١٩٧ ح ١٠

*للدّ في مصطلم ابن سينا: ٢٨ حه.

* حكة الكواكب الثابتة عند العرب: ٢٠ ح ٢٥٨٥ - ٢٠.

المروف الهنجائية اليونانية ١١٦.

للريي: ٢٢٣.

حساب التفاضل والتكامل: اختراعه ١٠.

حساب السنين في الماهلية: ١٠٤-٨١.

حساب المثلثات: تأثير الهند في ترقيه ١٨٠. عند العرب ٢٣٦-٢٣٥ و٢٣٠-و الكروية ٢٢٥-٢٤٩. قواعد حساب المثلثات المستوية ٢٢٨-٢٣٥ والكروية . 729-774

حسان بن ثابت الشامر: بيت له ٣٢٢-٣٢١.

هسن چلبي الفناري: حواشيه ملي شرح المواقف ٢٧.

المسن بن المصيب المنعم: ومذهب السندهند ١٧٥ م.

الحسن بن سهل بن نوبضت: كتابه في الانواء على مذهب اليونان ١٣٥. الحسن بن الصباح (رقيل مصبام): زيعه ١٧٠.

المسين بن مطير الاسدى الشاء: بيت له ٣٢٧.

المكمة الالهية او ما بعد الطبيعة: مباحثها ٢٨.

المكمسة الرياضية او التعليمية: مباحثها واصولها وفروعها على راي السلف . 24-74

> العكمة الطبيعية: مبلحثها واصولها وفروعها على رأي السلف ٢٩-٢٩ المكمة المظرية: اطلب العلوم العقلية.

حكيم آل مروان: لقب خالد بن يزيد بن معاوية ١٣٧.

* جائلي: معناه ۲۹۲ (ود۲).

جزة الاصفهاني: كتابه في التاريخ ١٨٢.

هنين بن اسحاق (والصواب اسماق بن حنين بن اسماق): ٢٢٧ (ود ١). الفازني (عبد الرجن): زيتجه السنجري ٥٧٩.

خالد بن عبد الملك المروروني: قاص درجة من محيط الارض ٢٨٢. خالد بن كلثوم الكلبي: لعله الكلثومي صاحب كتاب في الانواء ٢٢٣. خالد بن يزيد بن معاوية حكم آل مروان: اعتناؤه بعلم النجوم ١٣٧ و١٤٢٠. المعيندي ابو الهود حامد بن الخض: وحساب المثلثات ٢٦٥.

الخلمل بن احد اللغوى: بيت شعر له ٢٣٠.

الخوارزمي: اطلب عجد بن موسى الخوارزمي.

الخيرآبادي لجد فضل المق: كتابه الهدية السعيدية ٢٨-٢٨.

دبيران الكاتبي: الملب نعجم الدين دبيران. دروثيوس: اطلب دورثيوس.

دكيرخس اليوناني (Dikeiarchos) : ٢٦٨ ح 6.

*الداو من النَّجوم: المراد به عند عرب الجاهلية، وغلط اللَّغويين فيه ٣١٥ حـ . الدهنى: كتابه في الانواء ١٣٣٠.

دورثيوس اليوناني المنجم (Dorotheos): ١٤٦. نقل كتابيم ال العربية ٢١٦. شرحه ۲۱۷،

*دولابي: معناء ٢٦١ (و٢٦٢ هـ ١).

ذات الحلق: آلة رصدية ١٤٨.

الذراء أو ذراء الاسد المبسوطة: نتجومها ١١٥. يوم نوثها ٢١٦ و٢٠٩. * (راء الجوزاء: ٢١٧.

الذراع السوداء: طولها ٢٨٨-٢٨٩.

دو الرمة الشاعر: بيت له مشروم Prr. اطلب غيلان الربعي.

رابا بن يوسف بن حما اليهودي: قوله في مقدار الارض ٢٧٩.

الرازي الطبيب (ابو بكر لجد بن زكرياء): قوله في سكون الارض ٢٥٢. الرازي المفسر المتكام: اطلب فضر الدين الرازي.

*الربيع: معناء عند قدماء العرب ١٠١-١٠٠ ح.

روبة بن العتجام الشاعر: ابيات له مشروعة ٢١٦ و٢٣٠. الريام: نسبها لل طلوع منازل القمر وقت الفتجر ١٣٦ و١٣٦.

الرياضيات: من نمها من المسلمين ٢٣١-٢٣١. اطلب الحكمة الرياضية.

رعسس (لعله زوسمس اليوناني): ٢١٩.

الزبرج: تحريف البزينج ١٩٣. اطلب البزيدج.

الزجّاء النعوى: كتابه في الانواء ١٣٢.

الزجاجي اللغوى: كتابه في الانواء ١٣٢.

زرادشت: ديانته ١٨٩. كتب واقوال في احكام النجوم منسوبة اليه ١٨٩-١٩٠. الزرقالي: اطلب ابا اسحاق ابراهيم الزرقالي.

الررنوجي بوهان الدين: قوله في طريق الاستفادة ع.

زكرياء معام البيان (Zacharias Rhelor) اليوناني: ١٩٠.

الزهرة (الكوكب): عبائتها عند بعض عرب الجاهلية ١٠٦٠.

الزوزني: الهلب مجد بن عني الزوزني.

روسمس الكيماوي اليوناني (Zosimos): ۲۱۹ × ۷.

*الزيج: معناء واشتقاقه ٦٠. الزيم السنجري ١٧٦. زيم الشاء او الشهريار او شهرياران الشاء المنقول من الپهلوية. ١٨١-١٨٨. الزيم المهتمن ١٧٦

زيدان (حرجي): ظنه في كتب الفلاحة النبطية ٢٠٨.

زيك شَتَرْآيَار (zik i shatroayar): كتاب بهنوي منقـول الى العربية

زعس (لعله زوسمس): ۲۱۹.

سارویهٔ او ساروق: قصر باصغهان ۱۸۲ و۱۸۳.

ساويوس سبوكت السرياني: كتابه في الاسطولاب ١٤٧ حـ . مقدار الارمي عنده ٢٧٠.

الستجزي: اطلب احد بن مجد بن عبد الجليل.

سدهانت (siddhānta): معناه في اصطلاح الهند ١٥٠:

السرخسي: اطلب ≵د بن اسعق بن استالبنداذ.

السريان: اعتناؤهم بأحكام النجوم ٢٢٠. تربية المتجسطي السريانية ٢٢٠-٢٢٠. طريقتهم في نقل بعض المروف اليونائية ٢٢٠-٢٢١. اتواليهم في مضدار الارض ٢٧٠. اطلب شاويهم.

سعيد بن حيد بن البغتكان ابو عثمان . ٣٣٠.

سكافي (skaphe) : آلة رصدية بونانية ٢٧٠.

سلسلة المثلثات لمسلحة الارض: ٢٩٢-٢٩١.

سُلُّم: مترحم المتجسطى ٢٢٦.

سليمان بن حبيب بن المهلب: والخليل بن الهد ٢٣٠ حد.

سليمان بن علي بن عبد الله بن عباس: والخليل بن احد .٠٠٠

السماك الافزل: يوم طلوعه ويوم غروبه مع الفتجر ٢١٦. الامطــار المنسوبة ال نوثه ٣١٦ و٢١٠ و٢٢٠ حـر.

سمبلقيوس اليوناني (Simplikios): ۲۷.

سمعان: مفسر زيج بطلميوص ٢٣٧.

السبوات السبع: ١٠٠٠. السبوات على راي بعض المفسرين ١٢٠٠-١٢٠.

سنان بن ثابت بن قوة: كتابه في الانواء على مذهب اليونان ١٣٦ (م- و١٥)

سُنُد بن علي: فياسه درجة من محيط الارض ٢٨١-٢٨٢.

"السندهند (كتاب وطريقة لحساب حوكات الكواكب): اشتقاق اسهه وأسلاط العرب فيسه ١٥٥. سبي العرب فيسه ١٥٥. سبي العرب على السندهند ١٥٣. كتسب العرب على مذهبية ١٦٣ و١٦٣. و١٧٣ و١٧٣. و١٧٦-١٧٦. السندهند للخوارزمي ١٥٠.

السنة: مدتها وكبسها عند عرب الجاهلية اطلب النسيء.

السنة النجومية: تعريفها ١٥٢ هـ ١٠ طولها على راي برهمتُنبت ١٦٣. وعلى راي المديثين ١٦٣ هـ ٢٠.

شينو الارجههر: ١٥٠٣-١٥٠٠. — سنو السندهند او سنو كلپ ١٥٢ و١٥٣ حـ ٥ و١٦٢. — سنو الغرس ١٦٣ اوحـ ٢٠٠

السهروردي صاحب حكمة الاشراق والسهروردي صاحب عنوارف المعارف 1.4. السيالكوتي : اطنب عبد المايع .

السيد الشريف المرحاتي: كتاب التعريفات له ٢٠ مـ . حواشيه على ميرك: البغاري ٣٦. حواشيه على مطالع الانطار ٢٧. شرحه على مواقف الايتعي ٣٧. "الشاخص: اطلب الشخص.

*الشخص: معنساه في مصطلح الرياضيين فيما سنسك ٢٩ حـ، و٢٨٠ حـ، الاشخاص العالية أي الاحسام السماوية ١١٨ حـا.

الشعوبية: انواضهم ٢٠٧.

*الشكل المغني: في مصطلح رياضيي العرب ٢٤٠

الصاحب بن عباد اللغوي : غلط منه ٢١١.

صاعد الاندلسي (ويختلف في ساتر اسمائه): ١٠٨. كتابه في طبقات الامسم من مصادر ابن القفطي ٢١٠ و٣٢٠ و٢٠٠٠

الصفدي صلاح الدين: ٥١ و٥٠ ح و٥٠. فوله في طويقة التعريب ٢٢٦-٢٣٧. صُغَر: عند عرب الماهلية ١٠٣.

مقلية: ععنى قاعدتها بلح ٧٠ ح.

الصمعاء: ام عمير بن الحباب ٢٦٩ ح٠٠.

*صناعة النجوم التجريبية والتعليمية: ٢٢.

*صورة نجومية: اصل هذا الاصطلاح 111 و٢٠٠٠. الصور النجومية الطالعة مـع الوجوة وكتاب توكوم فيها ١٠١٩-٢٠١، كتاب منسوب الى تنكلوشا في الصور الوهمية الطالعة مع كل دري من البروج ٢٠٠-٢٠٠ و٢٠٠ ٢٠١٠.

الصين: منازل القبر عندهم ١٣٠.

الضحاك المفسر فوله في الاجرام السماوية ١٢٨.

"الضيقة: قطعة من السماء واقوال فدماء العرب فيها ٣٢٩ ٢٣٧.

الطب العملي: علاقته بصناعة احكام النجوم ١٧-٦٨٠

طبائع الكواكب والبروج على رافي اصحاب احكام النجوم ٢٦ - ٢٠.

الطبري المنجم: اطلب عمر بن الفرخان الطبري.

الطبري ابو جعفر المورخ: صختصر فارسي لتاريخه ١٩٦ هـ ١٠

*الطبقات: اصل هذا اللفظ ١٠٥.

الطلسمات: تعريفها واصل اسمها ٢٩ حـ٠٠.

الطوسي: اطلب نصير الدين الطوسي.

طينقروس البابلي: البعث عنه ١٩٦-٢٠٣.

العاشوراء عند اليهود: ٩٨ ـ ١٠.

العاملي: الملب بهاء الدين.

عبد الله بن املجور: زيتجه على مذهب السندهند ١٧٥.

عبد الحليم السيالكوتي: حواشية على شرح الموافف ٣٧.

عبد الرجن الخازني: اطلب الخازني.

عبد الرجين بن عبر الصوفي ابو الحسين: كتابه في الكواكب والصور ٢٠ و١٠٠ الح. خطوه في انتقاده على وصف منازل القبر للبتاني ١١٩-١٢٠. حكمه في كتاب الانواء لابي حنيفة ١٣١. قولسه في العرقوتين ٢١٦. قولسه في الضعقة ٢٩٩.

عبد العزيز بن عثمان القبيصي: الملب القبيصي.

عبد الملك بن مروان: والمنعم ٢٣١.

عدي بن زيد العبادي: بيت له مشروح ٢١٠-٢١٠.

العرب: المواد بهم في هذا الكتاب على الاطلاق ١٦-١٦. المواد بعرب الجاهنية ٨٣. عرب المتجاز وتجيد في الجاهلية: معارفهم بالسماء والتجوم ١٣٦-٨٣. حساب

السنين عيدهم ١٠٠٤-١٠ عدم عام الهيئة عندهم ١٠٠٤-١٠ و١٦٠. عدم صنافة احكام النجوء مندهم ٢٠٠٠-١٠٠ و١٦٠. عدم صنافة احكام النجوء مندهم ٢٣٣-١٠٠ وعنازل القمر ١١٢-١٠٠ الاسواء عندهم ١٢٣-١١٠ (والملحق ٢٠٠-٣٠). أم يعرفوا البروج الأثني عشر ١٠٨-١٠٠ (والملحق ٢٠١٠-٣٠). أم يعرفوا البروج الأثني عشر ١١٨-١٠٠ (والملحق ٢٠١٠-١٠١).

العرب بمعنى المسلمين المستعملين اللغة العربية: صلم حساب المثاثات عندهم، ٢٠١٥ و ٢٠٠٥ و ٢٠٠٥ آراوهم في سكون الازض ٢٠٥١ و ٢٠٠٥ أراوهم في سكون الازض ٢٠٥١. الاحمار (٢٣٦٠). وفي كووية الارض ٢٠١١، أفوالهم في مقدار الارض وقياسهم ايله ٢٧٠ - ٢٧٨ و ٢٧٨ - ٢٨٨٠.

عربهمي باشي ابراهم افندي: تهذيبه لكتاب كشف الظنون ٧٨

"العرقوتان من الثجوم: تعريفهما ٣١٥-٣١٥.

العرِيان بن الهيمُ الشاعر: اخبارة وبيت له ٢٢٢.

العزّى: اسم الزهرة ١٠٦.

عضد الدين الاينعي: كتابه المواقف ٣٧.

عطاء المفسر: قوله في الشمس والقمر ١٣٨.

عطارد: عبادة بعض العرب له ١٠٦.

*عقر: اطلب الاعقر.

العقرب: ما قبل في تأثير القِمر عند نزوله في نرج العقرب ٣٢٦.

العام: متى تكون المعارف علماً ١٣٦٠. نواميس ترقيم ١٠٠١ و١٦٢- و١٦٦-٢١٥ و٢٠٠. اهمية تاريخ العلق اطلب تاريخ العلق. تغيّر موضوع عام مع مرور الزمان ١٨ و٢٠٠٠.

علم احكام التجوم: أهو من الرياضيات ام من الطبيعيات ٢٧ و٢٠-٣٠. سبقه لعلم الهيئة ١٥. علاقته المتوهمة بالطب العملي ٢٦-٦٦. مجهول عند عرب الجاهلية ٢٣٠-٣٠. اعتناء خالد بن يزيدد بسه ١٣٧. اعتناء المسلمين به ١٤٧. اعتناء خالد بن يزيد بسه ٢٣٠. اعتناء المسلمين به ١٤٨-١٤٠ اقدم بيت شعر يذكر فيه المنجسم ٢٣٢-٣٠١ راجع كتب يهاوية ويونائية.

*ما، السماء والعالم: غير عام الهيئة بل من الطبيعيات ٣٢ (وـد ٦٠). *العام الكلى: ٢٨.

*علم النجوم: على راى العرب ١٨.

"علم الهيئة: اسماوه 10-11، تعريفه واقسامه على راي الافرنج 17-19 وعلى راي العرب 17-97. غرض القدماء فيسه 10-19. شروط ترقيسه 10-11 ومن مضمون كتسب العرب فيه وانوافها 10-14 و1-12. عدمه عند عرب الجاهلية 10-1-10 و10-11. حالسه في عهد الخلفاء الراشدين والامويين الجاهلية 10-1-11. تغيير موضوعه وتوسيعه بسبب ابتحاث تحليلاي ونبوتسن 127-11. الحلب الارض والاسلام والسموات الع

العلوم العقلية، النظرية: شانها الكبير ١٥-١٦ و١٠٦٠-١٠٢٠ موضوعها على رأي من اتبع مذهب ارسطوطاليس ٢٩-٢٧.

على بن البعترى: قام درجة من محيط الارض ٢٨٢.

علي بن رضوان المصري: رأيه في علاقة احكام النجوم بالطب العملي ١٦٥-٦٥.

رايه في صلحب كتاب المقالات الاربع ٢١٨.

علي بن عمار: كتابه في الانواء ١٣٢.

علي بن عيسى الاسطرلابي: وقياس محيط الارض ٢٨٢.

علي بن النصير ابو الحسن: ٢١٩ ٥٠٠٠

عمر بن الغارض الشاعر: بيت له ٣٢٣.

عمر بن الفرخان الطبري: ١٤٥ حـ٦ و١٤٦، مفسر كتب يونانية. ٢١٧. ...

غريغوريوص ابو الفرج الشهير بابن العبري: ١٥٠.

الغزالي ابو حامد الامام: كتابه في تهافت الغلاسفة ٣٦. رده على من (م درس الفلكيات (٢٣٠-٣٢٠، قوله في تأمّل امور السهاء ٢٣٣.

الغزيري (Casiri) ميخائيل : ٥٨.

فيلان الربعي الشافر: بيت له مشروح ٢١٧-٢١٩ و٢٢٩. اطلب ١٤ الرمة.

الفارابي ابو نصر: قسمته لعام النجوم ٢٠-٢٠. كتابه عيون المسائل ٣٥.

فتخر الدين الرازي: شرحه على اشارات ابن سينا ٣٠. كتاب معصل افكار

المتقدمين ٣٦. تفسيرة ٢٦ و١٦٠، توله في النسيء ٨٠-٨٦. وما الهيشة ٢٣٠٦. ميله إلى انتقاد بعض أقوال الفلكيين ٢٥٧. قوله في كوة الكواكب الثابتة ٢٥٧٠.

الفراسة: تعريفها ٢٧ ـــ.

الفرزى الشاعر: ابيات له تشير ال تأثير الكواكب ٣٢٩-٣٢٩.

الغرص: شاقيم في تقدم عبام النجوم عنسد المسلمين ١٤٧-١٤٦ و١٠٠-٢١١٠ المنجون منهم في اوائل الدولة العباسية ١٤٦ (١٨١- منازل القبر عندهم الارض سبعة كشورات ١٥٠٨. هم وكتاب منسوب المحمد هرمس ١٥٩، كتب بهلوية في الفلك منقولة الح العرب ١٤٨-١٨١. اطلب كتب بهلوية في احكام النجوم نقلت الله لغة العرب ١٤٨-١٨٦. اطلب زرادشت.

الفرسنج: طوله ٢٦٥ ـ ٦٠.

الغرغ المقدم والموحر: نتجومهم، 111. وقت طلومهما وغروبهما مع الفتجر ١٣٠٠. الغرفاني لحد بن يحد بن كثير: كتاب في الهيئة ١٠٠ (ود ١). اعسلاط ابسن القفطي فيه 11.

الفزاري صاحب الكتب في الهيئة: اطلب ابراهيم بن حبيب.

الفضل بن حام النيريزي: الملب النيريزي.

الفلاحة النبطية: ٢٠٥ و٢٠٦-٢١٠.

*الفلسغة الاولى: ۲۸.

اللغظ ١٠٠٠-١٠٦٠ وأي غريب في طبيعته ١٦٠٠

الفلكي: معنى العارف بالهيئة ١٩ و ٢٠٠.

الغناري: اطلب حسن چلبي.

فهارص المتطوطات: منفعتها ٨٠. عيوب اكثر الغهارص المطبوعة ببلاد الشرق

القاضي الاكرم: اطلب ابن القفطي.

قاضي زاده الرومي: تعريفه لعلم الهيئة ٢٠٢٠٠، شرحه على المغميني ١٠٠٠

قاضي البيمارستان: لقب ≴د بن عبد الباقي البغدادي ٦٠.

قاضي مير (حسين الميبدي): شرحه على هداية المكمة ٣٦.

قاليقلا: كورة ومدينة ٢٣ ـ ٢٠.

قتبة الارض او القبة: عند جغرافيي العرب ١٥٥، اطلب ازين.
 القبة الزرقاء او السماوية: اطلب الكرة السماوية.

القبيمي عبد العزيز بن عثمان: سهو حاحي خليفة فيه ٧٨. ما يرويه عن الاندرزفر ٢١٣.

الغرآن . آياته في النسيء ٨٤. آياته الدالة على معارف العرب القدماء بالسماء والنَّجو، ١٠٠٤-١٠١ و١٠٧ و١٨٤ (والملتحق ٢١٢-١١١) و١١٠ و١١٠ . وعـام

الهيئة ٢٣٣-٢٣٦ و٢٠٥٠. نفاسير غريبة لبعض آياته ١٣٦ حـ٦ و١٠٠. قرانات الكواكب: ٩٧ و٩٠. آواء البابليين فيها ١٩٢ ح.

القزويني دبيران الكانبي: اطلب نجم الدين دبيران.

القزويني زكرياء بن محمد: ١٣٦. قوله في مقدار الارض على راي بطلميوس ١٨٠٠. قس بن ساعدة الايادي: خطبة منسوبة اليه ١٠٨ (و٢١١٦).

القصراني: اطلب يعقوب بن علي.

قطب الدين الشيرازي محود بن مسعود: كتابه نهاية الادراك ١٠٠.

القطر من الناثرة: نسبة المتعبط اليه ٢٩٠ هـ. كيف جعلــه اليونان والعرب. ٢٣٦-٢٣٥.

*القطر من المثلث القائم الزاوية: ٢٣٦.

قطرب النعوي: كتابه في الانواء ١٢٨-١٢٩.

قفط (مدينة في الصعيد): ضبطها واسماوها القدعة ٥٢ حـ ٣٠. القفطى: اطلب ابن القفطى.

العلقي . اهلب ابن العلقي .

*القلبس: من هو ۸۸ (وحا) و۸۹-۹۱.

*القمر: ما يروى عن قدماء العرب من تأثيره ومعنى قولهم عضَّه القمر ٣٢٥-٣٣٦. اطلب منازل القمم والهلال .

قوفا: بلد بالعراق ٢٠٣ ـ ٢٠.

كاتب جلبى: اطلب جلجى خليفة،

كبس السنين في الجاهلية: اطلب النسيء.

كتاب الاسرار المنقول من اليونانية ٢١٩.

كتاب البزيدج (وقيل الابريدج والزيرج): الملب البزيدج.

كتاب الزيم: اطلب الزيم.

كتاب المدخل لا الصناعة الكرية المنقول من اليونانية ٢٢٨.

كتاب الملجة المنسوب ال بطلميوس ٢٢٨.

كتاب المنشورات المنسوب ال بطلميوس ٢٢٨.

كتب يهلوية (فارسية) منقولة <u>ال</u> العربية: في عام الفلك ١٨١-١٨٨. في عـام احكام النجوم ٢١١٣-١٨٨.

كتب عربية: في طبيعة الافلاك ومبدأ المركات السهاوية وما يشبه ذلك ٣٠-٣٠. في اخبار علماء الفنك وتصانيفهم ١٠٥-٨. في الانواء في القرن الرابع ١٣٢-١٢٨ (٣٢٢-٣٢٣). امناف الكتب في عام الهيئة ٢٠-٧.

كتب يونائية منقولة لل العربية في القرن الثاني والثالث: في احكام النجـوم . ١٩٣٢-١٤٣. في عام الهيئة ٢٢٩-٢١٦

*الكنفداة: من اصطلاحات المنجين ١٤٦-١٤٧.

الكرىجة: اصلها ومعناها ١٦٨-١٧١.

الكرة السماوية: دوراتها الظاهر اليومي حول الارض واختلاف الآواء فيه ٢٠٦٠- ٢٠٥١. الآواء في وجودها المقيقي ٢٥٦-٢٥٦. انتخلاها الاصطلاحي عند المديشين ٢٠٥-٢٠٦.

كسرى أنوشروان: والعلوم ١٨٠. ووزيرة بزرجهر ١٩١. نقل كتب الى الپهلوية في ايامه ١٩٩.

الكشورات السبعة: ١٥٨-١٥٩.

الكلبي عجد بن السائب: قوله في السموات ١٣٩-١٣٩.

الكلثومي: كتابه في الانواء ١٢٣. لعله خالد بن كلثوم ٣٢٣.

الكندي او يوسف يعقوب بن اسعاق الفيلسوف: استعماله منازل القمــر على منعب الهند ١١٧-١١٨.

كْنْكُدرْ: تعداد اطوال البلدان منها ١٨٧-١٨٨.

الكهربائية: اكتشافها ١٠.

الكواكب الثابتة: استعبال طلوعها وغروبها السنويين بالعشيات عند اليونان ومن نعب مذهبهم من العرب ١٣٦-١٣٦، نسب حوالث الجسو-اليها ١٣٢٠. أهي مركوزة في فلك ولحد ٢٥٧-٢٥٩، طريقة الافرن_ج في تسميتها ١١١--١١١، اطلب حوكة الكواكب الثابتة.

الكواكب الخمسة المتعيوة: وعرب الجاهلية ١٠٦.

*اللازم: في مصطلم الغلاشقة، ٢٥٨ (وحم).

لبيد الشاعر: بيت له مشروع ٢١٦ و٢٦٠ - ٢٠.

اللتعنة الدولية لمساحة الارض ٢٠٠٠-٢٠٠٠.

لنكا (Lańkā): دائرة نصف نهارها ١٥٠-١٠٠

ما بعد الطبيعة: اطلب المكمة الالهية.

ما شاء الله المنجم: ١٤٦-١٤٥ (وحـ١) و١٤٦.

المامون: قياس درجة من محيط الارض في ايامه ٢٨١-٢٩٣.

المبرد ابو العباس: كتابه في الانواء ١٣٢-١٣٢.

*المُتلثات: في مصطلم صناعة احكام النجوم ١٩٢ حـ1. اطلب حساب المُثلثات. المتجريطي: اطلب مسلمة.

المتجسطى: اطلب بطلميوس.

عد بن ابراهيم الشيرازي: شرحه على هداية المكمة ٣٠.

عجد بن ابراهيم القزاري المعدث: ١٥٩.

يحد بن اسعاق بن استاذ بنداذ السرخسي: تصعيعه للسندهند ١٧٥-١٧٦. ادواره ١٢٨.

مورد ۱۲۰۰. لجد بن حبيب بن امية ابو جعفر: كتابه في الانواء ۱۲۹.

مجد بن خالد بن يتعيى بن برمك: فُسِّر له زيم بطلميوس ٢٢٧.

لحد بن شاكر الكتبي ٥١-٥١ و٥٣ ح.

عد بن عبد الباقي البغدادي: شرحه على اوقليدس ٦٠ (وح١).

عجد عبد الحليم الكنوي: حواشيه عنى شرح قاضي زاه على المغميني ٤٠ حـ ٢٠. عجد بن على الزوزني: اختصر كتاب ابن القفطي ٢٥-٥٠.

مد على كنتورى: حواشيه على شرم قاضى زاده على المغميني ١٠ مـ ٢٠.

عد بن عد البوزجاني: اطلب ادا الوفاء البوزجاني.

لجد مرتضى الحسيني صاحب انتعاف السادة المتقين: ٢٥ حـ Fa . ٢٠

لجد بن موسى الخوارزمي: تاريخ وفاته ١٧٤ مـ ٢٠. زينجه او كتاب السندهند الصغير ١٥٠ و١٦٠ (ومـ ٢) و١٧٦. كتاب البيروني او فيرة في زينجـــه

١٦٤ حا (والملحق ٣٣٤-٣٣١). اختصار المتجريطي لزينجه ١٧٦. ما اخذه
 عن الغيص ١٨٧.

مجود شكري الألوسي: كتابه بلوغ الارب ١٣٠ حـ، و١٣٢.

لجود الغلكي المصري: مقالته في حساب السنين في الجاهلية ٨٨ حـ و٩٣ حـ ١٠. رايه في النسيء ٩٦-٩٩.

مجود بن مسعود الشيرازي: اطلب قطب الدين.

*المدارات: تعريفها ٢٦١ ـ ٦٠. قياس المدارات الارضية ٢٠١٠-٢٠٠.

المرثدي ابو الهد ابن بشر: كتابه في الانواء ٣٢٠-٣٢٠.

المروروني: اطلب خالد بن عبد الملك.

المزيدي: كتابه في الانواء ١٣٢ (والملحق ٣٢٦-٣٢١).

المسعودي: كتابه مروج الذهب ١٣٩ حـ١، أغلاطه في الكتب الفلكية الهندية. ١١١١ حـ10 حـ0، انتقاد تول له ٣٣١.

*المسقط: انتقاد على هذا ١٢صطلام المتعدث ١٤٧ حدا.

مسكن: تاريخ الوقعة المشهورة ٢٦١ ح ٢٠.

مسلمة بن أحد المجريطي: زيعه ١٦٣ و١٧٦. كتب منسوبة اليه في السعور ٢٠٧ و٢٠٨ .

*المشاق: معناه في بيت للاخطل ٢٣٩ د.٠

محادر اخبار الفلكيين وتصانيفهم ٢٠٠٥.

مصعديم (طِلاِئِلاِئِلَ): ما هي بالعبرانية ١٦٧ حـ ٤.

المطر: اطلب الامطار.

المطهر بن طاهر المقدسي: نصوص من كتاب البدء والتاريخ ١٢٨-١٢٨ و١٥٠٠ حــ و٢٣٦ و٢٣٨.

المفسرون القدماء: أوهامهم في الفلكيات ١٤٠-١٤٠:

المُقريزي: امثلة من نسخه كتب السلف بدون ذكرها ٢٦ هـ : و٩٣ هـ : و٥٠. *الملازمة : في مصطلح الفلاسفة ٣٠ هـ ٢ .

*الملزوم: في مصطلح الغلاسفة ٢٠ ـ ٢٠.

مليع بن المكم الهذلي: بيتان له مشروحان ٢١٧.

منازل القمر: تعريفها ١١٦-١١١. عند عرب الجاهلية ١٢٢-١٢٦. انواوها ١٣٤-

17A أوالملعق (Fr--r) (Fr--r). أكانت العرب تستعمل الواتعا المسلب السنين 17 (Fr--r). أكانت العرب تستعمل الواتعا المسلب السنين 17 (Fr--r) بيعا البتنا اسماء لتجوم كل منزلة على مذهب العرب العرب 117--117. المنظمة المؤوديها وقت الفجر 177--177. اسماع العرب في المنازل 177 (Fr--r) (Fr--r) (Fr--r) المنازل عند الامم غير العرب القدماء وبين سائر الامم غير العرب القدماء وبين سائر الامم في استعمال المنازل 177--171.

المنجم: أطلب علم احكام النجوم.

المنحور الخليفة العباسي: كلفه بعام النجوم ١٤٢-١٤٧. كتب الجهية نقلت في الياسه ٢١٦-١١٧.

*منظار الطيف او السپكترسكوپ: وصفه ۲۲.

مثلاوس اليوناني (Menelaos): تصحيف اسمه عند العرب ٦١. نقل كتبه ٧٣٨. منوسكيم (Mānoskiliar): رسالة له باليهلوية. ١٨٦.

مينابكُ (mahāyuga): نوع من ادوار السنين عند الهند ١٥٢ و١٥٠ حـ ا و١٦٠.

مورج بن عمرو السدوسي العتجلي: اطلب ابا فيد.

موسى بن شاكر: بنــوه الثلاثة وقياس مقدار الارض ٢٨٦ و٢٨٩ و٢٨٦.

الميمدي: اطلب قاضي مير.

ميرك البغاري: شرحه على حكمة العين ٢٦.

الميل: الايطالي في القرن الخامس عشر ٣٩٣ مـ ٢٠ طول الميل الروماني ٣٧٠ مـ ٣٠. طول الميل العوبي ٢٨٨.

ميلاوس: تصحيف منلاوس ٦١.

النابغة الذبياني الشاء: بيت له ٢١٨.

*النبط او النبيط: المواد باسمهم عند العوب ٢٠٥٠.

النشرة من منازل القير: اسماء تتعومها ١١٥. يوم طلوعها وغروبها ٢١٩.

نجم الدين دبيران الكاتبي القزويني: كتابه حكمة العين ٣٦.

*نجي: عدم ورود هذه النسبة في كتب السلف ٢٠٠ - ٣.

النَّجِوم . تَاتَّـرِها الموهوم في السعد والنَّحس عند العرب ٢٣٦-٢٣٦ . اطلب عـام النَّجِوم والكواكب الثَّابِتَة.

النديم: الطلب ابن النديم.

*النسيء: الآيات القرآئية فيم ٨٠-٨٨. اختلاف علماء الغلك من العرب فيسه ٨٠-٨٦. راي كوسين دي برسفال ٨٥-٨٦. راي مجسود الغلني ٩٦-٨٦. راي سپرنگر ١٠٠-١٠٠. آراء غيرهم من علماء المشرقيات ١٠٠-١٠٠٠.

*النصبة الفلكية: في مصطلم المنجين ١٤٥ حـ٥٠.

نصير الدين الطوسي: شرحه على اشارات ادن سينا ٢٥، تلغيص محصل افكار المتقدمين ٢٦، كتاب تتجريد العقائد ٢٦، كتاب التذكرة في الهيئة ١٠٤، تتجرير المعسطي ٤١، شــرم كتاب الشرة ١٩٨، واستعمال لفظ الوتر ٢٦٩، ١٩٨، وحساب المثلثات ٢٦٥، ٢٠٩٠،

النصيري: لعله ابو المسن علي بن النصير ٢١٩.

النَّضِر بن شميل: كتَّابَهُ في الأنواء ١٢٨.

المَقَّارة: تركيبها في آلة القياس ٢٩٦ و٢٩٧.

نظام الدين الحسن القمي النيسابوري: وعام الهيئة ٢٣٣.

نظامي عروضي سمرفندي: تعريفه لعام الهيئة ٢٠

نكشتر (nakshatra): اسم منازل القمر بالهندية ١٣٠.

*النوء: الهلب الانواء.

نوبنغت الفارسي المنجم ١٦٠ (وح.١) و١٦٥-١١٠٠.

*النيرىتجيات. تعريفها واصل اسمها ٢٩ - ٢٠.

النبرون: مدينة بالهند ٦٩ اودم.

النبريزي ابو العباس الفضل بن حاتم: زيتيه على مذهب السندهند ١٧٥. شرحه على المتجسطي ٢٢١-٢٩٠، قوله في اعظم ارتفاع المبال ٢٩١-٢٩٠،

هازروان: نوع من ادوار السنيين ١٥٣٠ حـ ٥ و١٦٧٠

الهرقن: زيم هندي منقول الى العربية ١٧٧-١٧٨.

هرميس اليوناني (Hermippos): مفسر كتب معزوة الى زرانشت ١٩٠.

هومس المكيم (Hermes): من هو ۱۹۲ حدا او۲۳۳). نقلُ كتاب له في احكام النجوم ال العربية ۱۹۲۱، ۱۹۳۶، كتاب كنز الاسوار ۲۰۹، قسمتسه

الارض سبعة كشورات ١٥٨-١٥٨. قوله في مقدار الارض ٢٧٠-٣٧٥. *الهزارات: فوع من ادوار السنيون ١٧٩ (وحـ ١/ ١٨٣ و١٨٨.

الهلال: حساب رويته وعلماء الاسلام ٢٣٠ رود ، و١٠٠.

الهند: منازل القبر عندهم ١١٧-١١٨ و١٢٠-١٣١. كتب لهم في عام الثبروم منقولة الى العربية <u>ال</u> اواخر القرن الثالث ١١٥-١٨٠ تأثيرهم في غو الهيئة

معدود الله المولية عن واعزا العربي المناسك ١٨٠-١٨٠ المنبيعة في هو المهيمة عند المسلمين ١٩٦١م القرص ١٩٦٦ مذهبهم في حساب حركات الاحرام السهارية ١٥١-١٥٥، عبداً الوارهم ١٥٢ ح. تقليد الوارهم في كتب العرب الغلكية ١٧٨-١٧٩. الهند ودار حساب المثلثات ١٨٠.

الهنعة من منازل القمر: اسماء نتجومها 110. امطارها الحلب الجوزاء. *الهيلاج: في مصطلم المنجين ١١٦٠-١١٧.

الهيئة: الملب علم الهيئة.

واليس اليوناني (Valens): كتابه في المواليد المترجم الى اليهدية ثم لل العربية العربية (١٩٥٠-١٩٥): نقل كتبه ٢١٦.

*الوتر في المثلثات: اختراع هذا الاصطلام ٢٣٦ حدا.

*الوِجه: في مصطلم المنجين ١٩٧ حـ ١.

الوَعِل: الهلب الاوعال.

وكيع القاضي: كتابه في الانواء ١٣٢.

وهب بن منبه: ۱۳۸ و۱۳۹.

ياقوت المموي: كتابه ارشاد الاريب او معتجم الادباء ٥١. تصحيح نخلط منسه ١٩ حـ ، قوله في مقدار الارض على قباص بطلميوس ١٨٠.

يعيى (او يوحنا) الاشبيلي (Iohannes Hispalensis): ترجم كتاب الغرغاني اله اللاتينية ١٠ ح ١.

يعيى (أو يوحدًا) بن البطويق ابو زكرباء: من المترجين المشهورين ٢١٦ هـ ١. طريقته في التعريب ٢٣٦.

يتعيى المريض اليوناني (Iohannes Philoponos): ٢٧ ح ١٠

يتعيى بن خالد بن برمك: امر بترجة المتعسلي ٢٢١ و٢٣٠. يتعس التعوى (Johannes Philoponos).

يعقوب الرهاوي: الكتب السرياني ٢٧٦. قوله في مقدار الارض ٢٨٠. يعقوب بن طارق: زينجه ١٥٣ حـ٥. البحث عن حياته وتصانيفه ١٦٢-١٧٢. يعقوب بن ملي القصراني: كتاب له نُسب ال بزرجهر خطاً ١٩٥-١٩٦.

يعيش بن ابراهيم الاموي ابو بكر: كتاب الاستنطاقات ٢٠٩. يَكُ (yuga): ما هو عند الهند ١٥٢ و١٥٠ هـ ١٠

اليهود: في جزيرة العرب ٩٣-٩١. تولهم في مقدار الارض ٢٧٩ حـ٠٤.

نوحنا الاشبيلي: اطلب ينحيى الاشبيلي.

يوحنا بن البطريق: اطلب يتعيى بن البطريق. يوسف بن ابراهيم المعروف بابن الدابة: ١٦٣ و١٤٤٠.

اليوم: الاختلاف في ابتدائه ١٨٥.

يوم الثرثار: وقعة ٢٠٩.

اليوفان: سبب تفضيلهم على الهند والغرس ٢١١-٢١٥. كتبهم في احكام الغين او والغلك المنقولة في القرن الثاني ٢١٦-٢١٥. آوأوهم في حركـــة الارض او سكونها ٢٥٠-١٠١. آوأوهم في كروينـــة الكرض ٢٥٠- أوأوهم في كروينـــة الارض ٢٥٠-٢٠١. انفيستهم لمقـــدار الارض ٢٦٦-٢٧٠. تتعويــل هــــنة الاقيسة في كتــب السريان والعرب ٢٧٨-٢٨١. اطلـــب ارشهيـــدس وبطلميومي الني.

فهرست علماء الافسرنج

Ahlwardt W. ria, 197	Chwolsohn D. ros roz 1945 24	
Airy G. B.	Clarke A. R.	
Amar É.	Colombo (Cristoforo)	
Baily Fr. 112	Columba G. M. rvr	
Raeyer J. J.	Copernicus N. ror	
Bayer J.	Delambre JR.	
Benzenberg J. Fr. vov	Derenbourg II. ~ •1	
Beiger H. FYF3 FTA	Dittrich E. 171	
Bessel F. W.	Dozy R. P.	
Blochet E. (rrrs) 125	Elcano S. r11	
Boll Fr. 1149 1-19 144	Faye HA.	
Bouché-Leclercq A.	Fernel J.	
von Braunmühl A. 141	Flamsteed J	
Brockelmann C.	Fleischer H. ().	
Caetani di Teano L. 1029 100	Flügel G. 179, 79, 02 71, 19-24	
Calepinus A.	11.,	
Carlini F.	Foucault L.	
Carra de Vaux	Fraenkel S.	
Cassini G. D.	Gagnier J.	
Caussin JJA. rais 1475 171	Galilei G.	
Caussin de Perceval AP. 41-42	Galvani L.	
1.4-1.19	Garrez G.	

Geyer R.	FIF	Müller A. VI-149 129 15-179 24
Ginzel F. K.	1719 44	را ۲ م و۲۲ × ۲۲
de Goeje M. J.	75	Musil A.
Goldziher I.	r•	Nau F.
Golius J.	929 21	Newton I. range rave rore 12
Griffini E.	17.	۴۰۷,
Guglielmini	FOY	Nöldeke Th. r.v, r.z, 1.r
Guidi I.	-1-	Norwood R. FAY
Günther S.	7729 FYF	Nouet NA.
von Gutschmid A.	1949 194	Picard J. ray
von Hammer-Purgstall	J. Yr	Plana G. A.
Haury J.	TYD	Pococke E.
Hjelt A.	th., 144	Quatremère É.
Hultsch Fr.	**	Reich rov
Huygens Chr.	***	Reinaud JT. 13A, 13F, 100
Ideler L.	115	Richer J. ran
Jackson A. V.	144	Röck F.
Jacobi M. H.	F-0	Rodet L.
Jaussen A.	F15	Rose V.
Kiepert H.	rvr	Rosen V.
Kepler J.	r	Sachau E. C. 174, 177, 170
Klamroth M.	FFY	de Sacy S.
Lagrange G. L.	FEA	Salmasius Cl. 144
Lammens H.	1 - 7	Schiaparelli G. V.
de Landberg C.	rr0, 70	Schjellerup H. C. 1179 - 114
Lane E. W.	*1145 40	Frv,
Leibnitz G. W.	1%	Schnabel P.
Lippert J.	٦٣	von Schubert Th. F.
Magellano F.	rıı	Sellillot L. P. 1449 1719 04
Margoliouth D. S.	••	de Slane M. G.
Martin ThH.	714	Snell (Smellius) W.
Mechain P. F.	F. Y	Sprenger A.
Mittwoch E.	147	Steinschneider M. 1279 1149 37

بيان مضمون كلُ محـاضرة

المتعاضرة الاولى: شكر دونة الامير اجد فوَّاد باشا وسائر القائمين بالجامعة -تتعيد الجامعة باسم جامعة بلرم - الاشتياق الل مصـر - الاعتفار عن العجهة وعدم الغصاحة - غرض الدروس وطريقة القائما - موضوع الدروس - اهمية تاريخ العلوم وما يُستَغرج منه من التعاليم النغيسة - نصيعة الل الطلبة.

المتعاضرة الثانية: تعريف لفظ « العرب » المستعمل في هسنه الدروس وسبب اختيارة - ما يعرض للعلوم من التغير في مواضيعها ومبلحثها بتماني الزمان - اسماء عام الفلك عند العرب في القرون الوسطى -تعديد عام الفلك وأنسامه عند الافر ذر المحدثة...

17

تعريف عام الفنك وافسامه عند الافسرني المصدثين.

المعاضرة الثالثة: تعريفات عام الغلك للغارابي وآخوان الصغاء وابن سينا -ابن سينا واكثر الغلاسفة يغرقون بين عام الهيثة وعام احكام الفجوء لظنّهم أن الأحكام فرع من الطبيعيّات: سبب ذلك تقسيم العلوء عند اصحاب فنسفة ارسطوطاليس - الما فلكيو العرب فيتبعون

بطلبيوس في جعل الهيئة والاحكاميات فسمين من عام الغيوم. ٢٣ المحاضرة الرابعة: انما كان فرض الغلكيين بيان ما يظهر للراصد من المركات السهاوية باشكال هندسية بحيث ان عكنهم حساب تلك المركات وان كانت تلك الاشكال غير مطابقة لمقيقة الاصور - كان البحث عن حقيقة الامر وعلل المركات قسماً من عام الطبيعة وعام الالهيات: اسماء كتب مطبوعة طبيعية وفلسفية وكلامية يُبتَحَث فيها عن تلك الامور - مقارفة بين موضوع عام الغلك عند العرب إ- مضهون كتاب القانون المسعودي للبيروني. ١٦ المحاضرة المامسة: تقسيم كتب العرب القانون المسعودي للبيروني. الملحاضرة المامسة: تقسيم كتب العرب القانية الرابعة اصغاف - بيان

ترتيب الدروم الآتية - ابتداء الكلاء علي مصادر اخبار فلكي العرب. • المتعاضرة السادسة: الكتـب العربيّة الاساسيّة ععوفة اخبـار الفلكيين وتآليفهم: "1 كتاب الفهرست لابن النديم. "1 كاريسنم المكهاء لابن القفطيّ.

المعاضرة السابعة: تالي الكلام على المصادر الاساسيّة: اخبار ابسن القفطي وكتابــه . المعاضرة الثامنة: تالى الكلام على المصادر الاساسيّة: تتيَّة البعث عن كتاب ابن القفطي ومختصره لمحمد بن على الزوزني - امثلة اغلاط وقعت في الكتاب على خطيم شأنه - عناية علماء المشرفيات بنشر الكتاب .. بالطيسع . المتعاضوة التاسعة: تالى الكلام على المصادر الاربعة الاساسيّة: المصدر الثالث وهو كتاب عيون الأنباء لابن ابي أُميبعة - ترجة المولَّف - مضمون الكتاب واهميّته العظمي مع ما وقع فيه احيانًا من الزّلات - روايتا الكتاب الاصليَّتان والرواية المهتزجة - انتقاد الطبعة المصريّة. المتعاضرة العاشرة: قالى الكلام على المصادر الاربعة الاساسيَّة - لمتحــة فيما يختصُّ بقلم ابن ابي اصبعة - "٢ حاجــي خليفة وكتابــه المسبّى كشف الظنون. ٧1 المتعاضرة المادية عشرة: بقيَّة الكلام على المصادر الاربعة الاساسيَّة: تتبَّت الهكم في منفعة كتاب كشف الظنون لهلجي خليفة - كتب الخرى يعب علينا مراجعتُها - حال اكثر المكاتب في بلاد الشرق. المتعاضرة الثانية عشرة: معارف عرب الجاهليَّة بالسماء والنجوم - مسألة النَّسيء المذكور في القرآن الشريف: ايسراد الآيات القرآنيَّة واقوال المغسّرين وابي معشر الفلكيّ. 45 المعاضرة الثالثة عشرة: تالي الكلام على مسألة النسيء وحساب السنين عند عرب الجاهليَّة: اقوال البيرونيّ في ذلك وانتقادها. ٩. المتعاضرة الرابعة عشرة: تالى الكلام على مسألة النسيء وحساب السنين عند عرب الجاهليَّة: أراء كوسين ومعمود باشا الفلكي في ذلك. 42 المصاضرة الخامسة عشرة: بقيَّة الكلام على مسألة النسىء وحساب السنين عند عرب العاهليَّة : آواء سُبِرْنُكُر وولْهُوسُنُ وغيرهما من المستشرقين - سائر معارف العرب بالسمَّاء والنجوم. المتعاضرة السادسة عشرة: تالى الكلام على معارف عبرب الجاهليَّة بالسماء والنجوم: معنى لفظ ﴿ البرومِ ﴾ عند قدماء العرب وفي القرآن -منازل القمر. المعاضرة السابعة عشرة: تالى الكلام على منازل القيم: البعث عن الاسماء الهديثة الموافقة لكل نتجم من كلّ منزلة. ... المتعاضرة الثامنة عشرة: تالي الكلام على منازل القمر: أنّ قسمة فلك البروم ال ٢٨ منزلة متساوية كانت للعرب مجهولة قبل القرن

الثالث للهيعيرة واصلها هنديّ - بلعة في المنازل عند امم فيــر العرب - انواء المنازل وارتباطها بالعوال الهواء وحواث الموّ عـلى رأي مرب الماهليّة.

المتعاضرة التاسعة عشرة: تقدّة الكلام على المنازل وانوائها استعمال الانواء لحساب الزمان صد عرب الماهلية - اسماد كتب مختصة بالمنازل والانواء ألفت في القرن الثاني والثالث والراسع للهجيرة - معنى لفظ « الانواء » صد بعض الفلكيين - عام الفلك في القسون الأوّل واوائل القرن الثاني للهجيرة: عدم اهتمام المسلمين به

المتعاضرة العشرون: اوائل امتناء المسلمين بعام النجوء ولا سبَّما بعام امكام النجوء – ترجة كتاب منسوب لل هرمس في عهد بني اميَّة – الخليفة المنصور العباسيّ والمتجرون – تأثير الغرس في ابتداء اشتغال المسلمين بأحكام النجوء – أول احتيام العرب لل الاسطولاب.

المتعاضرة للمادية والعشرون - كتب هنديَّه في عام الفلك نُقلت الَّـ العربيَّة في زمان الخليفة العمّاسيَّ المنصور - طريقــة حساب المركات السماوية في تلك الكتب - اصل تسميقة قبّة اربــن الواردة في تاليفات العرب في الفلك والمغرافيا.

المعاضرة الثانية والعشرون: البعث عن الغزاري المعتني بكتاب السندهند وصاً وقع في اخبارة من الاعلام في كتب العرب – البعث عن يعقوب ابن طارق وتآليفه في عام الغلك.

المتعاضرة الثالثة والعشرون: ايضام ما اشكل في اسهاء كتب يعقوب بن طارق · كتب هندية أخرى في عام الغلك وصلت العرب ال معرفتها . في القرن الثاني المهتوة: كتاب الاركند وكتاب الارجبهر – تأثير كتاب السندهند ومذهبه في غوّ عام الغلك عند العرب.

المعاضرة الرابعة والعشرون: الكتاب الهنديّ المعروف بزيي الهرقن – ادوار سنين وضعها بعض الفلكيّين تقليدًا لمفلفب الهنـد في حساب حركات الكواكب – تأثير الفرس في اوائل عام الفلك عنــد العرب المسلمين – كتاب زيج الشاء او زبج الشهويار المنقول من اللغة البهلويّة الى العربيّة.

المعاضرة الخامسة والعشرون: انتشار زيع الشاء ومذهبه عنـــد العرب -كتب في احكام النجوم منسوبة لك زرادشت: البرهان على ان العرب لم نعرفها الآ بواسطة كتب اليونان والسريان - كتب في احــــكام النجوم منسوبة لك بزرجهر منقولة من الهملويَّة لك العربيَّب، - ` الكتاب الغارسي الاصل المعروف بالبزيذج: البعث عن صاحبه المقيقي (وهو واليس اليوناني) ومن تتحريفات اسمه.

المعاضرة الساسة والعشرون: تالي الكلام على الكتب الأحكاميّة المنقولة من البهنويّة: كتاب تينكلوس او تنكلوس او تنكلوس البابليّ من البوعان على أنّ تينكلوس وطينقروس رجل واحد اسمه المقيقيّ توكوس الكاتب البونانيّ: سبب افلاط العرب في شأنه أنّا هو ما

في الخطّ النبيهاويّ من المبهمات المُضِنّة. 197

المتعاضرة السابعة والعشرون: بقيّة الكلأم على تنكلوشا: البرهان على ان الكتاب العربي المنسوب اليه الموجود الآن في صور درج الفلك آنها هو ميّا اصطنعه ابن وحشيّة بلى ابو طالب الزيّات – البعث عن كتاب الأثنرزَرُم الغارسي في احكام النّجوم – المقارفة بين ما أثرته الهند والفرس في نموّ عام التّجوه عند العرب المسلمين وما أثرته فيم البونان: سبب تغضيل اليونان على غيرهم.

المعاضرة الثامنة والعشرون: الكتب اليونانيّة في احسكام التعوم والفلك

المنقولة ال العربيَّة في القرن الثاني للهجيرة. ٢١٦

المعاضرة التاسعة والعشرون والثلثين: أن ارتباط بعض احسكام الشريعة الاسلامية بغواهر الغلكية السريعة الاسلامية المتباسًا عجوفة الامور الغلكية المسلامية من الهيئة في الكتب الدينيَّة - نظريَّات مسن حساب المُثَنَّات المستوية لا بد من معرفتها لمن يريد فهسم المسائل الفلكية (في غاية الاختصار).

المتعاضرة المادية والثَّلْتية والثَّنْثون : برهان القاعدة الاساسيَّة لمساب الثُّلَّثات النوية - معرفة العرب بتناسب جيوب الاضلاع لميوب الزوايا

المقابلة لها في اتّي مثلَّث كروتي. ٢٣٨

المتعاضرة الثالثة والثلثون: تتمة الكلم على حساب الثَّلْثَات الكرويَّة: نتائم القاعدة الاساسيَّة - معرفة العرب بهذه القواعد.

المتعاضرة الرابعة والثلثون: أنّ العّبة الزرقاء تُظهر للراصد كأنَّها تُتـمّ دورة حول الارض في مدّة اليوم بليلته - مزاءم القدماء والعرب في ذلك

- البرهان على دوران ١٧رض حول محورها وتتجربة فوكول.
المتعاضرة الخامسة والشاشون: براهين اخرى على دوران ١٧رض اليومي حول محورها - آراء ارسطوطاليس والعرب في وجود كرة سهاويّة، جامدة - التكار ١٧دفرنج المتكنّين لوجودها مع استعمالهم افتراض الكرة السماويّة لحساب المواضع والمركات السماويّة.

المتعاضرة السادسة والثلثون: آراء اليونان في كروية الارض وحُتَجبهم - سفر

ملجَّلَانو البَعرِيُّ حول ١٧رض - براهين اخرى وان كانت لا تُتريـل الشَّكَ في حقيقة شكل ١٧رض اهو تأم التكوير اد شبيـــه بالكرويُّ فقط - وجوب فياس ١٧رض لإزالة الشَّك.

المتعاضرة السابعة والثلثون: أميسة جود الارض في مهمد اليونان لا سيّما قياس ارانُسُنِيْس - البرهان على انّ حاصل قياس اراتستنس نُسب

الي هربس في بعض كتب العرب. 174

المتعاضرة الثامنة والثلثون: نقية الكلام على عظم الارض على آراء اليونان:
تقديرا بُسيدُونُيوس ولعلّهها يرجعان لل قيساس واحد - اعتماد
طنهيوس على الثاني منها - ورود هنا التقدير الاخير في كتب
السرنان والعرب على وجهين مختلفين بسبب الاطلاط في تتعويل
المقاييس القدعة - قيساس الارض العربي في آيام الخليفة المامون
مكمفة الحرائة،

المتعاضرة التاسعة والثلثون: اهمَّمة القياس العربيّ وقدر ضبطه - طريقة فطريّة لقياس جوء الارض بالاسطولاب وصفها ابو الريحان البيروفي - القياس العربيّ واكتشاف امريكا - القياس العربيّ : قيااس

فرنيل - اختراع طريقة. سنسلة المثلثات.

المتعاضرة الاربعون: وصف اجالي المقيسة سنسلة المثلثات وحسابها -قيام سنتيومر - قياس بيكار وانتفاع نيوتن به في بعضه عسن الملابية العامة - الريب في غام كورية الارض: البراهين على تبطيط الارض - الاقيسسة وانسابات المديشة لتعريف حقيقسة شكل الارض وابعادها - ختاء الدروس ونظرة في مدارها.

ال المحتدد ال

rrr	ملتعق ١٢ (راجع صفحة ١٥٠ في الماشية).
	ملحق ١٢ (راجع الماشية في صفحة ١٢-١١٥).
rr.	ملتعق ١٦ (راجع صفحة ١٦٠ حاشية ٦).
rrz	ملتعق ١٥ (راجع صفحة ٢٦).
rro	ملتعق ١٦ (راجع صفتعة ٢٠٠٠).
~~•	ملعق ۱۷ (راجع صفعة ۱۲۰-۱۲۲).
	ملعق ۱۸ (راجع صفحة. ۲۵۰-۲۵۰).
4	فهرس الاعلام والمواد المهمّة، على نرتيب حروف المعتجم.
rir	فهرست علماء الافرنج .
F7.0	بيان مضمون كلُّ مُعاضرة .

ARABIAN ASTRONOMY ITS HISTORY DURING THE MEDIEVAL

BY

TIMES

CARLO NALLINO

ROMA 1911